

بارانی رهنگاو رهنگ

(كۆى بەرھەمەكانى مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين)

ساغكردنهوهو نووسينهوهو ئامادهكردني

كاوه ئەحمەد ميرزا سەلام مستەفا

زنجیرمی کتیبی دمزگای چاپ و په خشی سهردمم کتیبی سهردمم ژماره (۳۵۳)

سهر پهرشتیاری گشتیی زنجیره نازاد بهرزنجی



سمرنامه

خوينهري هيڙا:

نهم کتیبهی لهبهردهستاندایه: بریتییه له بهشی ههره زوّری بهرههمهکانی خوالیّخوّشبوو ماموّستای نهدیب و رووناگبیر(فمرهیدوون عهل نهمین)، لهگهل بهشیّك لهو وتارو نووسینانهی کهلهدوای کوّچکردنی له ههردوو چلهی بهغداو سلیّمانیدا خویّندرابوونهوه و ههروهها بهشیّکی تریش لهو بهرههمانهی خوالیّخوّشبوو که بو یهکهمجاره لهم کتیبهدا بهرچاونهکهون.

ماموّستا(فهرهیدوون عهل نهمین) یه کیّکه له و نووسه ره گهورانه ی که له بواری نهده بی نهده بی نهده بی نهده بی مندالاندا(شیعر و چیروّك) شویّنیکی دیار و پیشهنگی ههیه... نهمه جگه له دهیان وتارو لیّکوّلینه و و نووسینانه ی که له سهرده می جیاجیادا، له روّژنامه و گوّقاره کوردییه کاندا بلاوی نه کردنه وه.

هدرودها ماموستای خوالیخوشبوو چراوگیکی بیری کوردایهتی و نیشتمانی بوو، یه بوو له و رووناکبیرو نهدیه چاونهترسانهی که زور زووچووه پال پیشمه رگهکانی شورشی نهیلول و لهناوچهی (ماوهت)دا دریزهی به خهباتی نهتهوهیی و پیشمه رگانه ی خویداو له وپیناوه دا دهسته درداری ژیانی گهنجیتی و ههموو خوشییه کی خویبوو. ماموستا خاوهنی بیروباوه و ههرویست و مروفیکی جوامیرو زرنگبوو، ههرکه سی رووخوشی و دلیاکی و دهم و دووی شیرین و قسه ی پاراوی نه و پیاوه ی لهبیرناچیته و هروه خوی ماموستای سهرهتایی بوو لهبواری پهروه دده ی مندالان و پیگهیاندنی نهوه ی تازه دا شاره زاو مودیرن بوو. چهندین نهوه لهبه درده ستی نهودا درووست بوو و پیگهیشتوون، خوشهویستی مندالانی کوردستان بوو بوو بو و بوو بو و بوو بو و دووی تازه دا شاره زاو مودیرن بوو. چهندین به و دووی بوو بو و به که دردستان نهوه و دو و بیگهیشتوون، خوشهویستی مندالانی کوردستان بوو بو و بو بو و به و دو و بو بو و بو بو و به خوا بایک شه و دو روزی، شیوازی نووسین و زمانه کوردیه که ی تابلیی

رهوان و بیّگری و گوّنبوو. ئهگهرچی ماموّستا له سهرهتای پهنجاگانی سهدهی رابردووهوه و بو یهکهمجار لهریّی ههفتهنامهی(ژین)ی سلیّمانیهوه دهرکهوت و ناسرا، به لام نووسینی نهکردبوو بهپیشهی خوّی، ناو بهناو ئهینووسی، ههندیّجار شیعریشی ئهنووسی، رهنگه شیعره ناسکهکهی(نوقلیّ)ی نموونهیه کی جوانی ثهو ئهدهبه ی بیّت. ماموّستا سالانی دوایی ژیانی بههوی کارهکهیهوه له بهغدا برده سهرو ههر لهویّش دوای نهشتهرگهرییه کی پشت کوّچی دواییکردو تهرمهکهی هیّنرایهوه بو سلیّمانی و لهگردی سهیوان. بهخاك سپیّردرا.

یه کیک لهو پروژانهی که ده رگای چاپ و په خشی سهردهم خستبوویه به رنامه ی خۆيەوە چاپكردنى كۆى بەرھەمەكانى خواليخۆشبوو بوو. بەلام ئاستەنگىيەكى زۆر لەبەردەمى جێبەجێكردنى ئەم كارەدا ھەبوو، بەشێك لەبەرھەمە بلاونەكراومكانى كە ههموویان پهکهم رهشنووسی نووسهربوون کهوتبوونه لای ماموستا(کاوهی نهحمهد میرزا)ی خزمی نزیکی، نهم رهشنووسانه پیویستیان به ساغکردنهوهو وردهکارییهکی زۆرھەبوو، مامۆستا كاوە ئەم ئەركەي خستە سەرشانى خۆى و ئەنجامىداو ئىمەيش لەدلەوم سوپاسى ئەم ھارىكارى و دلسۆزىيەى ئەكەين، لەلايەكى تريشەوە ئەوەى پەيومندى بە بەرھەمە بالاوكراوەكانيەوە ھەبوو، پەرشوبالاوو ھەريەكەو كەوتبوونە لاپەرەى يەكىك لە رۆژنامەو گوۋارە كورديەكانى سالانى زۆركۆنەوە... واتە ئەبوو ئىمە همر لمسمرهتای بمنجاکانموه تا کوتایی همشتاکان، له همفتمناممی (ژین)موه دهستبکمین به گهران و پشکنین تا ههموو ئهو گوفار و رؤژنامانهی که له بهغداو سلیمانی دمرئهچوون بۆ ئەومى بەرھەمى مامۆستا بدۆزىنەوە. ديارە ئەويش كارێكى ئاسان نەبوو، بۆیه دەزگای چاپ و پهخشی سەردەم كاك(سەلام مستەفا)ی شاعیرو رۆژنامەوانی راسپارد تا ئەم ئەركە بگريتە ئەستۆو لە راستىدا كاك(سەلام)يش زۆر دلسۆزانەو ئەومندەى توانى هموليداو له هممانكاتيشدا خوينهرانيشي لهم مهسهلهيه ئاگادارگردهوه بو ئهوهى هەركەسى بەرھەمىكى مامۇستا فەرەپدوونى كەوتبىتەلا بۆمان بنىرى.. ھەر سەبارەت بهم همولو تمقهللايهيش كاك(جيهان عهل ئهمين)ى براى خواليْخوْشبوو ئمويش لاى خۆيەوە چى لابوو لە نووسىن و وينه بۆيهيناين و سوپاسى ئەكەين ھەروەھا سوپاسى

كاك (نيهاد مهحمود)ى ئامۆزاى مامۆستاى خوالێخۆشبوو ئەكەين كە وێنەيەكى دەگمەنى ئەوى بۆ ھێناين.

هدر بۆ ئدم مدبهستهش پهیوهندیمان بهکاك(ئالان)ی کوری ماموّستا فهرهیدوونهوه کرد بو ئدوهی بزانین ئایا خوالیّخوّشبوو هیچ بهرههمیّکی بلاونهکراوهی تری همیه، بهتایبهتی له کتیّبخانهکهی بهغدایا ایان ئایا ئهتوانن جاریّکی تر ئدو کتیّبخانهیه له بهغدا بهسهربکهنهوه بو ئهمهی دواییان، واته سهردانی بهغدا، بهتایبهتی لهو بارودوّخه ناخوّشهی ئیستادا، نهمانویست له سهری بروّین و له وهلامیشدا کاك(ئالان) پیّی وتین: ئدوهندهی ئدو برانیّت بهرههمه بلاونهکراوهکان همر ئدواندن که کهوتوونهته لای ماموّستا کاوه.

بهمجوّره لیّرهدا ثیر کوّتاییمان به سوّراخ و گهران و پشکنینی تر هیّنا، لهگهلّ ئهوهشدا ثیّمه تا ئهم دهقیقهیش سهد دهرسهد دلّنیانین لهوهی که ئهم کتیّبه کوّی همر همموو بهرههمهکانی خوالیّخوّشبووبن. بهلام دلّنیاین که بهشی(همره زوّریّتی) و همر ئهومندهیش به نیّمهکراوه.

له كۆتاييدا ئومێدئهكەين بەم كارەمان توانيبێتمان لە زنجيرەى كتێبەكانماندا، كتێبێكى جوانى ديكە پێشكەش بەكتێبخانەى كوردى بكەين و ڕۆحى سپى مامۆستا(فەرەيدوون عەلى ئەمين)يش شادبكەين. سوپاس بۆ ھەموو ئەوانەش كە ھارىكارىيان كردين.

دهزگای چاپ و پهخشی سمردهم سمرهتای ۲۰۰۱

كورتهى زيننامهى مامؤستا فهرهيدون

- ناوی تهواوی فهرهیدونی مهلا عهلی حاجی نهمینی کاکه حهمهی نهلیاسه قوچهیه. لهگهل دروستبوونی شاری سلمیمانیدا نهمانیش هاتوونهته شارهوه. شاعیری ناسراوی کورد فایق بیکهس ۱۹۶۸-۱۹۶۸ ههر لهم بنهمالهیهیه.
 - ـ له ۱۹۳۳/٤/۲۹ له شاری سليمانی هاتوته دنياوه.
- خویندنی سهرهتایی و ناوهندی ههر لهوشاره تهواوکردووه، سانی ۱۹۵۳ له قوتابخانهی(دارالعلمین) له بهغدا دهرچووهو بوّته ماموّستای قوتابخانهی سهرهتایی له شارباژیر و سلیّمانی و چوارتا.
- ـ سانی۱۹۱۲ چۆته بهغداو له وهزارهتی کاروباری ژوور و به(باحث علمی) دامهزراوه، پاشان له بهریدوهبهریتی گشتیی خویندنی کوردی سهر به وهزارهتهکه بووه به بهریدوهبهری بهشی(هوی فیرکردن).

سالى١٩٧٥ بوو به سەرپەرشتى پەروەردەى قوتابخانەكان.

سائی۱۹۷۵ له زانکوی مستنصرییه له بهغدا بروانامهی (بهکالوریوسی) و مرگرت. له بهشی سهرپهرشتی پهرومردهدا.

- ـ سالى١٩٨٢ لەسەر داخوازيى خۆى خانەنشىنكرا
- ـ ساڵی۱۹۸۵ بوو به دهرسبیّژی(محاضر) له بهشی کوردییهکهی کوّلیّجی پهروهرده له زانکوّی بهغدا و تا ساڵی۱۹۸۹ بهردهوام بوو.
 - ـ ئەندامى دامەزرينەر و دەستەى بەريومبەرى يەكيەتىي نووسەرانى كورد بووه.
 - ـ ئەندامى دامەزرينەرى كۆمەلەي رۆشنبىرىي كورد بووه.
 - ـ يەكەم نووسىنى سالى١٩٥٤ لە رۆژنامەى ژينى سىيمانىدا بالاوك دۆتە

بهرههمه بلاوكراوهكاني:

- ا پالموانی دوا رِوْژ(ئەدەبياتی مندالان) سِالی ۱۹۵۸ به هاوبهشی لهگهل عومهر عبدالرحيم.
 - ٢. پياوه بچكۆلەكە(چيرۆك و ھەٽبەست بۆ مندالان) سالى ١٩٧٢.
 - ٣ـ كارژۆلە(چيرۆك و هەلبەست بۆ مندالان)- ١٩٧٢:
 - ئ پاکژی(چیروکیک بو مندالان)۔ ۱۹۷٤.
 - ۵ سێو(چيرۆكێكى وهرگێردراو بۆ مندالان) ـ ١٩٧٤.
 - ٦- گەنمەشامى(چىرۆكىك بۆ مندالان)- ١٩٧٤.
 - ٧۔ جووجهڵهو بێچوهمراوی(چيرۆكێکی وهرگێردراو بو مندالان)۔ ١٩٧٤.
 - ٨ چەند سەرنجێك له پيرەمێردى نەمر- (لێكۆڵێنەوەى ئەدەبى) ساڵي ١٩٧١.
- ۹- پیریکی ریش دریژبوو(چیرؤك و هه لبه ست هه لبه سته کان له ئینگلیزییه وه
 کراون به کوردی) ۱۹۸۵.
- ۱۰ کومه لیک و تاری نه ده بی و ره خنه یی له روزنامه و گوفاره کانی زین، نووسه ری کورد، به یان، روستین، نوی نوی ره نگین، هاو کاری و هی تردا بالا و کردوته و ه.
- ۱۱. به هاوکاری چهند و مرگیریک، کومه لی کتیبی خویندنی قوتابخانه ی کردووه به کوردی له بابه تی پهرومرده و جوغرافیا و زانیاریدا.
- ۱۲ به خشان له ئه دهبی کوردیدا (بهرؤنیؤ) ۱۷ل، له بلاو کراوه کانی معهد التدریب و التطویر التربوي/۱۹۸۷.
- سالّی ۱۹۷۲ خاتوو ناهده جهمال تالّهبانی بوو به هاوسهری و دوو کورپان همیه(ناسق) سالّی۱۹۷۳ هاتّوته دنیاوه و(نالان) سالّی۱۹۷۳ لمدایك بووه.
 - ـ ۱۹۹۱/۱۱/۲۵۵۱ لەبەغدا كۆچى دواييكرد.
- پۆژى۱۹۹۲/۱/۱۲ دەزگاى پۆشنبىرىى و بلاوكردنەومى كوردى لە بەغدا كۆپى چلەى ماتەمىنى بۆ پۆكخست كە ژمارەيەك نووسەرانى كورد ھەستى پۆزلۆنان و ھەلسەنگاندنى دەورى مامۆستايان لە ئەدەب و پۆشنبىرى و نىشتمانپەروەرىدا دەربرى.

ئەو بابەتانەي لە كتيبە چاپكراومكانى مامؤستا فهرهيدووندا بلاوكراونهتهوه



پياوه بچكۆلەكە

له نامهخانـهی نیشتمانیدا ژمـاره(۸۸٤)ی سـالی ۱۹۷۲ی دراوهتـی، بهیارمـهتی ومزارهتـی كاروبارى ژوورو(٨٠٠٠) دانهى لى چاپكراوه، چاپخانهى(سلمان الاعظمي) بغداد.



سەرەتا و پیشکەش

گەورەكان:

ئاگادارىيەك لە ٢٠ى تشرىنى دووەمى سائى١٩٥٩دا لە بارەى ماڧى منالەوە بلاوكراوەتەوە، ئاگادارىيەكە ھىنى نەتەوە يەكگرتووەكانەو برىتىيە لە دە بەند و ھەر دە بەندەكەشى پشتگىرىى ماڧى منائئەكەن و تۆكپا ئەئۆن: ئەبى منائ بېارىزرىت و رۆيى پەروەردە و خوىندن و فىربوونى ببىت، ئاگادارى تەندروستىى بكرىت، لە ژىر سۆبەرى ئازادى و سەربەستى و سەربەرزىدا گەشە بكات، لە رۆژى لە دايكبوونىيەوە ناو و نەۋادى دىارىبكرىت، لە خۆراكى تەواو و لانەوبان و وەرزش و خرمەت بىبەش نەبىت. لە تەنگانەدا دەستى يارمەتى و بەزەيى بۆ درىزبكرىت و لە بەلا بېارىزرىت، دىيايەكى بى لە خۆشەويستى و ئاسايشى بى بەرامبەر نەنوىنىرىت و نەجەوسىنىرىتەوە، گەورەببىت، پشتگوى نەخرىت و دىرەقى بەرامبەر نەنوىنىرىت و نەجەوسىنىرىتەوە، رەفتارى واى بەرامبەرنەكرىت كە بۆنى جىاوازىي لى بىت، بانگى ئاشتى و لىنبوردن و دوستايەتىي نىوان گەلانى بە گويدا بدرىت.

ئیمهی گهوره و له خهم رهخسیو نهگهر به باشی لهم بهندانه وردببینهوه ههر زوو ئهوهمان بو دهرنهکهویت که هیچیکی نهوتومان بو منالانی کورد نهکردووه که شایانی باس بیت و بگره قهرزارباریشیانین، دهبا ریگای دانهوهی نهو قهرزه بگرین و دواروژیکی وایان بو سازبکهین که نهو بهندانهو لهوانهش زیاتریان بو بهینینهدی، چونکه منالانی کوردیش وهکو ههموو منالانی جیهان جوانکیلهو ئیسک سووک و شایانی خرمهتن.

دەبا لەسەرمانا ھەلنەلەرزن و سەرى كولمەكانيان خولىنى تىنەزىت و سنگ و بەرۆكيان دانەچەكىت و خىزەخىزى نەيەت، با پىخاوس نەبن و قاچوقوليان زامدار نەبىت. با لە چلىكدا گەرنەبن و لە برساندا سكيان بە پشتيانەوە نەنووسىت و چاويان بە قولدانەچىت، با لە نەزانىن و نەخوىندەوارىدا كولىراييان دانەيەت و لەوە زياتر بە

قوردا نهچنهخوارهوه. با ژهنگی زورداری و ژیردهستی و بیخرمهتی لهسهرلهش و روویان بتهکینین و رهنگورووه راستهقینهگهی خویان دهربکهوینت ئهوسا برانن چون وک گول ئهگهشینهوه و چون ئهدهنه قهدو بالاو تواناو داناو خزمهتگوزارئهبن.

با راست و رهوان پیتان بلیم: خورهی فهلبهزی کویستانه کانمان پولیک ناهینیت ئهگهر فاقاو تریقه ی مناله کانیشمان نابیت ئهگهر فیمه نهبین.

منالهكان:

نازانم ج بههرهیهکی خوایی و ج هیزیکی نادیار و تهلیسماویتان پییه، ههر چهند سهیرتان ئهکهم، هینمنی و دلنیایی و بیخهتایی و ئیسک سووکی و جوانکیلهیی و ساکاری و خوشی و گهشی و رووناکی و هیواو زهرده خهنه ئهبینم

ئێوەبەو منائىيە وەك ئەستێرەيەكى جريوەدار، پرشنگى ئەو ھەمووشتانە بە دەورى خۆتاندا ئەپرژێنن، بۆيە بەرامبەر بەوە بە خۆمدا رائەپەرمووم كە ئەم ديارييە پچكۆلانەيەتان پێشكەش بكەم، ھيوادارم بە دئتان بێت.

فهرهیدون ۱۹۷۲/۱۱/۱

والمعارف والمعارف والمعالم الأراد

difference of a

بهرخۆلەو كۆترە كێويلەو مناڵ

دێیه کی خنجیلانه به قهدپاێی شاخێکهوهبوو، فڕوٚکهیهك له دوورهوه ڤڕڕ... ڤڕڕ... ڠڕڕڕ.... هات، ههر هات، ههر هات، له پڕ ... بوٚم م... بوٚم م... بوٚم م م... دهستیکرد به بوٚم بوٚردومان.

منالانی دییهکه رایانئهکرد و هاواریانئهکرد:

- تهياره هات... تهياره هات، بو ژير درهختهكه... بو ژير درهختهكه.

كۆترە كێويلەيەك بە لقێكى درەختەكەوە خۆى متكردبوو، مناٽێك وتى:

- كۆترە دەنگ خۆشەكە، ئەوە بۆ ناخوينى... ئەوە بۆ نائييت.. باق.. باق.. بوو.. باق.. بوو.. باق.. بوو.. باق.. بوو؟! كۆترەكە وتى:
- وازبینه بو خاتری خوا وازبینه، له ترسی ههلویهکی دلرهق خوم لیرهدا شاردوتهوه.

ههشت، نو بهرخوّلهی ناسکوّله و ئیّسك سووك به ههناسه برکی خوّیان به ژیّر درهختهکهدا کرد منالیّك وتی:

بهرخوّله جوانهكان ئهوه بوّ باعه باعتان نايهت؟! بهرخوّلهكان وتيان:

ـ بیّدهنگ به کاکه گیان بیّدهنگ..، له ترسی گورگیّکی لموّز رهش خوّمان کردووه بیّرهدا.

منالهكه وتي:

- بهخوا ئيمهش له ترسى بۆردومانى تهياره هاتووينه بن ئهم داره.

منالهکان و بهرخوّلهکان و کوّتره کیّویلهکه له ژیّر نهو درهختهدا بوونه هاورِیّ و به ناشتی پیّکهوه ژیان.

فرۆكەكە... فر... فرر... فرر... فررر... ملى شكاند و رۆيشت. منالەكان لە خۆشيا هاواريان لى هەستا:

- ـ هێی... هێی... هێی...، بهدهم هێی... هێیهوه ڕایان کردهوه بوّ ناو دێ. کوّترهکه سهیرێکی دهوروپشتی خوّی کرد، سهری ههڵبری وتی:
 - ـ باق.. باق.. بوو، باق.. باق.. بوو.
 - سەريكى لەقان و داى لە شەقەي بال و فرى.

بهرخوّله کان دهستیانکردهوه به باعه باع و قهلهمباز، له خوّشیا بهگالتهوه گازیان له یهکنهگرت.

شوانیکیش له بنبهردیکی نزیکی درهختهکهدا خوّی شاردبووهوه، نهویش سهریکی دم هیّناو نهختیک خوّیتهکان، ئینجا شمشالهکهی دهرهیّناو چووه سهر بهردهکه، بهدهم شمشال لیّدانهوه نهی وت:

- ـ خۆزگە ھەٽۆ كۆترە كيويلەي نەئەخوارد.
 - خۆزگە گورگ بەرخۆلەي نەئەفراند.

خۆزگە تەيارەش ھىچ كوێيەكى بۆردومان نەئەكرد، خۆزگە كەس ھەقى كەسى نەئەخوارد و ھەموو بەئاشتى و خۆشى پێكەوە ئەژيان.

پياوه پچكۆلەكە!!

مام پیرۆتی باوکی دلیّر پۆلیسی ریّوبان بوو، لهسهر ریّگا قیرتاوهکان بهجلوبهرگه جوانهکانییهوه ئهوهستاو ئۆتۆمۆبیّل و ریّبواری بهریّئهکرد.

چەند رۆژێك پێش جەژن مام پيرۆت وتى:

ـ دلێرگيان، با بچين بو بازار، جلوبهرگي جهژنت بو بكهم.

دلێر وتي:

ـ بابهگیان، حهزئهکهم له جلوبهرگهکهی خوتم بو بکهیت.

باوكى وتى:

- د لهمه ی خوّم ۱۶ وه ی به سهر چاو ، بوّت به دروون ئهده م. جهژن هات ، دلیّر جلوبه رگه جوانه کانی لهبه رکرد و به خوّشییه وه چووه ناو هاو پیکانی ، جهژنه پیروّزه ی لیّکردن و نه ختیّك گهران . دلیّر وتی:
 - ـ وەرن يارىيەكى خۆشبكەين.

هەموويان وتيان:

ـ دهی باشه، پارپیهکه چییه؟!

دلێر وتي:

- ئادمی بین به دوو دهستهوه، دهستهیهکتان بین به ئۆتۆمۆبیل و دهستیکهن به وره ور و دیده دید. دهستهگهی تر وتیان:
 - . ئەي ئىمە بېين بەچى؟!
 - ـ ئێومش ببن به ڕێبوار، لهو لاڕێيه بومستن، تا من ڕێڰاتان نهدهم مهپهڕنهوه. دلێر دمستێکی بو رێبوارهکان بهرزکردهوه وتی:
 - ـ راوهستن... راوهستن له جيني خوّتان.

ئنجا به دەستەكەي ترى ئىشارەتى بۆ دەستەي ئۆتۆمۆبىللەكان كردو وتى:

- تى پەرن برۆن.. دەى... دەى... دەى... ھەر برۆن... ھەر برۆن... دواى نەختىك هەر بەدەستەى ئۆتۆمۆبىلەكانى وت:
 - ـ هۆپ... هۆپ... راوەستن.
 - دلير ئيشارەتيكى بۆ ريبوارەكان كردو وتى:
- ـ فەرموون بپەرنەوه... فەرموون دەى فەرموون.. چەند جاريك ئەمەيان دووبارهکردهوه، ناوبهناویش دهستهکانیان ئهگوری، ئهوانهی ئهبوونه دهستهی ئۆتۆمۆبىل، باش ماوەيەك ئەبوونە دەستەى رىبوار. ھاورىكانى دلىر زۆر دليان بەم يارييه خۆشبوو و ئافەرينى دلێريان كردو وتيان:
 - ـ كاكه دليّر بهم جلوبهرگهوه له پياويّكي پچكوّله ئهچيت!

ههموو منالهکان ئیتر لهم یارییهوه فیربوون که له مالهوه ئهچوونه دهرهوه و پۆلىسى رێوبان و ئۆتۆمۆبێلى راستەقىنەيان ئەدى، سەيرى دەستى پۆلىسەكەيان ئەكرد تا ئەو نەيوتايە نە ئەپەرينەوە.

جووجهٽهو رێوى

جووجه له كان:

جيو... جيو... جيو، تێرمان خواردووه، دڵمان خوٚشه، خوا دايكمان لێنهسێنێت.

- قرت.. قرت.. قرت، ئيوارييه درهنگه، ئيوارييه بو كولانه.
- ـ جيو.. جيو.. جيو، ئينجا نۆرەي خەوتنە، خەوى بنبائى دايكمان.

مریشکه کونجه قرت.. قرت. قرت، لای لایه جووجه له کانم لایلایه، لایلایه کورپه کانم لایلایه.

جووجه له كان- پرخخ... پرخخ... پرخخ.

نیوهشهو مام ریوی به دزهدزه هات، دهرگای کولانهکهی کردهوه، قهپی بهملی مریشکه کونجهدا کردو فراندی.

جووجه له کان جیو.. جیو.. جیو، مام ریّوی دایکمانی برد، جیو.. جیو.. جیو، مام ریّوی دایکمانی خوارد.

بهیانی هیوا خهبهری بووهوه، سهیریکرد مریشکه کونجه خوراوه و پهر و بالهکهشی لهو ناوهدا فریدراوه.

جووجه له كان:

- ـ جيو.. جيو. جيو، كاكه هيوا فريامانكهوه، مام ريّوى دايكمانى خوارد. هيوا:
- مهگرین.. مهگرین قهیناکا، شهرتبی نهبی نهمشهو ته نهی بو بنیمهوه و خوشمی تا بهیانی بو نیماتبدهم. شهوی دووهم مام ریوی هاتهوه، دهمی چهوروبوو بوو، له خوشیا پیی نهنهکهوته سهرئهرز، گانتهی به دنیا نههات، به نهسپایی ورده ورده پیی دائهنا. ناو به دهمیا نههاته. خوارهوه، تامی مریشکه کونجه هیشتا نه بندانیدابوو. نهبهرخویهوه نهی وت:
- به نهسپایی بهبی خشپه، بهبی خشپه به نهسپایی، نهمجارهش لرفی لیّنهدهین، نهمجارهش لرفی لیّنهدهین، نهمجارهش لرفی لنّنهدهین. نه پریّکا شهقه ههستاو تهلّه تهقی.

مام رێوی:

ـ واق.. واق.. واق..

هيوا:

ـ ومی دمرد، دمرد، دمرد، خوای مریشکه کونجه ناوا پیّت نُهنویّنیّ!

جيو.. جيو.. بژي كاك هيوا بۆ خۆت و تەلەت.

مام رِيّوی- بهخوا ثير واناكهم، ههر ثهمجاره بهرمبدهن، ههر ثهمجاره، ثير واناكهم. توخوا ههر ثهمجاره، توخوا!

هيوا:

بهم قسانه چون ئهخه لهتیم فیلباز، وائه زانی منالم و هیچ نازانم! با مردهت بدهمی دهمیکه خویندوومه که: "ریوی بهفیل ناوه ستی، مهگهر ته له بیبه ستی".

جووجه له كان جيو.. جيو.. جيو، كاكه هيوا راست نه كا، كاكه هيوا راست نه كا.

مام ريّوى- توخوا وازم ليّبيّنن. بهخوا من هيچم نهكردووه. بهخوا من نهبووم.

هیوا- ئهی فیّلبازی دروّزن!! ئهی ئهوه کیّبوو لهبهرخوّیهوه ئهی وت: تهمجارهش لرفی لیّنهدهین، من خوّم گویّم لیّتبوو، من خوّم!!.

مام رێوی:

ـ ت.. ت.. وْ.. توْ؟! تَوْ لهكويْبووى؟!

هیوا – من له ئیواریوه خوم لیماتداویت ههی فیلبازی که له کباز!!

مام ريوي:

ـ واق... واق... واق...

هيوا:

ـ همتا ئيواره واقمواق بكميت بمپووليك ناچي، ئمبي همر بمم تملميموه بيت تا گيانت دمرئمچيد!

جووجەلەكان:

جيو.. جيو.. جيو.. کاکه هيوای خومانه، جيو.. جيو. جيو، بو ئيمه پشتيوانه.

چۆلەكە بۆر رزگارى بوو

ئەردەلان:

ـ ئەوە ئاسۆسە، دىسانەوە چۆلەكەى گرتووە، ئۆوە سەيركەن بزانن چۆن توند گوشپوۆتى! بەخوا خەرىكە جىق و فىقى بۆنۆتەدەرەوە.

ئارام:

ـ ئەوە ھەر خەرىكى ئەو بەزمەيە، راوەستن بزانن چۆن ئەو چۆلەكەيەى لە دەست رزگارئەكەم.

ئەردەلان:

ـ ئادەى بەقوربانى كوربم، ئادەى...

ئارام:

ـ ئێوه ههمووتان وهرن با بچین له پر چوّن و چاکییهکی گهرمی لهگهل بکهین و بیشلّهژیّنین.

مەريوان:

ـ ئێي!؟ ئەي دواي ئەوە.

ئارام:

ـ ئێي پێ ناوێ، دوای ئەوە ئەيبينين.

سواره:

ـ مەريوان، ئارام فيللى جاك ئەزانى. بابزانين چيى لە ژوورسەردايه!.

سالار و سامان:

ـ راست ئەكا.. راست ئەكا.

ئارام:

- ئەوا من و ئەردەلان ئەچىن چۆنى و چاكىى لەگەل ئەكەين، بەدواى ئىيمەدا ئىيوەش وەرن.

مهریوان و سواره و سالار و سامان:

ـ باشه دهی برون، وا ئیمهش هاتین.

ئارام و ئەردەلان:

ـ ئاى كاكه ئاسۆس!! چۆنى چاكى، دەستەكەت بينە ليى دەرەوە.. ئەوە بۆ ديارنيت.

هیّشتا ئارام دهستی ههر له دهستی ئاسوّسدابوو و ههر به ئهنقهستیش بهری نهئهدا تا مەريوان و ئەوان ئەگەن.

مهریوان و سواره و سالار و سامان گهیشتن و وتیان:

ـ ئاى كاكه ئاسۆس!! جۆنى، باشى، دەستەكەت بينه.. ليى دەرەوە! ئەوە دەرناكەويت؟! ئەوە خەرىكى چيت؟!.

ئاسۆس سەرى ئىشىواو شلەر، دەستى چۆلەكەكەى درىرگرد و چۆلەكە فرى.

ئار ام:

ـ قاقا.. قاقا.. قاقا، فيلهكهمان سهريگرت، چۆلهكهمان رزگاركرد.

منالهكان:

قاقا.. قاقا.. قاقا، چۆلەكەبۆر رزگاريبوو.

چۆلەكەكە:

ـ سەرشۆر ئاسۆسى بەدخوو.

ئاسۆس بەدەم گريانەوە:

ـ ئىيى.. ئىيى.. ئىيى، چۆلەكەكەم ئەويتەوە.

چۆلەكەكە:

. ئەگەر ئازاى بمگرەوە:

منالهكان بهدهم چهپله ليدانهوه:

ـ قاقا.. قاقا.. قاقا، چۆلەكەبۆر رزگاريبوو.

حۆلەكەكە:

ـ حيك جيك ... جيك جيك، ئاى كه رزگابوون خوشه.

حيك حيك... حيك حيك، ئاسۆس حسابي بۆشه.

كاكه ئالان مارهات، مارى ژمنگوژارهات

ئالان به گوێي دارايدا جرياند:

. بابچين هێلانه چۆلەكە دەربێنين.

دارا:

دهی باشه بابچین، به لام له ئیستاوه پیت بلیّم چهندمان دهرهیّنا به شهریکی وهك برا بهشیئه کهین، باش؟

ئالان:

ـ باشهباش، تو همر له ئيستاوه وائهزاني گزيت ليئهكهين.

دارا:

ـ نا كاكى خوّم قسهلهم سهرهوه خوّشه، ئينجا با شتيكى كهيشت پيبليّم.

ئالان به لالووتيكهوه:

ـ دهی فهرموو شتهکه چییه؟!

دارا:

ـ ئەگەر جووتمان دەرھُێنا ئەوە ھىچ وەكو وتم وەك برا بەشى ئەكەين، بەلام ئەگەر تاكبوو، بۆ ئەوەمانە كە دەستئەكات بە ھێلانەكەدا.

ئالان:

ـ ئەمىشيان باشە، بەلام مالت بەقورنەگىرى، بۆ ئەمەندە لەسەرشت ئەرۆى، دەبرۆ درەنگە تا كەس ديارنىيە. بۆ ئەوەندە بيانوومان پىنەگرىت.

دارا:

ـ باشه با برۆين.

ئالان لەبەرخۆيەوە:

ـ ئەم گوێسەوانەيەش ھىچ ئەوى كەيان، ئەمەشيان نا، دەى برۆ.. ھەر برۆ، ئاتۆ دەنگ.. وس.. وس گوێم لە جريوه جريوێكه...

دارا:

. ئەرى بەخوا خۆيەتى!

ئالان:

- دهى زوو به زوو پشتم بۆ دانەوينه، جاريكى كه من پشت بۆ تۆ دائەنەوينم. دارا يشتى بۆ دانەواندو به دەم پشتدانەواندنەوەكەوە وتى:
 - ـ باشه ئاخر بيرت نهچي، جاريکي که نورهي خومه.

ئالان:

مهجوولی بهقوربانتیم، یهك نهخت خوّتراگره، ههریهك نهخت... نای دارا که پووشی زوّره!!!.

دار ا:

- د نهوه پریهتی پر.. دهزووکه چیتکرد، من بوومایه تا نیّستا ههموویم دهرهیّنابوو.. دهزووکه دهی پشتم شکا پشت نهوه چییه چهند قورسی ۱۱۹
- ـ كورِه تۆ بۆ ئەومندە قسەئەكەيت، دەيەك نەخت راومستە، ئەوا پووشەكەم هەمووى لابرد.

ئالان:

ـ ده قولي پيابکه قول.

ئالان قۆلى پياكرد و هاوارى لى هەستا:

ـ ئاى.. ئاى.. پێوميدام.. ماربوو، ماربوو

ـ ماربوو.. ماربوو.

خەلىكەكە گورج پەلاماريانداو برديان بۆ خەستەخانە، ھىستا نەگەيستبوونە خەستەخانە ئالان لەرىكا گيانى دەرجەو!.

تامى تامى گەنمەشامى

بهیانییهك، شوان و شیروان ئهچوونه مهكتهب، لهدهمی كۆلانهكهی مالی خویاندا چالاك و بیباكی دراوسیشیان پیگهیشتن، بهیانیتان باشیان لهیهككردو پیكهوه ریگای مهكتهبیان گرت.

بهوبهر دەرگای مەكتەبەوە، مام رۆستەم دانیشتبوو، فیرتەبەقیّك گەنمەشامی و نوقلّی لەبەردەمابوو میّشیان لیّنیشتبوو.

مام رۆستەم:

- ئەوە بەليّو ئەخورى گەنمەشامى. ئەوە نوقلّى ترشوشىرىن، وەرنەوە منالەكان وەرنەوە...

حالاك:

- من رِوْژانهکهم لێره خهرج ناکهم.

شوان و شیروان:

- ئىدەيش لىرە ھىچ ناكرين، دوكانى قوتابخانە خۆش بىت ئەم شتە پىسانە چىن.

بینباك بیدهنگبوو، نهختیک وهستا، لووتیکی بو خوراند و دهستیکی به گیرفانیداکردو پارهی دهرهینا، توپهالیک گهنمهشامی و مستیک نوفالیکری.

دهستی به نوفل داکرماندنکرد و ناوبهناو توّپهله گهنمهشامییهکهی بهدهمیدا ئههینا و ئهیووت:

- تامی تامی گهنمهشامی، تامی تامی گهنمهشامی... دوای دهرسی دووهم نالهنال و هاوار له بیّباك ههستا:
- ئائای... ئائای... ئائای سکم، ئەھ.. ئەھ ...ئەی ھاوار... ئای.. ئەی ھاوار... ئائای.. ئای... ئەھ.. ئەھ.

ماموستا:

- ئەوەچىيە بىباك؟! ئەوەچىتە؟!

ىنباك:

- ـ ئاى.. ئەھ.. سكم.. سكم.. ئەھ.. سكم ژانئەكا... سكم ئەيەشىنت... ئاى... ئائاى.
- ـ راوهسته همر ئيستا لمگمل چالاكى براتدا بهتايبهتى ئمت نيرم بو خمستهخانه.

بێباك:

- ـ ئائاى.. ئەھ.. ئائائاى.. ئەھھ.
- ـ ئادەى چالاك ھەر ئێستا بێباك بۆ خەستەخانە بەرەو ئەم نامەيەشتان پێبێت بۆ دكتۆر.

پاش ماوهیهك له خهستهخانه گهرانهوه، بیّباك نهختیّك ئازارهکهی کهم بووبووهوه و یهك دوو شووشه دهرمانیشی به دهستهوهبوو.

ماموستا:

ـ بهخێربێنهوه... هاچي بوو.

حالاك:

- ماموّستا گیان، دکتوّر سهیری کردو دهرمانی دایه، وتی بیّباك شتی پیسی خواردووه. بیّباك سهری شوّرگرد، چالاك سهیریّکی بیّباکی کرد ئینجا روویکردهوه بهلای ماموّستاداو قسمی نهکرد.

مامۆستا:

- ئەوە بۆ قسەناكەن... شتى پيس!! شتى پيس!! گوايە ئەبى چيى خواردبى؟! قسەبكە بىناك، قسەبكە چالاك.

بنِباك هەر سەرى شۆرگردبوو رووى نەئەھات سەر ھەلْببرى، جالاك سەيرىكى بىنباكى كردەوه ئنجا روويكردە مامۆستاو وتى:

- ئەوى راستىبى مامۇستا گيان، بىنباك لەو گەنمەشامىيە تۆپەلەو نوقلە پىسەى ئەو بەرەوەى خواردووە.

مامۆستا زۆر بەسەر سورماوييەوە وتى:

- ئای بێباك چۆن شتيوات كردووه؟! ئەی ئەمە دوكان نييە لێره، ئەی نابينی هەمووشتێكی خۆشو پاكی تيايه، ئەها چۆن سەری شتەكان داپۆشراون.

- ماموّستا گیان بهخوا ئیتر پوولیّك له دهرهوه خهرج ناكهم و جاریّکی كه خوّم تووشی ژانهسكی واناكهم.

ماموستا سهريكي بو له قاندو وتي:

ـ ئا... ئا... ئەبى وابكەي، ئەگىنا نەخۆشئەكەوى.

چالاك و بيباك:

- زور سوپاس ماموستا گیان زور سوپاس.

پشکو و شیرکو شهریانه نهسهر دمنکی زمنگیانه

پەردەى يەكەم

دەرسى سنيهم تەواوبوو، زەنگى لنداو قوتابىيان چوونه حەوشه، شنركۆ له تينوواندا خۆشى نەيزانى چۆن خۆى بگەيەنيتە ئاوخۆرەكە، لەپرشانى كەوت لە شانى يشكو و يشكو كهوت بهدهما.

يشكۆ:

ئەوە كوێربوويت؟! بۆ جاوت لەبەرپێى خۆت نييه؟ خۆ تۆ شانت خستمه خوارەوە. شٽر کڏ:

- نهمزاني بهخوا، ئهوهندهم تينووه له تينواندا ئاگام له خوم نهماوه.
- نەترانى قىروسيا، تىنووتە، تىنووت نىيە جش، درۆئەكەيت ھەر بە ئەنقەست شانت ليّدام، بوّم راومسته ئهجينهدمرموه.
 - نهختيْك ئاگات له دهمي خوتبيّت، من نهليّم نهمزاني.
- ئاگام له دەمى خۆم نابيت و زياتريش. خوابمكات به قوربانت تا ئەچپنەدەرەوە بزانه ئەيەلم ئەم ھەقەت بە سەرەوە بروا.
- ـ كه مادام ئەوەندە فىشاڭكەرو شەرفرۇشى، برۇ چىت ئە دەستدىت تەخسىرى مەكە.
 - باشه پیشانت ئهدهم فیشاله یان نا! بهلام ئهگهر نازایت خوت مهشارهوه.
- من خوّم بشارمهوه؟! من؟! بهخواجوانه!! با من بچم جاري ثاوهكهم بخوّمهوه حاومان به يەك ئەكەوپتەوە!!

پەردەى دوومم

كه دەوام تەواوبوو باران ئەبارى، ھەر نەختىك لەولاى قوتابخانەوە، پشكۆو شىركۆ پهلاماری پهکیاندا. جهند هوتابییهك دهورهیاندان و ئهیانووت: ـ كەس لێكياننەكاتەوە! كەس ناوبژيان نەكا، شەرە كەلەشێرە.. شەرە كەلەشێرە. قوتابىيەك وتى:

پشكۆ پاشقول، پاشقول، ئەوە بىرتچۆتەوە داوەشنىت. پاشقول.. مستەكۆلە.

چەند قوتابىيەك بەدەم چەپلە لىدانەوە ئەيانووت:

پشكۆو شێركۆ شەريانە... لەسەر دەنكى زەنگيانە.

قوتابییهکی که دانی جیرکردبووه و ئهیووت:

۔ ئادەى شێركۆ... ئادەى شێرى خۆم، ناودەمى سوێربكە، ناودەمى... ئادەى بۆكس.. بۆكس.. قوتابىيەكى كە:

ـ كوره راوهستن دمفتهر و كتيبهكانتان ههمووى كهوته قوروليتهوه.

قوتابییهکی تر به پیکهنینهوه:

- کوره دمفتهر و کتیبی چی. ئهها، ئهها سهیربکه ههمووی پهره پهرهبوو، ئهها بهبن پیلاوی ئهو پیاوانهوه نووساون.

مامه پیرهیهك به لایاندا رابوردو لهبهر خوّیهوه وتی:

د ئهی رووی ئهو دایك و باوك و ماموّستایانه سپی نهبیّت که پهروهردهیان کردوون. ماموّستایهکیان بهویّدا رابورد، خهریکبوو لیّیان بچیّته پیّشهوه به لام که گویّی لهو قسهیهی مامه پیرهکهبوو، سهریخوّی داخست و رووینههات خوّی بکات به خاوهنیان.

پەردەى سٽيەم

بهیانی دوای شهرهکه، له حهوشهی قوتابخانه، قوتابییان ههموو ریزگران، باوکی پشکوو باوکی شیرکوش بانگکرابوون.

مامۆستاكەيان كە ئاگاى لە شەرەكەيان بوو، بە دەنگێكى بەرز وتى:

. شێرکوٚی سابیر سیوهیلی و پشکوٚی شهریف شاسوار بێنهدهرهوه.

همردووكيان هاتنه دەرەوە و له ناوەراستى حموشەكەدا راگيران.

مامۆستاكەيان چپى ديبوو ھەمووى گێڕايەوە، قسەكەى مامەپيرەكەشى ھەر گێڕايەوە. پشكۆو شێركۆ تەرىقبوونەوە و لە شوێنى خۆيان بوون بە تنۆكێك ئاو.

قوتابىيەك:

ـ حميف نييه به هۆى دووكمسى شەرانييەوە قسمى وابكريّت!

قوتابىيەكى كە:

ـ ماموّستاکان و دایك و باوکمان ههر خهتایان نییه، ئهوان ههزارجار پیّمان ئهنیّن که شهر به یهکتر نهفروّشین و وهکو برابین.

مامۆستا:

د ئەمە زۆر راستە، ئىمە بۆيە باوكى شىركۆ و باوكى پشكۆشمان بانگكردووە بۆ ئەوەى بزانن كە چۆن ئەوانىش بەھۆى كورەكانيانەوە بە ناھەق جىنويان پىدراوە.

شێركۆ:

ـ بهخوا ماموّستا خهتای منی تیانییه، ئهمه دهستیکرد به ههرهشهکردن و ههر له خوّیهوه شهری پی فروّشتم.

مامۆستا:

ـ ئينجا تۆ شەرەكەت ئى نەكرىيايە، تۆش خەتات ھەيە، ئىدە ھەموو قسەكانتانمان يىنگەيشتۆتەوە.

شێرکۆ:

ـ باشه ماموّستا خهتای من چییه؟! من چیم کردوه؟!

مامۆستا:

ـ ئا... ئا پێت بڵێم خەتاى تۆ چپيه؟ خەتاى تۆ ئەوەيە ئەبوايە بهاتيتايە شكاتت لێبكردايه... وانييه؟!

شێرکۆ بێدەنگبوو و سەرى داخست.

پشکو سهیریکی باوکی کرد تهریقبووهوه ئینجا چاویکی به ماموستاکانا گیرا دیسان تهریقبووهوه، ئینجا سهریکی ههلبری و بهدهنگیکی نهختی نووساوهوه وتی:

- ئەگەر ئەمجارە چاوم لێبپۆشن، شەرتبىٚ ئىترقەت، قەت شەر بەكەس نەفرۆشم. مامۇستا:

ـ ئەي شيركۆ تۆ ئەلىي چى؟!

شێركۆ:

ـ مامۆستا منیش هەر كەسنىك شەرى پىفرۇشتم يەكسەر ئىوە ئاگادارئەكەم، خۆشم شەر بەكەس نافرۇشم.

ماموستا:

ـ زۆرباشه، كەوابوو تا زووه ئاشت ببنەوه دەى دەى زوو.

پشکوّ و شیّرکوّ توند دهستی یهکتریان گوشی و دهستیان کرده ملیهك و ناشت بوونهوه. ماموّستا:

د دهنینجا بچن دهستی ماموّستاکان و باوکیشتان بگوشن. چوون و دهستیان گوشین، قوتابییهکان ههموویان چهپلهیهکی توندیان بو لیّدان، ننجا سروودیّکی خوشیان وت و قوتابییهکیش شیعریّکی خویّندهوهو چوونه ژوورهوه بو خویّندن.

زمنكۆلە

کاروان له سهربان خهوتبوو، سهربانهکه ههمووی بووبوو به ههتاو، کهچی نهم ههر نهم دیو و نهو دیوی نهکردو له خهو ههلنهنهستا دایکی له حهوشهوه به دهنگیکی بهرز وتی:

- كاروان.. كاروان... روّله كاروان، ئاخر ئەمە تاكەى توّ بەيانيان وائەكەيت.. دەھەستە درەنگە بوّ مەكتەبەكەت درەنگە!

کار و ان:

ـ ئم ه.. دهجاري زووه، ئم ه.. با نهختيكيتريش بنووم.

دایکی:

ـ كوره زووى چييه بۆ خاترى خوا وانيوەرۆيه!

كاروان:

ـ توخوا هەر نەختىكى كە.. ھەر نەختى.

دایکی:

- سیروانی برات نهختیکی که نهروات و بهجیّت نههیّلیّ، نیتر لهدواییدا نهلیّیت، ها کاروان:

ـ باشه ناليّم، با بروا كهيفي خوّيهتي.

باوكى:

۔ کورم سیروان تو برو، من سبهینی چاری ئهم درهنگ له خهو ههستانهی کاروان ئهکهم.

سيروان:

ـ بابه گیان چۆنی چارئەكەیت؟

باوكى:

- كورم ئيستا پيت نائيم سبهى بهيانى خوت ئهيبينى. باوكى چوو بو بازار، زهنگوّلهيهكى كرى، هينايهوه بو مالهوه، پهتيكى دريْژى پيوهبهست، زهنگوّلهكهى به كوّلهكهى سهربانهوه قايمكرد، پهتهكهشى رايهلكرد بو خوارهوه و بهستى به قوّلى كورسييه گهورهكهى خوّيهوه كه له سهرى دائهنيشت.

بهیانی رۆژی دووهم، سیروان وهکو جاران ههستاو ریکوپیک خوّی کوّکردهوه و ئامادهبوو، کاروانیش ههر وهکو جاران له جیّگاکهیدا تلی نهدا.

باوكى پەتەكەي راكێشاو زەنگۆڵە دەستى پێكرد:

نگ زنگ زنگ زنگ زنگ....

كاروان راپەرى و لەبەرخۆيەوە وتى:

ـ ئاى... ئاى... ئەمە چىيە؟!!

زەنگۆلەكە:

دنگ زنگ زنگ زنگ زنگ

كاروان:

ـ ئاى... ئاى... دايە... دايە ئەمەچىيە؟!

زەنگۆڭەكە:

دنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ ...

كاروان:

ـ دەبوەستە قسە لەگەل دايكم ئەكەم!

زەنگۆڭەكە:

ـ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ...

کاروان:

- وا دیاره ئهمه گوێی نییه گوێ، زوٚر لاساره، با ههستم باشتره. زهنگوٚلهکه:

زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ زنگ...

کاروان:

- ـ دەباشە باش... تېگەيشتىن، بېرېتەوە مېشكى سەرتبردىن، واھەستام، ئىتر چىت ئەوێ!! كاروان ھاتەخوارەوە، سەيرى پەتەكەيكرد بە فۆڵى كورسىيەكەى باوكىيەوە، تيّگەيشت مەسەلە چىيە، سيروان و باوكى سەيريّكى يەكيانكرد، زەردەخەنەيەك گرتنی، ئینجا روویانکرده کاروان و دایانه فاقای پیکهنین، کاروانیش نهختیک بيّدهنگبوو، ئەويش دايە قاقاى پيّكەنين و وتى:
 - ـ بابه ئهم بهزمه ههمووي ههر لهبهر ئهودي من زووههستم!!

باوكى:

ـ ئەيجۆن كورم، كە درەنگ ھەستايت لە دەرس و دەورت دوائەكەويت، دواى ئەوە تۆ ئەزانىت دايكت حالى چىبوو بە دەستتەوە؟!! بەيانيان قورگى ئەنووسا ئەوەندەى بانگ ئەكردىت.

کار وان:

ـ ئەم قسانە ھەمووى راستن، بەلام توخوا ئەگەر ئىتر زەنگۆلەم بۆ لىدەن.

سير وان:

ـ باشه ئهگهر زهنگولهکه لینهدهن ئهترسم ههر درهنگ ههستیو وهکو جاران دەستىپىكەيتەوە.

کار وان:

- . ومكو جاران دهست بيناكهمهوه! ئهگهر لهمهولا له بيشتودا ههلنهستام ههفته! ياوكي به ينكهنينهوه:
- ـ ئهى گوايه ئيمه چيمان ئهوێ! ده تو زوو ههسته بزانه ئيټر گويت له دهنگى زەنگۆڭە ئەبىت؟

کار و ان:

- ـ باشه بابهگیان، ئیتر نهنه پهلم دایکم دهنگی بنووسیّت و نهتوّش ناره حهت بیت...
 - ـ سيروان قسهكهى بۆ تهواوكرد:
 - نەمنىش بە تەنيا بچم بۆ مەكتەب.

کاروان:

ـ ئەى دەمخۆش، ئا، ئا، نەتۆش بە تەنيا بچيتە مەكتەب. باشە؟!

سيروان:

ـ زۆرباشە ئافەرين.

باوكى:

ـ ئافەرىن كورم، ھەرخۆش بىت كاروان.

- - -

باوكو كور

باوك:

كورم من توم زورخوش ئهوى

قەزات لە مالى من كەوى

کور:

بابه تۆش پشتيوانمى

گۆرانىي سەرزمانمى

باوك:

كورم تۆ چراى مالمى

تۆ ھێزمى، تۆ باڵمى

کور:

بابه تۆش ھەردووچاومى

گیان و هیّز و همناومی

باخ

باخهکهمان رازاوه
ههموو کاتیّك تیراوه
شویّنی پهپووله و ههنگه
هی گولی رهنگاورهنگه
ههنگی باخ ناوروژیّنم
پهپووله ناتوریّنم
باخهوانیّکم بو خوم
خزمهتی وا له ئهستوم
بری گول، بری منال

بۆق

قیر.. قیر.. قورباقه بۆقی سهرزل چوار لاقه قورباقه باش راوئهکا میشووله لهناو ئهبا بۆق... بۆق.. بۆقیله سك سپی، چاوزهقیله له وشكانی و له ئاوا له سیبهر و ههتاوا بهههوهس دییت و دهچی بژی قورباقهی راوچی.

دراوسيّ

دویّنی ماموّستا (وهسمان)
قوتابییهکانی وهستان
ئاموّژگاری ئهکردن:
قهدری دراوسیّ بگرن
دراوسیّ خال و مامن
دابیّ بانهوبان بکهن
شاوسیّ ههراسان بکهن
بهردهبارانیان مهکهن
تووشی ئازاریان مهکهن
منالّیان مهتوریّنن
قاچ و قولیان مهشکیّنن
هاوسیّی باشتان خوّشبویّ
تا زوو فریاتانکهویّ

كۆترى پەرلەپى

مندال:

كۆترى پەرلەپى، چاوپچكۆلانە

بۆ نايەيتەدەر لە ناو ھێلانە

كۆتر

ئاخر ئەترسم لە پشیلەی سەرخر پشیلەی فیٚلباز، چاوچنوٚك و در

مندال:

کۆترى پەرلەپى، گيانى شيرينم ئاخر حەزئەكەم نەختى بتبينم دوو مشت گەنمم ھيناوە بۆ تۆ بيخۆ لە جياتى ژەمى نيوەرۆ پشيلە ديارنييە، خۆمم بە تەنيا وەرە گۆرانى بلايين بۆ دنيا

كۆتر

باشه واديمه خوارهوه بيباك

گۆرانى ئەلێين بە دڵێكى پاك

باق باق بوو... ئيتر ئازادى بارى

باق باق بوو... ئيتر نهما زۆردارى

ناومال

مالهکهمان خاوینه

باکه وهکو ناوینه

دایکم ناوای مالیوه

نهلیی یهك پارچه زیوه

دیسان خوشم خاوینم

قاپ و شووشه ناشکینم

من ژوور پیسناکهمهوه

ناومال تیک نادهمهوه

ئهزانم که میوان هات

حهز له مالی پاك نهگات

خووی خراپ

نینوّك به دان نافرتیّنین

ریپوّق به دهست دهرناهیّنین

دکتوّر ئاموّژگاریی کردووین

برینی لهش ناخوریّنین

ماموّستایان پیّیان وتووین

زهردهواله ناوروژیّنین

دویّنیّ دایکمان تیّی گهیاندووین

چا به گهرمی ههاناهوریّنین

خومان له نان ناتوّریّنین

قسهی خوّمان نادوّریّنین

ؠۅٚڕؠۅٚڕێۣڹ

بابزانم کی بهگوره کی له راکردنا کوره كي يەكەمى ھەمووتان بي خەلاتى تۆپىكى جوانبى لهسهرخهتي ريك راوهستن تا نەلْيە: (سى) نابى دەرچن کەس بنى لە خەت زياتر نەروا گزی نهکا، حهرام نهخوا هەركەس ئامادە راوەسى ئەوا ئەلىم: يەك و.. دوو... سى دەى ھەر راكەن، گوربەستنەوە ودكو شير گردو بهرنهوه وا ئاسۆ كەوتە بيش ھەمووان تەكانىدا وەك پالموان ئەي ئافەرىن كاكە ئاسۆ فەرموو ئا ئەم تۆپە بۆ تۆ

من منالم

من منالم، دل ناسکم ئیسك سووکم، کارئاسکم سویسکهو بارهکهوی شاخم پهپوولهو بولبولی باخم پیم بخوینن، فیرم بکهن پهروهردهم کهن، تیرم بکهن نهخوشکهوتم دهرمانم کهن فیری رهوشتی جوانم کهن ئهوسا بزانن دهستبهجی

باخى جانهومران

ومرن بچین بو سهیران
بو باخی جانهوهران
سهیرانیکه مهپرسه
یهکجار خوش و بیترسه
فیل ومستاوه لهولاوه
شیر یان بازی زل نهدا
بیان له داخا تل نهدا
بهراز بو خوی ماننهگری
گورگ لوزی خواتهوه
بیر له گوشت نهکاتهوه
بیر له گوشت نهکاتهوه
دهبابچین سهیرانه



پیریکی ریش دریژ.. بوو

له نامهخانهی نیشتمانیدا ژماره(۵۷۱) سالی ۱۹۸۵ی دراوهتی، له چايخانهي(دار افاق عربية) چايكراوه.



پێشەكى

برایان و خوشکانی بهریز....

ئهمهندهی که بو پروژگاری ئهمپروبشیت، بهسه. ههولمداوه وینهی پهنگاوپهنگیشی تیدابیت، چونکه لیکولینهوه زانستیهکان ساغیانکردوتهوه که(پهنگاو پهنگا چیژیکی تیدابیت، چونکه لیکولینهوه زانستیهکان ساغیانکردوتهوه که(پهنگاو پهنگا چیژیکی تایبهتیی لای مندال ههیه و بو زووتیگهیشتن و فیربوون، ریباش خوشدهکات. ههر لهبهر ئهم لایهنه زانستیهبوو که سووربوم لهسهر وینهی پهنگاو پهنگ چاپکردن، دهنا ئهرکی چاپهکهی زورگرانه و مایهی نووسهر دهکاته مایهی پیازفروشی(جاران!) ههر لهبهر ئهمهیشه ههندیک نووسهر له چاپکردنی پهنگاوپهنگدا بهناچاری دووره و پهریز دووستن، نییانه و نهبوونیش عهیب نییه.

ئهم بهرههمه چوار شیعر و چوار چیروکه، شیعرهکانم له ئینگلیزییهوه کردوون به کوردی له (Poems and Rhymes)وه وهرمگرتوون که بهشیکه له زنجیرهی. World Book - Childcraft Interna- tional, lnc چیروکهکان خوم دامناون، چیروکی(نه قهلهم دزراوه و نه هیچ)، حیکایهتیکی پچووکی لهسهره، ئهویش ئهوهیه که کاك(ئهنوهر فهخری)ی هاورییم، بهو ناوهوه که سهر پهرشتکاری پهروهردهیه له سلیمانی، سی چوار سالیک لهمهوبهر بوی گیرامهوه

وتی:"بۆ سەردانی قوتابخانەكان چوومە ھەلەبجە، قوتابىيەكی ھەشت سالان، لەسەرئەوەی شتیكی جوانی ھاورپیكەی خستبووە جانتاكەيەوە، لە ناوەراستی قوتابىيەكاندا، لە حەوشە راگیرابوو، شلكوتی مەرگ كرابوو، وەكو دزیان لە كەلەبەردا گرتبیت ئاوابوو، قوتابىيەكان بە(دزە، دزه!) دوايكەوتبوون، مندالله قوربەسەرەكەش لەبەر ئازار ئاگای لەخۆی نەمابوو، ھەر پەنجەكانی ئەكرد بەدەمىدا و ئەيهینانە دەرەوە، واقيوورمابوو، نە ئەيزانی دزی چىيەو نە ئەيزانی بۆ پیی دەلین دز. ئەم چیرۆكە چارەكردنیکی پەروەردانەيە بۆ حالەتیكیوا، هیوادارم مامۆستاكان بە پیی توانا پەيرەویی بكەن و سوودی لیوەربگرن.

له شیعری(تهنیا یهك دایك)دا، ناوی(گویچکه ماسی) هاتووه، که بریتییه لهو پارچه(سهدهف)هی که ئاوی دهریا بهدهم هه نخوونهوه رایدهمالنت بو ننواری دهریا، لهبهرئهوهی ههندیکیان له (گویچکه ماسی) ده چن، لای خومان ئهوناوهی بهسهردا براوه، پنم وابنت نیستا نموونه شی له مالاندا ههبیت. که بو جوانی دایانناوه.

پێشکهشه

بەئيوە ئەي مندالانى كورد

ئەبىّ ئىٚمە بەرامبەر ئىٚوە، روومان نەيەت سەرھەلْبرين، چونكە لە مەيدانى ئەدەبى مندالاندا، ھىچى وامان بۆ نەكردوون.

ئموهی که له بهردهستاندایه، له چاو ئهوهدا که پیشکهش به مندالانی ولاتان دهکریّت، ههر هیچ نییه، به لام هیوادارم ئیوهش گوفار و کتیبی رهنگاورهنگی خوّتان ببیّت، جیهانی مندالیّتیتان، پربیّت له زهرده خهنه جوانه کهی سهر لیّوتان و زمانه شیرینه کهی کوردی، واتان دلّخوّش بکات، که خوّشتان بویّت و خوّشی بویّن و لهیه ك دوورنه کهونه وه.

پیریکی ریش دریز... بوو

شیعری: ئەدوارد لیر

پیریکی ریش دریژ.. بوو،
ترسا، جیگای پی لیژبوو،
ئەیووت: ئا ئەم ترسەی من،
بۆ چییه؟! گویم لیبگرن:،
دوو کوندەپەپوی چاوزەق،
کەلەشیری نینۆك رەق،
چوار کلاوکورەی نەرمۆل،
فیسقەگولەی ووریا و زۆل،
هەموو هیلانهی خۆیان،
له ناو ریشما دامهزران،

تەنيا يەك دايك

شيعرى: جۆرج كوپەر

سهدان ئەستێرە بە ئاسمانەوە، بە سەدان(گوێچكە ماسى) لاى ئاودا.

سهدان پاساری به بانانهوه،

سهدان بهرخۆله له خۆرەتاودا.

دڵۆپەشەونم، ريزبوون بە سەدان،

(رِوْرْتان باش) يانه لهگهل بهياندا.

به سهدان ههنگی ئێسك سووك و جوان،

وان له سێپهږهی رهنگ ئهرخهواندا،

سمدان پهپووله له سموزمگیادا،

"بهلام يهك دايك لهناو دنيادا"

سەماي سێبەر

شيعرى: ئيڤيو ييستويك

سێبهرهکهم، سێبهری خوٚم،
من هاوڕێی توٚم،
به ئاگری ناو ئاگردان،
سهما بکه لهسهر دیوار
وهك مندالآن، وهك شاگردان
بازان ئهدهین، لهسهر تا خوار
ئه ئاوها بالم بهرزئهکهم،
توٚش وابکه ئازیزهکهم!
پێئهکهنین، ههڵئهبهزین،
له دیوارهوه بوٚ بنمیچ،
دێین و دهچین، ههڵئهلهرزین.
همر خوٚم و خوٚت وازیئهکهین
دێی یهکتر ڕازیئهکهین

بهستهى سابوونه لاسارهكهم

شيعرى: دوروسى ئەلدز

چەند لاسارە سابوونەكەم،

من وا له داخدا شمق ئميهم.

ههر خوم شوری و دهستم بو برد،

خوی شاردهوه به دهستوبرد.

بازیّك ئەدەى لە پەنجەوە، سابوونەكەم،

دوایی ئەخشێیت و ئەخلىسكێیت.

ئەي سابوونە جەتوونەكەم،

تۆ ھەر خەرىكى چاوشاركێىت.

له تەشتى ئاودا، لەناو بنەكەي،

خوّت شاردوّتهوه، گزیم نی ئهکهی.

لهم عاسى بوونهت، دەست ھەلناگرى،

بۆيە رۆژ بە رۆژ تەنكترئەبى.

نه قهلهم دزراوه و نههیج

مامۆستا نەرىمان ئەو رۆژە لەبەر نەخۆشى نەچوبوو بۆ قوتابخانە. مامۆستا ئازاد بە قوتابىيەكى پۆلى شەشەمى وت: ھەروا نەختىك بەسەر قوتابىيەكانى پۆلى سىيەمى(ب) وە بوەستە، چاودىرىيەكيان بكە تا خۆم دىم.

ئەوەندەى پێنەچوو قوتابىيەكەى پۆلى شەشەم ھاتو نەختێك بە چپە بە مامۆستا ئازادى ووت: قوتابىيەكى ئەو پۆلە دەڵێت: "من چاوم لێبوو(گۆران) قەڵەمێكى بۆيەى سەوزى بريقەدارى لەم قەڵەمەى منى لە جانتاكەى(ديار) دەرھێناو بە دزييەوە خستىيە جانتاكەى خۆيەوەو بردى بۆ خۆى".

ماموّستا ئازاد: نا.. نا وانییه، گوّران نه دزهو نهفری به دزییهوهیه، ئهوهنده ههیه مندال لهم تهمهنهی گوّراندا حهزئهکات ههمووشتیّکی ببیّت و ههمووشتیّک ههر بوّ خوّی بیّت، ئهمه به ههفیّکی خوّی دهزانیّت.

قوتابییهکهی پوّلی شهشهم: ئهی باشه ماموّستا، ئهو قهلهمه ههروا گوّران به خوّرایی بیبات بوّ خوّی؟!

ماموّستا ئازاد: نا.. نا، نه قهلهم براوه و نه ئهبريّت. توّ جاريّ پيّم بليّ لهو قهلهمه له كويّ ئهفروّشن؟

قوتابييهكه: ئهم بهيانييه لهو قهلهمهم لهو كتيبخانهيهى ئهو بهرمانهوه دى.

ماموّستا ئازاد: زوّرباشه، ههر چهنده حهزناکهم توّ بچیت به لاّم لهگهل مام برایمی باخهواندا بچوّ ههر ئهوهنده قهلهمهکهی پیشانبده و به فرکانیّك بگهریّرهوه بوّلی خوّت، دوایی خوّم بارهکهی ئهدهمهوه به مام برایم. وا خوّشم ده چم بوّ بوّلی سیّیهم.

(مامۆستا ئازاد روويكرده قوتابييەكان:)

ههر کهسیّك ئهمروّ چالاك بیّت دیارییهکی جوانی پیّشکهش ئهکهم، با ماموّستا(نهریمان) نهلیّت من لهوی نهبووم دهرسیان نهخوییّند، ماوهیهکی کهمی پیّچوو مام برایم گهرایهوه، ههر لهبهر دهرگای پوّلهکهدا، کاغهزیّکی پیّچراوهی دایه دهست ماموّستا ئازاد.

دوای ئهوهی دهرس گهرمبوو، ماموّستا وتی: ئهمروّ گوّران زیرهك و چالاکه، لهبهرئهوه ئهم دیارییهی پیشکهش ئهکهم، که کاغهزه پیچراوهکهی کردهوه، قه لهمیّکی بوّیهی سهوزدهرکهوت، ئهبریقایهوه.

گۆران قەلەمەكەى وەرگرت و سوپاسى مامۆستايكرد، نەختىنك وەستا، بىرىكى كردەوە، دەستىبرد بۆ ناو جانتاكەى، قەلەمىنكى سەوزى وەك قەلەمەكەى خۆى دەرھىناو وتى: مامۆستا ئەم قەلەمەم دۆزىوەتەوە!.

(دیار) رِهنگیکی هیّناو برد، له پر دهستیکرد به ناو جانتاکهیدا، له دلّی خوّیدا وتی: هٔهلهمهکهی من نمییّت؟!!

که ماموّستا وتی: کی ئهم قهلهمهی بزرکردوه؟

(دیار) یهکسهر وتی: ماموّستا گیان من!!

(دیار) ههستا دهستی(گۆران)ی گوشی و سوپاسی کرد.

بۆچى بۆق مێشوولەي خۆش ناوێت؟!

بههاربوو، ئیتر خوّتان ئهزانن ئهو ولاّتهی خوّمان به دار و ئاو و شاخ و باخییهوه دهبنته بهههشت.

كۆمەلا مالنىك بىكەوە چوون بۆ سەيران، ھەندىك لە منداللەكانىان كەوتنە چەبلەرىزان و گۆران، تەنيا دوو دىر لەرئەم رۆژى سائى تازەيە، نەورۆزە ھاتەوە) يان دەزانى، ھەر دەيانووت و دەيانووتەوە.

(بوّقیّکی جوان و سمرسموز) سمری له ناوی چهمیّکی نزیکیانهوه هیّنایهدهر. هموهسی گورانیی همستا، دهستیکرد به فیرهفیر، وهختهبوو له خوّشیدا بالبگریّت زوّر حمزی به هاوریّیهتیی مندالهکان کرد.

ئەوەندەى پينەچوو ميشوولە مندالەكانى پەستكرد، ئەمەندە نووسا بە دەست و قۆل و دەموچاوياندا پەستىكردن، خۆيان ئەخوراند، سەيريانكرد ميشوولە وازناھينى، بە دلناخۆشى گەرانەوە.

بۆقەكە سەرى سورما، بە قىرەقىر ھاوارى لىكردن مەرۆن توخوا مەرۆن، فرمىلىك بە چاويدا ئەھاتەخوارەوە، يەكىك لە مىداللەكان وەستاو بە دەنگىكى بەرز بە بۆقەكەى وت: لە داخى ئەو مىشوولانە ئەرۆين، ئەوەندە گازيان لىگرتىن تا پەستىانكردىن، جىگا گازەكانيان سوورھەلگەراون و لىريانكردووە، لىر، بۆقەكە كە گويى لەم قسانەبوو، پىشى خواردەوە و وتى: راوەستن بۆم مىشوولە، ھەر وايووت و لە ئاوەكە ھاتە دەرەوە و بە قەلمباز بۆيان چوو، كەوتەناويانەوە، زمانەدرىر و لىنجەكەى دەركىشا، ھەر مىشوولەيەكى بەرچاو بكەوتايە بە زمان لوولى ئەداو بە قەبىنك وەك حەلوا قووتى ئەدا، پاسارى و بلبلەكانىش دەيانووت: نۆش، نۆش، نۆشى گيانت بىت.

لموساكموه بوق ميشوولمي خوشناويّت، له همر شويّنيّك بيبينيّ به قمييّك دميخوا!!

ئەقل

جاو به دهستی وت: چهند چڵکنیت، ههموو پێستت فڵیشاوه، ههمووی کرێشه، ژێر نینوٚکی پهنجهکانت چهند رهش و پیسن، یهع!

دهست: دیاره خوّتت نهدیوه، بوّیه واقسهت زله! فنچکهت، پریّتی له ریپوقه زهرده. لووت به گویّچکهی وت: همی های... همی های، تهپوتوّزی دنیات پیّوهیه ناشرین.

گوێچکه: دەمنگهمنگ! لهبهر چڵم ههناسهت بۆنادرێت! تۆش وات لێهات گاڵتهمان پێبکهیت؟!

دەم بە قرى سەرى وت: ھا.. چۆنى مووى بزن؟! ئەوە چەندە خۆت شانەنەكردووە؟!

قرَى سەر؛ خوّت لەبەر چەورى و زەردێنەى ھێلكەو نەوسنىى ھەر ديارنىت، بڕوٚ لىكى لالغاوەت بسرە، ئىنجا ئەم قسە زلزلانە بكه!!

پیّلاّو قاقا به گوّرهوی پیّکهنی و وتی: ئهوه بوّچی ئاوهژوویت، ههی داوهشیّیت؟! گوّرهوی: ههر وهختیّك فیّربووی ئاوزهنگییهکهی خوّت باش ببهستیت و جوان له پیّدا بوهستیت، ئهوسا وهره من فیّربکه!

كراس به پانتولى وت: فۆپچەكانت دابخه با نەتبينن.

پانتۆڵ: وادياره يەخەى خۆتت نەديوه، ھۆقەيەك چڵكى پێوەيە، براى برام!

لهولاوه(ئهقل) ورده ورده، به ئهسپایی هاتهپیّشهوه، وتی: گویّم له ههموو قسمکانتان بوو، ئا وهره پیّشهوه چاو: ههرو ههر ئیّستا خوّت بشوّره، قنچکهکانت پاك بکهرهوه.

چاو؛ بەڭى قوربان.

ئەقل بە دەستى وت: برۆ يەك دوو رۆژ بە مەرھەم پێستەكەت چەوربكە، كە قلٚيشاويى و كرێشى نەما، پاك پاك بە سابوون بێشۆرە، نينۆكيش بكە.

(دەست، تەق سەلامىكى كردو رۆيشت!)

ئەقلّ: (چاوێکی گێڕا)... ئاوەرە لووت، ھەرئێستا بڕۆ سێ چوار(فم) بكه، با ھەر پاك و خاوێن بیت.

لووت: همر ئيستا گمورمم!

ئەقلّ: ئا وەرە گوێچكە... نا.. نا نەختىّ وەرە پێشترەوە، تێگەيشتىت چىم بەوانەى پێش تۆ وت؟

گوێچکه: باش تێگهيشتم... گهورهم.

ئەفلّ: دەتۆش برۆ خۆت وەكو ئەوان پاكبكەرەوە.

گوێچکه: وهی بهسهرچاو.

ئەفل: ئەي ئەوە كوا دەم كوا؟ لە كويىيە؟!

(دەم لە پەنايەكەوە ھاتە دەرەوە): قوربان لە شەرمدا خۆم شاردبووەوە.

ئەقلّ: نا.. نا.. شەرمى پى ناوى، برۆ خۆت بە ئاو و سابوون بشۆرە، ددانەكانىشت بە فلچەو دەرمانى ددان پاكبكەرەوە.

قرّی سەر بە ئەقلى وت: ئەی قوربان من ج بكەم؟!

ئەقلا: تۆش ئەو چلكو تەپوتۆزە بە خۆتەوە مەھىللە، دواى ئەوە خۆت شانەبكە، بزانە چۆن دەبىت بە گولا.

ئەقل روویکرده پیلاو: ئاوزەنگى ئاوھا دەبەسریت، تیگەیشتیت؟! ئینجا روویکرده گۆرەوى: ئا ئەمە دیوى دەرەوەتە ئا ئەمە، ئیتر ئاوەژوو مەبە(پیلاو و گۆرەوى بەيەك دەنگ): بەئی باشە.

ئەقل(نەختىك وەستا) : وەرن كراس و پانتۆل، لاموايە ھەر ئىوەماون! روويكردە كراس: برۆ مالەوە خۆت بشۆرە، بە پانتۆلىشى وت: تۆش دەرۆيتەوە قۆپچەكانت لىدەنىيتەوە، خەتى ئوتوەكەشت ديار نىيە لە بىرت نەچىت!

کراس و پانتۆل پیکهوه وتیان: وهی به سهرچاو.

(دوای چوار پیننج سهعات...)

چاو، دەست، نووت، گوێچكە، دەم، قژى سەر، پێڵاو، گۆرەوى، كراس، پانتۆڵ، ھەموويان لە منداڵێكى ڕووخۆشدا يەكتريان دىيەوە، سەيرى يەكديانكرد، يەك لە يەك خاوێنتر و جوانتربوون، دەستيانكردە ملييەك، منداڵەكەش لە خۆشيدا بە دەم گۆرانىيەوە بردنى بۆ سەيرى ياريى تۆپێن. سەگى ماڵى منداڵەكەش بە ڕاكردن تا ماوەيەك دوايانكەوت.

مندالهکه پیّی وت: دهی: (زهرده) بگهریّرهوه بوّ مالهوه، شویّن یاری جیّگای توّ نییه، ئهترسم مندالهوردکه ئازارت بدهن!.

مندالْێِك و چۆلەكەيەك

مندالایک له ژیردارتوویهکدا کتیبیکی مندالانی دهخویندهوه. چولهکهیهک بهسهردارهکهوه ئهیجریوان، نه جریوهیهک، نه دووان نه ده، نهسهد، ئهو ناوهی کردبوو به روّژی خوّی، بلبلیک به دارهکهوهبوو، لهبهر چولهکهکه ریّگای نهبوو بهو دهنگه خوّشهی جوکهیهک بکات. ههر بالداریک ئههات، چولهکهکه وهک مهقهست دهنووکی ئهدا بهیهکدا و ئهیجریوان، نهگویی له کهس ئهگرت تا قسهیهک فیربینت نهخوشی دهنووکی لیّکدهنا تا نهختیک ئیسراحهت بکا. فیسقهگولهیهک به بیدهنگ چووه تهنیشتیهوه و وتی: ئهوه قورگت نهنوسا؟! دهنووکت شلنهبوو؟! ده حهپولکی ئیمهش بده ههر جوکهیهکی بو ئهکهین و ئهروّین، لهم دنیایهدا ههر تو ههیت؟! به دمیان بالدار و بولبول ههن، دهنگیان له تو زورخوّشتره!!

چۆلەكە، گوێى نەدا بە قسەى فيرنەگولە، دەستى كردەوە بە جريوە جريوو چەنەبازىى خۆى، مندالەكە لە كردەوەى چۆلەكەكە زۆر پەستبوو، چۆلەكەكە جێى بە ئەمىش چۆلكرد، چونكە لە پەستىدا ھەستاو رۆيشت.

لهو رِوْژهوه ئهو منداله نهحهز له چهنهبازی دهکات و نهمندالی چهنهبازی خوّشدهویّت.



بارانی رهنگاو رهنگ

(كۆى بەرھەمەكانى مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين)

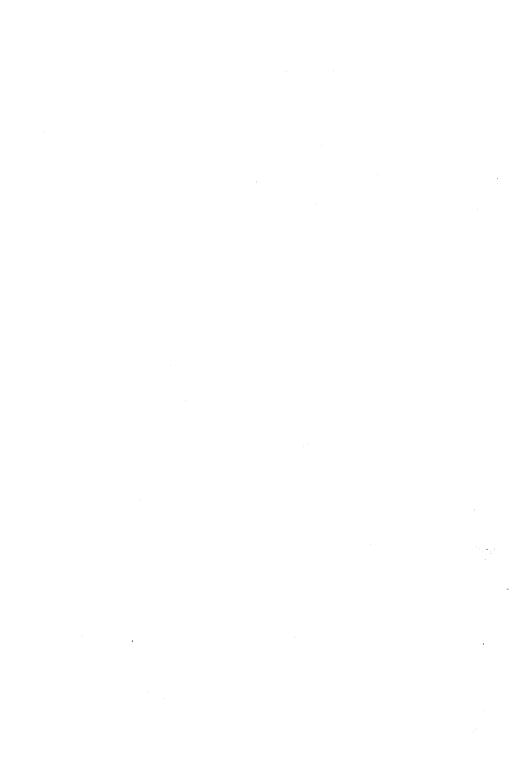
ساغكردنهوهو نووسينهوهو ئامادهكردني

كاوه ئەحمەد ميرزا سەلام مستەفا

پالهوانی دوا رۆژ

بههاوبهشی لهگهل ماموّستا(عومهر عهبدولرهحیم)دا له چاپخانهی (شهفیق) سالّی ۱۹۵۸ لهچاپدراوه:





پێشەكى

ئيّمه لهو بروايهداين كه پهروهردهكردن و گۆشكردنى قوتابيان به شيّوهيهكى پوختو راست ئەكەويتە پیش فیركردنى زانیاریەوە بە تايبەتى لە پلەى يەكەمى خويندنا پەروەردەكردن و ئامۆزگارى قوتابيانىش(بە تايبەتى ھى منالە بچكۆلەكانى يۆلى يەكەم و دووهم) وهستاییهکی زور و ئاگاداربوونیکی تهواوی ئهوی جونکه منال وهکو گهوره نیه ههرجیهکت پیووت دهم و دهست ههمووی وهرگرینت و هیچی بیرنهچیتهوه و هەمووشتىكى زوو بەگويدا بچىت بەلكو زۆرجار لىرە ئامۆزگارىي منالىك ئەكەيت لەوى لەبىرى ئەچىتەوە، ئەمرۆ چەوتيەكى بۆ راست ئەكەيتەوە سبەينى ھەر ھەمان جەوتى دووباره ئەكاتەوە، لەبەرئەوە پيويستە پەروەردەكردن و ئامۆزگارى ئەو منالانە بە شێوەيەكى ئەوتۆبێت كە لەگەڵ ژيانى پر ئاھەنگ خۆشى و بەزم و رەزمى مناڵيا بگونجێ و له شێوهیهکی وادا پێی بوترێت که بهو پهری ههوهسهوه ومریگرێت و له خوٚشیانا ههر بيليّت و بيليّتهوه تا له ميّشكيا دەق ئەگريّت و لەگەل ھۆشو بيرئەچەسىيّ دەھەر لەسەر ئەم بروايەبوو كە ئىمە ھاتىن ئەو ئامۆزگاريانەمان لە قالبى ئەم شىعرانە دارشت و هەوڭماندا به قەدەر توانا لە شيعرەكانماندا گيانى نەتەوايەتى و نيشتمان پەروەريتى و يەكىتى و خۆشەويستى و دلاياكى بلاوكەينەوە جا ئەگەر توانىبىتمان بەم كردەوەيەمان كەمىّ خزمەتى منالانى كوردى خۆشەويستمان كردبىّ ئەوا زۆر خۆمان بە بەختيار ئەزانىن. سوپاسى مامۇستا كەرىم سەعىد زانستىش ئەكەين كە ئەركى سەرپەرشتىكردنى لە چاپدانى ئەم نامىلكەيەى گرتە ئەستۆى خۆى.

> عومهر و فهریدون سلیّمانی۱۹۵۸/۱۱/۱۵

کوره کوردم

کوره کوردم حهوت سالم ووردیله و روومهت نالم بو تامی خویّندن هاتووم ماموّستا دهست به بالم من ههنگوینی ناو شانهم یان بیّچوولهی هیّلانهم خویّری ناسوریّمهوه مهکتهبه مال و لانهم

پەپوولە

ئهی پهپوولهی بال نهخشین شاخ و باخ و کیو نشین تو پوستهچیی گولانی نامهبهری دلانی فریشتهی رهنگاورهنگی چاکهکهری بی دهنگی بویه خوشهویستمانی نموونهی مهبهستمانی

سووره ماسی

سوورهماسیی بهر گهردن زهرد ئهشلهقیّنی ئاوی بیّگهرد سیّ پشهش جوانن بهلهکن خدریکی فیّل و کهلهکن خوّت نوقمکه ماسیه سووره پشه چاو برسی و جهسووره جوانن خرپنن تووك نهرمن بهلام دلّرهق و بیّ شهرمن پشه نهوسن بیت و سهرچلّ دایم ئهتبوغزینم به دلّ

(تێبینی: بهسهر وێنهیهکی ڕهنگاوڕهنگدا ههڵدراوه که بریتییه له: سێ پشیلهی خرپن خرپن که بهدیار کاسهیهکی شووشهی پرئاوهوه ههڵتووتاون و مرخیان لهو سوورهماسیه خوٚشکردوه که له کاسهکهدا بیّرس دیّتوئهچێ و له خوٚشیانا ئاوهکه ئهشلهقیٚنێن.)

دیاری

دیاری دهست و دنمان گونه
دهرونمان گهرم و بهکونه
دهست و پینمان وهك بلووره
داوین پاکین، روومان سووره
بونی گولاوی یهك گرتن
ئهمانخاته بهسته ووتن
به بهسته خهنك هوشیار نهکهین
پر به دنیا هاوار نهکهین:
کهسمان روو پهست و مون ناوی

بهسته

بهستهیهکم لهسهر دهمه پر له ناههنگ و زهمزهمه ههنقولاوی ناخی دله لهرهی ناونگی ناو گوله ناوازی شمشالی شوانه خورهی قهلبهزهی کویستانه گویم لیبگره وابوت نهاییم: "کوردم، بو کورد سهر دائهنیم"

پاٽمواني دوارۆژ

ئيوه ههموو برامن بۆ دوارۆژم چرامن ئيوهم گهر لى ديار نهبى ژينم تهنگ و تار ئهبى بهلى ئيستا منالم له بيرو هۆشا كالم دوا رۆژ ئهمبينى كاكه: بۆ(كورد) رۆستهمى زالم

ژووری خوێندن

ژووری خویندن رازاوهیه
دوور له شهرو ثاژاوهیه
سهیری روومانکهن، به جاری
پیکهنینی نی ئهباری
زیت و ووریاو خاوهن ههستین
به بونی زانستی مهستین
جوان و باك و ژیر و رووخوش
نه شهرکهرین نه شهرفروش

زنجیرمی کتیبی دمزگای چاپ و په خشی سهردمم کتیبی سهردمم ژماره (۳۵۳)

سهر پهرشتیاری گشتیی زنجیره نازاد بهرزنجی



سهيواني هاروهاج

(سهیوان)* له مهکتهب بیزار بوو چهقاوهسوو بوو، زوّر هاربوو همر پاش نیوه پوّی لینههات به کوّلانانا ههال نههات دارلاستیکی به دهستهوه ریّی له ریّبوار نهبهستهوه پووْژی بو کوّلاره ههلّدان پووْژی بو کوّلاره ههلّدان خوّی گهیاندبووه سهر سهربان کهوته خواری به پشتاو مرد سهیری دنیای خوّشی نهکرد

^{*(}تيّبيني: سميوان ناوي كورِيّكه، ئهم بمسمرهاته بهراستي يهك دووساليّك له مموبمر روويداوه.)

بههار*

ئهوا ئیتر بههاره خوّشیی دیّهات و شاره خوّشی له بولبول و مهل خوّشی له شوانی بهرغهل خوّشی له گولّی قهدپال خوّشی له منی منال خوّشی لهم کوردستانه که وهك نووری چاومانه

^{*(}تيبيني: له سمرمتاي بههاردا به قوتابيان ئموتريّت.)

قوتابيى پۆلى يەكەم

له پۆلى يەكەمينىم گولى گەشاودى ژينىم دوژمنى بوغزو قينىم خەملايوى پىكەنىينى ئەزانى بۆ رووخۆشم؟! بەرگى رەوشت ئەپۆشى ئاوى زانست ئەنۆشىم بۆ كوردان تىنەكۆشىم

نەوى كاوە

نهوی کاوهی کوردستانم

چقنی چاوی دوژمنانم

زوّر له کوّتر دنپاکترم

له پالهوان بیباکترم

دوانزه سوارهی مهریوانم

بوّته شانازیی ژیانم

(شاهو) و (ناکوّ) و (ئهزمهر)*ی من

تانهن له سهر چاوی دوژمن

سهرم بهرزه به نهوروّزم

حهژنی پزگاربوونی هوّزم

^{*(}تيبيني: "شاهو" و "ئاكو" و "ئەزمەر" ناوى سى شاخن)

نامیلکهی کارژوّله

ئەوشىعرانەي لەم نامىلكەيەدا بلاوكراونەتەوە



سەرمتا:

سالّی ۱۹۵۹ لهگهل ماموّستا (عومهر عهبدول رهحیم) دا کوّمهله شیعریّکمان پیّکهوه بهناوی (پالّهوانی دواروّژ) هوه بلاّ وکردهوه.

ئهم جارهش نیازم ههبوو ههر لهگهن کاك عومهر دا به دووقونی بهرههمیکی تر پیشکهش به جگهر گوشه خوشهویستهکانمان بکهین، بهلام داخی گرانم ئهو به کوستی کوچی(ئازاد)ی جوانهمهرگی کوریدا کهوت و منیش دلم نهیهینا رووی کاری وای لی بنیم، بهناچاری خوم تهنیا بال ئهم کومهله شیعرهم وهك دیارییهکی بچکولانه پیشکهش مناله جوانکیلهکانی نهتهوهکهمان کرد، چوار پینجیکی ئهم شیعرانه لهجاری پیشووشدا بلاوکراونه تهوه، بهلام ئهوانی تریان بو یهکهم جاره دهچنه ژیر چاپهوه.

مەبەستىشم لە بلاوكردنەوميان ھەر ئەوميە كە لە سەرەتاى(پالەوانى دوارۆژ)دا ووتراوه.

ئهگهر ئهم شیعرانه شایانی ئهوه بن منالی کورد له بهریان بکات و ئاشنایهتییان لهگهلاه پهیدا بکات، ئهوه من خوّم زوّر به بهختیار دهزانم.

سموره

سمۆره كلكى زەردە چاوى جوان و بىخگەردە گوىخى قووتە پشتى بۆرە ووريايە، فىللى زۆرە بەدانى تىژ گاز ئەگرى ئەتوانى ئىسقان بىچى ئەى سمۆرەى دارەوان گويز زۆر خۆشە بۆ زستان ھى زل زل بشارەوە

كارژۆٽە

کارژۆلەکەم خرپنه سرك و جوان و جرپنه زمنگۆلەى لە گەردنه زۆر خۆشەويستى منه فيرى قىرى قەيرى قەيل و گازه تىنووى بوو ئاوى ئەدەم برسى بوو گياى بۆ ئەكەم ئەيبەم بۆ لەوەرى خۆش پووشى بۆ دينم بەكۆش كارژۆلەى بەھارى سال

ميوان

۔ تەق، تەق، تەق، تەق بۆ بىڭدەنگى ئەى دەرگاى رەق ۔ تەق، تەق، تەق

ـ کێیه ئهوه؟ دانهخراوه گهر میوانه لهسهر چاوه ئهوهی ئێمهین و میوانین هاورێی سیروان و سۆرانین دهرسیان گهر نووسیوهتموه ئهرۆین بۆ یاری پێکهوه ـ ئهی بهخێربێن میوانهکان ماٽتان پر کرد له گوٽی جوان

دهرس و دهور تمواو بووه کاتی یاری خوّش هاتووه

خوینندن و ثیش کردن برای قوتابی دیهات من حهز نهکهم بینم بو لات برانم چون دوای خوینندن دهست نهکهی به ئیش کردن نازاو ووریاو گورج و گول مهر نهبهی بو چیاو چول ناو نهدهی، شهتل نیژی دار دینی، نارهق ریژی بهخوینندن و ئیشکردن جوی کویرئهبن

دوكانى قوتابخانه

لهناو مهکتهبا دوکانمانه ههیه شتی خاوین و ههرزانمان ههیه ئیمهی قوتابی، ئهییان فروّشین سهری شتهکان باش دائهپوّشین تا میّش و پیسی نهنیشی لایّیان ئهگینا ئهوسا سکمان دیّتهژان شتی دوکانی مهکتهب ههرزانه قازانجهکهشی ههر بوّ خوّمانه ئیّمهی قوتابی ئهبیّ مهرج بکهین که روّژانهمان لهویّ خهرج بکهین

نەوسن

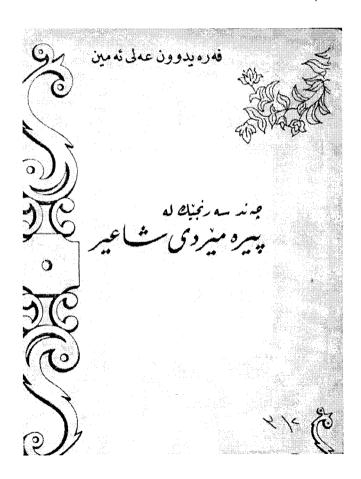
نهوزاد تو ئیستا نانت خوارد لهگهل من و هیواو ئازاد کهچی دیسان نانت ئهوی ائخر ئهمه چون وا ئهوی اینجا نورهی ئهوهمانه بلین نهوزاد هیچ نهزانه!! ههر خهریکی نان خواردنه زور چاوچنوك و نهوسنه برام واز لهم خووه بینه فسهی کاکی خوت مهشکینه

كويستان

هاوین ده چم بو سهیران ده چمه ههواری کویستان کویستان شوینیکی بهرزه ناوی سارده وهك تهرزه لهژیر که پرو ناو رهشمال به سهرده به ین وو چانی سال تا گهرما ده پوا له دهشت من له کویستان نه که شت له دهشتایی و له کویستان ووک به هه شته کوردستان

کتێبی چەند سەرنجێك لە پیرەمێردی شاعیر

له چاپخانهی (ئیرشاد) له بهغدا، چاپکراوه، ژمارهی سپاردنی (۱۹۲)ی سالّی ۱۹۷۱ دراوهتیّ، کوّمهلّی روّشنبیری کوردی یارمهتی له چاپدانی داوه.



پێشەكى

سهرمتا

بیرکردنهوه لهم نووسینه، ئهگهریّتهوه بوّ چهند روّژیّك پیّش بیرهوهرییه بیست سالّهکهی پیرهمیّرد، له ۱۹ی حوزهیرانی سالّی۱۹۷۰دا له سلیّمانی.

ئهو رۆژانه بێئهوهى داوام لێبكرێت، ههر له خوٚمهوه حهزمئهكرد كهمنيش لهو بيرهوهرييهدا شتێك بنووسم و بخوێنمهوه، ئهو ئارهزووه رايكێشام بوٚ ئهوهى شتهبنهرهتييهكانى ئهم چهند سهرنجه بهشێوهيهكى زوٚر كهمتر و كورتتر له مێشكمدا گهلاله بكهم.

به لام له دوواییدا وه کو لیکمدایه وه، سهیرمکرد له کوبونه وههادا، که بیره وهری بیستو سی ساله ی له سیداره دانی چوار ئه فسه ره که شیکه لبوو بوو، ئه وانه ی ئاماده ئهبن، کهمه کیکیان نهبیت ئیتر ئه وانی تر هه موویان، حه زبه ووتار و نووسینیک ئه کهن که زورتر عاتیفه یان بجولینی و حه ماسه تیان هه لبسینی، نووسینیکی وه کو ئهمه له وانه یه بیتا قه تیان بکات و پیی وه رس ببنو له دوواییدا وه کو پیویست گویی بوشانه کهن، له به رئه وه وازم لی هیناو نه م نووسی.

به لام وادیاربوو ئهم چهند سهرنجهم بهرامبهر به پیرهمیّردی شاعیر، بیّخی لهوه قایمتربوو که ئهویش بهتهواویوونی ئهو بیرهوهرییه، تهواوبیّت و نهمیّنیّت بوّیه روّژ لهدوای روّژ زوّرتر و دریّژترئهبوون تا توانیان خوّیان بهسهرمدا بسهپیّنن و لهم شیّوهیهدا بکهونه بهرچاو که ئیّستا لیّرهدا ئهیانبینین.

جا ئهگهر توانیبیّتم بهمه خویّندهواران نهختیّك به پیرهمیّردی شاعیر ئاشناتربکهم و زمان و ئهدهبهکهشمان بهئاستهم خزمهتیّك بکهم، ئهوا خوّم زوّر به بهختیار ئهزائم.

فەرمىدوون ۱۹۷۱/۳/۱

چەند سەرنجيك له پيرەميردى شاعير

پیرهمیّردی ئهدیب، شاعیر و نووسهر و روّژنامه چی بوو زوّرتر به شاعیر ناسراوه و بهرههمی شیعریشی زوّرتره، لهبهرئهوه وایبه باشتر ئهزانم که من لیّرهدا له کلاوروّژنه ی شیعره کانیّوه چهند سهرنجیّکی لیّبدهم.

پیرهمیّرد ههر پیاوی کوردبووه و کهسی تر

پیرهمیّرد پیاویّکی خویّندهوار و دنیادیدهبووه، گهورهپیاوانی(۱) زوّردیوه و ناگاداری راده پیرهمیّرد پیاویّکی خویّندهوار و دنیادیدهبووه، گهورهپیاوانی(۱) زوّردیوه و ناگاداری راده پیّشکهوتنی میللهتانبووه. ههمیشه له سهودای ئهوهدابووه که کوردیش بگاته ریّزه که نه میللهتانه و سهریّکبیّ له ناو سهرانا، لهبهرئهوه ههرشوّرشیّك بو نه نامانجه له ناو کوردا بهرپابووبی و تروسکهیه کی تیدابهدیکردبیّت، پیّیدا ههالداوه و دهیه خوریّك خورگهو هیوای لهسهر بنیات ناوه، ههر شوّرشیّکیش سهری نهگرتبیّ به جوّریّك خرمیّسکی بو رشتوه که خهانکی پهندی لیّوهربگرن و خوّیان کوّبکهنهوه بو جاریّکیتر. ههر جهژنیّك یان یادیّکی نهتهوه بووبیّ بوژاندویّتیّوه و شتیّکی بو وتووه.

سهرنجمداوه ههندی کهس که له پیرهمیّرد ئهدویّن ئهوهئهکهن بهژیّر لیّوهوه که سهردهمیّک بهندوباویّکی دواخرابوو که گوایه پیاوی ئینگلیزبووه وائهزانم ئهوانه بهشیّکیان ههر له رووی دلّسوّزی و خوشهویستیّوه بو پیرهمیّرد لیّی بیّدهنگئهبن و بهشهکهی تریشیان رهنگه ئیّستا پهشیمان بووبنهوه لهو تاوان خستنهپاله، دووریش نییه ههندیّک ههبن ئیّستاش ههر رایان وابیّت و بهلام پیّیان وابیّت که پیّویست ناکات کای کون بهبابکهن.

بهلای منهوه نهم باسه هیچ نهنگییهکی تیدا نیه بو پیرهمیرد و هیچ له شوین و ناو بانگیشی کهمناکاتهوه، ههر لهبهرئهوه بوو که نهك ههر به پیویستمزانی لیی بدویم، به لکو کردمه گولدهستهی نووسینهکهشم وهکو پیناسینیک به لایهنیکی ههتا ئیستا ههر بهدهمی باسکراو له ژیانی پیرهمیرد.

وهکو له پیشهوه باسکرا من له کلاورِوْژنهی شیعرهکانی پیرهمیّردهوه سهرنج ئهدهم و له ناوهروٚکی شیعرهکانیدا بهلگه بوّ ههموو سهرنجیّکم ههلئههیّنجم.

پیّم وایه نهو سهردهمهی پیرهمیّرد کوردایهتیی تیّدانهکرد، زوّرکهس ههبوون، بروایان وابوو، که نهبیّ کورد پیّشهکی پشت به دهولهتیّکی دهستهلاتدار ببهستیّت، ئینجا ئهبیّت بهشت(۲)، باپیرهمیّردیش یهکیّك بووبیّت لهوانهی بهوجوّره بیریانکردوّتهوه، ئهمهناکاته نهوهی که پیاوی ئینگلیز و داشیدامهی دهستیان بووبیّت و بو مهرامی خوّیان ههایانسوراندبیّت.

پیرهمیّرد نهك ههر ئینگلیز، به نکو ههموو ئه و دهو نه نه جهنگی جیهانیی دووهما، چوون بهگر ئهنمانیای نازی و ئیتانیای فاشی و یابانی هیروّهیتوّدا، بوّیه که خوّشی ئهویستن که له سهرکهوتنیانا فریای کوردیش بکهون و به ئاشکرا ئهیووت: من لهبهرخوّم خوّشم ناویّنو بوّ دهستکهوتی خوّم ناگهریّم، مانّی دنیام لهلاهیچهو نان و کهبابیّك سهروزیادمه و ههمووی پیّنج و دوو روّژیّکم له دنیای روّشندا ماوه، بهنّکو بوّ ئهوه خوّشمئهویّن، که له سایهی سهرکهوتنیانا، کوردیش ببیّت بهشتیّك(۲)، بو راستیی قسهکهشی، ئهوهبوو دووای برانهوهی ئهو جهنگه که کوّماری مههاباد به ئاگاداری یهکیّتیی سوّقیّت دروستبوو پیرهمیّرد وهکو کوردیّکی دنسوّز چووه به پیریّوهو شیعری بو وتووه.

سمرنجیکی به ویژدانانه لهو دوو شیعرهی بو دامهزراندن و رووخاندنی کوماری مههابادیووتووه، ئهمانگهینیته ئهو بروایهی که بلیّین: پیرهمیّرد ههر پیاوی کوردبووه و کهسیتر، چونکه ئاشکرایه که دامهزراندنی کوماری مههاباد، بهئاگاداری یهکیّتیی سوّقیّتبوو، کهچی پیرهمیّرد شیعریّکی وای بو وتووهو وای بو هونیوهتهوه، ئهلیّی خوّی به خوینی جگهر هیّناویّته بهرههم(٤). ئهگهر یهکیّك به خراپ لهو کوّمارهدوابیّت، ئهم لیی رابهریوه و دهمکوتیکردوه(۵).

ئینجا باشه یهکیّك پیاوی ئینگلیز بیّت، چوّن به كوّماریّكدا ئاوها ههنّهدات كه بهناگاداری یهكیّتیی سوّقیّت دامهزرابییّ۱۱۶ یان چوّن له پهلاماردانیا ئاوها لهسهری ههننهداتی و بمریهرچی ئهوانه ئهداتهوه كه پهلاماریانداوه۱۱۶

دیسان له رووخاندنی ئهو کوّمارهدا، ئهو شیوهنهی ئهو بوّ ئهویکردووه، هیچ کهسیّك بوّ هیچ جگهر گوشهیهکی خوّیناکات(۱)، وهکو شیّتی لیّهاتبوو، ئهیکیّشا به خوّیداو ههر"ئهی نائومیّدی.. و ههی رهنجهروّیی" ئهوتهوه، کهسی له خوّی به بهدبهختتر نهئهزانی و"دهردی مهجنونی لیّهاتبووه دی". که ئهگهر ئهو تاوانهی خستبوویانه پالّی راستبوایه، ئهشیا له خوّشیا گهشکه بیگرتایهو زهماوهندی بگیّرایه، وهکو ههموو پیاوانی ئیمپریالزمی ئینگلیزی و جیهانیی ئهو سهردهمه، که له رووخاندنی ئهو کوّمارهدا، له"ههرسیّلاوه!" شاهیان بوو به ریزه.

که ئهو کۆمارەش رووخاو بارزانییهکان مارشه بهناوبانگهکهیان دەستپیکرد و به زەبری لوولهی تفهنگ، بهناو دوژمنا خۆیان قوتارکرد بۆ یهکیتیی سۆڤیت، پیرەمیرد هاواری لیههستاو(۷) به دل حهزیئهکرد ههنگاو به ههنگاو له گهلیانا بووایه ئهگهر پیری رینگهیبدایه، لام وایه ئهگهر یهکیک پیاوی ئینگلیزبی، ههرچی چۆنیکبی، دلودهروونی ئاوها ناخروشی و شیعری وایبونایهت، یان ههر هیچنهبی، ئاواتهخوازی ئهوه نابی که له ئاوی(ئاراس) بههریتهوهو بچیته خاکی سوڤیتهوه!!

پیرهمێرد مامۆستايهکی پهرومرده و فێرکردن بوو

ئهوانهی شارهزاییان له پهرهوهردهو فیرکردنی منالانا ههیه، ئهوه باشنهزانن که باشترین ریّگا بو چهسپاندنی مهبهستیک له میّشکی منالانا، چهند بارهکردنهوهی ئهو مهبهستهیه له چهند شیّوه و شویّنیّکا، تا له میّشکیانا دهقنهگریّت، دیسان ههر ئهو شارهزایانه ئهوهشنهزانن که وهنهبیّت ئهم شیّوهی فیّرکردنه، ههر بو منالان دهستبدات، بهلکو بو گهورهش ئهشیّت به تایبهتی ئهگهر بمانهویّت مهبهستیّکی تایبهتی، یان بیرورایهکی دهستنیشانکراویان بدهینی

ئەتوانىن لەم رووەوە(پېرەمىرد)ىش بە مامۆستايەكى شارەزاى پەروەردە و فىركردن دابنىرن، چونكە ئەوەى باشزانىوە كە ئەبى ئەو بېروباوەرەى مەبەستىتى لە ناو مىللەتە دوواكەوتۆكەيا بلاويبكاتەوە، چەند جارىك و لەچەند قالبىكا وەكو خۆراك بىكات بە دەميانەوە، ئىجا بۆيان قووت ئەچىت و لە مىشكىانا ئەمەيىت، ئەوەشمان نابى لەبىربچىت، كە دەربرينى تەنيا مەبەستىك بە چەند جارو لە چەند شيوەيەكا بە(شىعر)، بەھرەيەكى زلو وەستاييەكى تەواويئەويت، مەگەر ھەر بە بلىمەتىكى وەكو بېرەمىردېكرىت.

وهکو له شویننیکی تردا باسمانکرد، پیرهمیرد مهبهستیبوو به جوریک له شورشه سهرنهگرتووهکانی کوردبدویت، که خهلکی پهندی لیوهربگرن و گورببهستنهوه بو گوژمیکی تر، پیرهمیرد به سهلیقهی ماموستایه کی پهروهرده و فیرکردن، ئهوهی زانیوه که به تهنیا جاریک باسکردنی ئهم مهبهسته له تهنیا شیعریکا، هیچ دادیک نادات، لهبهرئهوه هاتووه چهند جاریک و له چهند شیوهیه کا مهبهسته کهی دووباره کردوتهوه، تا دلنیابووه لهوه ی که میللهت تیکی گهیشتووه، ئهوه تا ویستویتی شورشه کهی شیخ سهعیدی پیران که له سالی ۱۹۲۵دا بهرپابوو بیرنه چیتهوه، ههموو سالیک بیری میلله تی خستوته و هی شهموو سالیک بیری میلله تی خستوته و ها شهره دورای شیعریکی ئهلی:

ئهم ئاسمانه شینه کهوا بهرگی ماتهمه تهحلیلی واکراوه که قوببهی غهم و تهمه سهرهتای شیعری سائیکی تری نهئی:
هاتن شههیدهگان به جلی سووری خوینهوه دایکی وهتهن ده ههنسه سلاویان بسینهوه دیسان جاریکی تر ههر بو نهو شورشه نهئی:
گولانه به رهنگ سوور نهکاتهوه وهك من داغداره له بنیاتهوه له جورعهی شهونم خوین نهخواتهوه شههیدهگانم بیرنهخاتهوه شههیدهگانم بیرنهخاتهوه نهنی:
له سهیدهگانم بیرنهخاتهوه نهو مهبهسته نهنی:
نهو جهژنهی میللهت تیداکهساسه

جگهلهمه نموونهی تریش ههیه بو ئهوهی بیسهلیّنن که پیرهمیّرد ویستویّتی مهبهستی خوّی به چهندجار لیّدوانی ئهو مهبهسته له دلّودهرونی میللهتا دهق پیّبگریّت.

پیرهمیرد مهبهستی بوو که(نهورۆز)ی جهژنی نهتهوهیی کورد، ببوژیتهوهو شانازی پیروهبکریت و کوردهوارییهکه به جهژنیکی گرنگی خوّیانی برانن. لهبهرئهوه هاتووه له نهوروّزدا ئاههنگی گیراوه و شیعری بو وتووهو لهسهری نووسیوه، که لهم رینگهیهوه توانی تا رادهیهکی زوّرئهو مهبهستهی بهینییتهدی و کاربکاته سهر میللهت، ئهوهتا ئیستاش ئهوانهی لهو سهردهمهدا لهگهل ئهودا ژیاون، له ههموو ناوهیّنانیکی پیرهمیردا نهوروّز و له ههموو نهوروّزیکدا پیرهمیردیان دیتهوه یاد، نهك ههرئهوه، ئهتوانم بلیّم که ئهو شیعرانهی ئهو بو نهوروّزی وتوون، کهرهسهیهکی باشن بو دلودهروون پیناودانی لاوانی ئیستاو نهوهی داهاتووش.

سالْيْكيان له نهورۆزدا وتوويەتى:

مژده بیّت سال گهرایهوه ناگری نهوروز کرایهوه بهفری نستان توایهوه بهفری زستان توایهوه گیاو گول و دل ژیایهوه له نهوروزی سالایکی تردا ئهلیّ: روّژی سالی تازهی ئیّمههات روّژههلات، روّژی ههلات، سهرما ههلات بهسروودیش بو هوتابییانی وتووه: جهژن و بههار گول و گولازار زور به نهشئهدار بولبول لهسهر گول دهخویّنی

دووا شیعری بو نهوروّز، ئهوهی نهوروّزی ساڵی(۱۹٤۸)ه که له همموویان بهناوبانگترهو ئهڵێ:

> ئهم رۆژى سائى تازميه نهورۆزه هاتهوه(۹) جەژنيكى كۆنى كورده بەخۆشى و بەھاتەوە

پیرهمیّرد بروای وابوو که چاپهمهنی، به تایبهتی روّژنامهو گوّقار، دهوریّکی گرنگ ئهگیّرن له خرکردنهوهی میللهت و ئاراستهکردنیان بهرهو رزگاری و پیشکهوتن، هات خوّی به روّژنامهگهریّتییهوه خهریککردو(ژیان) و ئینجا(ژین)ی دهرکرد، ههر بهوه وازی نههیّنا له ههر لایهکی تریشهوه روّژنامهیهك یان گوّقاریّك دهربچوایه، ئهم وهکو گول له خوّشیدا نهگهشایهوه، هانیئهدا و پشتیئهگرت، لهسهری ئهنووسی و شیعری

پیّدا ههلنّهدا بوّ ئهومی له میللهتی بگهیهنیّت، که چاپهمهنی کاریّکی گرنگه و بوونی گهلیّك پیّویسته بوّ راپهرین و هوّشیاركردنهومی نهتهوه.

لهم رووهوه ئيمه لهو نووسينانهى نادويين كه جاروبار بهم نيازه ئهينووسى، چونكه وهكو وتمان ئيمه ليرهدا تهنيا له پيرهميردى شاعير ئهدويين بۆيه بۆ نموونه تهنيا دوو وينهى ئهو شيعرانه ئههينينهوه، كه ههموو ساليك لهگهل دهرچوونى ژمارهيهكى سالايكى نويي گۆقارى گهلاويژدا، له وتاريكا كه تيههلكيشبوو له نووسين و شيعر، ئهكرا به وتارى يهكهم و ژمارهيهكى ئهو سالهى پيئهرازينرايهوه، كهلهم رينگهيهوه پيرهميرد به سهليقهى مامؤستايهكى هونهرمهندى پهروهرده و فيركردن، ئهيوويست به چهند بارهكردنهوهى ئهو باسه بيروراى خۆى بهرامبهر به سوودى چاپهمهنى و پيويستيى بوونى بلاوبكاتهوه. كه گۆقارى گهلاويژ پيى خسته سالى پينجهوه، پيرهميرد ئهم شيعرانهى له نووسينيكا بۆ تيههلكيش كردبوو:

گهلاوێژ پێنج سالانه (چرا)ی شای (عمودالان)ه رووناکی (رهشمالان)ه (بیبیله)ی چاو کالانه تالانه، ههی تالانه.

گهلاویْژهکهی سهر چیای سوورکیّو خوا بتپاریّزیّ له عفریت و دیّو (ژین) و (ژیان)ت دوو شههابی نوور (تیرئهنداز)ی توّن له نزیك و دوور گیانی، پیرهمیّرد نگهبانت بیّ (ژین) و (ژیان)ی به قوربانت بیّ که گهلاوێژ پێؠ خسته ساڵي نوٚوه پيرهمێرد وتي:

پایهی له کهلوی نوییه رووناگیی سهر ئاسۆیه وهك گول بهرهنگ و بۆیه بۆ مندالان (نۆنۆ) یه بهردی موچهی مهلویه گهلاویْژ سالی نویه چمرخی تمرازووی(کوّ)یه وهك کورد دلّپاکه بوّیه تامی (حهلّواگهزوّ)یه داسی درویّنهی سویّیه خوایه پهنای به توّیه

پيرممٽرد هونهرمهندبوو له ومرگێڕانا

وتراوه که وهرگیّران هونهره، ئهمه راسته، چونکه ههر زمانه خاسیهتیّکی تایبهتیی خوّی ههیهو بوّ دهربرین جوّره وشهو رستهیهکی ههیه، که له زمانیّکی تردا ئهبیّ بگهریّیت بوّ وشهو رستهی ئهوتوّ که بهرامبهری پر به پر بوهستیّتهوه، که ئهمهش کاریّکی یهکجار ورد و ئهرکیّکی یهکجار گرانه، سهلیقهیهکی ناسك و بههرهیهکی زل و وهستاییهکی تمواو و شارهزاییهکی زوّری ئهویّ، وهکوو ههموو هونهریّکی تر.

ومرگیّرانی سمرکموتوو بموه ئملیّن که تام و چیّر و مانای نووسینه یمکممهکهی تا رادهیهکی زوّر بزرنهکردبیّت، ئممهش ههروا بهدهم خوّشه، چونکه تهنانهت ههندیّك لموانهش که خوّیان نووسین ومرئهگیّرن، هاواریان له دهست ئموهیه ئهلیّن: نووسینی ومرگیّراو روّحیشی بکهیت به بهردا ناگاته نووسینه یهکهمهکه.

ئهگهر لهم گۆشهیهوه سهیری ئهو شیعرانه(۱۰) بکهین که پیرهمیّرد وهریگیّراونهته سهر شیّوهی نووسینی ئیّستا، بوّمان دهرئهکهویّت که لهم مهیدانهشا گرهوی هونهری بردوّتهوه.

پیرهمیّرد که شیعرهکانی مهولهویی وهرگیّراوه، نهوهنده چوّته ناویانهوهو لهگهلّیاندا تواوهتهوه، وهرگیّراوهکانی خوّی ناوناوه(روّح)، بهامبهر به(نهسل)هکانی مهولهوی، لهمهشدا هیچ لهخوّباییبوونیّکی پیرهمیّردی تیّدا نییه، چونکه من خوّم ماوهیهك لهو(ههورامان)هدا ژیاوم و ههر به خولیای نهدهب و شیعرهوه، نهو پرسیارهم له خویّندهوارهکانیان کردووه، که نایا وهریگیّراوهکانی پیرهمیّرد تا چ رادهیهك له شیعرهکانی مهولهوییهوه نزیکن واناوی لیّناون(روّح)؟!. له وهلامدا وتوویانه:

ناههقی نییه وای ناو لیّنابن، چونکه ئهوی راستی بیّت ههر چهنده ناتوانین بلیّنین همرو و ومرگیّراوهکانی پیرهمیّرد ئهگهنه(ئهسلّ)هکهی مهولهوی، بهلام له زوّر شویّندا خوّیان لهوانهی ئهو ئهدهن، تهنانهت ههندیّکیان، ئهوهنده پیّی لیّههلنّهبرن ئهلیّن: له

شیعری(گلهیی بهختی رهشی خوّم ئهکرد)دا، هینهکه ی پیرهمیّرد به هیّرتره لهوهکهی مهولهوی(۱۱).

بۆ ئەوەى نموونەيەكى وەرگێڕانى پيرەمێرد لە(ھەورامى)يەوە پيشانبدەين، جارێ سەيرێكى ئەم شيعرەى(مەولەوى)بكەن كە ئەڵێ:

دووریت دیارهن چهند ساحیّب نیّشهن توی دهروون وهخار نیّشیّوتر ریّشهن ههرچی بوینوون شیّوهی توّ پیّشهن دلّ وههتیتهی حهسرهتدا کیّشهن ههر ماهیّ نهوبوو حالهم پهشیّوهن چون هیلال شیّوهی نمبروّی توّش پیّوهن

ئينجا سەيرى وەرگێڕانەكەى پيرەمێردبكەن:

دووریت دیاره چهند ساحیّب ئییشه به دمردیّکیتر توّی دلّهم ریّشه ههرچی ئهبینم توّی تیا دمنوینیّ سمرلهنوی دلّهم دادهخورپیّنیّ که مانگی نویّم دی(گهشکه)مه تهواو هیلال بروّی توّم دی(گهشکه)مه تهواو

ئەمە چەند دێڕێکى مەولانا خالدە بە فارسى، كە لە دوورولاتىدا بە يادى نىشتمانەوە وتوويە:

> خون شد دلم نسیم صبا غمگسار شو(۱۲) بر دشت شهرزور دمی رهکذار شو

برفت انکه ما بعیش در آن بوم بکذریم زنهار تو وکیل من دلفگار شو غم بر دلم نشست چو گدرون ز داغ هجر ای جشمسار چشم تو هم سرچنار شو

وا ئەزانىم لەوەرگىرانىدا، پىرەمىرد ھىچ تام و سۆزىكى لىكەم نەكردۆتەوە ئەگەر لىكى زياد نەكردبىت، ئەوەش نابىت لە يادبكەين، كە گۆرىنى شىعر بۆ شىعر، زۆر گرانىرە لە گۆرىنى شىعر بۆ نووسىن.

با بزانین چۆنی ومرگیراوه:

دلبوو به خوین شهمال وهره تو بوم بخومشوور (۱۳) توخوا له باتی من بگهره دهشتی شارهزوور جینیه نهما که ئیمه به خوشی تیدا بزین تو پهیکی گیانی من بهلهویدا به جینشین دلبوو به کیوی پیرهمهگروون بهناهی زار چاو چاوگهیهکه بوم بوته ناوی سهرچنار

شیعریکی فارسی ههیه ئهنی: رنج گل بلبل کشیدو عطر گلرا باد برد(۱۲) بیستون را عشق گندو شهرتش فرهاد برد

پیرهمیّرد بهشی دووهمی ئهم دیّرهی وهرگیّراوه و کردویّتی به دیّرپیّك، ننجا ههر له پال ئهودا بهبوّنهی ناوهیّنانی(فهرهاد)هوه دیّرپیّکی تری خوّی خستوتهسهر(۱۵)، بهمانایهك تر، که ئهیخویّنیتهوه ههست بهوهناکهیت که له باسهکهی چوّته دهرهوه و شیعرهکهت ئهوهندهی تر جوانتر و به سوّزتر دیّتهبهرچاو و گویّی دلّ. ئهمهش وهرگیّراوهکهی بهشی دووهمی دیّره فارسییهکهو دیّرهکهی خوّیهتی:

بێستوون(۱٦) به عهشق له بن کهنراوه شۆرمتى شۆرى بۆ فهرهاد ماوه ئهڵێن(فهرهاد)يش کورده، بهجێيه رِمنجهڕۆى وهك ئهو کوردنهبێ، کێيه؟١

دیسانهوه سهیریکی ئهم دیره(فارسی)یه بکهن

عشقم چنان گداخت که موران تریتم(۱۷)

عضوی نیافتند که ناخن بر او کنند

ئینجا بزانن پیرهمیّرد ههر به شیعر چوّنی وهرگیّراوه و چ روّحیّکی کردووه به بهردا، لام وایه ئهگهر خاوهنی شیعرهکه خوّی به کوردی بیووتایه، لهمه جوانتری نهئهووت:

عەشق واى توانوومەوە بەشى مێروولەكانى گۆپ ئێسكێ نەمابوو كە چنگێكى ئێگيربكەن بە زۆر

پیرهمیرد و پهندی پیشینان

پهندی پێشینان سامانێکی نهتهوایهتیی ئهوتوٚیه، که له موٚزهخانهی میللیدا ئهبێت ئهوهنده له شوێنێکی باش و قایمدا دابنرێت، که دووربێت له ههموو دهستکاری و یاریپێکردنێکهوه.

پهندی پیشینان، میراتیکه له باو و باپیرانهوه ماوهتهوه بو ئیستاو داهاتوو، زورجار یهندی پیشینان، میراتیکه له باو و باپیرانهوه ماوهتهوه بو ئیستاو داهاتوو، زورجار یهکیک کهویستی باری سهرنجیک دهرببریت و بهلگهیه کی بههیز بو نهو بهر پهندیکی بهینیتهوه، بو نهوهی بهرامبهرهکه ی پی دهمکوت بکات، پهنا ئهباته بهر پهندیکی پیشینان و وهکو تاقیکردنهوهیه ککه چهند و چوونی لهسهر نهبیت، یان وهکو تیوریک پهندهکه ی نهدا به بندهستا، بهرامبهرهکهشی ناتوانیت پهندهکه به تهواوی بخاته پشتگوی و بایه خینهداتی.

جا که پهندی پیشینان ئهمهبیّت و ئهمهنده به چاوی ریّزهوه سهیربکریّت، خهاکی ناههقیان نییه که له گلیّنهی چاویان خوّشتربوویّت و نهیهلّن یاری پیّبکریّت و دهستی بوّبریّت، کهچی کاتیّك که پیرهمیّرد دهستی بوّ بردووه و وهکو ههویریّك ههلیّشیّلاوه، کهس ئهو دهست بوّ بردنهی پیّ ناخوّشنهبووه، چونکه ئهم نههاتووه ئهو پهندانه بشیّویّنی و ناشرینیان بکات، بهلّکو هاتووه له بهرگیّکی رازاوهی(شیعر)دا جاریّکی تر زوّر به ئهسپایی و لهسهرخوّ، لهبهردهمی میللهتا دایناوهتهوه، به شیّوهیهك که بریقهدارتر و شیرینتر بووه لهبهر چاویان، ههر لهبهرئهمهش بووه شاعیران و نووسهران نهك رهخنه له پیرهمیّردبگرن لهسهر ئهو دهستکارییهی، بهلّکو نافهرینیانکردووه و ههر کهسیّکیش بهدوور بهنزیك باسی پیرهمیّردی کردبیّت، ئافهرینیانکردووه و ههر کهسیّکیش بهدوور بهنزیك باسی پیرهمیّردی کردبیّت، ئاهموستیّکی بوّ ئهم کاره گرنگهی راکیّشاوه(۱۷)، ههندیّکیشیان لهوهزیاتر روّیشتوون و بپروایان وابووه که پیرهمیّرد بهوکارهی گیانیّکی نهمریکردووه بهبهر باو و باپیراندا(۱۸).

ئەوەندە شانازى بۆ پیرەمیرد بەسە كە توانیویتى دەست بۆ گەنجینەيەكى ئەوەندە بە نرخ ببات، بینەخشینی و بیرازینیتەوە، كە رەنگە ئەگەر يەكیكى تر ئەو دەستەى بۆ بېردايە تیکیبدايەو بیژاكانايە.

وا بۆ نموونه چەند پەندىكى پىشىنان ئەھىنىنەوە، ئىنجا لە تەنىشتىيەوە ئەو پەندە ئەنووسىن، كە پىرەمىرد كردويتى بە شىعر.

"هەموو شت لە باريكى ئەپچرێت، مێرد لە قايمى" ھەرچى كە تەنگ بى ديارە زوو ئەدرى ئينسان ئەستوور بى ئەوسا ئەپچرى "خوا راستهو راستي لي خوّش ديّ" چونکه خوا راستهو راستی خوّشنهویّ داری راست به لای چهوتا نانهوی "کوێر تا ئەمرێت بە تەماي چاوە" کوێر تاکو دممرێ به هیوای جاوه ليستهى يانسيب زؤرى نهماوه "بهره له لای تهنکییهوه ئهدریّ" بيستوومه ورده ممئمور دهرئمكري بەرە ھەر لەلاى تەنكى ئەدرى "شوێن کلاوي بابردوو کهوتووه" منیش که عومرم روّیی و بهسهرچووم وا شويّن كلاّ وى بابردوو كەوتووم

یاریکردن به وشهی کوردی لای پیرهمیرد

که شیعرهکانی(نالی)م ئهخویّندهوه و دوو وشهم ئهبینی که به(شیّوه) له یهك نزیكو به(مانا(۱۸) له یهك دوورن، با یهکیّکیان کوردی بیّت و ئهوی تریان کوردیش نهبیّت(۱۹)، ههر به وردهکاری و وهستاییم ئهزانی، چونکه ئهو یاری به وشهکردنه خهیالیّکی ناسکو لیّکدانهوهیهکی قولّی ئهویّ.

نالی وشهی(منوره)ی عهرهبی و دوو وشهی(منه، وهره)ی کوردیی بهم جوّره تهك یمك خستوون له قافیهدا:

ئهی ساکنی ریاضی مهدینهی(منوره)

لوتفى بكه بفهرموو مهدينهى منه وهره

دیسانهوه همر(نالی) وشمی(لبیب)هی عمرهبی و دوو وشمی(لمبی، به)ی کوردی ئمئاوها له دیریکا خستوونه یال یمك:

نالى لەبى حەبيبە ھەم طىبە ھەم طبيبە خۆلاسەو (لبيب)ە، فەرمانبەرى (لەبى، بە)

ویستم له شیعرهکانی پیرهمیردا بو نهم بابهته بگهرییم، سهیرنهکهم نهك ههر له شویننیک و دووان، به لکو له زور شوینا نهم یاریکردن و هینان و بردنهی بهو وشانه ههیه که به شیوه لهیهک نزیک و به مانا دوورن.

ئهگهر ئهوه بزانین که ئهم جوّره وشانه مل بوّ ههموو کهس نادهن و ههروا به ئاسانی پالیّهك ناخریّن له رستهدا یان ریزناکریّن له قافیهدا، ئهوسا هونهری پیرهمیّردمان بو دهرئهکهوت، که چوّن توانیویّتی ئهو وشه سهرکیّشانه رام بکات و چوّن سهری پیدانهواندوون، به شیّوهیهك تهك یهکی خستوون، که له خویّندنهوهدا وائهزانیت که به پیّی خوّیان هاتوونهته ئهو شویّنانهوهو ههر نهبیّت لهویّشدابن.

نابیّت ئەوەشمان لە بیر بچیّت کە پیرەمیّرد ئەو وشە بەشیّوه لە یەك نزیك و بەمانا دوورانەی ھەر لە زمانى كوردیدا دۆزیوەتەوە، كە ئەمە شارەزایى لە زمانىكەدا

دەرئەخات. بۆ نموونە چەند وشەيەك لەو بابەتە ئەخەينە بەرچاو، بزانن پىرەمىـّرد چۆن يارىيەكى پىكردوون و چۆن وەكو ئەمووستىلە كردوونيە پەنجەى خۆيەوە(١٩).

(هاتهوه) و(بههاتهوه)

ئهم رۆژى ساڭى تازميه نهورۆزە ھاتھوه

جەژنێکی کۆنی کورده به خۆشی و بەھاتەوە

(که، با، بێ) و(کهبابێ)

مایهی ژیانی ئیمه که، با، بی

بۆنەي گۆرمەوە من بە(كەبابى)

(پەل) و (پەل)

لقى شۆرى درەخت ميوەى ئەخۆن بينئەركى بەردودار

پەڭى بەرد بۆ پەلى بەرزە، لەقەيشە بۆ لقى بەردار

(بابی، با) و (با، بیبا)

چرا رووناکی بۆ ژێر نيپه رەحمەت له بابی، با

ئەوى رووناكى كەچ بىنايە گۆرە رەنجى با، بىبا

(هي من) و (هێمن)

بابه: توخوا با ئهم بهرخه هي من بيّ

وای لی ئهکهم فوج لی نهداو هیمن بی

پیرهمیّرد و قافیهی شیعر

قافیهی چاك، ئهوهیه که لهگهل وشهو رستهکانی شیعرهکهدا سفت و جهسپاو و گونجاوبی لهلایهك و له لایهکی تریشهوه، لهگهل ئهو وشهیهدا که ئهم به قافیه بوّی هاتوّتهوه، ههتا زوّرتر حهرفیان لهیهك بچیّت، شیعرهکه موّسیقادارتر و ئاههنگدارترئهکات بهواته هونهری قافیهی بهجیّهیّنابیّ.

لهبهر روّشنایی ئهم قسانه دا، بانه ختی له قافیه ی شیعری پیرهمیّرد وورد بینه وه و بو نهوه ی زووتر قافیه سواره کانی پیرهمیّردمان بو دهرکه وی، باشتروایه، که جاری لهپیّشدا یه کدوو شیعری قافیه لاوازی یه کدوو شاعیری تر پیشانبده م، چونکه ئهزانم که جوانیّک باشتر جوانییه که د در نه که ویّت، نهگهر لای ناشیرینیّکه وه رابگیریّت.

شاعيريك له باسى بۆياخچىيەكدا ئەلى:

بهزبانی عهرهب پێی وتم(تصبغ)

پيّم وت بهخهنده: (ای والله يصبغ)

ديسانهوه همر ئهوشاعيره له شيعريّكي تردا ئهلّي:

(غصبا عليكم) خوراكم ئهويًا

جلوبهرگ و زیر نیشانم نهوی

شاعریکی تر ئەلی:

شا فهرمووی بؤچی تؤ برات ههیه وتی خاومنم دوو برام ههیه کاتیک پیچراومی کردو شاههنشا خشتی نالتونی بینی سهرسام!! منیش وا شوکری یهزدانم بؤ بوو له سامانی شا هیچم بؤ نهبوو(۲۰)

شیعر و همموو بهشهکانی تری ئهدهب، که بیّهیّز و بیّپیّزبوون، خراپییهکهیان ههر ئهوه نییه که ههستیّکی ساردوسرئهدهن به خهنّکی و لهشیان پیّداهیّزریّت، بهنّکو مهترسییهکه لهوهدایه که خهنّکهکه به خویّندنهوهی ئهو جوّره ئهدهبه، ورده ورده زمانهکهیان له بهرچاوئهکهویّت و سووك دیّته بهرچاویان که کاریش گهیشته ئهوه مهترسییهکی گهورهتر چاوهروانی نهتهوهکه ئهکات، چونکه یهکیّك له کوّنهکه ههره ئهستوورهکانی که نهتهوهیهك رائهگریّت، زمانه.

به پێچهوانهوه ئهدهبی بهپێز و بهلهزهت، زمان لای کهسانی میللهت خوّشهویست ئهکات و روّژ به روّژ هوٚگری ئهبنو شانازیی پێوهئهکهن، من زوّرجار گوێم لێبووه که یهکێک گوێی له شیعرێکی باشی(گوران) یان(پیرهمێرد) یان(ههردی) یان(هێمنی موکریانی) بووه، به قوربانی ثهو زمانه شبووه که ئهو شیعرهی پێووتراوه، دیاره ثهم به قوربانبوون و شانازییه، ئوتوماتیکی ثهبێته بهقوربانبوون و شانازی به میلله تهکهوه، که شهمه یهکێکهلهو هویانهی که نهوترێت شاعیر و نهدیب، له رێگهی خزمهتی زمانهوه خزمهتی گهورهی نهتهوه شهکهن.

دوای ئهوهی چهند نموونهیهکی قافیهی شیعرتان لای یهکدوو شاعیردی، چاکوایه ئنجا چهند نموونهیهکی قافیهی شیعری پیرهمیردتان پیشانبدهم، ههر به نیازی ئهوه که بزانن چ دهستیکی بالایبووه لهم مهیدانهدا لهلایهك و لهلایهکی تریشهوه بو نهوهی ئهو چهند دیره که سهرهتای ئهم باسهوه لهسهر قافیهی چاك وترا، باشتر روونبیتهوه.

له(بانگی بهیان)دا ئەڵێ:

تەختى تەخت بووبوو، بابا ئەردەلان

کەلاوەی کاول، پەیکوڭ، بەردەلان لە(بەھارى كەنارشار)دا ئەلىّ:

ئەو ئاوەجوانە، لەو دەشتەويلە

چاوی قرژانگی له چاوا لیّله

له(ناورهزان)دا ئەلى،

هێشووی مرواری گهردنی بهرزی

به بای غروری شوّخی ئەلەرزی

ئەوەشمان نابى لەبىربچى، كە سەركەوتنى پىرەمىرد لە ھىننانەوەى ئەو جۆرە قافيە بەھىر و باشانەدا، بۆ شىعرەكانى نىشانەى ئەومىد كە شاعىرىكى كوردىران بووە.

پیرهمیّرد شاعیریّکی کوردی زان بوو

وهکو چۆن ههموو عهرهبیک عهرهبیزان و ههموو فهرهنسییهک فهرهنسیزان نییه، ههروهها ههموو کوردیکیش کوردیزان نییه، با زمانی کوردی وهکو ئهوانه خزمهتیش نهکرابیّت، رهنگه ههر لهبهرئهو خزمهتنهکردنهش بیّت، که زوّرکهس ههتا ئیّستاش وهکو پیّویست بایهخ نادهن به کوردیزانین، به لام بیّگومان روّژیّک دیّت که کوردی زان لهلای کوردیّک، وهکو فهرهنسی زان لهلای فهرهنسییهک و ئینگلیزی زان لای ئینگلیزیّک سهیربکریّت. لهمهوبهر له دووسیّ شویّنا ئیشارهتیّکی بچوکمان بو کوردیزانینی پیرهمیّردکرد، یهکهم له باسی وشهی(پار)دا له شیعری نهوروّزی سالیه۱۹۶۸و دووهم له باسی یاریکردنی بهو وشانهی که بهشیّوه لهیهک نزیک و بهمانا دوورن و سیّیهم لهسمرکهوتنیا له هیّنانهوهی قافیهی چاک و سواردابوو.

به لام ئایا ههر ئهو دوو سی نیشانهیه ههیه بو کوردی زانینی پیرهمیرد! بیگومان نه و نه نه نه به به نه گهر شیعرهکانی هونهری شیعری لیبکهینه دهرهوه و تهنیا له رووی زمانهوه سهیریبکهین، ئهبینین که بهرامبهر نیمچه فهرههنگیکی زمانی کوردی وهستاوین، ئهو وشه دانیسقهو ناوازانهی لای ئهو ئهیبینین، زور بهدیاری، شارهزایی له زمانهکهمانا دهرئه خات.

له شیعری(بهیتی ترێ)دا ناوی(سیو چوار) جوٚره ترێو له(ناو گولان)دا ناوی(چل و نوّ) جوٚره گولان)دا ناوی(چل و گیا کیّویلهو سهوزهی بردووه، که ئهمه ئهگهر له رووی دهولهمهندی زمانهوه له وشهد سهیری بکهین سامانیّکی بهنرخه.

من خوّم زوّرجار لهگهل ئهوانهدا که باخهتریّیان ههیه، یان لهگهل ئهوانهدا ده بههاران به پیّدهشت و کیّوهکانهوه گیائهکهن، یان هاوینان به کویّستانهکانهوه ویّلی لهوهرگای مالاتیاتن، دانیشتووم ناوی تریّ یا گوله کیّویلهو گیا کیّویلهم لیّپرسیون، ئهوهندهی زانیویانه وتوویانه، لهدوواییدا ئهو شیعرانهی پیرهمیّردم بو خویّندونهتهوه،

که ئهو ناوانهی تیدایه سهریکیان بهسهر سورماوییهوه باداوه و وتویانه: ئیمه ئهوی لینازانین!!

پیرهمیّرد سهرنجی وردی داوهته وشهی کوردی و زوّر وردیکردوّتهوه، ههندیّجار سهیری وشهیهکی کردووه، زانیویّتی ههر تهنیا ئهو وشهیه به چهند مانایهکدیّت، که ویستوویهتی به کاریبهیّنیّت له شیعردا ئهوهنده شارهزایانه به کاریهیّناوه بوّ ئهو مانا جیاوازانه، که له خویّندنهوهدا زوّر به ئاسانی مانا جیاوازهکهی ههست پیّبکریّت، بوّ ویّنه له وشهی(ویّنه) وردببنهوه لهم دوو دیّرهدا.

ئەنالام ئەلىم تۆ وەك ئاوينىدى بۆ شوين دەستكردى كردگار (وينىه)ى بۆچ پىم نانوينى (وينه)ى فۆتۆغراف (وينه)ى شيرينى نازدارانى جاف

ئهو شیعرانهی پیرهمیّرد بو ئیّلی(جاف)ی وتوون، ئهوهنده کوردییهکهی خوّمالّییه، که ئهیان خویّنیتهوه یهکسهر نهتخهنه ناو کوّج و باری جافهوه و به گویّ ئاوی(سیروان)دا نهتهیّنن تا ئهتبهنه(دووئاوان) و(زهلّم) و ئینجا سهرهو ژوورت ئهکهنهوه بوّ(نهکهروّز) و کویّستانهکانی تریان، که ئهگهر پیرهمیّرد نهناسیت، ههزار سویّند ئهخویّت که ههر جافیّکی پهتیبووه، یان ههر هیچ نهبی ههموو تهمهنی له ناویانا بردوّته سهرو خیّلوخوار و خیّلوژووری له تهکداکردوون.

لهو شیعری(بهیتی ترێ)یهدا، جگه له جوٚری(ترێ) که له شوێنێکی تردا باسمانکرد، باسی سوودهکهشی کردووه و وشهی وای بهکارهێناوه، وا ئهزانی به درێژایی ژیانی له ناو(روز ومێو)دا بووه.

له شیعری(بابه سهیری ئهم بهرخه که چهند جوانه)دا، که له بهروبووم و سوودی مهرئهدویّت، وا ئهزانی دهولهتهکهی(۲۱) له یهکدوو ههزار سهرمه پکهمترنهبووه، چونکه نهو ناوانهی ئهو ههتی ئهدات بو بهروبووم و سوودی مهر، مهگهر ههر ئهوانه بیزانن که مهردارن.

لهبهر ئهوهی پیرهمیّرد خویّندهواریّکی شارهزاو دلّسوّزی زمانی کوردی بووه، زمانهکهی خوّشویستووهو لهلای نهنگبووه که زوّربهی خهلّکی له پووی نهخویّندهواری و کزی ههستی نهتهوایهتییانهوه، کهوتبنه ژیّر باری پروپاگهندهی ناحهزانهوه و زمانی کوردییان به هیچ و پووچ و بیّتاموبوّ زانیبیّ، لهبهرئهوه ههر دوابهدوای گهرانهوهی له تورکیاوه بو کوردستان(۲۲)، دهستیکرد به کوّشش بوّ لابردنی ئهو پهردهیه لهسهرچاوی خهلکی و ئهیویست تیّیانبگهیهنیّت که زمانی کوردی، زمانیّکی خوّش و تهر و پاراوه، نهك ههر ئهوهنده بهلکو(بیّ هاوتا)شه(۲۲)، ئهگهر خرمهتبکریّت و گهشهی پیّبدریّ، حهزی ئهکرد ماموّستایانی قوتابخانهش ئهوه له قوتابییهکانیان بگهیهنن، بوّیه بهو مهبهسته سروودی بوّ ئهووتن.

وهکو وتمان ئهگهر له رووی زمانهوه له شیعرهکانی(۲۶) پیرهمیرد وردبینهوه، نیمچه فهرههنگیکه بو خوّی و ههتا تیّی بروانین پیّویستی به شیکردنهوه و لیّدوانه، لهبهرئهوه لهم نووسینهدا که تهنیا(چهند سهرنجیّکه له پیرهمیردی شاعیر)، ههر ئهوهنده ئهلویّت، لهم کوردیزانه زرنگه بدویّین.

شیعری به روالهت ئاسان(۲۵) له شیعرهکانی پیرهمیردا

ئهم جوّره شیعرانه، ئهوانهن که ئاسان و رهوان و بیّگری و گوّل دیارن، سوّزی گهرم و تهزوی خوّش و موچرك بهلهشدائههیّنن، دیاره که ئهم شیعرانه وابن با به روالهتیش ئاسانبن، بهلام نایهنه بهرقامکی ههموو کهسیّك و لهگهل ئاسانییانا به ئاسانی دهستیان لیّگیرنابی و خوّیان به زوویی نادهن بهدهستهوه.

ئهم جۆره شیعره قهریحهیهکی ته پو پاراو و سه الیقه یه کی تایبه تیی ئهوینت، لهبه رئه وه ئهبینین ئه و شاعیره که بنه په نه نه دو به هره سروشتی هه که ئه و جوّره شیعره ئه نی زوّر به ناسانی دینت به دهستی یه و وه کو کانیاویک له سهر چاوه ی دنییه وه په وون و له سهر خوّ هه ننه قولیّ، که چی لای شاعیریکی تر که نه و دوو به هره سروشتیه ی له بنه په ماننه گری و خوینادا به ده سته وه، ئه گهر نه و شاعیره هه رزوری له خوّی کردو شیعریکی وت، شیعره که ی وه کو کانیاویک ده ستی شاعیره هه رزوری له خوّی کردو شیعریک ده رئه چی بیده نگ و شهبینی هه و شهبینی هه و شهبینی نه که و شهبینی هه و شهبی کی له عاستی خوّی ملیناوه به لاوه و مردار بوته وه.

ئهم جوّره شیعره له زمانی عهرهبیشدا ویّنهی زوّره، وهکو وتمان پیّی ئهلیّن: (سههلی مومتهنع)، مهبهستیشیان ههر ئهوهیه که نیّمهلهم بارهیهوه لیّکماندایهوه، شاعیری زوّریشیان ههیه که بهم جوّره شیعره بهناوبانگن، بو ویّنه وهکوو(مسلم بن الولید) و(العباس ابن الاحنف) و (ایلیا ابو ماضی) و (نزار قهبانی) و ههندیّك له شیعرهکانی(ئهحمهد شهوقی).

شیعرهکانی پیرهمیّرد(تاکه تاکه)(۲٦) یان نهبیّ، ئیتر ئهوانی تریان زوّری بابهتی ئهو شیعره به روالّهت ئاسانانهن و خوّشی حهزیکردووه لهم بابهته بلّیّ و رای وابووه که ئهم جوّره شیعرانه به کوّت و قهیدی شیعری یهك قافیهوه رهخنهدار نْمبیّ(۲۷).

پیرهمیرد ئهیتوانی شیعرهکانی وابلی که زوّر بیرکردنهوه و ههنسهنگاندنی بوی، تا به پیوانهی زوّر له شیعردوستانی ئهو سهردهمه، به گرنگ و بایهخدار بینته بهرچاو، به لام وهکو له شوینیکی تردا وتمان ئهم خاوهنی بیروباوهری بوو که نهیویست بگاته

میللهتی کورد، به شیّوهیهکیش ئهیویست ئهو بیروباوه رهیان لهناوا بلاوبکاته وه که به ئاسانی تیّی بگهن، لهبهر ئهوه وازی له شیعری یهك قافیه هیّنا(۲۸)، چونکه ئهیرانی له شیعری یهك قافیه هیّنا(۲۸)، چونکه ئهیرانی له شیعری یهك قافیهدا، نه ئهوهی ئهو مهبهستیّتی ههمووی ئهوتریّت و نه خهلکهگهش به ئاسانی تیّی ئهگهن، لهم رووهوه (گوران)ی شاعیری گهوره و به ناوبانگ، له وتاریّکدا بوّ چلهی پیرهمیّرد، روویدهمی تیّئهگاو پیّی ئهلیّ: (به(۲۹) پیچهوانهی ئهو ههستی حورمه تهوه بهرامبهر(نالی) له داتتابوو، دهستت بو قهالهمی ئهو نهبرد، چونکه ئهو وهستایهکی بههرهداربوو، به لام الهسهر تانوپوی ئهدهب و عروزی بینگانه نه خشی ئهچنی، تهنیا چینی بهرزی خویّندهواری سهردهمی دهرهبهگیّتی ئهیتوانی تیّی بگات، ههرچی تو بوویت ئهگهرایت کالایهك دابنیّیت به تهواوی خوّمالی بیّت و بهرز و نرمی کوردزبان بتوانن تیّی بگهن).

وترا که زوربهی شیعرهکانی پیرهمیرد بابهتی ئهم شیعره به روالهت ئاسانانهن، لهگهل ئهوهشدا راستتر وایه که چهند وینهیهکیان پیشان بدهین، بو ئهوهی بزانین ئهو قسانهی لهم بارهیهوهکران تا چ رادهیهك شیعرهکانی پیرهمیردیان لهتهکداجووت ئهبی: له(ئای نائومیدی)دا ئهلی:

گولاّلهی سوورمان جهرگی یارانه له (وهفدی کوردستان)دا ئهنی: کورد نابریّتهوه، خهیانی خاوه بهراتی نهجات به خویّن نووسراوه من رهنگی سوورم بوّیه خوّش نهوی مژدهی شهفهفی لیّدمرنهکهوی له (دووئاوانهکه)دا ئهنی: دوو ئاوانهکهی شویّن مانه گهوره سهرهوخوار نهروی به پیّچودهوره سهرهوخوار نهروی به پیّچودهوره

تۆ بە رووناكى وينەي بلورى

ئهم سال بههارمان که بیبارانه

ئاوى زيندهگى گشت شارمزوورى ھەتا ئەڭى:

توخوا ئاومكهى بۆن گولاومكه بۆ سەرچاومكه، كهمى لاومكه بروانم ئاخۆ جامى فۆتۆغراف پیشانم نادات شيومى ئيلى جاف؟!

پیرهمێرد له شیعری(وهسف)یشدا له کومهلایهتی و کوردایهتی نهدوی

پیرهمیّرد بو ناتهواوی کوّمهلایهتی یان بو کوردایهتی شیعری زوّری وتووه، ئهوانه به جیّی خوّیان من لیّرهدا نامهوی لهوانه بدویّم، بهلّکو ئهمهوی سهرنج لهوه بدهم که پیرهمیّرد ئهوهنده هونهرمهندبووه، که ههندیّجار له شیعریّکی(وهسف)دا، له کاتیّکدا که خوّی مهستی(وهسف)هکهی بووهو ئیّمهشی لهگهل خوّیا مهستکردووه، له پریّکا بازیّك ئهدا بو دهرخستنی ناتهواوییهکی کوّمهلایهتی و تیّههلکیّشی ئهکا لهگهل شیعرهکهدا و یهکسهر ئهگهریّتهوه بو سهرباسهکهی خوّی، بی ئهوهی بهیّلیّ زنجیرهی خهیالی خوّی و ئیّمه تیّکبچیّت، ئهمهش مهگهر ههر له دهست خوّیبیّ، چونکه ئهوی راستیبیّ، بازی وهها بهو خیّراییهوه گهرانهوه له چاوتروکاننیّکا بو شویّن پیّی یهکهم بینهوهی تاویّکی باریکی خهیالی بیسیّ کاریّکه ویّنهی کهمه.

بۆ ئەوەى مەبەستى سەرەوەم باشتر بخەمە بەرچاو، نموونەيەك لەم بابەتە شىعرەي يىرەمىرد ئەھىنىمەوە:

رمنگه زورمان ومسفه بمناوبانگهکهی(بمفربارینی سلیّمانی)ی پیرممیّردمان خویّندبیّتهوه، رمنگه همندیّکیشمان ئهگهر همموویمان لهبهرنمبیّ، چمند بهیتیّکیمان همر لمبهربیّ.

جاری با له سمرهتاوه ئهو خهیاله خوشهی ئهو وهسفه ناسکه له پیرهمیرد تیکنهدهین و گویی لیبگرین که ئهلی:

سبهینی بوو له خهو ههستام که روانیم بهفره باریوه سلیّمانی نهایّی بهانقیسه تارای زیوی پوّشیوه دهمیّ باری دهمیّ بوو چاوهریّی بهفریّکی وابووم مژدهبیّ باری سمرم بهفره، کهچی هیّشتا شهره توّپهانمه بوّ یاری له بیرمه شیّره بهفرینهم نهکرد سواری نمبووم بیّ زین نسیّبوو جیّگهکهی، نمیبهست، نهما تاکو دهمی هاوین

به بهرگی سپییهوه چهند شوّخه شاخی گوّیژه بیبینه له رِمنگی ناسمان دولبهرتره، نهو سپییه، نهم شینه

ئایا به خمیالادی له ناوه راستی ئهم (وهسف)ه تملیسماوییه وه، یه کسه ر پیرهمیّرد بازبدا بو باسکردنی ناته واوی کومه لایه تی و گله یی لهوه بکات چون له رووی خوّشبروایی و سوود و هرنه گرتن له تاقیکردنه و هکانمانه وه، زوّر جار ته فره ئه خوّین و له خشته ئه بریّین:

ئەلىن بەرگى فرىشتەى ئاسمانىش سپىيە وەك بەفرە فرىشتەى ئىمە بالايە"بەلام ئاخ بۆچ ئەخۆين تەفرە"؟!

یان وهکو لهگهل ههموو پیچه کلووی بهفریکا فریشتهیهك هاتوّته ناومانهوه، که نیشانهی ئاشتی و دوّستایهتییه، ئهشیا وهکو برا وابووینایه و موو به بهینمانا نهجوایه، کهچی بهداخهوه خهریکی ئاشووب و ههللاین و دوژمن به یهکتریین:

ههموو پێچه کلووی بمفرێك فريشتهی خوای لهگهڵلايه(٣٠)

فریشته کهوته ناومان بویه وائاشووب و ههالایه

ئنجا بینهوهی خهیالی خوی و ئیمه پهرتبیی لهپر ئهگهریتهوه سهر وهسفهکهی خوی و لهسهر بالی خهیال له (گویژه)وه ئهچیت بو (گلهزهرده)و تیشکی ههتاوی بهسهر بهفری نهویدا وهکو (ئه لهاسی خواکرد)دیته بهرچاو:

ئەوا سامالى كرد، رۆژ كەوتە سەر شاخى گلەزەردە بەسەر ئەو بەفرەدا تىشكى ھەتاو ئەلماسى خواكردە.

لهشیعری(پیرهمیّرد له ناو گولان)دا، به پهنجهی خهیال ئهو گولانه ئهگریّت و سهیریان ئهکات، تا تیّرتیّر بوّنیان ئهکاو بهو بوّنه مهست ئهبیّ، وائهزانی ئیبر هیچی بیرنهماوه و هیچی له خهیالا نبیه گولی جوان و باخی رازاوهنهبیّ، بوّ ههر گوله وهسفیّك ئهدوّزیّتهوه که وهك کالایهك وابیّ به بالای:

(گوله بهروّژه) عاشقی تهواوه ئهسوورێِتهوه رووی له همتاوه (ومنهوشه)ی سهرشین له شویّن همواران

گەردن كەچى خەم دوورى نزاران (لاولاو) عاشقى نەوبەر نەمامان

تيّوه دمئاليّ سمرتا بمدامان

تۆ كە ئەم وەسفانە ئەخوينىيتەوە، وائەزانى مەستى گولانەو ھىچى تر، كەچى دواكەوتنى قەومەكەى وەك شوولىكى تەر بەر ئەو خەياللە خۆشەى ئەكەوى ھەنىسكى حەسرەت بەربىنى ئەگرى و ئەلى:

ئەمانە ئەروين لە خاكەكەمان(٣١)

كەچى قەومەكەم لە پايەى كەمان

پیرهمیّرد ئامانجی بووه که جوانی پیشکهوتنی کورد و کوردستان له ههموو سهریّکهوه شانبدا له جوانی و رازهوهیی سروشت له کوردستانا، نهوهك سروشت جوان بیّت و قهومیش دواکهوتوو، چونکه ههقه سروشتیّکی جوان و دلْرفیّن میللهتیّکی پیشکهوتوو و خوّش گوزهرانی له ناوا بژی و ههر کاتیّك جوانی سروشت و جوانی شارستانیّتی له کوردستانا له یهکیدا نهوکاته ههنیسکی پیرهمیّرد نهبیّته زمردهخهنه(۲۲).

له شيعريّكي يهك قافيهدا ومسفى خوّشهويستيي خوّى ئهكا بهرامبهر دولبهر و ئهلّي:

بەرووپۆشىنى تۆ، رۆژم شەوەزەنگێكە تىروتار

ومکو تاوس که هموری دی، ئەناڭننی بهگریهوزار

دوای ئهوه حهوت دیّریتر ئهنی، له ههر دیّریانا وا ئهزانی به ئاگری عهشق سووتاوه، وات نیّئه کا بهزهییت پیّدابیّتهوه، کهچی لهپ له دیّری ههشتهما دیّریّك ئهنی، که همموو ئهو خهیالهی پیشووی ههنئهته کیّنی و ئهنی شیعر و نهشیدمان ههر بو وهته نبی باشه چونکه دیاره یه کیّکه لهو هوّیانه ی که پال به میلله ته وه می به مورو و رزگاری.

ئەمانە شىعرى مۆدەى كۆنە وەك من پىربووە ئىستا نەشىدت دۆ وەتەن بى باشە، بەلكو پىيى ببى رزگار

ئەفسانەي مىللى لە شىعرى پىرەمىردا

پیرهمیّرد ئهوهی زانیوه که ئهفسانهی کوردی وهکو ههموو ئهفسانهی میللهتانی تر نرخیّکی تایبهتیی خوّی ههیه و ئهبیّ بایهخی پیّبدریّ له ئهدهبا، به داخهوه له رووی نهزانینهوه — ههتا ئیّستاش ههندیّ ههن به چاوی بایهخ سهیری ئهفسانه میللییهکانمان ناکهن و نازانن که میللهتیّکی وهکو(یوّنان) که خاوهنی میرّوویهکی زیندووه و زوّر به چاوی ریّزهوه لهلایهن خوّیان و میللهتانی تریشهوه سهیری رابوردووی کوّنیان ئهکریّ و ئافهرین له ئهدهب و پیشکهوتنی ئهو روّژانهیان ئهکری، پروردووی کوّنیان ئهکریّ، داشانزییهکانی که ئیستاش خوّیانی پیّوه بائهدهن له ئهدهبا، ئهفسانهکانیانه.

پیرهمیّرد ئهوهندهی پیّی کرابیّ، ویستوویهتی له چوارچیّوهی شیعرهکانیدا، ئهو ئهفسانه میللییانه بپاریّزیّ و ئیّمه که ئهیان خویّنینهوه ههست بهوهئهکهین که بوّن و بهرامیّکی تایبهتییان کردووه بهسهر شیعرهکانیداو خوّمالّی تری کردوون.

پيرەميرد ئەلى:

بهدمست پیرییهوه کۆکه کۆکمه

خوازبيني بهفر و ههلهكوكمه

ديسان ئەلى

هاتووه خۆى پيشان هەلەكۆك ئەدا

جاری ریسوایی کۆکەكۆك ئەدا

ئەمە ئەو ئەفسانە مىلليەيە كە ئەڭى:

گوایا لهوپهری رِوْژانی سهختی زستانا که بهفر ئهیبهستی و به سهختی و سارد و سولهییدا وهکو لاویکی به دهماخ خوّی ئهنویننی که له ههرهتی هیّز و گوریابی، لهم کاتهدا ئهنیّری بو خوازبیّنی(ههلهکوك)، ئهمیش ئهلیّ: من ئیّستا یال و پوّپم پیّوهنیهو شووناکهم.

زستان له تهواوبوونا ئهبى هەلەكۆك پالوپۆپ پەيدائەكاو وەكو پرچى كيژۆلە بە شانەكانيا دىتەخوارەوە، جوان ئەبى و ھەلئەدا، ئىنجا ئەم ئەنىرىتەوە بو لاى بەفر، ئەلى ئەگەر ئىستا بنىرى بو خوازبىنىم شووى پىئەكەم.

بهفریش ئهو هیّزو گورهی جارانی نهماوه، منالیّکی پچکوّلانه پیّیه کی بهسهردابنی ئهتویّتهوه و ئهبی به ئاو، لهبهرئهوه بهم جوّره وهلامی ئهداتهوه و ئهلیّ: ههلهکوّکه پرچنی، چیمه له مال و ژنی، ئهوسا له سهران دیاری بووم، کیّلانهو خهنجهر مرواری بووم، ئیّستا چورچورم کهوته بنیّ، چیمه له مال و ژنیّ.

پيرەمٽرد ئەلى:

وەك دەرويشەكەى گۆلى زريبار

کمون و پوستی خوم کیشابووه کمنار

ئەم بەيتە ئەموست راكێشانە بۆ ئەفسانەى(دەروێشەكەى گۆلى زرێبار) كە بەم جۆرەيە(۲۳):

گوایا جیگای زریباری ئیستا شاریکی گهورهبووه، ئهم شاره فهرمانپهوایهکی زوّر بهدو زوّرداری بووه، بهردهستهکانی سزای مال و ژنی ئهم دهروییشهیان داوه به جوّریکی وا که بهریخستووه، مام دهروییش چووه بو لای فهرمانپهوا بو سکالا، ئهویش به دهروییشی وتووه: مام دهروییش بپو رائهسپیرم که سکی ژنهکهت پربکهنهوه، تهنانهت کهرهکهشت ئاووس بکهن ئیبر مردووت مری چیت نهوی الا دهروییشیش بهدلیشکاو ئهگهریتهوه و بهسوجدهدائهکهوی و دهست ئهکا بهنزا له فهرمانپهوا، خوای گهورهش دهریای قینی دیته جوّش و ئهو شاره نغرونهکاو به فهرمانپهواو بهردهستهکانییهوه نمبا به ناخی زهویا و ئهبی بهم زریباره، ئینجا دهروییش سهر بهرزئهکاتهوه و دهست ئههینی به پیشیاو سوپاسی خوانهکاو داوای ئهوهئهکا که ههر لهویدا خوا گیانی لیوهربگریتهوه، ئیستا له گوی زریبارا دار و شهخسی ههیه، گوایا نهوه ئارامگای مام دهرویشه.

پيرەمٽرد ئەلى:

که پیریزن سمروپویلهی به شینی چله تیک ئالا بههار یهت، داری پیر نهزیتهوه، دیته قهد و بالا

لێرهدا شاعير مهبهستى ئەفسانەكەى(چلە و پيرێژن) كە ئەمەيە:

گوایا پیریّژن خوشك یان دایكی چلهی زستانه، كه چله برایهوه، دوای نهوه سهرمای پیریّژن پهیدائهبیّ، لهم سهرمایهدا واریّك ئهكهوی بهفر و تهرزهلوكهو باران پیّكهوه دیّنه خوارهوه، ئینجا لهم كاتهدا ئهنیّن وا پیریّژن له شیوهنی چلهدا سهر و پوّیلانهكهی خوّی پچرییهوه و له خوّی ئهدا.

چیروکی ئاینی له شیعری پیرهمیردا

پیرهمیّرد ههندیّ چیروٚکی کوردی به شیعر وتووه به شیّوهیهکی خوّش و ردوان، من لیّرهدا مهبهستم ئهوانه نییه.

دیسانهوه ههندی شیعری ئاینیشی وتووه که بریتییه له خوا پارانهوه و نزاکردن، مهبهستم ئهوانیش نییه.

ئەوەى من مەبەستمە ئىلى بدويىم، ئىشارەتكردنى پىرەمىىردە بۇ ھەندى چىرۆكى قورئانى پىرۇز ئە شىعرەكانىدا.

پیرهمیّرد خوّی خویّندهواریهکی ئاینی تهواوی ههبوو(۳۱)، لهبهرئهوه شتیّکی ئاسایییه که ئهم جوّره خویّندهوارییه لای ئهو ببیّ به کهرهسه بوّ ههندیّك شیعری، ههروهها خویّندهواران و شیعردوّستانی ئهو سهردهمهش زوّربهی زوّریان ههر ئهو خویّندهوارییه ئاینیهیان ههبووه، لهبهرئهوه به ئاسانی تیّی گهیشتوون و زیاتر له خویّندهوارانی ئیّستا کاری تیّکردوون و پتر چیّژیان لیّوهرگرتووه.

به لام لهبهرئهوهی زوّری خویّندهوارانی ئیّستا گران لهم جوّره شیعرانه نهگهن، له هیّنانهوهیانا به نموونه پیّویست به گیرانهوهی چیروّکهکان و شیکردنهوهیان نهکات.

ئەمەوى ئەوەش بىلىم كە وەنەبى ئەم جۆرە چىرۆكە ئايىنىيانە لە شىعرەكانى پىرەمىلىردا، خۆى لە خۆيا ھونەرىكى تايبەتى بى، يان لايەنىكى تايبەتىى تىدابى كە پىرومىلىدا، خۆى لە خۆيا ھونەرىكى تايبەتى بى، يان لايەنىكى تايبەتىى تىدابى كە پىرويستى بە لىكۆلىنەوە و سەرنجدانبى، بەلام لەبەر ئەو ھۆيەى لە سەرەوە باسكرا، لاموابى گىرانەوەى چىرۆكەكان و شىكردنەوەى چەند نموونەيەكى شىعرى ئەم بابەتە بىسوودنەبى و رەنگە بتوانى بەمە كارىك بەم كە خويندەوارانى ئەم سەردەمەش، تارادەيەك بتوانى چىردە شىعرانەشى وەربگرن.

پيرەميرد ئەلى:

(یونس)ت له ناو سکی ماسیدا(۳۵) ژیان و چرای لقای خوّت پیّدا

ئەمە ئەو چىرۆكەيە كە ئەلى:

خوای(۳۱) مهزن حهزرهتی یونسی کرده پیغهمبهر و هات له ناو خهنکهکهدا بانگی خواپهرستیدا، به لام به گوییان نهکرد، یونس ههرهشهی به توله لیسهندنی خوا لیکردن، سوودی نهبوو، خوّی زوّر پیوه خهریك نهکردن، سهری خوّی ههلگرت و لیّیدا روّی.

دوای ئهم دنیابووه تهم و مژ و خهریکبوو ژیّرهوزهبهربیّ، خهلّکهکه زارهترك بوون، ترسان و لهخواپارانهوه، خوا بهخشینی و بروایان هیّنا.

لمولاوه(یونس) ملی پنگای گرتووه و ئهروا، همر رویشت همر رویشت تا گمیشته نریکی دهریا، کۆمهنیکی دی سواری کهشتیبوون، لهگهن خویانا سواریانکرد، ئهوهندهی پنهچوو هموا گوراو گهرداو ههنیکرد، ناچاربوون باری کهشتیکه سووك بکهن تا نوقم نمبی، (های بهخت) یان(۲۱) لهسهرئهوه کرد کهکی خوی فری بداته ئاوهکهوه تا کهشتیکه سووك ببی، چهند جاریك لهسهریهك همر(یونس) بهرئهکهوت، ئهمیش زانی که ئهمه ئیرادهی خوایهو لهبهرئهوهیه که زوّر خوّی به خهنگهکهوه خهریك نهکرد همتا بیانهینیته سهر ریی راست، له بهر ئهوه هیچ لیّی نهوهستاو خوّی ههندایه ئاوهکهوه، خوا فهرمانیدا به نههنگ (۳۷) که همرقووتیبدا بهلام ئازاری نهداو نهی خوات، یونس له سکی نهههنگهکهدا دهستیکرد به لهخواپارانهوه(۲۸)، خوای گهوره بهزهیی پیداهاتهوه فهرمانیدا به نهههنگ که بهینییته کهناری دهریاو به ئهسپایی بهزهیی پیداهاتهوه فهرمانیدا به نهههنگ که بهینیته کهناری دهریاو به ئهسپایی دایبنی، ئنجا رووهکیکی(یقطین)ی(۳۹) بو رهخسان: کهلیّی بخوات تاپیّی برژی ئنجا فهرمانی به یونس کرد که بگهریّتهوه ناو قهومهکهی، که گهرایهوه سهیریکرد ههموو فهرمانی به یونس کرد که بگهریّتهوه ناو قهومهکهی، که گهرایهوه سهیریکرد ههموو بروایان هیّناوه(۶۰).

پيرەمٽرد ئەٽى:

موسا (ارنی)ی وت کهوته تکا(٤١)

به (لن ترانی) ئابرووی تکا

مەبەستى چيرۆكەكەي حەزرەتى موسايە كە ئەمەيە:

بۆ ئەوەى(٤٢) خواى گەورە بەرنامەيەك بدا بە موسا كە ئەسەرى بروات، داواى لايكرد كە خۆى پاك بكاتەوەو بەرۆژووببى و بىتە كيوى(توور). كەچووە ئەوى خوا قسەى ئەگەلداكرد و بەقسەزۆر دلى دايەوە و لاوانيەوە، بەمە موسا بە خۆيا راپەرموو كە بە خوا بلى خۆتم پيشانبدە، ئەويش فەرمووى كەنامبينيت، بەلام سەيىرى ئەو چيايەى بەرامبەرت بكە ھەر كاتىك وەستا ئەوسا ئەمبينى. موسا كە روانىيە چياكە سەيىرىكرد ھەر ھەلبەز و دابەزئەكاو جىبەخۆى ناگرى، موسا بەمە ترساو بىيھۆشكەوت، خوابەزەيى پىداھاتەوە، كە ھاتەوە سەرخۆى دەستىكرد بە پارانەوە(٤٢).

پيرەمێرد ئەڵێ:

مەلیّن تۆ نەوسنى، باوكم بە نانىّ جەننەتى دۆران(٤٣) من ئەو نانە كەبابىشى لەگەئبوو، دىٚمى ھەلسوران

مەبەستى چيرۆكەكەي(ئادەم)ە كە بە كورتى ئەمەيە:

خوای گهوره نادهمی دروستکرد و فهرمانی به فریشتهکاندا کرنووشی بو ببهن، ههموویان بوّیان برد شهیتان نهبیّت. خوا نادهم و ژنهکهی(٤٤) خسته بهههشتهوه و ناموّژگاریکردن که شهیتان له خشتهیان نهبا، درهختیّکی پیشاندان و فهرمووی ههر نهو درهخته نزیکمهبنهوه و لیّی مهخوّن ئیتر بوّ خوّتان چینهکهن بیکهن.

شهیتان ئهمهی زوّر پیناخوّشبوو، چووه بن کلیّشهیانهوه و وای لیّکردن که له در مختهکه نزیکبنهوه، بهوهشهوه نهوهستان لیّشیانخوارد.

خوا لهمه زور لیّیان پهستبوو، ئیتر توّبهیان کرد و زوّر کروزانهوه له خوا که بیانبهخشی، خوای مهزن بهخشینی و ناردنی بوّ سهر زموی بوّ نهوهی تا ماوهیهك لهناویا بخوّن و بژین(٤٥).

دووا وشه(٤٦)

تا ئیره دووایی بهم نووسینهم لهسهر پیرهمیردی شاعیر نههینه، لهو رووهوه که نهم نووسینهم به (چهند سهرنجیک له پیرهمیردی شاعیر) داناوه خوم به راست نهزانم، چونکه لیکولینهوه له پیرهمیردی شاعیر و وردکردنهوهی له ههموو روویهکهوه، پیویستی به شیکردنهوهیه کی باش و سوراخیکی زور ههیه. نهوهنده ههیه نهگهر نهم نووسینهی من ههر نهختیکیش ریگا خوشکهربی بو تیگهیشتن له پیرهمیردی شاعیر و خویندهوارانی نزیکتر کردبیتهوه لیی، لهوانهیه بوم ههبی نهختی خوم به سهرکهوتوو برانم له نووسینیا.

ئەوەندە سەربەرزى بۆ پیرەمیرد بەسە كە ئەگەر خویندەواران و ئەدىبان و ئەدەب دۆستانى كورد لەم رۆژەدا، لە ھیچ شتیكا ھەموویان یەكرایان نەبى و وەكو يەكنەلیّن، لەوەدا وەكو يەكئەلیّن و يەكیتییان دەرئەكەوی كە پیرەمیرد شاعیریّكى زور گەورەى كوردە و ئەبى شویننیكى تایبەتى و دیارى لە میرووى ئەدەبى كوردیا بو تەرخان بكری.

ویستم به یهك دوو دیّر نافهرینی له پیرهمیّردبکهم نهم نووسینهی پی دووایی بیّنم، سهیرمکرد ههرچییهك بلیّم، ههر به توّزی پیّی نهو نافهرینهداناگات که(گوّران) کردویّتی و نهلیّ:"گردی یاره(٤٦) بوّ شانازی نهکا؟ ئیّستا بووه به مهیدانی پهیکهری دوو رهمزی پالهوانی نهتهوهکهمان(٤٧)".

ناوی کتیب و سهرچاومکان

أ كوردى:

- ۱ـ رِوْژنامهی(ژیان) و(ژین).
- ۲ـ موحهمهد رهسول هاوار، پیرهمیّردی نهمر، بهغدا، ۱۹۷۰.
- ٣- كاكمى فمللاح، ممولموى، ومركيراني بيرهميرد، بمغدا،١٩٦٨.
- ٤. مهلا عهبدولكهريمي مودهريس ديواني مهولهوي بهغدا،١٩٦١.
 - ٥- كاكمى فهلاح، له پهندهكاني پيرهميرد، بهغدا، ١٩٦٩.
 - ٦- عهلائهدین سجادی، یادی پیرهمپرد، بهغدا،۱۹۵۱.
- ۷۔ م ۔ ب ۔ رودنکو۔ مهم و زینی ئهحمهدی خانی، مۆسکۆ، ۱۹٦۲.
 - ٨ گۆڤارى گەلاوێڗ.
 - ۹ـ دمفتهری کوردمواری.
 - ۱۰ـ رۆژنامەى ھاوكارى.
 - ۱۱۔ پیرهمیرد، کهمانچه ژهن، بهرگی یهکهم، سلیمانی، ۱۹٤۱.
 - ۱۲ـ پیرهمێرد، کهمانچهژهن، بهرگی دووهم، سلێمانی، ۱۹٤٧.
- ۱۳ دوكتۆر عيزەدين مستەفا رەسوڵ، ئەدەبى فۆلكلۆرى كوردى، بەغدا١٩٧٠.
 - ۱٤ ديوانه كوردييه چاپكراومكان.
 - ۱۵۔ پیرەمیّرد، مهم و زین، چاپی دووهم، سلیّمانی، ۱۹٦۸.
 - ١٦ـ پيرهميرد، دوانزه سوارهي مهريوان، سليماني، ١٩٣٥.

ب ـ عەرەبى:

- ١ـ محمد جميل سلطان، صريع الغواني دراسة اخباره واشعاره، دمشق، ١٩٣٢م -١٣٥١ه.
 - ٢- عانكة الخزرجي، ديوان العباس بن الاحنف، القاهرة، ١٣٧٣ه -١٩٥٤م.
 - ٣- الفرد خوري، ايليا أبو ماضي شاعر الجمال و التفاؤل و التساؤل، بيروت، ١٩٦٨.
 - ٤ ايليا أبو ماضي، الجداول، نيويورك، ١٩٢٧.

- ٥ ايليا أبو ماضى، الخمائل، مصر.
- ٦. نازك سابايارد، أحمد شوقى لحن المجتمع و الوطن، بيروت، ١٩٦٨.
 - ٧- أحمد شوقى، الشوقيات، ٤ أجزاء، مصر، ١٩٣٠.
 - ٨ دواوين نزار قباني و كراساته الشعرية.
- ٩ـ محمد أحمد جاد المولى و محمد أبو الفضل و علي محمد البجاوي والسيد شحاتة
 قصص من القرآن، الطبعة الخامسة. القاهرة.
 - ١٠ الدكتور عزالدين مصطفى رسول، الواقعية في الادب الكردي، بيروت، ١٩٦٧.
 - ١١. لويس معلوف، المتجد في اللغة، الطبعة الثامنة عشرة، بيروت، ١٩٦٥.
 - ج ـ فارسى:
- ۱ـ دکتور محمد معین، برهان قاطع، ۵ جلد، چاپ دوم، تهران، ۱۳٤۲ خورشیدی- ۱۹۹۳ زاینی.
 - ۲. دکتر خلیل خطیب رهبر گلستان ۳ بخش.
- ۳ـ محمد قزوینی و دکتور قاسم غنی، دیوان خواجه شمس الدین محمد حافظ
 شیرازی تهران ۱۳۲۰ه . شمسی.
 - ٤. مؤسسة مطبوعاتي امير كبير ديوان حافظ تهران، ١٣٣٤ خورشيدي.
 - د ـ ئينگليزى:
- v. Toufiq Wahby and G.J. Edmondis -Kurdish - English Dictionary - London.
 - 197.

پەراويۆزەكان:

۱ـ موحهمهد رمسول هاوار، پیرهمپّردی نهمر، بهغد۱۹۷۰. ل۲۰.

۲. دیاره لهبهر رووناکیی بیروباوه ری کوردایه تیی ئیستادا ئهمه وانییه به لکو راستیکه که نهوه یه که همموو میلله تیک پیش ههموو شتیک ئهبیت پشت به خوی به همموو جیهان بسهلینیت.

٣. من سويندخوارانم بؤيه خوش ئموي

ئەمجارە فرياى ئێمەش ئەكەوێ

ئەگىنا من خۆم لەكى دادمە

نان و کهبابیّك سهر و زیادمه

ک پیر و ئیفتادهو رهنجورو خهمبار

بیّ هیوای ژین و ژیان نالْهگار

لهبهربي دادى شاى تمقيانووسي

تەئرىخى مەركى خۆمم ئەنووسى

۵ له وه لامي رۆژنامهيهكدا كه له كهركوك دەرئهچوو كه دژى مههاباد دوابوو ئەڵێ:

غەزەتەى كەركوك لە ئىران ئەدوى

ئەڭى دىموكرات يەت لە مل ئەسوى

ههمزهو همباس و تهورداسییه

خەربارى ماسىي كونەماسىيە

٦۔ هەي نائومىدى، ھەي نائومىدى

ههی رهنجهرویی و دل نائومیدی

بهدبهختی وهك من ساتوخواكي دی

دەردى مەجنونم نى ھاتۆتەدى

٧۔ عهشرهت هاواره، عهشرهت هاواره

کموتوومه (ئاراس) ئاو بی بواره ریّم نییه منیش شویّن ئموان کموم پیرم همنگاویّك بنیّم ئمکموم

٨ پيردميرد بو بيرخستنهودى ئهو شورشه ئەلى:

من ھەموو ساٽٽك بيرى ئەخەمەوە

ههم به فهخرهوه ههم به خهمهوه

دهفتهری گوردهواری، بهرگی سیّیهم، بهغدا، مایس تا ناغستوسی۱۹۷۰، ل۱۲۱.

٩. سهرنجيكم ههيه لهسهر دوو راى كاك دكتور عيزهدين موستهفا رهسولى هاوريم،
 لهسهر دوو ديرى ئهم شيعره له بهشى زورى نامهى دكتوراكهيا، (الواقعية في الادب الكردي، بيروت،١٩٦٧ ل. ٩٥).

رای یهکهمی کاك دکتور ئهومیه، که دوای(راپهرینهکهی کانونی دووهمی سالی۱۹٤۸)، پیرهمیّرد ئهو راستییه تیّگهیشت که شههیدانی وهتهن پیّویستییان به گریان نییه، چونکه ئهوانه نهمرن و له دلّی میللهتا ئهژین و ئهلّی که دووای ئهو(راپهرینه)، ئیتر وازی له گریان هیّناو دهستهئهژنو دانهنیشت به دیار گوری دهستهی تازهی شههیدانهوه فرمیّسک ههلّریّریّت، له کاتیّکا که پیّش ئهوه ئهگریاو فرمیّسکی بو ئهرشتن، بهلگهشی بو ئهم هیمیهی ئهم دیّرهی ئهو شیعرهیهتی که بو نهوروّزی سالی ۱۹۶۸ی وتووه:

پێی ناوێ بۆ شەھىدى وەتەن شيوەن و گرين نامرن ئەوانە، وا لە دڵى مىللەتا ئەژىن

من ئەلىّىم: بىرەمىّىرد بىّش(راپەرىنى كانون)ىش شىعرى ھەيە بەو مانايە كە كاك دكتۆر ئەلىّ، چونكە ئەو رۆژەى كە دوو تەرمەكەى موستەفا خۆشناو و قودسىيان ھىنايەوە بۆ سلىّمانى، دوواى لە سىّدارەدانىان لە بەغدا لە ١٩ى حوزەيرانى ١٩٤٧دا، بىرەمىرد شىعرىّكى بۆ وتن كە دووا دىّرى ئەلىّ:

هیچ پێیان ناوێ کفن و دفن و شین شههیدن له ناو دلمانا نهژین ئایا ئهم بهیته لهگهل ئهو بهیتهدا که کاکه دکتور به بهلگهی قسهکهی هیّناویّتیّوه کتومت له یهکتر ناچن؟!! ئیتر بوّچی ئهبیّ پیرهمیّرد پیّش(راپهرپینی کانون) لهم بابهتهی نهوتبیّت؟!، به پیّچهوانهوه ئهگهر باش سهرنجی ئهو شیعرهبدهین که پیرهمیّرد له هیّنانهوهی ئهو دوو تهرمهدا وتوویهتی، ئهگهینه ئهو بروایهی که ئهمیان زوّر له بارتره بو سهلاندنی قسهکانی کاکه دکتور وهك لهوهکهی خوّی به نموونه هیّناویّتیّوه:

سەير بكەن بزانن پيرەميرد لەو رۆژەدا چى وتووە:

ئهم دوو دارتهرمه دوو نهرهشیره زنجیریان پچران گهینهوه ئیره له رئی ئیمهدا گیانیان فیدا کرد ناوی بلندیان وابو خویان برد ئهو بهتهی له ملی ئهمانه خرا ئهوانی خنکاند بهلام بهت پچرا پلنگی ئهنگیوراو به ههلمهت تره گوم ههتا هوولابی مهلهی خوشتره وا پیمان ئهایین دهم به پیکهنین گیانمان فیداکرد ئیوهی بیبرین

رای دووهمی کاك دکتور عیرهدین لهسهر دیریکی تری ههر ئهو شیعرهیه که بو نهوروزی۱۹۶۸ وتراوهو ئهنی:

> چەند سان گوٹی ھیوای ئیمه پی پهستبوو تاکو(پار) همر خوینی لاومکان بوو گوٹی ئاٹی نمویمهار

دکتوّر ئەلّیٚ کە ئەم دیّرِه بوّ(تەمجید)ی راپەرینەکەی کانوونی دووەمی١٩٤٨ وتراوه، بەلاّم من ئەو وشەی(پار)ە وام لیّئەگات کە بلیّم:

ئهم دیّره ئیشارهته بو له سیّدارهدانی(خوّشناو و قودسی و خیّروالله عیزهت)، لههای ۲ی ۱۹٤۷دا، چونکه ئاشکرایه که شیعرهکه بو نهوروّزی۱۹٤۸وتراوه که ریّکهوتی(۲۱ی

٣٥ ١٩٤٨) هو راپهرينه کهې کانوونيش (٢٧ي ١٥ ١٩٤٨) ه که نهم ماوهيه به هممووي ناکاته دوو مانگ، لەبەرئەوەى كە لە زمانى كورديا، بۆ ئيشارەتكردن بۆ رابوردوويەك كە نه کاته دوو مانگ، وشهی (پار) به کار ناهینریت لهبه رئه وه نهو دیره راپه رینه کهی كانوون ناگرێتەوە چونكە نابێت بە(پار) بۆ نەورۆزى٩٤٨، بەڵكو راستيەكەي ئەوميە كە بلّین رۆزی لەسیّدارەدانی ئەفسەرەكان ئەبیّت بە(پار) بۆ میّژووی وتنی ئەو شیعرە، خۆ ئەگەر ئەوەش بزانىن كە پىرەمىرد كوردى زانىكى ئەوتۆبوو وەكو لە لايەرەكانى داهاتوودا له کوردی زانینی ئهدویین که ئهیزانی وشهی(یار) له کوردیدا بو کهی به کارئه هینریت و ئهوه شی بخهینه سهر که ماموّستا موحه مهد رهسول هاوار له (لاپهره (٥٠)ی پیرهمیردی نهمر)دا باسی ئهکات، که پیرهمیرد به لهسیدارهدانی ئەفسەرەكان يەكجار دلگيربووه و چاوى بەرايى نەداوە كە ئاھەنگى نەورۆز بگيريت و نەورۆزى ئەو ساللەي بە(نۆجەژن)ى ئەو ئەفسەرانە داناوەو فتواى داوە تا تەمى ماتەم نەرەويتەوە ئاھەنگى نەورۆز نەبيت و ئەم فتوايەشى بە(كارت) بلاوكردۆتەوە، ئەليم ئەگەر ئەم سەرنجەش رەچاوبكەين، ئىتر گومانى تىدانامىنى كە پىرەمىرد ئەبى لە شیعری نهوروزی سالی۱۹۶۸دا ئیشارهتیکی دابیت بهو سالی(یار)هی ئهوانهی تیدا شەھىدكران. ئەمە تەنھا مەبەستم ئەو بەيتەيە لەو شىعرەدا، ئەگىنا ئەگەر لە ديرهكاني تردا ئيشارهتيك ههبيت بۆ(راپهرينهكهى كانوون) من هيچ لاريم لهوه نييه چونکه شیعرهکه باسی تهنیا یهك رووداوناكات. لیرهدا مهبهستم تهنیا دهربرینی رايەكە لە مەيدانى ليكۆللينەوەى ئەدەبيداو ئەمرايە ھىچ پەيوەندىيەكى بەراپەرينەكە خۆپەوە نىپەو ھىچ مەبەستى ئەوە نىپە كە بە چاوپكى كەمەوە سەيرى بكەم، بەلكو ههمیشه بهریزهوه ئهروانمه راپهرینی کانون و ههموو راپهرینیکی میللهتان له پیناوی ئازادی و رزگاریدا.

۱۰ پیرهمێرد نووسینی وهرگێڕاویشی ههیه، بهلاّم ئێمه باسهکهمان ههر له سهر شیعرهکانێتی.

۱۱. گلهیی بهختی رهشی خوم نهکردنهم ووت بوج منی وابهم دهرده برد

كاكمى فملاح، (ممولموى، وەرگيْرانى پيرەميْرد، جاپى دووەم، بمغدا١٩٦٨ ل ١٦٦.

۱۲ـ روی فکر بهخت سیای ویم معکهرد

پهي چێش ههر پهستي پهرێ من ئاوهرد

مهلا عهبدولكهريمي مودهريس، ديواني مهولهوي، بهغدا، ١٩٦١ل٢٥٦.

۱۳ـ شیعرهکه زوره، چهند دیریکی کوردییهکهیم لهلابوو، ناردم بو ماموستا شیخ
 موحهمهد خال، فارسییهکهی بو ناردم.

۱٤ ئەم چەند دێڕەم كاتى خۆى، لە مامۆستا نەجمەدىن مەلاى خوالێخۆشبوو
 وەرگرتووه.

۱۵ زورم همونداو زور گهرام بو نموهی برانم نهم دیره کی وتوویهتی به لام بهداخهوه نهگهیشتمه نهنجام، زور جینگای سوپاسه نهگهر نهوی نهیزانیت ناگادارم بکات.

ئهم دێڕه باسی ئهفسانهیهکه که ئهڵێ گوایا خونچهیهك بهڵێنی به بولبولێك داوه که ئهگهر تا دهمی بهیان بوّی بخوێنێت بهیانی که گهشایهوه و بوو به گوڵ دڵۅٚپه ئاوه قهتیسماوهکانی ناوی ئهداتێ بیخواتهوه.

شهو کردی و بولبول کردی تا بهیانی چڵهی چاویداو خوێندی، له بهیانیدا بهشهونوخنی و رهنجی ئهم، خونچه گهشایهوهو بوو به گوڵ، بولبولی شهیدا ههر کهدڵۅٚپه ئاوهکانی چاوکرد وهکو ههقێکی خوٚی، دهنوکه پچوکهکهی بوٚ برد تا گهرووی ووشکبووی خوێندن و هیلاکی شهوی پێ تهربکات، کهچی بای بهیان لهولاوه هاتو وهرانی و نهیهێشت ههر دهنوکیشی پێتهربکا، چ جای گهرووی!!. ئینجا شاعیر ئهڵێ؛ وهکو چوٚن بولبول رهنجی گوڵی کێشاو کهچی له ئهنجامدا بای بهیان رهنج بهخهساری کردو ئاوهکهی برد، ههروهها هێزو توانای عهشقیش بوو که(بێستوون)ی بنکهندگرد، کمچی(فهرهاد) ناوبانگهکهی برد بو خوٚی و ناوی پێدهرکرد!!

شاعيراني كورديش لهم ئەفسانەيە دواون، نالى ئەلى:

گوڻ به دهم بادي سمباوه پي<mark>ٽكهني بولبول فري</mark>

يهعنى عاشق لازمه دووربي له يارى بيوهفا

ئەحمەد بەگى ساحيىبقران ئەلى:

لەسەر شاخى گوڭى ئەم مەسرەعەى تەكرار ئەخۆيند بولبول

بهخهندهی خونچه همت نابی بکهم باوهر لهسمر پارا

۱۱. ئهم گواستنهوهیه له مهبهستیکهوه بو مهبهستیکی تر، بینهوهی ههست به نالهباری و تیکچوونیکی شیعرهکه بکریّت، له ههندیّک شیعری پیرهمیّردا بهرچاوئهکهویّت، له لاپهرهکانی داهاتوودا باسیّکی تایبهتیمان بو تهرخانکردووه.

١٧ـ بێستوون:

أ كيّويّكي بهناوبانگه كه فهرهاد لهسهر فهرموودهي شيرين ههڵيكهندوه.

ب ـ لەباتى(ئاسمان)يش ھەندىك جار بەكار ئەھىنىرىت.

أ (بغ + ستان - ئامرازی شوێن) واته شوێنی خوا له پارسی باستاندا(Baghistana)، له(مفاتیح العلوم)دا ناوی پارسییهکهی(بغستان) و له(معجم البلدان)دا (بهستان) و ههندێك دانیشمندانی عهرهب(بهستون)یان ناو بردووه، لمبهرئهوهی ئیرانییهگان لوتکهی شاخهگانیان به شوێنێکی باشترداناوه بو له خوا پارانهوه، ئهم شاخه بهرزهیان به ناوی(جیٚگای نزاو پارانهوه)ی خواوه ناو ناوه.

ب ـ نيشانهيه بق وهستاندنى ئاسمان بهبى كۆلهكه(ستون) (عمود): الله الذي رفع السماوات بغير عمد سورهى ١٣(الرعد) ئايهتى ٢.

محمد حسین بن خلف تبریزی متخلص ببرهان، باهتمام دکتر محمد معین. برهان قاطع، جلد اول چاپ دوم. تهران. ۱۹۶۳.

١٨. ديسانهوه زورم پشكني نهمتواني ساغي بكهمهوه بزانم ئهم ديره كيووتوويه.

۱۹ أ. كۆكردنهوهى عهلائهدين سجادى، يادى پيرهمێرد، بهغدا، ۱۹۵۱. ئهو وتار و شيعرانهن كه بۆ چلهى كۆچى دووايى نوسراون.

ب ـ ثمو وتارو شیعرانمی که له بیرمومری بیست سالهیدا له ۱۹ی حوزیرانی۱۹۷۰دا له سلیّمانی خویّنرانموه.

۲۰۔ ئەوبوو كە پەندى پێشينانى كرد بە ھۆنراوە

گیانی نهمری کرد بهبهر تهرمی باوو باپیرا

دەرياى ئەو پەندەي بەنووكى خامەي ئەو شلەقاوە

تا چاوی خهیال برئهگا شهپول ئهدا له بیرا

كاكمى فملاح، رۆژناممى(هاوكارى)، ژمارە٢٥ ل٥.

۲۱۔ مانا= مهعنا

۲۲. بهپێی لێکدانهوهی ئهو سهردهمهی ئهدهبی کوردی که(نالی)ی تێدا ژیاوه وا(باو)بوو که وشهی بێگانه بهکاربهێنرێت، ئهگینا ئهگهر ئهم ڕوٚژه بوایهو نالی بیویستایه له وردهکارییهکی وههادا وشهی کوردی بهکاربهێنی گومانم نییه که بهلایهوه کارێکی ئاسان ئهبوو.

۲۳. لەناو شاعیره لاوەكانی ئەمرۆدا ئەم جۆرە يارييكردنەم بەو جۆرە وشانە لە
 شیعرەكانی جەمال شارباژیریا زۆرجار بەرچاو ئەكەویت وەكو:

بۆ دلسۆزى كە تا (پېرى)

تا ممرگ هات بمرمو (پیری)

ئەزائم ريت (كە، لە، بەرە)

تمنراوه و بي (كملمبمر)ه

بهریکهر و دوعاخواز له کولان و (دالانا)

شوفير پيي به بهنزين و پيي به ناخي (دلا، نا)

۲۲. یهکیک له ههره دیارترین شارهزاییهکانی شیعروتن، ئهوهیه که ئهگهر شیعریّک(پاش قافیه)ی بوو، ئهبیّ پاریّزگاریی قافیهی خوّی ههر بکات. چونکه(پاش قافیه) به قافیه ناژمیّریّ، لهو دیّرهی خوارهوهدا، وشهی(شهو) پاش قافیهیه، لهبهرئهوه ئهبیّ وشهکانی پیّش ئهم(پاش قافیه)یه که(ماوه) و(داوه)ن ببنه قافیه بوّ یهکتر.

هەروەها نموونەكانى تريش بەم پيوانەيە ئەپيورين:

فریشتهی خهم سهری سورماوه تهمشهو

ئەوەندەى خەم بەم و بەو داوە ئەمشەو

ع. ح. ب

سازی دل کل بزیرو بم بیت

سازندهو عشق زین و مم بیت

م. ب. رودنکو، مم و زین احمد خانی، موسکو۱۹٦۲. ل٤١

کهی من به توم وت دهمت وا کول بی

ویّنهی دار میّخهك پهرومردهی گولّ پی

فۆلكلورى كوردى

70ـ دمولّهت= رانهمه و (دمولهتمهند)یش له ناو جافدا بهو کهسه نهلّین که خاوهن رانهمه ربیّ.

٢٦. ييرهميرد سالي١٩٢٥ له توركياوه گهرايهوه بو كوردستان.

۲۷۔ ئیمه که کوردین له لامان وایه

زمانی کوردی زۆر بی هاوتایه

۲۸. له نووسین و نووسینه ومرگیراوهکانیدا، باشتر کوردی زانینی پیرهمیرد دمرئهکهویّت به لام لیّرهدا ماوهی لیّدوانیان نییه.

٢٩ـ مەبەست ئەو شيعرانەيە كە لە عەرەبىدا بنيان ئەلنن:

(سههلی مومتهنع)، جاری به ناجاری ئهم ناوهمان لیّنا، تا(گوّی زانیاری و زمان) ناویّکی بوّ ئهدوّزیّتهوه.

٣٠. وهكو شيعرى(ئەبىّ بەخشندە مل كەچكا) و(ورێنه) و(ناخۆشە لاى).

٣٠ـ پيرەمٽرد ئەلى:

من ومزن و قافیهم نهدهویست، سههلی مومتهنع

روانیم به قهیدی قافیهوه رهخنهدار نمبی

۳۲. لهگهل ئهوهشدا ناچاربووه که جاروبار شیعری یهك قافیه بلّی، بوّ دهمکوتکردنی ئهو شاعیر و شیعردوّستانهی، که پیّیان وابووه ئهگهر شیعر یهك قافیه نهبوو کهم عهیار و ناتهواوئهبیّ.

هاتم به قافیمو به قسهی هۆرو لهنگ ودریژ نووسیم نهوهك بلین كه تهلا كهم عهیار نهبی ومکو پیرممیّرد خوّی ئمنّی، دیاره همر لمبمرئموه ناوبمناو شیعریّکی یمك قافیمی وتوهکه(نموهك بلیّن!!)، ئمگینا خوّی حمزی پیّنمکردوه.

به لام بۆیه ههر ناچاریش بووه چهند شیعریکی یهك قافیه بلّی، وتویهتی ئهگهر ههر لهم بابهته نهلیّم، رهنگه شیعری یهك قافیه خوازان لایان وابیّ که لهو بابهتهم پیّ ناوتریّ.

ئهم(نهوهك بليّن!) و(نهوهك نهليّن!)ه زوّرجار شيعريّكى به شاعيريّك وتوه كه رهنگه له پيّشدا بيرى ههر لينهكردبيّتهوه، شاعيرى ههلّكهوتوو ماموّستا ئهحمهد ههردى، ههر لهبهرئهوه تهخميسى شيعرهكهى(شيّخ نوريى شيّخ سالّح)ى كرد، كه پيّيان وتبوو ئهم شاعيرانهى ئيّستا نازانن تهخميس بكهن.

قمت نهدهی نازاری گیانی مهست و بیدارانی شهو خوّت نهخمیته بهر شهیوّلی نهشکی بیّ پایانی شهو نهی کچی خواوهندی جوانی، وهی چرای دیوانی شهو خوّت بپاریّزه له ناهی دلّ بریندارانی شهو نهك خوا ناكمرده گیرابیّ دوعای نالّانی شهو

ئەحمەد ھەردى، رازى تەنيايى بەغد١٩٥٧١. ل٢٥

۳۳ كۆكردنەوەى(عەلائەدىن سجادى)، يادى پيرەميْرد، بەغدا١٩٥١. ل٧٥٠.

۳۶ لهناو کوردهواریا وابلاوه که لهکاتی بهفر بارینا، ههموو پیچهکلووی بهفریک که دیتهخوارهوه فریشتهیهکی له ناودایه که نیشانهی پیت و بهرهکهت و ئاشتییه.

70. دوای ئهم دیّره، بهدوو دیّریتر کوّتایی به شیعرهکه هیّناوهو ئیتر نهگهراوهتهوه سهر وهسفی گولآنه نیرهدا مهبهستمان ههر دهرخستنی ئهو بازهیه له وهسفی گولآنهوه بوّ دواکهوتنی قهومهکهی، بیّنهوهی جوانی شیعرهکه تیّکبچیّ.

۳۱ـ (گۆران)یش زۆر به دیاری بیریکی وایکردۆتهوه، ئاواتهخوازی ئهوهبووه، رۆژی لهو رۆژان جوانی سروشت و جوانی شارستانیتی له کوردستانا لهیهکبدهن، ئهوسا(ههلپهرکی له گۆران ئهبوو و بهسته له ژیان).

کوردستان جینگامی، جینی ههزار سالهم پهروهردهی نهم دوّل و سهرلوتکهو یالهم

۳۷ نهم نهفسانهیهو نهوهی دوای نهم دی، زوّر به شویّنیانا گهرام و پشکنیم، چهند کهسی بهدهم بوّیان باسکردم چوار پیّنجیّکیش له وهلامی نامهی منا به نووسین بوّیان نووسیبووم، که یهکیّکیان لهوانه ماموّستا مهلا موحهمهدی کوردی بوو، دوای خویّندنهوهو وردکردنهوهی نامهکان و تاوتویّکردنیان لهگهل ئهو وهلامانهدا که بهدهمی بوّیان باسکردبووم، وهلامهکهی ماموّستا مهلا موحهمهدم بهلاوه له ههموویان پیّگونجاوتربوو، له رووی ئهمانهتی ئهدهبییهوه وام بهراست زانی که ماموّستا چوّنی بوّنی بو نووسیوم وهکو خوّی بیخهمه پیّش چاو.

۳۸ـ هاوار. پیرهمپردی نهمر. ل۱۳۰.

٣٩. ثايهتي١٤٠ (وان يونس لن المرسلين) ههتا ثايهتي١٤٩ (وأرسلناه الي مائة الف أو يزيدون فامنوا فمتعناهم الي حين) سورتي(الصافات) قورئاني ييروّز.

٠٤. محمد احمد جادالولى ومحمد ابو الفضل و على محمد البجاوى و السيد شحاته،
 قصص من القران، الطبعة الخامسة، القاهرة ل٢٦٦٠.

الد های بهخت = یانصیب.

۲۶ به جۆرێکی تریش ئهمه ئهگێڕنهوه، گوایه که یونسیان سواری کهشتێکه کرد ماسییهکی گهوره رێی پێگرتن، کهشتیوانهکه وتی: گوناهکارێکمان له ناودایه تا ئهو گوناهکارهنهدهین بهم ماسییه رزگارمان نابێ، یونس وتی گوناهکارهکه منم، ههرچهند پێیان وت وانیه تۆنیت، سوودی نهبوو وخۆیدا بهدهم ماسییهکهوه.

دكتر خليل خطيب رهبر، گلستان، بخش يكم، ص٥٩.

٤٣ پيرهميّرد جوّري نزاكهي ههر لهو شيعرهداوتووه:

ئهو (لا اله الا انت) مي وت

بهزهییت پیاهات، رهحمت بوی بزووت

مهبهستى ئايهتى (لا اله انت سبحانك انى كنت من الظالمين)ه.

٤٤ (يقطين) روهكيكى بى لقه وهكو خهيار، زورتر له كولهكه خرهكان ئهچى لويس
 معلوف، المنجد فى اللغة، الطبعة الثامنة عشرة بيروت، ١٩٦٥ ل٩٢٦.

ده شاعیرانی تریش ئیشارهتیان بو نهم چیروکه کردووه زور گهرام له ناو شاعیرانی کوردا نهم وینههم بهرچاونهکهوت، سهعدی شیرازی نهلی:

قرص خورشید در سیاهی شد

یونس اندر دهان ماهی شد

خطیب رهبر، گلستان، بخش یکم ص٥٩.

وقتیست خوش کنرا که بود ژکر تو مؤنس

ورخود بود اندرشكم حوت چو يونس

سهر چاوهې پیشوو، بخش سوم ص٥٩٢.

حەللاج ئەلى:

من خاض بحر الهوى من غير معرفة

يبلعه الحوت يبقى يونس الثاني

لویس ماسنیون، دیوانی حهللاج، پاریس، ۱۹۵۵. ل۱۶۲ (بهرگی دیوانهکه به فهرهنسی نووسراوه).

۲۶ ئایهتی۱۲۳ (ولما جاء موسی لیقاتنا و کلمة ربة، قال رب أرني انظر الیك قال لن
 ترانی... هتد) سورهتی(الاعراف) قورئانی پیرۆز.

٧٤ قصص من القرآن. جاد المولي ورفاقه، ل١٤٧-١٤٨.

٤٨ شاعيراني تريش ئهموستيان بو ئهم چيروّكه راكيْشاوه، مُهجوى ئهلّي:

کەلیم(ارنی) که فەرموو، جەوابی ھەر(لن ترانی) بوو موشەرەف بوو موحەمەد، بیّ تەلەب بەومەرتەبەو شانە.

٩٤. (وقلنا يا آدم اسكن انت وزوجك الجنة...) تا ئايهتى(فتلقى آدم من ربه كلمات فتاب عليه انه هو التواب الرحيم) سورهتى(البقرة) قورئانى پيرۆز.

٥٠ قصص من القران جاد المولى ورفاقه ل٧-٧.

۵۱ شاعیرانی تریش لهم چیروّکه دواون، له ناو شاعیرانی کوردا زوّرگهرام نهمتوانی یهکیّك بدوّزمهوه لهمه دوابیّت، حافزی شیرازی ئهیّن:

ثدرم روضهء رضوان بدو طندم بفروخت

من ضرا ملك جهانرا بجوى نفروشم

باهتمام محمد قزوینی و دکتور قاسم غنی، دیوان خواجه شمس الدین محمد حافظ شیرازی، تهران۱۳۲۰ه. شمس،۱۳۲۰ه. قمری. ل۲۳۳ له ههندیک نوسخهدا وانووسراوه:

پدرم روضهء رضوان بدوگندم بفروخت

ناخلف باشم اگر من بجوی نفروشم

مؤسسة مطبوعاتي امير كبير، ديوان حافظ، تهران١٣٣٤. ل٢٢٤.

۵۲ وهکو چوّن بوّ دهست پیکردنی ئهم نووسینه وشهی(سهرهتا)م بهکارهیّنا ویستم بوّ کوّتایی پیّهیّنانیشی وشهی(بنهتا) بهکاربهیّنم به لاّم چونکه ئهمیان — وهکو من برانم — تائیّستا بوّ ئهو مهبهسته بهکارنههیّنراوه له نووسیناو لهبهرئهوهی(دوواوشه) ههبوو وازم له(بنهتا) هیّنا، ئهوهنده ههیه وهکو بهبیرا هاتنیّك بوّ بهکارهیّنانی بوّ ئهومهه بیّش چاو.

۵۳ سجادی یادی پیرهمیّرد ل۷۳.

٥٤ مهبهستى مامهيارهى پالهوانى شيرو بيرهميردى پالهوانى قەلهمه.

بەرھەمە بلاوكراوەكانى مامۆستا فەرەيدون لە رۆژنامەو گۆڤارەكاندا



تافكهى ووشه

ميللەت پشتى ساردبۆتەوە..

باوەرى بە ھىچ نەماوە....

خەلكى ئىتر قوربانى بۆ كەس نادەن

همموومان ئهم نهغمانه ئهبیستین... به تایبهتی لهم بهینهی دواییدا زوّریشی ئهبیستین، زوّر کهسیش پهسندی ئهکهن و سهری بوّ ئهلهقیّنن و لهگهلّیا ئهلیّن: راسته بوّ کیّی بکهن؟ ههرکهس مشوری ژیانی خوّی بخوات باشتره.

بهلام ئهمه تهعبیره له ههست و موقفی کیّ؟ بهلای منهوه ئهمه موقفی تاقمیّ خهلکی بهزیون.

که سهرنهکهوتنی خهباتهکانی گهل ورهی پێبهرداون.

راسته گەلەكەمان دەمىكە لە خەباتايە، كۆمەلانى خەلكى كوردستان دەمىكە قوربانى ئەدەن و رۆلەكانيان گيانيان بەخت ئەكەن... دەمىكە خەلكى ئارەق ئەرپىژن و خويناوى خوينان ئەرپىژن و ئەيكەن بەتۆوى ئاواتەكانى دوارۆژ، كەچى كە دىنە سەر درەو، لە سەرەنجاما ھىچ بەرھەمىك بەدەست ناھىيىن. بە كوردى ھەر كردەى ئەوانەو بىردەى كەسانى تر.

راسته هیچ بهرههمیّك نههاتهدی بو زوربهی گهل، بو كریّكاران و جوتیاران و رمنجدهرانی تری گهل، كه باری گرانی خهبات و ئهركی زور ههر بهسهر شانی ئهوانهوهیهو ههر ئهوانیشبوون سوتهمهنی ئاگری ههموو شهرهسهختهكانی ریّگهی تتكوّشان.

تائيْرە راستە.

به لام خه لکی تاقهتیان نه چووه که ئه لیّم خه لکی... دیسان مهبه ستم له کوّمه لانی تیکوشهری خه لکه... که نهوانه هیزیکی له بننه هاتوون و وزهیه کی بی سنوریان له

گیانایه بو دریژهدان به خهبات. ئهوانه ههر چهنده له ههموو کهسانی تر باشتر ئهزانن که هیچ بهرههمیکیان دهستگیر نهبووه له ژیانی روژانهیانا به قوولی ههستی ئهوهئهکهن، بهلام ههرگیز وره بهرنادهن، چونکه تا چهوساندنهوه ههبیّت، تا برسیّتی و رووتی و نهخوشی ههبیّت، ههر ئهوه خوّی هاندهری کوّمهلانی خهلکه بو بهرپاکردنی خهباتیکی سهخت و دریژخایهن، له ریّرهوی ئهم خهباتهشا ههر چهنده زوّرجار ئهشکین و سهرکهوتن بهدهست ناهیّنن، بهلام ههرگیز نا هومیّدنابن.. وه که له همر نوچدان و شکانیّك ههلائهسنهوه، بهتین تر و به گوریّکی تازهوه دیّنهوه مهیدان و ریّگهئهگرنهوه بهر.

رمنگه زورکهسی خوینندهوار و شورشگیری ساخته یان کاسهلیس ئهتهکینهوه له کاروان و بهجی ئهمینن، به لام کومه لانی تیکوشهری خه لاک ئهزانن که چارهی دهردهکانیان، دهرس وهرگرتنه له شکانهکانی رابوردوووه ناسینی دوست و دوژمن و نینجا ریکهی خهباتی شورشگیرانه گرتنهوه بهره.

وهئهوانه.. بيْگومان رِيْگەكە تاسەر ئەبرن... كاروانيش ھەر بەرەو پيْشەوە ئەروات.

هاوکاری ژماره(۵) ۲ی شوبات ۱۹۷۱

نەورۆز

له دڵمانا غەريبى ئەي شەوى نەورۆز

له دلمانا غەربىي ئەي شنەي گەرمى بەھاراوي

له دلمانا غهريبي ئهي كچي لاديّ..

گولالهی سهوزهلانی..

به چاوی گهش: گهزیزهی بهروژانی

تريفهى بهفرى بهرتاوى

زريبارى بهياني تاووساوى

كولهنجهى خامهكت: بهلكى ومنهوشه

كراسى كەرنەكت: ليلوپەرى ئاوى

كە ھەل ئەبرى:

گوٽي گهرووي ناسك

خرۆشى خالە ريبوار

له شەق بوونى شەوا، قاوى دليْرى خاسە كەو

قاوی کهوی ههرده، کهوی کوسار

كەچى ھێشتا:

له دلمانا غەرىبى ئەي كەو

ئەي كەويار

. - -

هاوکاری ژماره:۱۰ ۲۰ی مارت۱۹۷۱

گولالهی سموزهلانی!

غەرىبى ئى ئەبارى ئەم بەھارە

غەرىبى ئى ئەبارى شىنى گەرمى ووردە بارانى

گەزىزەى بەر بەرۆژان!

به بهرگی ئال و والا، جوان و شیرینی

لەبەر چاوم كەچى..

ههی قوّر به چاووم

بووکه دارینی...

لهبهر جاووم تهجهللي ئينتزاري

که چاومروانی بارانی بههاری

بەلام تۆ خەم مەخۆ

گولاّلهی بیّ بههارم

... مەجۆ ..

فەقيانەكەت مەدرە..

له درى كۆنى شەخست مەيكە ئالايى:

برای پێنهو بهڕۅٚبارت..

برای بن گۆلەدارت، داری شەخست

مەترسە، نيازى لى بخوازە، دەسدەپشتىنى

بلى: "تا چەندە ھەلكىشىن

له سایهی داری بیّ ئاخی غهریبی"

نيازى لي بخوازه بهشكو هيمهتكا:

بههار بێنێ و نيازبێنێ و

داری ساز و راز بینی..

بۆ ھاورێيەكى تازە

(١)

ودك فريشته...

که بهلاما تێپهری

به بهرگی سپی ودك پهری

به بالای ریك و بهرزدوه

كراسى ئاخر تەرزەوە

ئەچێنى لە ناخى دەروون

تۆوى ئاواتى نوى بە(بوون)

وهكو ئاواتى شەوكويْرى

به ئاسۆيەكى كەميك روون

وەك فريشتە..

که ئەبریتە چاوم، چاوت

که ئەينێيتەوە بۆ دڵى

تێك شكاو

تالّ تالّی داوت

كه هەل ئەبرىت گەردنى بەرز

ناسك ناسك.. ومكو ناوت

یا ههستی گهرمت دهرئهبریت

به تێکهڵاوی ههنگاوت

یا به شهرمی سهر داخستن

یا به کولمی خوین تیزاوت

لهگهل ههموو تهماشایهك ههموو ئاورپّك.. نیگایهك دلّی بی عارم سهر له نوی ههستی تازهی تیا ئهبزوی دهریای قوولّی چاوهکانت له دهروونی وهك بیابانا.

دەريايەك ھەست ئەجوولٽنى بە شەريانەكانى گيانا تەوژمى خوينى نوى دينىي

ماررانی خویسی فوق میسی وهك فریشته..

ورده ورده.. به نهسپایی ئمبینت به هاوریّی تهنهایی ئمچیّته ناو دنیای ههستم ئمبیّت به گریّیه کی نوی له ناو بیرکردنه وهی مهستم ئمبیّت به نهغمهی بهسوّزی تهلی پساوی ههلبهستم وهك فریشته..

به مۆسیقای لەنجەت..

بەناز

وا خهریکیت دئی سستم ئهخهیتهوه بهزم و ئاواز گیانی مردووم بۆ خهمی نوێ ئهکهیتهوه دۆستی هامراز وهك فریشته..

خەريكە چەرخى زەمانە ئەت خاتە ناو ژيانى من ئەكەويتە بەر گێژاوى عاتيفە بێ ئامانى من (۲)

ئەي فريشتە...

نامهوی توی وهك فریشته بنیته ناو دنیای خهیالام بنیته سهر ریّی ژینی تالم ئمی فریشته..

ئەي چاوى **گەش**..

ياش ئەم باسە

سەيرم مەكە.. من مەناسە

منی ههژاری ئاوارهش

ئەبىي ھەتا دوا ھەناسە

هەتاكو ئەو كاتەي ئەمرم

ریکای ژیانیکی تر بگرم

دوور بيت له عهشق.. له دلداري

له خەيائى ھەرزەكارى

ژیانیکی تهرخانی خهبات

پر له جۆرێکی تر ئاوات

ئەي فريشتە..

منی عاشقی(ئەو رێيه)

ناتوانم عاشقي تو بم

ناتوانم هەرگيز لەگەل تۆو

لەگەل ئەو رێيەش راست گۆبم

ئەي فريشتە..

باشتر وايه..

قانونى ژيان وههايه

له دهفتهری تازهی عهشقا

لاپەرەى رەشى من بدرى

يادم له خهيالاً بسرى

منی عاشقی ئەو رێيە

بۆ تۆ نابم

تۆش قەت نابىت بەو

هاورييه

كه ئەو رێيەم لەگەڵ بېرى

هاوگاری ژماره۲ ۱۹۷۱/۱/۱۳

تاڤكەي ووشە

له نهوروزی ئهمسالاه اله کوردستان بووم، دهشت و چیا.. ههمووی بهرگی نویی پوشیبوو، بهرگی زوریش.. زورتر له ئاسایی، جهژنیان ئهکرد، ئهوانیش وهك بههاری تازه، تهر پوش و رازاوهبوون، دلشاد و رووبه پیکهنین بوون.

ئهوهی به ریّگای سلیّمانی دوکاندا بروّیشتایه، به ئاسانی ئهم دیمهنهی بهدی ئهکرد، ئهم جهژنهی تهبیعهت و جهژنی خهلّکی سهیرانکهر.. بهلام ههر لهم لاولای ریّگاش، ژنانی ئهو دهشته، له جهژنیشا.. ههر خهریکی ئهرز کوّلین بوون، خهریکی نان پهیداکردن. ههموویان، تیّکرا.. کوّل به کوّلهوه، پاچه کوّلهیه به دهستهوه، بهچاویّکی پر سهر سورمان و غهریبیهوه سهیری ریّچکهی کوّتایی نههاتووی ئوّتوّمبیلی سهیرانکهرهیان ئهکرد، گویّیان له دهنگی تهپلا و خرمهی چهپله و سهدای نهبراوهی گوّرانیهکانیان ئهگرت، و جاریّکی تر دهستیان ئهدایهوه پاچه کوّلهکهی خوّیان و شهرکردن لهگهلا تهبیعهتا، له کاتیّکا کهسانی تر.. دهستیان له ملی تهبیعهتی رازاوهدابوو، کهیلی ئاوازی گوّرانی و نهغمهی زهماوهنگی بهجوّشبوون.

مناله رووتهلهکانیان، لهسهر جادهکه، بهچهپکه نیرگزهوه دهستیان له ئۆتۆمبیلهکان رائهگرت، جارجار یهکیکیان رائهوهستا و ههندیکی لی ئهکرین.. نهك ههر ئهوه، بهلکو رهنگه چهند دهفلسیهك زیادیشی ئهدا به منالهکان.. که لهو نهوروزه مهزنه.. ههر ئهوهندهیان پیئهبرا.

ئەمەو.. بە دەيان دىمەنى وەھام لە نەورۆزى ئەمسالا دى، دەيان دىمەنى جوان و ناشرين، تال و شيرين، وەك ژيان خۆى، نەورۆزى ئەمسالايش، كەسانىڭ خەريكى شايى بوون و كەسانى تريش، ھىلىشتا(رۆژى نوێ) يان ھەل نەھاتبوو.. بۆيەكا لە نەورۆزىشا ھەر خەرىكى چەرمەسەرى ژيان و نان پەيداكردن بوون.

دەمىككە دنيا ھەر وابووە.. ھەر واش ئەبىت تا نەورۆزى راستەقىنە..

(هاوکاری ژماره-۱۱- ۱۹۷۱/۳/۲۷)

بەھرەيەكى بالا لە ھونەرمەندىكى كورددا

بیست سائی ریّك لهمهوبهر لهو دهوربهری ماوهتهبووم، لهگهل كوّمهنه هاوریّیهكدا كەوتىنە سەر ھەواو ھەوەسى ئەوەى، گەشت و سەيرانىك بۆ ئەو سەرانە سازبكەين، بۆ رِوْژی دوایی، دهنگ بلاوبووه که حهسهن زیرهکی گورانی بیْر لهناو ئاوایی دایه، ئەوەندەي بېنەجوو، ھەلكشا بەرەو ژوور و ھاتە لامان. كە ھات ھەرخۆي نەبوو. كۆمەڭى كوروكالىشى بەدواوەبوو، بۆ يەكىكى وەكو ئەو پىويستىي بەوە نەبوو خۆى بە كەس بناسێنێ، ھەر زۆرى پێنەچوو روويان لێنا گۆرانى و بەستەيەك بڵێ. ئێستاش وا ئەزانم دوپننییه یەكسەر(كیژان دەچنه میرگولان)ى تیچراند. دیاربوو لەو گۆرانى بيْرْانەنەبوو كە نازونووزدەكەن و بيانوودەگرن. كەتبى چراند وامزانى دەنگەكە لە لووتکه سهرکهشهکانی چیاکانهوه هارهدهکهن و دهدهن به گوێمدا. دهنگێکی نێر تێکهڵ بهجوّره گرییهکی بهسوّز، ههمووانی خسته سهر ههوهس و ئارهزوویهکی تهلیسماوی، ههمووانی ههژان، ههمووانی بزوان. دوای نهوه دهنگی لی ههلبری به چهند گورانی و بەستەيەكى تر ئىمەش و خۆشى مەستكرد. من بۆم دەركەوت ئەم پياوە وەكو بۆ خۆى بلاويتهوه، ومكو خوى زيركات، ومكو ئاوپرژيني دلى ههلقرچاوى خوى بكات، ئاوا حەزى لە گۆرانىيە وەكو بلىّ: "خەلكە منەتى چىتان بەسەردابكەم، من خوّم كەيفم بە گۆرانىيەو بۆ خۆمى دەڭيم" زيرەك وەكو بتى گۆرانى و بەستەى كوردى بپەرستيت وابوو، بۆپە بەرامبەر ئەو بتە بەچۆكدا دەھات و بە گۆرانى ويردو سلاواتى بۆ دەخويندو نويزى بۆ دەكرد. ئەم جۆرە بيركردنەوەيە بردمى بۆ ئەوەى رووبكەمە هاوریّکانم و بلیّم:"ئیّوه سمیرکهن، چوّن ئهم ههله له دهست دهدهین، ئهوا سبهی دمرۆين و كاك زيرەك جيدههيلين." كه گويّى لهم قسهيه بوو، ووتى:"كاكينه رِاستییهکهی من میوانی ئیّوهم و بوّ لای ئیّوه هاتووم، زوّر خوّشحالْمدهکهن، بُهگهر به هاوریّی خوّتان قبوولّم بفهرموون.

همر شمو لهگمل ولأخداريكدا پيكهات كه بهيانى به سوارى بكمويته تهكمان گمشتهكممان سى شموى خاياند، نهدهكرا همر ههموومان تهنيا له يهك شوين دابهزين و داكريين، كه دهمهو ئيواره گهيشتينه ئاوايىيهك، كارى داكردن و دامهزراندنى ميوانهكان كموته ئهستوى من و ريش سپيى ئاوايىيهكه. كاك حهسهن زيرهك هاته بندهستمهوه و بهبى دهنگى بينى وتم: "كاكه ئهمن بو خوّم وام بيخوشه له ههر ماليك دامهزرايت منيشت لهگهل بم". نيوه روژانيش ههر لهتهك مندا له ماليك تيكهيهك نائمان دخواردو ليمان دهداو دهرويشتين. بو ئهو ماوه كهمهش كيژان رووياندهكرده مالى خانهحويكهمان، زيرهك به گورانيى خوشهوه، به بهستهى بهجوشهوه، دهيخستنه دنياى عهشقينى پر خروشهوه. به ههر گونديكدا تيپهر دهبووين، كور و كيژى همرزهكار دههاتنه پيرمانهوه، به روويهكى خوش و ساكارهوه دهيان پرسى: توخوداى راسته حهسهن زيرهكتان لهگهله، كا..، كامهيه؟!!.

تا گەيشتىنە دوا مەلبەندى گەشتەكەمان، ج شەو و ج رۆژ، ئەمە ھەر گۆرانى و بەستەبوو، شەوانىش گەلنىك يەسەرھاتى خۆى و باسى دنياى بۆ دەگنرامەوە، قسەكانىم بەلاوە زۆر سەير و سەمەرە بوو.

تا ئیره تیکی هدر باسی گهشت و سهیرانهکه بوو، به لام له راستیدا نهم بیرهوه رییهم به و نیازه نووسی که به هرهیه کی تایبه تیم له و هونه رمه نده مهزنه دی که له هممو و باسکر دنیکیدا دینته وه یادم. سهرم سورده مینی، راده مینم. نه وهش سهیره که تا ئیستا به ش به حالی خوم نه به ده می نه به نووسین، نهم بیستووه و نهم دیوه. تمنانه تا را که ریم)یش له همردو و به رگی کتیبه کهیدا له باره ی (حهسه ن زیره ک) هوه له وه نه دواوه. بویه وا من ناچارم بو میژووی هونه ری کوردی نهم رازه بدرکینم و بیژنم به سهر نه مکاغه زهدا.

لهو سی شهوهدا که به یهکهوه بووین دهکهوتینه دهمهتهقی، بهلام ناخ له دهست شهکهتی ریّگا، نهی دههیشت تا درهنگانیک دانیشین، وهنهوز ملی دهشکاندین، باویّشک گویّی کیدهکردین.

خەو وەرسى دەكردين، تەنگى پێھەڵ دەچنين، ناچار خراپ خەومان لێدەكەوت. یهکهم شهو نهمزانی شهو چ وهخته دهنگ و ئاوازیّك ورده ورده خهوهکهمی رهواندهوه تا خەبەرم بووەوە، راستىيەكەى نەختىك سلەمىمەوە! نەختىكىش شلەژام! چاوىكم گێرا، هيچم نهدى! دهنگهش ههر بهردهوامه، به چاوى خهواڵوهوه ههرچونێكبوو، سەرنجیکمدا، سەیردەکەم، حەسەن زیرەکە بە ئاوازیکی ناسك و نزم و نەرم بە گویی شموی کشوماتدا دهچرپیّنیّ. وامزانی بهخمبهره و بیّدهنگ نهسهر شویّنهکهی خوّی گۆرانى دەلىّت. دوو سىّ جار دەنگم لىّكرد، دەنگى نەبوو. بەلامەوە زۆر سەيربوو، ناچار به ئاگام هێنا، وتى ئهوه چييه كاكه؟!، وتم كاكه بڵێم چى ومختبوو شێتبم!، وتى بۆ؟! بهسهرهاتم بو گيرايهوه، پيكهني و وتي:"كاكه گيان، ئهوه من ههروام، بهدهم خهوهوه گۆرانى دەليم، (ميدياى زەندى)ى خيرانم كه ئەمەى لە من دى(زەبتل صەوت)يكى (تۆماركار)ێكى دانا، ئەم (گۆرانيى بە دەم خەوى شەوانەوەيەى) زەبتدەكرد بۆ بەيانى كه له خهو ههلدهستام، بوى لي دهدامهوه، سهيردهكهم ههنديك لهوانه شيعر و ئاوازى نوێن، خوٚشم بوٚ يهكهم جار دهيان بيستم، لهبهر ئهوهچهند جارێكم دهوتنهوه و نه ختیّك پوختم دهكردن و له ناو خهلّكدا دهبوونه گۆرانى و بهستهى تازه داهیّنراو. ئەمەش وەنەبى ھەموو شەويكبى، جاروبارە، واړيكەوتى بُەم شەويكرد."

گۆڤارى بەيان

یەك دوو وشەو پێنج خشتەكىيەكى بلاونەكراوەى ئەحمەد ھەردى

ئه حمه د به گی حه سه ن به گ یه کیکه له و شاعیره کورده هه نکه و توانه ی که له ریگای شیعره و ه زمانه که مانیان لا خوشه ویست کردین. تا وامان لیهات نه و میلله ته شمان خوشبوی که به و زمانه قسه نه که نه و خاکه شمان لا نازیربی که نه و میلله ته ی له له نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و خاکه شمان که نه و میلله ته ی نه وی نه و

(نه حمه د ههردی) یه که م که س بوو که شیعری (گوران) به تایبه تی و (بله و شیخ نوری) یه به گشتی لای من خوشه ویستکرد، وای لیکردم که حهیرانی شیعری (گوران) ببم. که سانی تریش زورن چ هاوته مه نی خوی و چ نه وه ی دوای نه وان، به دهیان، له و دانیشتن و کورانه ی (نه حمه د هه ددی) دا بوون و نیستاش نه و قسانه له گوییاندا نه زرنگینه وه، وه کو له نزیکیشه وه ناگادارم نیستاش (نه حمه د هم ددی) زوربه ی زوری شیعره کانی (گوران) ی هم ربه سه رده مه وه یه.

(نه حمه د ههردی) که له سائی۱۹۲۲دا له دایکبووه، له سییه کاندا شیعری و توه. پیش نهوه ی سییه کان ته واوببن، واته له (۳۸ و ۳۹)وه، شیعری گهیوو و شه ی هه لبژارده و ناسك و پر ناواز و موسیقاو پر ناهه نگ و پر خروشی به کارهیناوه (گوینچکه ی دن) له رهی نه و زمانه ی پی خوشه که (ههردی) شیعری پیوتوه، بویه شیعرهکانی سوارن. به شیعر وینه ی پیونتوه، بویه شیعرهکانی سوارن. به شیعریه وینه ی پر دوو وینه گرتووه. وینه شیعریه کانی (پر تهلیسمی جوانین) وه ک دوو چاوی مهستی (ست فاتمه). پر خهیائی گهرم و گورن، به ناسه ی خهیائی وینه شیعریه کانی نه هیریه کانی و شهرجه مه شیعریه کانی نه ههر نه لینی (ههناسه ی پر گولاوی دولبه ران)ن. شهیونی و و شهکان و سهرجه مه جهسپاوه کانیان ههر نه لینی (دهنکه گهنم) هکه ی شیعره کهی (گوران) و (به شنه ی با شهیونی نهدا).

داهیّنانی مانای نوی به وشهی نوی و نهسواو، لهسی، چل تا پهنجا سائیّك لهمهو به روه به شداربوونیّکی گهورهیه له مهیدانی نویّکاریی ئهدهبی کوردیدا، تهعبیریّکی وهك (بووکی رازاوهی خهیال) که ههر له شیعریّکی(ئهحمهد ههردی)دا بیسترا، یهکسهر تهشمنهیکرد و کهوته سهر زمانی خهاك و تهنانهت ههندیّك له نووسهرانی ئهو سهردهمه ش. چونکه له قالبیّکی جوان و نویّدا داریّژرابوو، که ئهم جوّره دارشتنه نویّیانه له زماندا نیشانهیه کی پیشکهوتن و شارستانییه تی زمانی میلله تیّکن. سهیری ئهم داهیّنانه ناسکانه بکهن: "پهپوولهی ئارهزوو)(شهیتانی رارایی)(شوّرشی نائومیّدی)(گولی بی بوّنی جوانی) (برهی سهرلیّوی ژهراوی)(سوورایی خوّرنشین)... هتد، دوای سهیرکردن ثبینجا سهرنجیّکی ئهوهبدهن که کهی و له چ سالیّکدا ثهمانه و تراون. ئهوسا لام وابی به باشی سوار چاکیی(ئه حمهد ههردی)تان له مهیدانی نویّکاری

ئەوەى تائىستا وترا يەك دوو ووشەكەبوو، بۆ مەسەلەى پىنىچ خشتەكىيەكە، ئەحمەد ھەردى گىپرايەوە وتى: سالى خويندنى، ١٩٣٩-١٩٣٩ لە پايرىكى درەنگدا كورتە پشوويەكى قوتابخانە ھەبوو، منىش وەك قوتابىيەك، بە ھەلم زانى، بە سەردان چووم بۆ ھەولىر بۆ مالى كاك يونس، واتە(يونس ئەفەنىي قادر ئەفەنى) كە ئەوسا لەوى موجەخۆرى مىرى بوو.

لهوی کاك (مهحموودی مهجید بهگی حاجی رهسول بهگ)م دی. زوّر دلّمان به یهكتر گهشایهوه، وتی: وهرهبروّین بوّلای (ئهورهحمانی ویّنهگر) که وتم کیّیه؟ وتی ئای.. چوّن نایناسی؟!، لاوه کورده روّشنبیرهکان زوّربهیان لهوی کوّنهبنهوه، جگه لهوهش برای (حسین حوزنی موکریانی.. حسین حوزنی خوّشی لهوی دهبینی، کهوای وت زوّرم پیّخوشبوو، چونکه بهراستی زوّر دهمیّکبوو حهزم ئهکرد ماموّستا حوزنی ببینم. نووسنهکهیم خویّندبووه، که چوینه ئهوی کاك مهجموود منی به کاك ئهورهجمان ناساند و ئنجا وتی: "ئهمه شاعیریشه، منیش وتم شاعیر نیم، وتی نا.... نا به چاوتا دیاره شاعیری، ثینجا پرسی: توّ تهخمیس ئهزانی؟ وتم: بهلیّ وتی دهباشه ئهم دوو بهیته شیعره م بوّ تهخمیس بکه:

به خوّشی رابویّری یا به ناخوّش شهرابی مهرگی ناچاری دهکهی نوّش

وهتهن ههر خزمهتيكت لى ببينى له دوا روّر ههر ئهوهندهت پى دهمينى"

وتم ئهم دوو بهیته شیعری کنیه؟ وتی شیعری(گیو)ه که وتم(گیو) کنیه؟ زانی که نایناسم، وتی شاعیریکی کونه به لام ههر ئنوارهی ئهو روّژه زانیم که خویهتی و یمکترمان باشتر ناسی.

من لام وابوو ئەيويست تاقيم بكاتەوە بيش ئەوەى برۆين وتى: كەى تەواوى دەكەيت؟ وتم ئەم ئيوارييە بۆت ئەھينىمەوە، ئيوارە كە بۆم بردەوە وام تەخمىس كردبوو:

بهیانی بوو. زهمین گشت مات و خاموّش شهمال هات و لقوچلّ کردی کرنوّش به گویّیا دام وتی: گویّ بگره بیّ هوّش به خوّشی رابویّری یا بهناخوّش شهرابی مهرگی ناچاری دهکهی نوّش

ههموو تاجی ههموو تهخت و نگینی ههموو زام و برینی ههموو زام و برینی به چاولیک نانی نامینی له ژینی و وقتهن ههر خزمهتیکت لی ببینی له دواروژ ههر ئهوهندهت یی دهمینی

يهخشان

ڕۅٚڗػار

۱. دندارییهکی گرگرتوو ئهنجامیکی دامرکاو

دووسی سالایک بوو قوناغی همرزهکاریم بهریکردبوو، دلم به کچیکی ژیکهالهوهبوو. ماوهیه کی پیچوو سهیرم کرد ئهویش منی بهداله. یه دو مانگیکی پیچوو کهوتینه قسهکردن. ههرچییه کم بو باس ئهکرد، وام ئهزانی هیچم نهوتووه، ئهم روانییه چاووبروی، زولف و رووی، دهستوپهنجه کی، گونای، بریقه ی چاوی، رهشیی برژانگی، لووتی قوت و گهردنی بیگهردی، وام ئهزانی جوانیکی بیوینهیه و خوا به تایبهتی ناردویتیه خوارهوه و منی به شایانی زانیوه، ئای که دلم پیی خوشبوو، وام ئهزانی کلووری دنیا هی منه. زور کولمان به قسهوباسی یه کتره وه هه لگرتبوو، که سهری رززیکی دابمهزرانایه، ههموو لهشم ئهکرده چاوو چاویشم ئهبرییه ئهو، سهرنجم ئهدایه بو مؤسیقای ووشه کانی و ئاوازی ههموو سرپه و چرپه و چهو هه ناسهیه کی شلکردبوو. بو مؤسیقای ووشه کانی و ئاوازی ههمو سرپه و چرپه و چهو هه ناسهیه کی شلکردبوو. زممان هات و زهمان چوو، سالانیکی زورهاتن و تی پهرین، روژیک له شوینیک

زهمان هات و زهمان چوو، سالانیکی زورهاتن و تی پهرین، روزیک له شوینیک چاومان بهیه کهوتهوه، ماوهیهک دانیشتین، ههر چهندمانکرد و کوشا، سهری رازیکمان پی دانهمهزرا، ماوهیهکی تریش دانیشتین. ههر چهندمانکرد هیچ باسیکمان نهبوو بو یهکتری بگیرینهوه!!

٢. همر ئمقله له خمسارى:

من و هاورێيهكم لهسهر ئهوه پێك هاتبووين كه كاسپى و(ئامانج)ێك ههيه ئهگهر هەول و تەقەلايەكى چاك و پاكى بۆ بدەين قازانجەكەى بۆ ھەردووكمان و بۆ خەلگىشە، كە باسمان ئەھاتە سەر ئەوەى ئەم كارە چۆن ئەنجام بدەين. ج جۆرە شوێنێك و چ جۆره كهسێك و چ جۆره بيركردنهوه و، بۆچوون و دوكان و دامودهزگایهکی گهرهکهو له سهرهتاوه چۆن دهست پی بکهین و چۆن بازاری بۆ بدۆزىنەوە، كى كريارە و ئەيقۆزىتەوە، كى لىي لووتەلايەو رووى لى وەرئەگىرى و پارهی پیّنادا. همرچییهك من ئهموت لای ئهو پهسهندنهبوو!! ههرچییهگیش ئهو ئەيوت، ھەرچەندم ئەكرد و ئەكۆشا بەئەقلەدا نەدەجوو بە دلام نەبوو. دواى ماوەيەكى کهم رِوْژێ پێِم وت: دهی کاکی برا، خوٚ نهچووهبچێ، وا دیاره نهسیب نییه من و توٚ نُهم كاسپييه بەيەكەوە بكەين، بەلام ھەر ھاوريىدكەى جارانىن، با ھىچ نەبى ئەميان سەرى تيادانەچى. ئەوى راستىبى ھاوريىيەتىيەكەمان رۆژ بەرۆژ كزئەبوو ئەيدايە باریکی و بنیسی... جاروبار ئهم بیستهوه که قسهکانی منی ئاوهژووئهکرد و له شێوهيهكى ناردوادا به ئارەزووى خۆى ئەيكردە بنێشتەخۆشەى ژێرددانى و له هەر شويننيك دانيشتايه خەريكى ليخنكردنى قسەكانم بوو، رۆژيك به ريكهوت ديم، ويستى خۆيم نى گيل بكا گوايه نەيديوم، بانگم كردو. لەچەقى حەوزەكەى ناو بازارى سليّمانيدا وهستانم پيّم وت: منيش ئهتوانم لهم لاوئهولا دانيشم و باستبكهم بهلاّم ئهوه كاريكرده نييه، هەرچپيەكيشت وتوه، هەموويان بۆ گێڕاومەتەوە، ئەو قسانەى تۆ كردوتن، فريان بهو فسانهى منهوه نييه كه لاى تۆكردوومن. به ههرحال كاكى خۆم: کاسپی و پێکموهکارکردن به زوٚرهملێ نييه، خوٚ من هيچ رێيهکم له توٚنهگرتووه و رزق و رۆژىش بە دەست خوايە. ھەرچىيەكىش بەرامبەر من ئەيكەيت ئاسنى ساردكوتانە و قسمى راستيش همر روونه وهك چاوى فرژال و بهتو ليّل نابيّ. ئموا ئيّستا تو بو خوّت جەمسەرى كارىكت لەگەن چەند شەرىكىكتا بە دەستەوەگرتووە، ئەمەى تۆ ئەيكەيت بو خوشت و بو نموانیش خراپه و نمنجامهکهی قازانج سهرمایه نهخوا. نهك ههر ئەوەندە، ئەمەى تۆ ئەيكەيت وەزنى بۆ منيش ھەيە، چونكە بە چاووراوو ھاشەو

هوشهی دهم و درو و دهلهسه بوّری ژهنی و دههوّل لیّدان و کهلّهك بازییهوه نایهلّی به پیّی بوّچوونی خوّم، ئهفلّم بخهمه کار و دهستم له کاسپییهك گیربیّ، سا بهلّکو خوایه پاروویهك نانی حهلالّی بوّ خوّم و سوودیّکی بوّ نهو میللهته تیادابیّ.

زهمان هات و زهمان چوو. روّژیّك له بهغدا یه کترمان دییهوه. دهستیّکی خسته ناو دهستمهوه و دهسته کهی تری خسته سهرشانم و وتی: ئای فلانه کهس، قسه کانی توّ گهلیّکی راست دهرچوون، خوزگه بهقسهی توّم ئهکرد و پیّکهوه دهستمان ئهدایه کاسپییهك، ئیّستا دنیا له جیّیهکی تر ئهبوو!!

٣ـ بەھەشت:

له يۆلى چوارەمى سەرەتايى بووم، حەزم ئەكرد ھەموو رۆژێك دەرسى(دين)مان ههبی، ماموستایه کی رووخوش و دهم و کاویژ خوشمان ههبوو باسی به ههشت و جەھەنەمى بۆ ئەكردىن. كە باسى نىللەنىلى ئاگرى جەھەنەمى بۆ ئەكردىن كە چۆن ئەگەر يەكىك نوپىژنەكات و رۆژوونەگرىت و سەر بە فەرزى خوادا نەدا ئەوا ئەچىتە ئەو ئاگرەوە و يېرەئاگرىش ھەر ئە دوورەوە شالاوى بۆ ئەھينى و وەك دووپشك ئەچزى بە لەشيداو وەك رۆنى داخكراو ئەو لەشەى قرچ و ھورى دى. كەواى ئەوت تووكى سەرم ھەل ئەساو سام ئەيگرتم بەلام بەرەكەتدا ئەم ترس و سامە ئەوەندەى نەئەخاياند چونكە زوو لە باسى جەھەنەم لاى ئەداو ئەچووە سەرباسى(بەھەشت). وای خوّشئهکرد و واخوّش باسی ئهکرد، قورئان به همفت، وات ئهزانی خوّت لهویّیت و ههمووشتيك وابهبهرچاوتهوه. كهباسي ميوهخوش خوشهكاني بهههشتي دهكرد له خۆمەوە دەمم گەزيك دائەپچرى، كە ئەھاتە سەرباسى ناسكە ھەرمى دەمم ئاوى تینهزا. ئای لهو خوتوکهو تهزوهخوشانهی به لهشمدائههاتن و ئهچوون، کاتیک که ئەيوت: لە بەھەشت حەز لە چى بكەيت، حەز لە چ خواردنىك بكەيت، دەمودەست بهریکوپیکی و خاوینی والهبهردهمتا، من لهسهر کورسییهکهی خومهوه خواردنه خۆشەكان ئەھاتنە بەرچاوم كە ئەھاتە سەرباسى باخ و باخات و خورەى ئاو و لارولمنجمی دار و درمختی بمهمشت، که باسی(هاوار و هاژمی کمف چورینی جمم)ی ئەكرد وام ئەزانى لە سەيرانم و پيم ناوەتە ناو جۆگەو رووباريكى بجووك و خۆشەوە. باسی بالندهجوان و رمنگاو رمنگهکانی بهههشت و(جریوه و جوکهی باخ)ی بو ئهکردین له جياتي دڵێ سهت دڵ حهيراني ئهبوو.

له دلَّى خوَّما ئهم ووت: راوهسته با گهورمبم مهرجبيّ ئهبيّ ههميشه نوێژبكهم و رِوْرْ و بگرم. بۆچى بۆ خۆم نەچمە ئەو بەھەشتە خۆشەوە و بە ئاگرى جەھەنەم بسووتيّم؟! نويّرْ و رِوْرُو و ئەوەندە كاريّكى گران نين.

کهچی که گهورمبووم، نه نویژم کرد و نه روّژووم گرت!!

بهیان ژ۱۳۱ مایسی ۱۹۸۷

منالّ و مهمك و بنيّشتهتالّ

زانایانی سایکوّلوّجی کوّمهلاّیهتی و پسپوّرانی گهشهکردنی نهفسی منال ئهلیّن: کهمنال خووی به نهریّتیّکهوه گرت و ئهوخووه بووه مایهی جیّبهجیّکردنی پیّویستییه بایوّلوّجییهکانی"یا بلیّین وهکو منالی شیرهخوّره" ئیّمه نابیّ بیّین سواری سهری ئهو مناله ببین و داوای لیّبکهین لهچاو تروکاندنیّکدا ئهوخووه تهرك بکات، چونکه ئهگهر وامانکرد منالهکه تووشی پیش خواردنهوهیهکی توندوتیژ دهبیّت که دهبیّته مایهی روّچوون و لادانی نهفسی له دواروّژدا و ئهم لادانهشی به شیّوهیهك دهبیّت که ههستی پی ناکات چونکه له روّژانیّکدا تووشی توندوتیژهکه بووه که هیّشتا فیّری قسهکردن نهبووه که قسهکردنیشی نهزانیبیّت نهی توانیوه بیربکاتهوه. لهبهرئهوه ئهو زاناو بسپوّرانه ئاموّژگاری دایك ئهکهن و ئهلیّن ئهبیّ منال بهشیّنهیی له شیر ببریّتهوه بسپوّرانه ئاموّژگاری دایك ئهکهن و ئهلیّن ئهبیّ منال بهشیّنههی بگوّریّت نهك بیّن بهشیّوهیهك که بتوانیّت ورده ورده و لهسهرخوّ خووه پیشینهکهی بگوّریّت نهك بیّن به بنیّشتهتال و تالاوی تر مهمکییان بههنوون و بیانهویّ یهکسهر منالهکانی له شیر ببرنهوه.

له بیرکردنهوهیهکی ناوادا له منالیّکی شیرهخوّره له پیّش له شیربرینهوه و له دوای له شیربرینهوه به زوّر و به بنیّشتهتال، نهم پهخشانهی خوارهوه هاته بهرههم.

مناله خروخهپانهکه جاریکی تریش لهکوشی گهرم و گوری دایکیدا خوّی گرموّلهکردو دهستیکرد بهگروگال و دهستوپی هاویشتن و خهنینهوه، چهند جاریّك ههلّپهی بوّ سنگ و بهروّکی دایکی برد و چاوی گیّرا، هیّشتا نمو به تهواوی مهمکی بوّ دهرنههیّنابوو، نمم لیّرهوه دهمی بو کردهوه، نمتووت خوا نمو دهم و مهمکهی همر بوّ نموه دروستکردووه که ناوا لهگهنیهکدا بچهسپیّن. ههنگی لیّو نیشتهسهر گوئی گوی

مهمك و بینی پیّوهناو بهمژیّك و دووان وازی نههیّنا. منال بهدهم شیرخواردنهوه سمرخهویّکی شکاند و گوّتری چاوی ورده ورده له هیّلانهی پیّلودا ههلّنیشت.

جاروبار بهدهم شیرخواردنهوه بزهیهك لالیّوی نهگرت و(بهدهم مهلایکهتهوه پیّئهکهنی)... بو پیّنهکهنیّت؟!! "سهری ناوهته سهر دلیّکی نهرم و بهخهوی سهرباوهشیّکی گهرم هیلاکی لهشی دهرئهکات".

بۆ بزه لالێوی نهگرێت؟!! گوایه کێ لهو خواپێداوتره؟! له کۆشێکی پیرۆزهوه بهلێشاو موچرك و تهزوو ههڵئهقوڵێن و بهلهشی ئهمدا ئهگهرێن و ئهپرژێن.

له مهمکێکی خواکردهوه تنوّك تنوّك شیری پاك به گهرووی له لاسکی نێرگز ناسکتردا ئهچوٚرێته خوارهوه تا(عافێتی گیانی بێو به بازوٚڵهی شانی بێ).

بۆ نەخەملێت؟! باوەشىوا بە چياى سەفىنەوە... بەڵێ چياى سەفىن و بگرە قايمترىش! بۆ منال كۆشى دايكى خۆى لە قايمى و ئەمىنىدا ئەگۆرێتەوە بەچياى سەفىن؟!!

بۆ فریشتهکان بالمفری نهکهن و نهبنه خهرمانهو دهوری گلۆپی کولمی نهدهن و لمدهوری نهگورین؟! به شیریک گوشهئهکریت له گهزوو مازو حهلالتر، له گولاو بون و بمرام خوشتر.

چەند مانگێکی پێچوو....

مناله خروخه بانه که جاریکی تریش زور به ئاسایی و دلنیایی چووه وه کوشی گهرم و گوری دایکی....

دایکی جاریکی تریش سهری بهسهردا شوّرگردهوه و مهمکی بوّ دهرهیّنا تا بینیّت بهدهمییهوه.

منالهکه دهمی برده پیشهوه و زبانی پیش لیّوی تهکانی دایهخوّی تا زووتر بگاته مهبهست لهپر وهك دووپشکیّك بهسهری زمانیدا بچزیّت دهمی برده دواوه و زریکهی لیّههستا، گریانهکهی نیشتهوه، چاویکرده نیشانهیهکی پرسیار و برپیه دایکی... سهرسامی دهمی داپچری.. خورپهی دل جوّلانهی لهشی ئههیّناو ئهبرد...

چۆن ههروا به ئاسانی واز له سهرچاوهی خۆراك و پی بژیوی بینیت؟! ئاخر چۆن...؟! بۆیه لیّوی ههر له خوّیهوه له ههواری جارانی نزیکبووهوه و ئهمجارهش بهرمهمکی دایکی کهوتهوه. بنیّشتهتال وهك زهردهوالله بهلیّوه ئالهکانیدا چزا... ههنیسکیّك بهربینیگرت و وهك ژیوکهوان هاتهوهیهك، وهك ههنگیّکی هیّلانه لی وروژاو له دهوروپشتی دایکی ههرهات و ههرچوو... پیشی خواردهوه و گینگلیدا بهلام بههیچ چوو. هاواریکرد، لالایهوه، قیژانی، کهس دادی نهپرسی شهقی برد، تهقیکرد، لهتکهوهچوو کهس بهزهیی پیادا نههاتهوه.

زمانی نمبوو تاچی له دلیدایه ههلیپریژیت. بهلام لهشی بووبوو بهنیشانهی پرسیاریکی گهوره و هاواریانکرد بو

چپاكانى كوردستان دەنگيان ئەدايەوە بۆ..؟

سامال پرسيارهكهى ئەقۆستەوە... بۆ؟

گولاّله... گەزىزە... چنور... رنۆبەفر، ھاوريانئەكرد بۆ...؟!

تاقگه، قەلىمزە، سروەي بەيان ھاواريان ئەكرد بۆ؟!

شوانکاره، جوتیار، کۆچەرى، ریش سپی هاواریان ئەكرد بۆ

منالينك تازه زماني پژابوو ئەيوت... ئيدە بۆۆۆۆ....؟

تەنانەت گورگەكانىش ئەيان لووراند... بۆۆۆ؟! بۆۆۆۆ

راست ئەكەن بۆ؟

گوایه لهم تالاو به قورگاکردنه زیاتر، رِیْگای تر نییه بو منال له شیر برینهوه؟!

بهیانی ژ/۱۳-۱۹۷٤

بهیانی روّژیکی ههینی، کوّمه له منالیّکی پینج شهش ساله و به رهو ژوور تریش لهبه ردهشتی به ردهمی ماله کانیاندا توّپیّنیان ئه کرد. ئه وهنده ی پیّ نه چوو منالیّک پیّی که و ته به ریّی نه ویتریان و نوچیّکیداو به سهرداکه و و چهناگه ی چوو به تویژالی به ردیّکی نووك تیژدا و زامداربوو و خویّن فیچقه ی کرد، که ههستایه و مهخه ی نه وهی گرت که وای لیّکردوه و به نیازی هه قی خوّسه ندن که و ته په لاماردان و زرم و کوت دهستی پیّکرد. دهم و چاوی یه کترییان داشاخان و کراسیان به به یه کتریو نه هی نه و شاکوتی مهرگی یه کتریان داشاخان و کراسیان به به یه کتریان هی نه و شاکوتی مهرگی یه کتریان کرد و هه ناسه برکیّیان پیّکه و ته نه همر که مناله کان به یه کتریان هی ناوبرد، هیلاکبوون و هیزیان لهبه ر بررا، بوّیه هه ر که مناله کان به سه ریاندا دابارین و که و تنه ناوبری ئه مان ده ستیان به ردا و به هه ناسه برکیّ و چلّم هه لوشینه و ه له یه کتر جیابوونه وه. ئیتر یاری ناخوّش بوو و ناش به تالی لیّکراو هه لای نیتر و ماله وه.

ئهوهندهی پی نهچوو باوکی چهناگه زامدارهکه، خهنجهر به بهروّك و دهم پر له ههرهشه و گورهشه هاته دهرهوه و بهر دهرگای به مائی ئهوی تریان گرت، باوکی ئهمیش بهرهنگاری وهستایهوه و ژنانی ههردوولاش کردیان بهو روّژهی قهرهوهیسی تیادا کوژرا. قسمی ناشرین و جویّن وهك ههوره تریشقه چهخماخهیان ئهداو گریان لی ئمبووهوه، ئاگری شهر تا ئههات خوّش ئهبوو و شهیتانی ئاشووب له خوّشیدا تا ئههات بلی ئهتهقاند و نینوّکی لهیهك دهسوو، لافاوی رق سهریکرد و دهستی کهللهشهقی برا بو خویّنریّژی خهنجهر، پیره خهنجهر لهچاو تروکاننیّکدا وهك رهشماریّك فیشکهی کرد و له کالان هاته دهرهوه و له کورته که لهکهی بهردهرگای مال پیگیرا و توندبوو و به دلوّپیّ خویّنی سوور شادبوو و دهمی پیّوهنا تا تینویّتی شکا. پیره حهنجهر کاتیّك دهمی له خویّن بهردا که کابرا ههر فوّزی تهنیا یهك(ئای) و یهك دوو رهتی پیّ مابوو، ئیتر له خویّن بهردا که کابرا ههر فوّزی تهنیا یهك(ئای) و یهك دوو رهتی پیّ مابوو، ئیتر

وورده وورده سارد بووهوه و ههر له ئاستى خوّى له خوێنى خوٚيدا گهوزا و دواى دوو سێجار لنگهفرتێ دهمى لێك ناو چاوى زەق بوو.

پیاو کوژ گیراو له بهندیخانه توندکراو ژن و مالهکهشی بهترس و لهرز گهرانهوه مالهوه و خر دهرگایان له خوّیان داخست.

پاش نیوه پرقیه کی درهنگ خه نکوخوا خهریکی به پیکردنی ته رمی کوژراوه که بوون. له ولاشه وه مناله کان جاریکی تر خربووبوونه و خهریکی توپین دامه زراندن بوون، چه ناگه زامداری لهمه پکابرای پیاوکوژ و کو پی کابرای کوژراویش ها تبوون بو یاری، ئه ویان له ته نیایی و ترس و له رزی دایك و براو خوشکه کانی وه پربوو بوو و خوی دزیبووه و نه میشیان له گریان و شین و شه پور و لاوانه و هست بووبوو.

که تهرمی کابرای کوژراو به بهردهمی دهشتهکهدا بهرهو گوْپستان پهتبوو، چهناگه زامدار و باوك کوژراو زوْر دهمیّك بوو ئاشت بووبوونهوه و وهك نه بایان دیبیّت و نه باران لهگهل منالهکانی تردا وازیان ئهکرد و سهرگهرمی توّییّن بوون!!.

بهیان ژ/۱۸/ت۱ ۱۹۷۶

كاتى ھەلۆ بەرز دەفرى

لهو روّژهوه خهلاك لهسهر ئهم گوّی زهوییه ده ژین، که سانیّکمان تیداهه لاده کهون، همریه کهیان جهربه زه و کارزان و ریّبین دهبیّته پیشهنگی ده وروبه رهکه ی بهشکستی و سهر شوّری و خوّ به دهسته وه دان و تفی خه جالهتی هووتدان رازینابیّ. ئهگهر بوّ جاریّک سهرنه کهوت، ده زانیت سوار تا نهگلیّ نابیّ به سوار ئهگهر ژیا ئه وا سهربه رزانه ده ژی و ئهگهر مردیش ئه وانه مره و له دلی خه لمّیدا ده ژی.

بهههر يهكه لهم هه لكهوتوانه له ئاستى خوى و بو مهبهستى خوى ده لين (هه لو).

ئەم(ھەڵۆ) يە بەپێى بەخاك و نىشتمانى خۆيەوە، لەگەڵ دەوروبەرى خۆيدا دەژى. ئەمە ئەو(ھەڵۆ)يە نىيە كە پىرەمێردى شاعىر دەڵێ:

لەسەر بەردى، ھەٽۆيە ھەٽفرى، كەوتە ھەواى بىخەم

هموایهکی غروری کموته سمر، تا کموته سمر عالمم

كاتى ھەلۆ بەرز ئەفرى

گۆرانىي سەربەرزى ئەچرى

(ههڵۆ)كانى كاك سالار هينى ناو ژيانى كوردهواريى خۆمانن، بۆيه له سهرهتاوه لهسهر شانۆكه، مالله كورديكمان نيشان دهدا بريتييه له جاجم و بهرهو پيخهوى خۆمانه، دهف به ديواردا ههلواسراوه، بهره راخراوه.

ئەكتەرەكان چوونە سەر شانۆ بە چەپلەئىدان و گۆرانىي(گولاله سوورەى سەر كولامى يەكەم سوارەى(ھەلۆ) ئەوەندەى كولامى يارم)ەوە ئەمەش بۆرىنگا خۆشكردن بۆدىمەنى يەكەم سوارەى(ھەلۆ) ئەوەندەى يەك دنيا(گولىقى)ى خۆش دەويست و شەيداى گولالە سوورەى كولامى بوو، بەلام

بههمموو عهزمیکهوه به(گونی)ی دهوت: "گونهخان نیگهران نهبی، جاری نهگهان خاکدا خهریکی دنداریم) دیسان دهیووت(ههنو)یهکجار ئهمری و یهکجار له دایکدهبی، خوا ئهبیته میوانی ههنوکان لیرهدا گورانی بیران فوربانی قسهکانی(سواره)دهبوون و گورانی(ههی جان ههی جان)یان دهوت، پیش ئهوه گورانی بیر نهسهر ههوای گورانی(سیوه)ی گورانی بیری کویی دهیوت: "خودایه سهریانخهیت، ئهوی عهشقیکی پاکه" گورانییهکانی کورت و ههمهرهنگبوون.

له دیمهنیّکی دیدا، مه حموود خدری هه مه وه ند وه که هه نوّیه ک ، راده په پی و هاوار له هاوریّکانی ده کات: فیشه کدان له خوّده ن په لاماری دوژمن ده ن ، کاتیّک ده پیّکریّ، خه ریکی گیاندانه، دوژمن ده گاته سه ری و پیّی ده نیّت: به راز!!، مه حموود به ده م گیانه لاّوه ده خولیّته وه کورگه ل و ده نیّت فیتمکه نه وه ، رووده کاته دوژمن و ده نیّ: "به راز چه ند فیته له به رامبه رسمگدا!!."

له دیمهنیکی دیدا میللهت بیزاری له فهرمانهکانی عوسمانلی دهردهبری، تهنانهت جاردهری فهرمانی سولتان دهگرن و شلکوتی مهرگی دهکهن پینی دهلین: "فهرمان... فهرمان نهبرایهوه؟!!"، و لهدیمهنیکیدیدا بهرگهگرتن و تالی و سویری ژیان فیری خهلکیدهکهن، دیمهنهکه رهمزیه، له نیوان گولالهو بارهشدا.

گولاله دهنی: "گولاله لهسهر بهردی رهق و دواتروپك دهمدهکاتهوه": به جوولانهوهیه کی هونهری بارهشیکی توند و تیژ دههیننه بهرچاوی سهیرکهران، ئهمه تیکه ل به دهنگیکدهبی که دهنی: "رهشهبا گولالهی فیرکرد که نهبی رهگ له رهقهندا داکوتی".

کاك سالار جاریّکی دی باسی ههمهوهندهکان دهکات و نهو دیمهنه نیشاندهدا که کاتی خوّی رهههند و ناوارهی(بهنغازی)ی (لیبیا)کران، چوّن له سالّی۱۸۵۱ لهوی راویْژ به فهقی قادری ههمهوهنددهکهن و بریاری گهرانهوه دهدهن، به نیشانکردنی نهستیّرهکانی ناسمان، ریّدهگرنه بهر و دهکهونه ریّ، ههر ریّ دهکهن، ههر ریّ دهکهن…، (سواره) دهلیّت: "بوّنی میّخهك بهندهکهی بهروّکی گولیّ دهکهم. نای له من و وهی له گولیّ و داخ له ناوارهیی" لیّرهدا جیّی خوّی بوو دهرهیّنهر شیعره بههارییهکهی حاجی قادری کوّیی

بێنێتهوه یاد، بۆیه شیعری(وتم به بهختی خهوالو بهسیهئهتوبی خوا) خوێنرایهوه مهحموودی خدر دهلێت"مشتێ خوٚلی نیشتمان تابێکهوه سورمهی دیدهم" له دیمهنێکیدیدا سواره له رێگا خهون به(گوڵێ)وه دهبینێت.

دیمهنیّکی دلگیر و پرمانا بانگی بهیانییدا، ریّبوار و ئاوارهکان دهستیانکرد به نویّژکردن و له خوا پارانهوه، ههندیّك له سهیرکهران به و بانگ و نویّژه پیّکهنین، دیاره ئهوانه له و دیمهنه نهگهیشتن، ئهوه بو ئهوهیه که بلیّین: ئیّمه میللهتیّکی موسولمانین، کافر نیین، خواناسین له کهس ناکهوین و نامانهوی کهس لیّمانبکهویّت، بو له خوّت و خوّرایی کافرماندهکهن ای که ئاوارهکان دهگهنه نیشتمان، کانیاویّکیان دیّتهریّ، ههموو بهیهکجار دهمدهنیّنه ئاوهکه و بینی پیّوهدهنیّن، ئهمه له مهیدانی دهرهیّنانی شانوّگهریدا سهرنجیّکی وورد، پهیوهندی هاوولاتی به خاك و ئاوهوه نشاندهدا.

دیمهنی ههلوّیه کی دی، شیّخ سهعیدی پیران، نویّنه ری عوسمانلی پیّی دهلّی: ثارُ اوه چی، ئهویش ههلوّ ثاسا به وه لامیّکی مهردانه و کوردانه دهمکوتی دهکات. دوایی ههلاه واسریّت، تهنانه ت (عهر مب عیدی)ی لاوك بیّریش، بریاری ههلواسینی بوّ دهرده چیّت.

مۆسىقاژەنەكان مۆسىقايەكى گونجاو لەتەك تەرمى بە شكۆى شێخ سەعىددا لى دەدەن. دىسان شانۆكە دەگەرێتەوە سەر دىمەنێكى دىي(گوڵێ)ى خۆشەويستى سوارە،

عوسمانلییهکان(گونی)دهگرن و دهیانهویت بیبهن بۆ(ئهستانه) لیرهدا گونی به تهنیا لهسهر شانو دهوری خوی جوان دهبینی هاوار له(سواره)دهکات که سوار پیدهزانی وهك ههلودهکهویته خوی، به یاریدهی جوامیر و هاوریکانی، گونی له دوژمن دهسهندنهوه لیرهدا سوارهی خاوهنی عهشقی باك و بیگهرد به گونی دهنیت:"من له تهماشای جاوهکانتا، ههموو نامهکانی خوا دهخوینمهوه!" ئهم یهك دوو رستهیه خانهیهکی تایبهتیی له مهیدانی نووسینی ئهدهبیدا ههیه.

(ئەحمەد ھەردى)ى شاعير دەڭي:

"خوشهويستى وا كه نامهى خوايه بو پيغهمبهران"

دیسانهوه دیمهنیکی دیی مهحموود خدر نیشاندهدریّت که به کاپتن(بوّن)پیّدهکهنیّت و قسه ههلّوناساکانی بهرامبهر دوژمن دهکات. نهم نهکتهرهی نهم دهوره دهبینی له دهورهکانی تریشدا ههر دهرکهوتوو و سهرکهوتووه.

دیمهنیکی دی: یهکیک له نهکتهرهکان ههر خوّی به تهنیا وهکو لیّپرسراویّکی عوسمانلی پرسیار له(نالهپیّ پان)دهکات و به سهریدا دهشیریّنیّت. ههرخوّشی به ناوی(ناله)وه بهو پهری گالتهپیّکردنهوه وهلّامی دهداتهوه. نهم نهکتهره ههردوو دهوری جوان دهبینیّت(نالهپیّپان)یش له ئاستی خوّیدا ههلوّیهکبووه، ههمیشه له نوردووگای عوسمانلییهکانی دهدا، له کاتی به پهتاکردنیشدا ئاواتی خواستبوو که پهتی قهنارهکهی سووربیّ. دوا(ههلوّ)ی شانوّگهرییهکه(شیّخ مهحموودی حهفید)ه که لهشهری(دهربهند)دا دهپیّکریّ و دهگیریّ و دهبریّته بهغداو(گرین هاوس) بهناوی(بهریتانیا)وه تاوانی نهوهی دهداته پال که چهکی بهرامبهر ئینگلیز ههلگرتووه بهناوی(بهریتانیا) وه تاوانی نهوهی دهداته پال که چهکی بهرامبهر ئینگلیز ههلگرتووه و به فهرمانی نهم(عیزمت نهجیب) ئالای ئینگلیز دراندوه، شیّخ مهحموود پلنگ ئاسا

پشکوّو له پقدا پریشکیان لیّده بووه وه، هیچی پینابی جامانه و کلاّوه که که سهریده کاته و دهیدا به سنگی (گرین هاوس)دا. ئه کته رهکان لهگه ل تیپی موّسیقادا همه مو یه کده نگ به م شیعره به ئاوازه وه کوتایی به شانوگه ریی یه که ده هیّنن: (کاتی همه لوّ به رز ئه فرنی سهر به رزی نه چری).

ئەم تىبىنىيانەى خوارەوەش شايانى پىشاندانن:

اد ئەكتەرەكان ژمارەيان لە چاو شانۆگەرىيەكەدا كەمبوو، چونكە زۆربەيان چەند دەورىكىيان ئەبىنى، ئەمەش كارىكى بە جىنبوو، لە كاتىكداكە. ئەكتەر بۆ ھەموو دەورىك وەكو پىويست بەدەستئەكەويىت ئەم رىگاگرتنە كارىكى باشەو كارناكاتە سەر ناوەرۆك و مەبەستى شانۆگەريەكە.

۲. گۆرانىيەكان ھەمەرەنگبوون، پەيوەندىى تەواويان لەگەن رووداوەكاندا ھەبوو، مەيلى بىنەرانيان تازەدەكردەوە. بۆيە كە شانۆگەرىيەكە تەواوبوو، خەنكەكە ھێشتاگورى خۆيانبوون، دەبوو لە موحاكەمەكردنى(شێخ مەحمودى حەفيد)دا لاوكەكەى(كاويس ئاغا) كە بۆ شێخى وتووە، بوترايە.

۳ـ ههمهوهندیهکان رهههنده و ئاوارهی شاری(بهنغازی)کران له لیبیا شایانی باسه لیّرهدائهوه بخهمهوه یاد که تائیّستاش له سلیّمانی و ههمهوهندو ئهو دهوروبهرانه، قسهیهك ههیه که بو شویّنی زوّر دووردهکریّت و دهوتریّت: (ئهوهنده دووره له بنی عیّزه) ئهو(بنی عیزه) شاری(بهنغازی)یهکهی (لیبیا)یهو ههمهوهنده دهربهدهرکراوهکان که هاتنهوه له جیاتی(بهنغازی) دهیان وت له(بنی عیّز)بووین.

٤ هیچ شانوگهرییهك نییه که ئهکتهرهکانی له ههموو دهورهکانی خوّیاندا له یهك ئاستداببن، بوّیه دهوری(مهحمود خدر) و(گونّی) و(سواره)و (ناله پیّ پان)م به باشدایه قهلهم. دهنا تیّکرا له دلّی خوّمدا ههستم به رهزامهندی له ههموو ئهکتهرهکاندهکرد. دلّم به تیپی موّسیقاکه زوّر خوّشبوو کاکی گورانی بیّژ سهرنجی ههمووانی راکیّشا لهو کاتهدا که دلّم به شانوگهرییهکه ئهکرایهوه ههموو(هونهرییهکان)م دههاتنه پیّشچاو که لهکاتی وادا چونکه لهبهرچاونین دهبنه(سهربازی برر)!.

دەبوو كاپتن بۆن هیچ نەبوايە لە جیاتی(مشكی) كلاویکی ئەفسەریی بنایە سەری
 كە ئەمە ھەر زۆر بە ئاسانى لەسەر شانۆگە جیبهجیدەبوو. ھەروەھا لە كاتیکیشدا كە
 دەبووە قوماندان یان كار بەدەستى عوسمانلى دەبوو گۆرانیك لە جلك و بەرگداببوايە.

٦- بهداخهوه(دکتور ئیحسان فوئاد) له لاپه په(٤٥) ژماره(٣)ى گۆڤارى(پهنگين)دا (ناله پێ بان)ى به خراپهكار داوه تهقه لهم(ناله) شهنهك(ناله) پێم وایه دکتور(ناله)ى

نووسیوه چونکه کورتکراوهی(نادر)ه به لام له گوهٔاری(رهنگین) به هه لهبوّیانکردووه به (ناله) ئهگهر هه لهی خوّشی بیّت ده نیّم لای نیّمه نادرو (خدر)ده که نه (ناله) و (خله).

۷. دهبوو گۆرانى بێژ سهروپێچى بهسهرييهوه ببهستايه، چونکه ئهو کاته مێژوويىيانهى ئهو گۆرانى يان تێدا دهڵێت، کهس به جلکى کوردييهوه سهرى رووتنهبووه.

۸ ئەوانەى شانۆگەرىيەكەيان دى، يان ئەم نووسىنە دەخويننەوە سەرنج دەدەن كە دىمەن و رووداوەكان وەك ھەلقەى زنجىرەيەكى مىزۋويى يەك دواى يەك نەھاتوون، پېشئەوەى من ئەمە بە كاك ئەحمەد سالار بلىم خۆى بىلى وتم، زۆرىشم بىخۆشبوو كە خۆى ئەوەى دەزانى و دەيوت ئىمە مەبەستمان ئەوە بوو كە دىمەنى ھەلۆكان بخەينە بىلىمچاو نەك ئاگادارى زنجىرەى مىزۋويى بىن، دەنا ئەگەر مەبەستمان زنجىرە مىزۋويىيىدكە بىوايە، شانۆگەرىيەكەمان بە جۆرىكى تر دەخستەرۋو.

رِوْرُنامهی(هاوکاری) ۱۹۸۸/۲/۲۲ ژماره (۹۵۱)

بهشي خهنجهره

له كۆلانەكەى مالى خۆمانا دوينى نيوەرۆ نامەكەت داپيم وەرمگرت ھيواش سووك و لەسەرخۆ

> تومهس له سهردا له پهنچهرهوه برا گهورهکهم چاوی لێیه من واله خوارهوه دڵداریی ئهکهم

که گهرامهوه چاوی سووربوو بوو وهکو گۆمی خوێن هات به پیرمهوه قاچی پر له شهق دهمی پر له جوێن

نامهکهی گرتی قوری رهشی خهست بهسهرماکریّت توّشی باش ناسی ئهیووت: ئهی کوژم ههرکه دهرکهویّت

ئاگات له خوّتبیّ خوّت زوّر دەرمەخە گیانی شیرینم با من بکوژریّم توّ رزگارتبیّ، رووناکی ژینم

له بمختی خوّمان له وولاّتیّکداین کموا دلّداریی خیانمتیّکه به دیاری ئمبریّت بوّ تاوانباری

ساكيّو بيدى خواكهى دلّدارى بروّ شەقبەرە لە كوردستانا ئەوەى تۆى يەرست بەشى خەنجەرە

رۆشنبىرى نوێ ژمارە(٠) ۱۹۷۳/۱۱/۱۱

نەمزانى بۆ، بۆچ تۆران؟

فەرەيدوون عەلى ئەمين

لهم جهژنی قوربانی رابوردووهدا سهیری تهلهفزیونم ئهگرد. ئۆپهرێتێکی پیشاندا کۆمهله مندائێك به زمانی عهرهبی بهباوگیان ئهوت: بابه گیان لهم جهژنه خۆشهدا قسهی خۆشمان بۆ بکه. باسی ئهو خونچانهمان بۆ بکه که تازه دهم ئهکهنهوه گولمان بۆبکهرهوه شیعرمان بۆبخوێنهرهوه.

منیش ویستم همر به بونهی نهو جهژنی قوربانهوه شتیك پیشکهش مندالانی کوردبکهم. هاتم له باخی خهیال چهپکه گولیّکم بو چنین له ههموویان دیارتر گولهباخیّکی توبری سووربوو، ئهوهنده سووربوو ئهتووت خویینه. چهپکه گولهکهم بهتالیّک لهو (چنوره) بهست که پیرهمیردی شاعیر له بهرامبهر زولفی خوشهویستهکهیدا بهمات و پهشیّوی نهزانیّ.

شمشالیّکم هیّنا. له دلّی خوّمدا ئهمووت ئهوهنده به سوّز شمشالیّان بوّ لیّئهدهم، خدلکی وابزانن دهرویّش عهبدولاّکهی لهمه پگورانی شاعیر زیندوبوّتهوه. کوّمهله بووکهشووشهیهکی جوان و نایابم بهسته چاروّکهیهکهوه توند بهستم.

ئموەندە حكايەتى خۆش خۆشم بۆ ئامادەكردن ئەمووت ھەردەستىم پېكردن چاوم لىناتروكىنىن تا تەواويان ئەكەم. لە دلى خۆشمدا دەمووت ئىنجا ئەگەر ھەر بەوەندە رزگارم ببى باشە كە ئەلىنىت چوارپىنىچ جار حىكايەتەكانىم بى دووبارەناكەنەوە، بىرم لەوەئەكردەوە كە لە قسەكردن لە گەلىاندا ووشەى ناسك ونيان بەكاربىنىم، زۆر وشە ئەھاتنە سەرزمانىم ئەمووت لاچن ئىدە زبرودرشت و ناقۆلان بەكەلىكى مىنالان نايەن، ئەوان بەو وشانە ئەگەشىنەوە كە وەك خۆيان ناسك و تەرو نەرم و نيان و خرو خەپانن، بۆيە وشەى وام بۆ دۆزىنەوە كە دىلىان خۆشكات، بەستەى وام بۆ دىبونەوە كە بىيانەپىنىتە ھەلىپەركى و چەپلەرىزان خواخوام بوو زووبىگەمە لايان چونكە بە خەيال ئەو مىنالە زەردو سورانەم لە ناو ئەو دەشت و دەرە لە بەفردا سىپى چوەوەوە گەلىك لە

ديمهنى گولهكێويلهكانى سهر سهوزهگياى بههار جوانتر ئههاتنه پێشچاو. ديسانهوه بيرم لەوەئەكردەوە چىي تريان بۆ ببەم و بەچى زۆرتر دليان خۆشبكەم، ھاتم كۆمەللە شيعريّكي منالانم كۆكردەوە، وتم ناو بەناو ئەمانەيان بۆ دەخويّنمەوە، چەند قوتويەك نوقلی ترش و شیرینم بوکرین و بریارمدا که بهدهنك نهیدهمهدهستیان، وتم خۆشيەكەى لەوەدايە وەك شاباش بيپرژێنم بەسەرياندا ئنجا وەرە سەيرى ئەو بەزمەبكەو بزانە چۆن ھەڭئەستنەوە، بەلام بريارمدابوو، ئەگەر لەسەر نوقلەكە چوون بهگژیهکتردا ههر دهم و دهست ئاشتیانبکهمهوه ههر لهجیّدادهستیان پیّبکهمه مل يەكترى. ديارييەكى بە نرخم ئامادەكردبوو بۆ ئەو مندالەي لە راكردنا يەكەم دەرچيت خەنجەريّكى مندالانەي كالان و مشتوّجوانم دانا بوّ ئەو مندالهي جوانترين و رِيْكُوپِيْكْترِين رِانْكُوچِوْغُهُى لەبەردابِيْت. كەمەرەو ھەياسەيەكى زيو بۆ ئەو كيژوْلُه ژیکه لهیمی جوانترین بهرگی کوردیی پوشیبیت و هه لپهرکی باش بزانیت. کومه له گۆفار و كتێبێكى منالانەش بۆ ئەو مندالهى كە تا ئێستا دڵى ھاورێكانى زویرنهکردووه. نه چووه بهگژیاندا وقسمی له تهکیاندا نهبریوه تهوه دهستیک بهرگی نوویشم خهلاتی ئهو منداله ئهکرد که ههتا کزهبای رستان له کولمهکانی بدا زیاتر سوورهه لدهگهریت و باشتر خوینیان تی نهزیت.

وتم شهرهتوپه لیکشیان بیده کهم و ههر کامیکیان توپه له به فری باشی دروستکردو باش هاته ده ست و زورتربه رگه ی گرت و ده سوپه نجه کانی سرنه بوون ئه وا دیارییه کی جوانیشم ئه دا به وهیان، ره نگه بلین ئنجا ئه مهیان بو ؟ بوچی سهرمایان بیت و نه خوشبکه ون ؟؟ نا... نا تو خوا ههرگیز وامه لین جاری یارییه که یاریه کی خومالییه بایی نه خوشبکه ون ؟ نایی به فرو که ون و بایی نه به فرو که ون و بایی نه به فرو که ون و سهرمایان نابیت و به سهرما و سوله راهاتوون، یارییه که شهره نه وه نه و روزه و که رون و جاریک شهره توپه لی کردبیت ئیستاش دلی بوی لینه دات و جاوه روانی نه و روزو و به فری زوری تیاداب که یت نه و یاده ی نوی بکاته وه، پیره میزدی شاعیر سهری بووبو و به که به که که به فر نه باری هی نشتا شهره توپه لی بو و بو یاری.

سهرتان نهیهشیننم بهم ههموو دیاری و خه لاتانهوه بهم ههموو گول و بووکه شووشانهوه بهم ههموو حکایهت و بهرگوزشتانهوه، به ههموو نوقل و بهزمو پروزمهوه هاتمه پیشهوه پشتینم والی به به به به به مهموویان پیشکه ش به و مندالانه بکهم که چی ههموو نه و منالانه لیم توران و روویان لیومرگیرام و ههرلاشیان لینه کردمه وه نه مزانی بو ؟ بوج توران ؟ بوج توران ؟ بوج توران ؟

بهیان ژماره(۲۶) نیسانی ۹۷۵

حەمەمىنەكەي گەرەكى خۆمان

فەرەيدوون عەلى ئەمين

دویننی ههروا چاوم به کتیبخانهکهمدا نهگیرا کتیبیکم بهرچاوکهوت دهستمدایه و چووم لهولاوه لیدانیشتم و دهستم کرد بهخویندنهوه، نهوهندهی پینهچوو شیعریکم بهرچاوکهوت کهکاتی خوی پیرهمیردی شاعیر له گوچی دوایی نهمین زهکی بهگی میژوونووسدا وتویه، که خویندمهوه ههروا تاس بردمییهوه و خهیالم رویشت، لهپیشدا خهیالم بو نهوه رویشت و ههروا له دلی خومدا وتم تو سهیرکه نهم پیاوه له ههموو ژیانی نهمین زهکیدا، یادی منالی له ههموو شتیك زیاتر جولاندویتی، سهیرکه نهو خوی پیریکی ههشتاو نهوهنده سالهو نهمین زهکیش لهو تهمهنمدا کهچی ههر نهلیی روژانی مندالییانهو له کولانهکهی گهرهکی خویاندا یاری نهکهن و بهدلیکی سهرریژی خوشهویستیهوه ههر وهك روژانی نهوسا له سهرهتای شیعرهکهیدا بانگی سهرریژی خوشهویستیهوه ههر وهك روژانی نهوسا له سهرهتای شیعرهکهیدا بانگی

حەمە مىنەكەى گەرەكى خۆمان كورە لاوەكەى حاجى ئەورەحمان

شیّوه ی پیرهمیّردم هاته بهرچاو، ههستم شان بهشانی ههستی ئهوسای ئهو جووت بوو، بهچاوی خهیائی خوّم پیرهمیّردم دی چوّن شهنی بیری کردووه به خهرمانی یادگاردا و چوّن دیمهنی حهمه مینهکه ی گهرهکی خوّیانی هاتوّته پیّش چاو و چوّن ههنیسکی حهسرهت بهربینی بهوههایی و دلسوّزیی گرتووه چوّن گریّکی تیّبهربووه و چوّن دیمهنیّکی هاوریّتی یان له دلیدا رهشمائی ههلداوه!.

من ئاوا خهیالام رویشتبوو کهچی له پریکا ئهو خهیالهم پچرا و پهرتبوو و یهکسهر رویشت و نیشت بهسهر یادیکی ترهوه و حهمهمینیکی گهرهکی خومان بیرهوهری منیشی خروشان و ئیتر ئاگام له حهمهمینهکهی پیرهمیرد نهماو چووم بهلای ئهوهکهی خومهوه، له پیشدا دیمهنیکی نهختیک لیلبوو، ورده ورده کامیرای خهیالام نزیکتر و

رووناکتری ئهکردهوه، کاتیکم زانی هیچم له دهوروپشتی خوّم نهئهدی، چاوم برپیوهته دیوارهکهی بهرامبهرم گهچه سپیهکه وهك ئاسمانیکی فراوانی لیهات و فیلمی حهمهمینهکهی گهرهکی ئیّمهش دهستیکرد به ئیشکردن، ئهم حهمهمینهی لهمه من من وهزیربوو و نههیچ، نه میرژوونووس بوو و نه ناودار، نه ناوی له کتیّبداههبوو و نه له کوولهکهی تهردا.

جاری تائیره روومنایه بهرامبهر ئهمین زهکی بهگ من ناوی حهمهمینهکهی له مهر خوّم بهیّنم چونکه رهنگه به مندالیّك بیّمهبهرچاوتان که ئهفسهریّکی گهورهی قایش و فروّشدار ببینی گورج رابکات و بچیّت بووکه شووشهکهی خوّی بهیّنیّت و بهرگی ئهفسهری بکات به بهرداو بلیّت: نهها منیش لهوهم ههیه!!.

به لام راست و رموان پیتان بلیّم، بی شاردنه وه به تیر لیّوه وه کردن، نه و شیعره ی پیره میّرد حهمه مینیّکی هیّنایه وه یادم که تا ماوه یه کی زور ده ریای بیره وه ریم شدّه قاندوه و پووره هه نگی خهیالمی و روژاندوه.

زۆرجار که تاس ئەمباتەوە و رۆژانى منداليم دينتەوە بەرچاو حەمەمين بە ھەموو وريايى و گورجو گۆلى يەكەيەوە لە بەردەممدا قوت دەبينتەوە.

وا ئەزائم دوێنێیه که من و ئهو هەردووکمان له پۆلی چوارەمی سەرەتایی بووین، هەردووکمان لەسەر یەك کورسی دائەنیشتین، زۆر دلّم به هاوڕێیهتیی خوٚشبوو و حهزم نهئهکرد قسه لهگهل یهکدابېرپینهوه، ئهگهر قسهشمان لهگهل یهکدابېرپیایهوه ئهوهندهی پێنهئهچوو دوای یهك دوو رۆژێك ناویم ئههێناو ئاشت ئهبووینهوه. حهمهمین کوڕێکی ئهسمهری ریوهڵهی زرنگ و زیت بوو، قژی لوول و چاوی رەشبوو، دەستێك جلی شینی میلداری ههبوو ههر ئهوهی لهبهرئهکرد، له راکردندا زور به گوربوو من قهت نهم ئهگرتهوه. کهتاقی بهیانیی دەرس خوێندن تهواو دهبوو، ئهگهراینهوه باللهوه، بهپهله نانی نیوهروّمان ئهخوارد و لهگهل چهند قوتابییهکی پولهکهی خوٚماندا ئهگهراینهوه بو حهوشهی قوتابخانه بو توپێن، ئهوه توپێنمان ئهکرد پولهکهی خوٚماندا ئهگهراینهوه بو حهوشهی قوتابخانه موتابخانه کو تونیخن، ئهوه توپێنمان ئهگرد تا تاقی ئیوارهی خوێندن دهستی پێئهکرد. حهوشهی قوتابخانهکهمان لهگهل خهستهخانهکهی تهنیشتماندا دیواریان یهکبوو، دیوارهکهش لهشیشی ئاسنکرابوو و

سهری شیشهکانیش زور نووکیان تیژبوو. لهکاتی یاریدا توپهکهمان کهوته حهوشهی خهستهخانهکهو حهمه مینیش وهك ئاسك تاوی دایه خوی و رایکرد و به شیشهکاندا ههلگهراو ویستی بچیته ئهو دیوهوه و توپهکهمان بهینییتهوه کهچی له پر شیشهکهچوو بهورگیدا و هاواری لیههستا، ئیمه کهدیمان ههموو لهشیبوو به خوین له ترسی ماموستاکانمان رامانکرد و خومان شاردهوه، ههمووی نیو سهعاتیکی پینهچوو وتیان حمهمین مرد.

بۆ بەيانى كەچووين سەيرى شوينەكەمان كرد خوينەكەيماندى بە شيشەكەوە وشك بووبۆوە، لەگەل ھاورىكانماندا بريارماندا كە نەيەلىن كەس ئەو خوينە بسرىتەو، ھەموو رۆژىك ئەھاتىن بۆ سەيرى و زۆر بەشتىكى سەير و گرنگمان دەھاتە بەرچاو، وەكو شتىك لەو ئاسنە خويناوييەدا كۆتەلى حەمەمىنمان ئەدى، كە زەنگى پشووى لىئەدا يەكسەر رامانئەكرد بۆ لاى ئاسنە خويناوييەكەو لەدەورى كۆدەبووينەوە و زۆر بەسەر سورمان و رىزووە سەرنجمان لىئەدا، ئەو دىمەنەى ئەوساى خۆمان، ئىستا لەوانەدا دەبىنىم كە بەوپەرى برواوە قسن و قفلى شەخس و پىرەكان ئەگرن و رائەوەشىنىن!

ئهگهر منال میژوونوس بیت ههر ئهوشتانه ئهنووسیت که بهلای خویهوه بایهخی ههیه و رهنگه زورشتی بیر بچیت به لام چاك نییه راستی ناكات به ژیر لیوهوه و ئهوی خوی به راستی ئهزانیت بی پیچوپهنا ئهیلیت و حساب بو خاترانه ناكات؟! منیش کهئیستا چوومهته دنیای ئهو یادهوه و لهویوه دهنووسم، ئهلیم: من نازانم ئهو حهمهمینه کوری کیبوو، نهکهسوکاری ئهناسم و نهخزم و خویشی، بهلام ههر ئهوهندهئهزانم که خوشم ئهویست و حهزم به هاورییهتیی ئهکرد، که مرد تا ماوهیهکی زور وهکو شتیکی به نرخم بزرگردبیت بهدوایدائهگهرام. ئیستاش که دیوار یان پهرژینیک دهبینم بهو شیشه ئاسنه نووك تیژانه دروستکراوه یهکسهر حهمهمینهکهی گهرهکی خومانم بیرئهکهویتهوه.

ئیستاش که قوتابییهکی ئهسمهری خوین گهرم و ئیسك سووك دهبینم كتیبی بهدهستهوهیه وائهزانم حهمهمینهو ئهچیت بو قوتابخانهو بهدل حهزئهکهم بانگی

١٧٨ فهرهيدوون عدلي تهمين

لنبکهم و پیکهوه بچین بو حهوشهی هوتابخانه و توپین بکهین به لام نهمجاره نهگهر توپهکهمان کهوته حهوشهی خهستهخانهکهی تهنیشتمانهوه، نه نهیه لام حهمهمین بهسهر شیشه ناسنهنووك تیژهکاندا ههلگهریت و نهخوشم بهسهریدا ههلنهگهریم بالنیت ریگایهکی تر نهبیت بچین توپهکهمان بهینینهوه ۱۱۱۶

1945/17

ژیانی راسته**ق**ینهبو کییه ؟

ئهگهرچی ئهنجامی تیشکی زیوینی قرچهی خوری هاوین و تیشکی زیرینی زمردهپهری ئاوابوون و گورگومبونه به لام چونکی دوا شهپولی ئهو تیشکه له پیناوی کهلک بهخشینا پهخشبوتهوه ههر خهلکهو داخ ئهخوار ههر دلهو لیشاوی خهفهت ههلئهریزی بوی لهکاتی ئاوابوونا. ئهگهرچی ئهنجامی مانگی چوارده کهلبوون و کهم بوونهوهیه به لام چونکی ههزارهها جار ناوجهرگی شهوهزهنگی شهفکردوه و به شهپولی تریقه تهلیسماویکهی جوره بهرگیکی دلرفینی کردووه بهبهر سروشتا ههر لهگهل کهلبوونیا ههزارهها دلی بو دائهخورپی.

ئهگهرچی ئهنجامی گهلا نالاندنه بهدهم شهقی بای خهزانهوه بهلام چونکی ههزارهها ریبواری ژیر خوری سووری هاوین له سایهیا وچانیکیداوه و سهرخهویکی شکاندوه ههر رهشماری خهفهتهو له گهردنی ئارهزوو ئهئالی و ههر ههنسکهو بهربین ئهگری بوی لهگهلا ریزانا.

تۆش ئەى كچە كوردە خاوەن ھەستەكە كىژىكى خوين گەرمى كوردستانى ئەگەر فەرمانى راستەقىنەى سەرشانى خۆت بزانى بەرامبەر نەتەۋە و خاكەكەت، سبەينىش كە بويتە دايك ئەۋە بزانى كە گۆشەكەرى كۆرپەى كوردى ئازىزىت و كوردستانىكى ئاسودە بە تىكۆشانى ئەۋ لاۋانە دىتەكايەۋە كە تۆ لە كۆرپەييانا شەۋنخونىت لەگەلا كىشاۋەن بزانىت كەئەبى بەدەم لايلايەۋە ئاۋازى خۆبەختكردن لە پىناۋى ئازادى ھەمۋو بستىكى خاكى باۋوباپىرابدەى، بە گويى جگەر گۆشەكەتا، ئەلىم ئەى كچە كوردە دىسوزەكە ئەگەربىت و تۆش ئەمانە بزانىت و بەم گىانەۋە دەۋرى خۆت لەسەر شانۆى تىكۆشانى نەتەۋەى كورد بېينى، گومانى نىيە كە سبەينى لە تەك ئاۋابوۋنى خۆرى ژينتا ۋەك چۆن بۆ كەلبوۋنى مانىكى چواردە دال داخورپا بۆ تۆش ھەرۋەھا، ۋەك چۆن بۆ ئاۋابوۋنى خۆر داخ خورا بۆ تۆش ھەناسە ھەل ئەكىنىشرى و دەست ئەدرى بە دەسا ۋ ئەۋترى: بەراستى كچىكى پالەۋان بە لەش لەبەرچاۋمان

ونبوو به لام به گیان ههموو کاتی له تهکمانایه و ئاگرخوشکهری تیکوشانی نهتهوایهتیمانه.

> پیشکهشه به کچانی کوردی دلسوّز. گوْفاری نهوروّز / ژ: ۱ سالّی ۱۹۵۹

دیاری

سهرهتای مال پیکهوهنانمانبوو، کهسوکار و خرم و دوّست و هاوری بو پیروّزبایی و پویلانهکردن، روویان تیکردین و پویلانهی ماله هاوریّیهکهم، گولدانیّکی کریستالبوو، به ههزار و یهك جوّر ئهدرهوشایهوه، ئهبریسکایهوه ئهچریسکایهوه، زوّر دلّم پییخوّشبوو له شویّنیّکی دیاردا دامناو ژووری میوانم پیّرازاندهوه.

ماوهیهکی پینچوو، خزمیکی خوشهویستمان له ههندهران خویندنی تهواوکردبوو، گهرابوّوه. دهبوو زوو بو بهخیرهاتنهوه لیکردنی خوّی و چاوروونی لیکردنی کهسوکاری بچووینایه. بهو پهلهپهله هیچی وامان دهستنهکهت بیکهینه دیاری دهستمان، ناچار پیّمان نا به جهرگی خوّمانداو گولّدانه کریستالهکهمان خستهوه کارتونهکهی خوّیهوه و به تیلماسیّك قوماشی کریّم سهتهنی زهرد لهسهر کاغهزهکهوه گریّیهکمان له شیّوهی چهند پهرهگولیّکدا لیّدا.

که لهوی دیارییهکهیان کردهوه خزمهکهمان سهیریّکی خیرانهکهی کردوو بهیهکهوه سهرنجیّکی هولیّان لیّدا، ههردووکیان له خوشیدا دهم و چاویان سوورههاگهرا.

ئهوهندهی پیناچی، ئهوانیش دهیبهنه پویلانهی ئاموزایهکیان له سلینمانی، ئهمانیش زاوایهکیان دهبی له بهغدا نهخوشییه کی گران دهگریت و رووژ بهرووژ لینی پیسدهکات، کهس به تهمای نامینی دکتورهکان له خهستهخانهی(راهیبات)، نهشته کهرییه کی قورسوگرانی بو ده کهن ئهوهنده ی، پیناچیت چاکدهبیتهوه، ئهوانیش بهو بونهیهوه بو دیارییه کی جوان و شایسته دهگهرین، له پیرهکریستال باشتریان دهستناکه ویت، ههلیدهگرن و دهیهیننهوه بو بهغدا، پیشکهشی زاواکهیانی دهکهن، ئهویش لهدلادا زوری پیخوشده بی، ماوهیه کی دوور و دریژ لینی راده مینی و سهرنجیدهدا.

ئەم كابرايە خوشكەزايەكى دەبى، زۆرى خۆشدەوى، لە پۆلى شەشەمى سەرەتايى لەناو دەپانزدە قوتابخانەى ناوچەكەياندا بە يەكەم دەردەچى ئەمىش تۆپىكى پىو

کریستاله بۆریان بۆ دەبا ئەو کوچە لە قوتابخانەیەکى ناوەندیدا لەگەل کورەگەورەکەى مندا، دەكەونە بۆلى یەكەمى(ا)وە و دەبنە ھاوچى، كوچەكەى من بە بۆنەى جەژنى لە دایكبوونى ھاوچىكەيەوە پایسكیلىكى بە دیارى بۆ برد، من تا بەر دەرگاى مالیان گەیاندە ئەم پایزى چابووردووە لە جەژنى لە دایكبوونى كورەكەى مندا یارییەكى كۆمپیوتەرى بچووك و كارتونیكى پیچراوەى بە دیارى ھینابوو ئەوان خەریكى یارى كۆمپیوتەرەكە بوون منیش كارتۆنەكەم ھەلگرت و بردمە ژووریكى چۆلەوە، كە كۆمپیوتەرەكە بوون منیش كارتۆنەكەم ھەلگرت و بردمە ژووریكى چۆلەوە، كە كریستاللە بۆر ئەمە تۆی!، دەك كریستاللەكەى خۆمانە، وەك دوچ دەدرەوشایەوە، وتم: كریستاللە بۆر ئەمە تۆی!، دەك بەخیربییتەوە، شەرتبی ئیتر سەر لەم ماللە نەبەیتە دەرەوە!!.

ئهوه چهند مانگیکه پیره گولدان گه پاوه ته وه ورئان به هه فت، چیوبنین به ورگمه وه نایبه م به دیاری بو هیچ که سیک ئه مه شانره سالی په به فه پویشتبووه و ئیستا به پینی خوی گه پاوه ته وه. تازه من جاریکی دی گه شتی پیبکه م ئنجا کی ئه لی جاریکی دی دیته وه و وی نا، کیده لیت من شانره سالی دی ده ژیم و که سرووی ئه و گولدانه پینی ناکه ویته وه و دیار ناخر ده به خدایه نایده مه که س پووی ئه و گولدانه کریستاله م لینه نید نه ها به و غه وزی به غدایه نایده مه که س (ا

گۆڤارى رەنگىن

ژماره ٤/ شوباتي ۱۹۸۸/ ۲۱۵

رۆلە بەئەمەكەكانى شار فەرەيدوون عەلى ئەمين پياوى نيشتمانپەروەر و خاوەن قەلەمى ھۆشيار

ئەحمەد حسين

فهرهیدون عهلی حاجی نهمینی کاکه حهمه نه۱۹۳۳/٤/۲۹ نه بنهمانهیهکی ناسراوی سلیمانی نه دایکبووه. خویندنی ههردوو قوناغی سهرهتایی و ناوهندی تهواوگردووه. پاشان چوته خانهی ماموستایان نه شاری بهغدا و نه سائی۱۹۵۳ به ماموستا دامهزراوه. سهرهتا نه شارباژیر و دواجار گویزراوهتهوه بو قوتابخانهی سهرشهقامی کوران نه سلیمانی. ههمیشه وهک رابهریکی شورشگیر و چاونهترس بیری میللی و نهتهوایهتی بو قوتابیان باسکردووه. نه سائی۱۹۱۳ بهرهو خهباتی شاخ ههنگاوی ناوه تا۱۹۷۰. نهوهدوا نه وهزارهتی کاروباری ژوورودا بوته لیکونهرموهی زانستی. نه دواییدا ههر نه ههمان وهزارهتدا بوو به بهریوهبهری(هوی فیرکردن)، نه سائی۱۹۷۵ بوته سهربهرشتی پهروهردهی قوتابخانهکان. نه ههمان سائدا زانکوی موستهنسیرییهی تهواوکردووه و به بهرواکردووه و نه ۱۹۸۵ بوته بروانامهی بهکالوریوسی وهرگرتووه. نه سائی۱۹۸۲ خانهنشینکراوه و نه ۱۹۸۵ بوته

ماموّستا فهرهیدوون له ئهندامه دامهزریّنهرهکانی دهستهی بهرایی یهکیّتیی نووسهرانی کوردبووه. یهکم بهرههمی له روّژنامهی ژینی۱۹۵۶دا بلاوکردوّتهوه. وهك ههلّویٚستیّکی میّروویی کوردانه سالّی۱۹۸۶ له گفتوگوی نیّوان ی. ن. ك و رژیّمی بهعسدا یهکیّك لهو کهسایهتییانهی لایهنی کوردی پرسورای پیّکردن ماموّستا فهرهیدوون عهلی ئهمین بوو لهگهل کوّمهلیّك رووناکبیرانی بهغدا لهوانه: دکتوّر کهمال مهزههر، دکتوّر فوئاد حهمهخورشید، دکتوّر کاوس قهفتان و ماموّستا محهمهدی مهلاکهریم. ماموّستا لهو سالهدا و بوّ نهو روّژگارهی برووتنهوهی کورد، نهم پروّسهی گفتوگویهی

بهههنگاویکی چاك زانی بویه ئامادهیی خوی بو ههموو ئهركیّك نیشاندا. ههروهها له كونگرهی راپهرینی یهكیّتیی نووسهرانی كورد له شهقلاوه۱۹۹۱ بهشداریكردووه، ههستی كوردانهی خوی دهربریوه. ناوبراو بهسهربازیّکی گومناوی ئهدهبی منالان له شیعر و چیروّك و وهرگیّران، وشهكانی دهنگیان داوهتهوه.

ماموّستا فهرهیدوون له تهمهنی۵۸ سالیدابوو که نهخوّشی ترسناك ئیخهی پیّگرت و گیژهلوکهی مهرگ راپیّچیکرد. له روّژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ گیانی بهخاکسپارد. خهم و بهژاره پهرییه دلّی دلسوّزانی دانیشتوانی شاری سلیّمانییهوه. ئهمهیش لیستی نامیلکه بلاّوکراوهکانی ماموّستان:

۱. پالهوانی دواروّژ (شیعری مندالآن) ۱۹۵۸ لهگهان ماموّستا عومهر عهبدولرهحیمدا دهریکردووه. ۲. پیاوه بچکوّله که، چیروّك و شیعر بو مندالآن(۱۹۷۲). ۳. کارژوّله، ههانبهست بو مندالآن(۱۹۷۶). ٤. پاکژی، چیروّك بو مندالآن(۱۹۷۶). ۵. سیّو، (۱۹۷۶) چیروّکیّکی وهرگیّراو بو مندالآن. ۲. گهنمهشامی، چیروّک بو مندالآن(۱۹۷۶). ۷. جووجهله و بیّچووه مراوی، چیروّکی وهرگیّراو بو مندالآن(۱۹۷۶). ۸. چهند سهرنجیّك له پیرهمیّردی نهمر(۱۹۷۱) لیّکوّلینهوه. پیریّکی ریشدریّژبوو، وهرگیّران و دانان(۱۹۸۵) جگهلهمانه کوّمهایّک وتار و لیّکوّلینهوه و رهخنهی نهدهبی له روّژنامه و گوڤاره کوردییهکاندا بالاوکردوّتهوه.

گۆڤارى سليمانى ئابى٢٠٠٣/ ژمارە ٣٤

سەيرانى من

تافى شۆخىي بەھارە، چريسكەي ئاوە، سەوزەگياي راخراوە، شەپۆلى پرشنگى خۆرە، خەرمەنى گولالەيە، قەلەمبازى كارژۆلەي قەدپالە، لەرەي شمشالە... بە كورتى بەھارى كوردستانهو ههزار دل عاشقي ئهبي له جوانيا. ئيمهش گهرمهي سهيرانهكهمانه، لەبەردەمى مالەكانى(قەلاچوالان)دا لە گوێ چەمەكەكراوە بە بەزم و ھەلپەركێيەك نمبيتهوه. لهو لاشهوه سيرهى سهماوهره، دهنگى قهتار و خالهى ريبواره، ياريه، نيشان شكاندنه، خوشيه، ليشاوى شادمانيه. نازانم چونبوو نهختى له كور دووركهوتمهوهو رووه و گردهکهی بهردهمم ملم نابهدهم رویشتنهوه چاویکم بهههر چوارلای خوماگیرا سەيرئەكەم گۆرستانىكە تاكوتەراى گۆرەكانى كىلى تەواوى پىوەيە و ئەوانى ترىشى همروا ورده بمردو لمتمكيّله، سمريّكم راوهشان وهك بمموىّ تممى وربوون له كمللمم دەركەم، ئىنجا سەرنجىكى دوور و درىدر لىدا سەيرئەكەم ئاوينىمىنكە چەند رووداويكى رابووردووی تیا دیاره، ناچار له عاستی خوم چوار مهشقی لیّی دانیشتم و بی چاوتروکانن روانیمه شیوهی کونی ئهم گورستانهی بیرو هوشی بو سهدهها سالی رابوردوو ئەگىرايەوە... بۆ رۆژانى تەخت و بەختى(بابان)، ھەر لەگەڵ وشەى بابان و تهخت و بهختی قه لاچوالانم هات به بیرا ئیتر نیگاری به هار و دیمهنی لالهزارم له ميشكا سرايهوه، مهلى خهيال بردمي بو شوينيكي تر، بو سهيرى ديمهنيكي ههزارقات جوانتر. بۆ سەيرى(قەلاچوالان)ى بېشكەى شېرانى بابان... ئەوەتا ئەوە دەستە كورى شان و باهو پتهوی مهچهك ئەستوورى بالا هەلاوى به جهوههره. ئەوە دەستە سوارەى ووریا و زیت و به ههلپهیه سهیری که چهند ریکومل بهرز رووبهرووی نوتکه گهردن گەشەكان وەستاوون وەك بەڭنىياندابى بەيەك، كە ھەرگىزاو ھەرگىز مل شۆرنەكەن و سهر بو كهس دانهنهويّنن.... ئهوا دهنگ له كهرهناوه ههستاو كهژاوهى پاشاى بابان له بارهگای خویهوه رووه و مهشقگاهی لهشکر روی، ئهوهتا واگهیشته ناویان و لهگهل

گهیشتنا ههموو وهك پلنگ بوى چهفین و دهنگ له دار و بهردهوهبیت دهنگ لهوانهوهنایه.

وا پاشا دوای گیّرانی چاویکی شادمانی پیایانا وهك شیّر نهرانی و وتی: نهی قه لاّی سه ختی نهم نه ته وهیه.. ئیمه ی پهرژینی نهم کوردستانه، نایه لیّن ههتا ههتایی بستیّکی به فیرو برواو نینوکیی زهوتکری..! ههر نهوه نده گوی نیّبوو و هیچیتر چونکه یه کی له سهیرانکه رهکان بانگی کردم و به و ده نگهش هیّنامییه وه بو نهم ژیانه ی نیّستا! بو نهم قه لا چوالان و کوردستانه ی نیستا..! منیش به ده نگه که و و به دهم روّیشتنه وه دوا قسه که ی پاشای بابانم له گویّدا نهزرنگایه وه که نهیووت: "نایه لین بستیّکی نهم خاکه به فیرو بروا" ههر نهوه نده له دهستهات زهرده خه نهیی پر ته وس هاته سهر لیّوم و له به در خوه مو و و و به سهیرانی نیّه هد.

گۆڤارى ھيوا/ ژماره(٣) ساٽى يەكەم ئەيلولى١٩٥٧

جەژنى نەورۆزم چۆنكرد

له ژماره(۱۳۳۸)ی (ژین)دا، واته چهند رۆژێ دوای جهژنی نهورۆزی ساڵێ پار ماموٚستاف ووتاریٚکی له ژیر ناوی(جهژنی نهوروٚزم چوٚنکرد)دا بلاوکردبووه، لمبهرئهوهی کهوتارهکهی چهند پیشنیاریٚکی پهسهندی تیابوو که ئهبیّته هوٚی ئهوهی جهژنی نهوروٚز خوٚی کوتیّته ناو ههموو مال و خیزانیّکهوه و رهگیّکی ئهوتو داکوتی که بهرگهی ئهم ژیانه کولهمهرگییهی ئیستامان بگریّ، به پیویستمانزانی که ئهمسال له پیش جهژنی نهوروزدا ههر ههمان ووتار وهکو خوٚی بخهینه پیشچاو به نیازیی ئهوهی ههموو برایهکی کورد پهیرهوی بکا.

هیشتا زمرده ی مابوو که هاور پیکه م پنی ووته: "ئهری براله شتیکم به بیرداهاتوه با راویژیکت پیبکهم، منیش گویم بوشلکرد و سهرنجم دایه زور لهسهر خو ووتی: "ئهوا سبه ی دووسبه ی نهوروزه خو پیویستیش ناکاتیت بگهینم که چهند جهژنیکی پیروزه و بالأیه چونکه رهنگه لهمنی زیاتر بزانی بهلام ومرن پیاوی چاکبن مادام ناتوانین ئهوه ی ههمانه بویبکهین و بو نهوه ی نهوروزیش سهری تیانه چی و بیرنه چیتهوه رهگیکی نهوتوی بو داکوتین که همرگیز له ههلکیشان نهیه، .. شهوی نهوروز همریه که له مالی خویا بیکا به جهژن همر وه کو چون خومان بو جهژنه کانی تر ئاماده نه کهین بهههمان دهستور کهل و پهل و پیویستی جهژنی نهوروزیش ئاماده کهین، ئیواره خواردنی بو دروستکری، میوه بکری، ناومال پاکوخاوین راگیری و گردیله و ووردیله ی ناومال جهژنانهیان پیبدری و دلیان خوشکری، همموو چاوگهش و رووخوش و دهم به پیکهنین بین ئهوحه له بیگومان مناله وورده کانمان ئهلاین ئهم جهژنه چیهو چونه ئیمهش زورباش تییان ئهگهیهنین ئیتر همر فهو تیگهیشتنه نهبیته نهجشی میروو ناکوژیتهوه".

بهراستی ئهم بیرو بو چوونهی هاورییهم زور لا پهسهندبوو و به لیننمدا ئیتر بیکهم به نمریت ههتا ماوم بهم جوره به خیرهاتنی نهوروزبکهم دلی کهسوکارمی تیا خوشبکهم، بو شهوی نهوروز ههمووشت ئامادهکرا، شادمانی بهسهرا رژا، کاتی کهروژی زهردهپهر دوا تیشکی له پهنجهرهکان هه لائهسوو ناچار قوسی پینهماو ئاوابوو و نهوروزی بهسهرا

زالبوو و شموی جهژنی نهوروز دهستی پیکرد یهك دوو هاوریم بانگکردبوو ئهوهندهی پێنهچوو پهيدابوون، جهژنه پيرۆزهكرا، نان خورا، ميوه گێرا، گۆرانى ووترا، فسهى خۆشكرا، دوو هاورێكەم بەڵێنياندامێ كە ئەوانيش ساڵى ئايندەوابكەن وهانەهانەي خەلكىشبەن بەم جۆرە بە خىرھاتنى نەورۆزبكەن، ئىنجا براو ئامۆزا ووردەكانى لىم كۆبوونەوە و دەورياندام ھەموو دەموچاويان پرسياربوو!! ئەمە جەژنى چپە بۆ يار و پێرار واماننهئهکرد؟!! بهپێکهنينێکهوه دهستێکم کێشا بهپشتيانا و ووتم:"ئهمه شهوي خۆشترین جەژنى ئێمەيە، لەو رۆژدا ئەوجووتە مارەى سەرشانى(زوحاك)ى ستەمكار که مۆخى سەرى لاوان خۆراكيان بوو، ئەو جووتە مارە كەوتنە فىشكەفىشك و برسېتى تەنگىي پى ھەڭچنىن نۆرەش ھاتبوە سەر كورى نوھەمىنى(كاوە)ى ئاسنگەر و كوردى گورد، کاوهم کاوه ههردووچاوی پهریه پشتی سهری و دهستی دایه چهکوشهکهی و ئاوایی دەنگدا و رووه و كۆشكی(زوحاك) وورژمیان برد، كاوه له پیشهوه خوّی گهیاندی و چەكوشەكەيدا بەتەپلى سەريا و زرمەى ليھەستان، (ھەموو منالەكان لەبەرخۆيانەوە ووتيان: "ئەي رۆحم كاوه، ئەي دەست خۆش كاوه... ئەي بەقوربانى دەستتېم" منيش لهسهرتهواوكردني چيرۆكهكه رۆيشتم و ووتم:"ئيټر بهم جۆره ئهو ههموو خهلكه له دهست ئهو زۆرداره دلرهقه ناپیاوه بنگانهیه رزگاریان بوو و کردیان به جهژن و شایی و هەنپەركى، ھیشتا من سەر گورشتەكەم بە تەواوى نەگیرابۆوە كەيەكى ئە منانەكان ئەوەندە ئازايەتىي كاوەى چوبوو بەدلا قىرانى و ووتى:"كە كاكم ژنى ھىناو منالى نۆبەرەكەى ناوئەنێن كاوە"، كە ئەم واى ووت من قسەى ھاورێكەمم بيركەوتەوە كە ئەيووت:"جەژن و ئاھەنگى نەورۆز ئەبيتە يادى لەسەر پەرەى دنى منالەكانمان و نهوهى نوى هەلئهكەنرى و تا دنيا دنيايه نهورۆز بيرناچيتهوه، بهلام ههر لهوكاتهدا ئاواتێکم خواست ئەمووت خۆزگە چيرۆك نوسەكان چيرۆكێکى بچكۆلانەى خۆشيان بۆ ئەنوسىنەوە و ناويان ئەنا(نەورۆزنامە) و ھەموو ساڭى ئە ھەموو ماٽيكا ئەخوينىرايەوە و ئاھەنگى نەورۆزى پێگەرم ئەكرا، جا كاكى خۆم من جەژنى نەورۆزم بەم جۆرە كرد دياره شتيْكي پەسەندەلات وا ئەم سالْ ھيچ خواياربيْ توْش سالْيْكي كە وائەكەيت.

هەر سى رۆژ دواى نەورۆز!!

ئا لهم بیستوچواری(ئازار)هدا که خه لکی هیشتا ههر مهستی شهرابی شادمانیی نهوروزه وجلهوى بو خهيالي بهرداوه بهدهم جواني كوردستانهوه بخنيّتهوه، خهيالي سەرەرۆش نيازيى نيه بەم زوانە بگەريتەوە گاهى بەدەم شنەى شەمالەوە خۆى لە رووی گولاله ههلئهسوی و گاهی لهپهنا تاشه بهردهکانا خوی مات نهدا تا گوی له بهستهی فه لبهزبگری بو وهنهوشهی چهم، ئالهم بیستوچواری(ئازار)هدا من بەپێچەوانەى ئەو خەلكەوە ئەمەوى لە تالى تارىكى شەوەزەنگو نوتەكى گر خەيالێكى رەشى قەلاخى بچنم و سەرتاپاى ئەم كوردستانەى بىدابۆشم. ئەمەوى دەسەلاتىكى ببيّ ئەوتۆم نەيەلم نەئاوھاۋەو نەگۆم شلقەيبىّ نەلەرەى شمشال بىيو نەشنەى شەمالىبى، ئەمەوى قورگى ھەموو كوردى پربى لە گريان و چاوى فرمىسكى تىزى، چونكە ئالەم بیستوچواری ئازارددا قاردمانانی شۆرشی شیخ سهعیدی پیران کران به پهتاو ههزاردها کوردی خوین پاکی دلیرنران بهدهست ریّری شهست تیرهوه تاخویّنیان جوگهلهی بهست و سمرهو خوار بوّناو دوّلهكان كشا، كەژەكانىش وەك دايكىكى جەرگ براوى بىدەسەلات که بهبهرچاوی خوّیهوه کوّرپهی بنریّ به گوللهوه هیچی بوّنهمایهوه، دهستیکرد به فرمیسك ههدرشتن، فرمیسك له بهفری تواوهی كه زمكان لهسهردا هاته خواری و تا لاشهكاني به بهفراو نهشت، تيّپهرنهبوو. سيوئهوهنده سالٌ لهمهوپيْش ئالهم روّژهدا ئهو قارهمانهیان کرد به پهتاو ئهو لهشانه بهههموو ئاوات و هیواو ههستیکهوه له جوولهخران، بهلام گیانی پیرۆزی نهتهوایهتی ههرگیز تاسان و خپبوونی بۆ نیه، بۆیه لهههموو رۆزنکا و بهتايبهتى لهم رۆزەدا ئەگەر له ههستنكى نەتەوايەتيەوە گوئ هەڭخەين دەنگى زولاڭي گيانى ئەو قارەمانانە دێتەگوێ كە زۆربە ئاشكرا ئەڵێ:"ئەي نهتهوهی کورد بهرهو تیکوشانیکی نهتهوایهتی سنگ کوتن و تهفرهمهخون و لەسەردەمى خەباتى ئێمەى مارانگاز عيبرمت وەرگرن!". جا کاکی خوێنهوار: ئهو قارهمانانه کهبهو جوٚره خوٚیان له پێناوی کوردستانا به ختکردبی و ئێستاش ئهمه ئاموٚژگاری گیانی پاکیانبی بو ئێمه، ههڵئهگرن خهیاڵێکی لهوه پهشتیان بوٚبچنم لهم ڕوٚژی یادهیانا یان نا؟! ههڵئهگرن ئهم ڕوٚژی بیستوچواری ئازارهیان بو بکری بهشین یان نا؟!.

<u>ژین / ژماره۱۳۸۷ سالی۱۹۵۸</u>

سیروان و سیروان پرسیاریّك له ماموّستا عهلائهدین سجادی؟!

وهختی خوّی له ژماره۱۳۵۸ی روّژنامهی(ژین)دا لهسهر رووباری سیروان نووسیبووتان، لهبارهی ووشهی(سیروان)هوه ووتبوتان"سیروان یهکیکه لهو ووشه کوردیانهی که له دوو ووته پیکهاتوه(سیر- وان) (سیر) له زمانی پههلهوی کوّندا به(کوزهله) ئهلیّن و ههروهها گیایهکی تریشه وهك نیلوفهر، (وان)یش ههر له پههلهوی کوّندا بهمانا پاسهوانه، جا لهبهر ئهوهی ئهو رووباری سیروانه پریّتی لهو گیایه وهکو ئهوهی نیّهاتوه که ئهو رووباره ببیّته پاسهوان بوّ نهو گیایه لهبهرئهوه پیّی ووتراوه(سیر- وان) واته(پاسهوانی کوزهله) یا پاسهوانی ئهوگیایهی که لهنیلوفهر ئهچیّ.

کهچی ماموّستا نهجمهدین مهلا له ژمارهی پیشوتری(ژین)دا، واته له ژماره(۱۳۹۲)دا له بهشی(شیعر و شاعیرهکانمان)دا دیّته سهرباسی رووباری(سیروان) و نهلیّ: سیروان سیّ رووبان دروستبووه: ۱د گاوهرو. ۲د ژاوهروو. ۳د رووباری مهریوان، ئهم سیّ رووباره یهکنهگرن و رووباریّکی که دروستنهبیّ پیّی ئهلیّن سیروان واته سیّ رووبان یهعنی له سیّ رووبار پیکهاتوه، بوّیه پیّی ئهلیّن سیروان. جانازانم ماموّستا سجادی بهرانبهر بهم رایهی ماموّستا نهجمهدین مهلا، لهبارهی نهو ووشهی(سیروان)هوه نیّوه نهلیّن چی و نیّمه کامیان به راست بزانین؟ لهبارهی شارهزای نهم باسهن نهوان رایان چیبیی؟!.

ژین/ ژماره۱۳۹۶ ساڵی۱۹۵۸

بەبۆنەى نەورۆزەكەمانەوە ئىمە و بەھار

وهك نامهوى به جوانيى بههار و بهرگى رەنگينيا هەلاده، چونكه ئەزانم بههارى رەنگىنيا ھەلدەم، چونكە ئەزانم بەھارى رەنگىنيا ھەلدەم، چونكە ئەترسم لە دەشتى كاكى بە كاكى ئەو باسە فراوانەدا شامەبەستىم بەئاستەم چاوبكرى و كارى خۆى نەكا، بەلكو ئەمموى سەرنجى لاوانى كورد تەنها بۆ ئەم چەند دۆرەم راكىشىم وبلىدى، "لە كاتىكا كە ئەم دەرودراوسىيانەمان لە جەژنى نەتەوايەتىيانا لەخۇشيا بىيان ناكەويتە سەر ئەرز و ئەوى ئەيلىنى نايلىنىنەوه و ھەربەوەشەوە ناوەستى بەلكو ھەموو رۆژى دەنگى دەھۆلى جەژنىكى تازەى ھەربەوەشەوە ناوەستى بەلكو ھەموو رۆژى دەنگى دەھۆلى جەژنىكى تازەى نەتەوايەتىمان دىتەگوى، لە كاتىكا كە ئەمانە بە بەرچاوى ئىمەوە رووئەدا و ئىمەش ھىچكەن بۆنەماۋەتەۋە ئەۋە ئەۋە ئەبى كە ھەر سەيركەين و دىمان لە خۇمان بەينى، ئەلىم توخوا لە كاتىكى وەھادا بە رىشى ھىچ كەسى رەوايە ئىمە تەنيا تاقە جەژنىكى بەتەوايەتىمان بېي، كەچى ئەويش سال بە سال لەدەريايى بىرچوونەۋەدا بەتلىسىتەۋەدەدا و ھاورىكانى تىا گەيشتنە بىلىسىتەۋەدېدا ئايا ئەبى بىرۆزى واكە كاۋەى ئاسنگەر و ھاورىكانى تىا گەيشتنە ئامانچ بە كوشتنى(ئەزدەھاك)ى بىگانەى خوينە خوينەن و ھىنانەسەر تەختى ئامانچ بە كوشتنى(ئەزدەھاك)ى بىگانەى خوينە خوينەن و ھىنانەسەر تەختى شازادەيەكى كوردى مەرد، ئەلىم ئايا ئەبى رۆژىكى واپىرۆز ھەرواشتىكى ئاسايى بىيو

ئایا قرچۆکی پهتی نهتهوایهتیمان نیه که بهدهم جهژنه وهرگیراوهکانهوه ئهتریقیّنهوه، کهچی لهم جهژنهدا کههی خوّمانه و مافی کهسی پیّوهنیه هیچمان لهبارنیهو ههر به خهیالیشمانا نایه کهنهوروّز ههبیّ یان نهبیّ۱۱؛ دیاره ههموومان بهرامبهر بهم پرسیارانه تاویّ ئهوهستین، خوّدیاره ههروا دهستهوستان ناوهستین بهرامبهر بهم ئیستایهمان بهلّکو ویّلنُهبین و ئهگهریّین بوّ ئهوهی چارهسهریّکی ئهم

برینه پرناسۆرانهمان بکهین، وه دئنیاشم که ئهوانهی به کول و بهدل ویلئهبن و ئهپشکنن بهدهستی خائنیتی ناگهرنینهوه، بهلکو ههریهکهشتیکی له قولهمستیاهیناوه که دهست ئهکاتهوه دهرمانیکه لهسهری نوسراوه ئهگهر بینتوریگای تهفهلای نهتهوایهتی بکری به ریباز و کهس لیی لانهدا ئهوا برینهکانمان نهك ههرژانی ئهشکی و ئازاری نامینی، بهلکو بهتهواوی چارهسهرئهبی و قهت ههل نادهنهوه، جا ئهو حمله له بههاری راستهفینهمانا شهفهی دههولی جهژنی نهوروزمان دئی ناحهزانمان بهر ئهداتهخوارهوه.

(ژین)/ ژمارهی تایبهتی نهورۆز۱۳۸٦

گهرداوی ئیمسال و پار گهلا ریزانی پار و ئهمسال، پار لاشهی خویناوی ئهم سال لاشهی بی خوین

پار ئهم حهله پیش ئهوهی بای خهزان گهلا بوهریّنی، ئیمه له ژیر گوللهبارانا وهك گهلایدارلیّمان کهوت، ئیمسالیش ههر پیش گهلا ریّزان بهلهقهی چهرخ ژینمان دائهکا، پار ههر دایکبوو بینی ئهنا به خویّنی کورپهیهوه، ئیمسالیش ههر خهلّکبوو و دهم وچاوی لیتاوی ئهلستهوه، پار تانجهروّمان به خویّن سوورکرد، ئیمسال لاشهشمان نایهبانی. ئهمه ههر بهشی ئیمسال و پارمان نیه، سهدهها ساله ههربرینه و برینی پیش خوّی ئهکوّلیّنیّتهوه، ههر دایکهو سویّی ئهبیّتهوه، ههو بهخت رهشییهو بهبالاّمان برواوه...! سا کهوای لیّهات با بگرین با بهفرمیّسکی بیّدهسهلاّتی لاشهکانمان بشوّین. دایکه جهرگ سوتاوهکان کوّرپهکانتان چیی لیّهات؟!! له نویّنی گهرم و گوریانان یان ئیستا ماسی گاز له لهشه نهرم و نولهکانیان ئهگری کوردهکانی بهغا: ئهگهر تاسهی فیستا ماسی گاز له لهشه نهرم و نولهکانیان ئهگری کوردهکانی بهغا: ئهگهر تاسهی هاوخویّنهکانتان ئهکهن بچن به پیریانهوه بوسهر دجله چونکه تا بهلاتانا رانهبووریّن و به هاوخویّنهکانتان به ئیّوهنهکهن ناروّن، توخوا ئیّوهش تیّر ههنسکیان بو ههلدهن و به ئاوازی گریاناوی بهریّیانکهن.

 دیّره منه نهبینری، دهیه کی نهو نازار و مهینه تیه که له سنگی ههموانا پهنگ نهخواته وه، چونکه لووره ی لافاوی نهو روّژه و خورنینه وه نافره تان و قریشکه ی منائی لافاوبردوو دیمه نی خانوی داته پاو ده رهیّنانی لاشه ی له ژیّرخانا تاساو به بی ده سه لاّتیکی قه له م کولی وه ک من ناژه نری به کاغه زا.

ژین/ ژماره۱۳٦٦- ۱۹۵۷

سيّ تاله تيشكي خوّري خوّشهويستيي مندالان

تاله تیشکی یهکهم

یهکیک ههیه تازهبووه به پزیشک و لهبهشی مندالانی یهکیک له خهستهخانهکاندا دامهزراوه، له کاتی گفتوگودا باس هاتهسهر کارهکهی. کهلیم پرسی لهگهل جیهانی نهخوش و نهخوشکاریدا چونی ووتی نامهوی بهباشم یان باشنیم وهلامت بدهمهوه و خوم پزگاربکهم، ئهگهر گویم لیبگریت حهزئهکهم نهختیک دریژهی پیبدهم بو ئهوهی پوونتر لهمهبهستم بگهیت، ههر نهوهنده فهرموویهکم لیکرد ئیتر دهستی پیکرد و ووتی:

 خەرىك ئەبم. ھەرلەويدا ئەوى پيويستبى دەيكەم و دەرمانى بۆ ئەنووسم و پيشيان ئەنيّم كە فلانەكات سەرم ليبدەنەوە.

کهدینهوه منالهکه نهبینم کولمهکانی سوور ههلگهراونهتهوه، پهپوولهی بره بهسهر شیلهی گولی لیوهوه نیشتووه، بریقه له چاوهکانیدا وهك ناواتی میللهتانی ژیردهسته نهبریسکیتهوه، نهو جهنگهی سوپای تهو له لهشدا ههلی گیرسانبوو دامرکاونهتهوه، منالهکه له خوشیدا گروگال نهکا، پهلئهکوتی، چاونهگیری، دایك و باوکهش له خوشیدا چاویان بریوهته کورپهکهیان و چاوی لیناتروکینن، ههموو گروگالیکی منالهکهیان جوره تهزویهك به لهشیاندا دههینی مهگهر خوابرانیت، ههموو هیوهیهکی کورپهکهیان ختوکهیهکی لهشی نهمانه، ههرچهند سهیری نهکهن خوشیان نازانن له خوشیدا چیبکهن و که لادهکهنهوه بهلای بینهوهی دهم ههلبهیننهوه ههستنهکهم که وهك کانیاو سوپاس لهدهمیانهوه هه هلنه قریر بالانهکهم سوپاس لهدهمیانهوه هه هلنه قریر بالانهکهم و و وانه زانم ههموو دنیا هینی منه.

تاله تیشکی دووهم

یهك دوو سانیّك لهمهوبهر، ماموّستایهكی خرمم له قوتابخانهی گوندییّك له گوندهكانی كوردستاندا دامهزرا، سال تهواوبوو و له هاویندا چاومان بهیهكکهوت، زوّرم حهزئهكرد لهبارهی گوزهرانی خوّی و ژیانی دیّهات و پیشهكهیهوه لهگهلیدا بکهومه گفتوگوّ، وادیاربوو نهویش حهزیئهكرد كه تیّمبگهیهنیّت، كورهكهی جاران نهماوهو نهم ساله گیانیّکی تریكردوه به بهرداو تارادهیهك له ژیاندا قالبووه و زوّرشتی بو روونبوّتهوه كه لهوهوپیّش دهركی پینهكردوه، یان راستتر بلیّین خوّی دوّزیوهتهوه و ریّرهویّکی بو خوّی دهسنیشانكردوه. بویه ههر سهری باسهكهم دامهزراند قسهكهی لهدهم قوستمهوه و ووتی: "كه چووم بو یهكهمجار قوتابخانهم كردهوه، نزیكهی چل مندالیّك بوونه قوتابی، سهیرم ئهكردن ههر وهك ههویریّکی بهپیّزوان لهبهردهستمدا و چوّن گونكیان لیّبگرم و چهند رایانكیّشم وادیّن بهدهستمهوه. زوّربهی قوتابییهكانم كونه ساوالهوان بوون.

همر بهکراسه جاوه لهچنگا بواردووه یهخهداچهکاوهکانیانهوه، همر بهدهست و پلهکرپنشاوییه قنیشاومکانیانهوه، همر بهکهوش و کلاشه رهق ههلات و رهش ههانگهراوهکانیانهوههاتن بهرهوپیری ژیانی تازهی ناو هوتابخانه. سهرنجمدان، لنیان ووردبوومهوه وهکو چون جیولوجییهکان له کهژ و کیوو ههرده و ههنهتندا کانزادیکی به نرخ بهدیدهکهن بریسك و هوریدیت، منیش ئه ئاوها له ناو برژانگه ریپوقاوییه لاوازهکانیاندا، چاوی بزوزیت و ووریام رهچاوئهکرد، لهگهل یهکهم رهچاوکردندا موچرکیک وهك لافاو تهوژمیکی هینا بهلهشمدا کاتیک که دامرکایهوه ههستمکرد دوو دلوپ فرمیسک له چاوهکانمدا قهتیسماون، بهلام وورده وورده راهاتم و تیگهیشتم که دئیمه له کویداین و نهبی له کویوه دهست پیبکهین.

وهکو ههموو لاوێکی دڵسوٚز چمکی کارم لێکرد بهلاداو دهستمکرد به پهروهرده و فێرکردنیان، ڕوٚژ به ڕوٚژ ههستم بهوهئهکرد که چرای خوێندهواری له مێشکیاندا ههلائهبێت و شهوفی خوٚشئهبێ و تهم و لێلایی بهرچاویان ڕووناك ئهبێتهوه و باشتر و ئاسانتر بوٚ شت ئهچن و لهبارترئهبن بوٚ ژیان. وورده وورده بهوه رامهێنان که ئهبێ ههست و کهوتیان چوٚن بێت و چوٚن گفتوگوبکهن و چوٚن خاوێنبن و چوٚن یاریبکهن و چی بکهن. زورم پێخوٚشبوو که ئهمدین بهپیز له سهرکانی خهریکی دهستوپل پاککردنهوهن، ههر چهنده ئهمزانی که ئهمهی من ئهیکهم چارهیهکی بنهرهتی نییهو بهههموو چمکێکی ژیانیاندا ناتهنێتهوه، بهلام ههر دلم خوٚشئهبوو که له نزیکی سال تمواوبووندا ئهمدین دهستیان قهلام ئهگریّت و ئهنووسن و ئهخویێننهوه، سهیرم ئهکرد تاشتێك زیاتر فێربین زوٚرتر لای دایك و باوك و کهس و کاریان خوٚشهویست ئهبن و بایهخیان باشتر پێئهدرێت. نهك ههر ئهوان، ههستم ئهکرد که خوشم زیاتر ڕێزم له ناو ناواییدا لێئهگیرێ، که ئهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێمنان ناوناییدا لینهگیرێ، که ئهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێمندا پێمنان ناوناواییدا لینهگیری، که ئهمهم ئهدی وهك گول ئهگهشامهوه و له خوشیدا پێمنه نههمکهوته سهر زهوی.

تاله تيشكى سييهم:

كوريكي هاوريم هميه له يمكيك له كارگهكاندا كاردهكات، ماوميهك لهمموبهر خيزاني پێکەوە ناوە و مناڵێکیشیان هەیه. هەموو جارێ ئەگێرێتەوە ئەڵێ: وەنەبێت له دەست كاركردن ومرزيم يان بيكارمبم، نا، تا گيان له قهفهزهى سنگمدا بينت كارئهكهم و شانازيش بهوموه ئهكهم كه بهشان و قوّلي خوّم ئهزيم و ههميشه سهريشم بهرزه، بهلام ههنديكجار شهو ئهگرم به كۆلهوه و له خهو ههلئهستم و ئمرۆم بۆ سهركار ئهوهندهى پيناچيت كارگەئەكەوپتەوە زرموكوت و دەنگى ئەمپشكمدا ئەزرنگپتەوە، ھەتا ئپرە ھەر نارەحەت نابم و تەنگم پێهەڵناچنرێت، بەلام كە لە پر گيروگرفتێكى رۆژانە دێتەرێم ئيتر بە تەواوى میشکم ئهگوشریّت و لهشم شهکمت ئهبیّت و سهری دنیام لیّدیّتهوه یهك و لهو لاشهوه پیره كارگه همر خەربكى زرموكوتى خۆيەتى و تەپەى دى، ئەوسا ھەست ئەكەم كە ئەو تەپە تمهش ئاگری نارمحمتی و پهستیم خوشئهکات، همروا دممینمهوه تا دهست له کارههنئهگرم و ريّى مالْمومئهگرمهبمر، سميرئهكهم ههموو لهشم داهيّزراوه و قاحِم لهدوام نايمت، دلّم كمفى جەندوە، ليّوم ووشك ووشك ھەلگەراوە، بە تەواوى بەر پيّى خۆمم پينابينريّت، بە همرحال خوم ئهگهیمنمهوه بهر دمرگای مالهوه، همر ئهومنده لهو دیو دمرگاکه چوومه ژوورموه و منالهکهمان ههستی به هاتنهوهم کرد فریومیهکی بو نهکات و نهلی بابه... و ههر دوو ددانه تازەدمرهاتوومكانى بيشمومى دمرئەكمويت و بەدمممەوم بيئەكمنيت، بەلام چۆن ييّكەنىنىڭ ھەر ئەنىّى(نامەي خوايە بۆ بىغمبەران)، ئەنىّى بارانى پەلەيە بۆ سالىّكى بىيارانى پەٽە دواخستوو، ئەٽێى شڵقەى ئاوى كانىيە بۆ گوێى رێبوارێكى رێ لێھەڵەبووى تينوو. ئەڵێى مژدهی ئازادىيە بۆ گوێى مىللەتان لە پێناوى ئازادىيدا جەنگاو، پێكەنىنێك درزئەخاتە دمرگای هیواوئاواتهوه، له دنیایهکهوه دممبات بۆ دنیایهکی تر، همرچی خهم و خمفهتی پیش هاتنهوهم همیه هممووی له چاوتروکاننیکدا کوّدمکاتهوه و فریّی نهداته دمرموه و همر نهلّیی ئەو كورەى ئەوسا نىم، كاتێك ئەزائم بە ھەموو ھێز و تواناى خۆمەوە، لەگەڵ نووساندنەكەدا تهواو ههست بهومئهکهم که همرچی پهستی و خهم و خهفمت و مهینهتی ئهو روّژهم ههیه چور چور له لهشم ئەتكىتە خوارەوە و له ژیر پیی منالەكەمەوە چۆراوگە ئەبەستىت و بە ناخى زمويدا دمچيته خوارموه.

بهیان ژماره۲۱ کانونی دووهمی ۱۹۷۵

لێکوٚڵێنهوهی ئهدهبی عهلی عارف ثاغا شاعیرێکی دڵتهرِ و شیعرسواره

بهلای منهوه عهلی عارف ئاغا یه کیکه لهو شاعیرانه ی که ئیستا له مهیدانی ئهدهبدا ههقی خوّیان نهدراوه تی، رهنگه یه کیک لهو هوّیانه ی ئهوهبیّت که عهل ئاغا خوّی که متر حهزی به ناو و ناوبانگ کردووه و که متریش به رههمی خوّی له گوّقار و روّزنامه کاندا بلاو کردو ته وه و خوّی ئه لیّت شیعری نه کردوه به پیشه:

من شیعر نالیّم کهوا بخریّته رِوْژنامهو گوهار یا بنیّن بوّ ناوه، بوّ سامانه یا بوّ خاتره من شیعر نالیّم ههتا ههستی دهروون سهوهم نه کا چونکه زادهی ههسته نهشعاریش، نه سیحری ساحیره شیعر و ههنبهستم نهکردوه سنهعهتیّکی دائیمی شیعرهکانم ناو به ناوه، کهم کهمه، زوّر نادره

به لای منه وه به رهه می زوّر خاوهن شیعرناکات به شاعیر، به لام ئهگمر به رههمه که زوّربوو و جوّریّکی باشیش بوو ئه واباشتر.. جاری وا هه یه به رههمیّکی زوّری خاوهن شیعریّك دهبینین و له گوّقار و روّژنامه شدا بلا و ده کریّته وه که چی ناتوانین به خاوهنه کهی بلیّین شاعیر، جاریواش هه یه تهنیا شیعریّك خاوهنه کهی نه ک ههرئه کات به شاعیر به نمونه نیّمه تائیستا هه (ئیش که به نیستا به شاعیر نیستا به هاورازه، سهر و لیّری نه کهی)ی شوکری فه زلّیمان بیستووه ده هم ده محمودی شیعره (فه زلی) شاعیره و شاعی

گهوره تهنیا(مردنه بی تو ژیانم، زههره بی تو شهربهتم)ی لهناواندا بلاوهکهچی ههر بهوشیعره نهتوانین بلیّین شیخ سهعید شاعیریّکی بهسوّز و خاوهن بههرمیه. نهگهر عهل ناغاش ههر(گول و خونچهی بههارانیش له تو نهشمیلهتر نابیّ)ی ببوایه که تا رادهیهك لهناو خویّندهواران و شیعر دوّستاندا بلاّوه، من بیّ سیّ و دوو لیّکردن نهمووت خاوهنی نهم شیعره شاعیریّکی دلّتمری به سهلیقه و خاوهنی بههرمیهکی سهیره.

عهلی ثاغا له مهیدانی خوشهویستی و دلداریدا شیعری وای ههیه پیاو حهیرانی نهبیت، ووشهی وا ههلامیژیریت پیاو سهری سوپئهمینیت، خوشهویستیهکی توندوتیژ له شیعریکی پرموان و بی گریوگولادا، که سهیری نهکهیت وا نهزانیت به ههموو کهسیک نهوتریت که دییته سهر نهومی له وینهی نهوه بلیّیت سهیرنهکهیت فومتت بهسهریدا ناشکیت.

درۆپە تۆ لە ئىنسان بى، ئەمە ئەقلە قبول ناكا پەرىش حەدى نىيە وابى، ئەبەد حورىش بەتۆ نابى بتى تۆ ئەتپەرستى من عىبادەت بۆ خوا ناكەم ئەگەرچى ئاگرى جوملەي جەھەننى بۆم لەكارابى

شاعیر له پیّناوی خوّشهویستهکهیدا ئهتویّتهوه، خوّشهویستیهکی بیّ دهسیاو، به تهنیا بال له مهیدانی خوّشهویستیدا دلّسوّزی ئهنویّنیّت. ئهگهر بهرامبهرهکهی ههمان دلّسوّزی و سوّزی نهبیّت ئهم نه دلّی لیّی ئهرهنجیّ و نه لهتوانهوهئهکهویّت، بهلکو ههر دوعای ئهوهیمتی که ئهو هیچی لیّنهیمت و سهلامهت بیّت ئیتر خوّشیبویّت یان نا ئهوه ههیناکا؛

"نا، نا ئهی خوا هیچ دهردو رهنجیّ دلادرهکهی من موکهددهر نهکا من گیان و روِّحم بیّ بهقوربانی همر چهنده منیش که بهسمرنهکا" ایاری من بهخشینی هیچ پیشه نییه وهك مهلا(های) لا نییه، همر بیّنهیه"

سەيرى ئەم راز و گلەيى ساكارەبكەن كە لە دلىّكى بىتگەردى خۆشەويستىيەوە ھەلدەقولىّت:

له من سائیکه رهنجاوی لهسهرچی؟! گوناهم چیبوو، تۆراوی لهسهرچی؟! وهکو جاران که من دنسۆزی تۆیم، بهرامبهر من که گۆړاوی لهسهرچی؟!

عهلی عارف ثاغا هیچ سل لهوهناکاتهوه که ووشهیهکی بینگانه بچیته شیعرهکانییهوه، بهنکو ثهوهنده شارهزایانه ثهو ووشانه دائهریژیت ثهگهر چهند دانهیهکیشیان له تهنیا بهیتیکداببن تو که بهیتهکه دهخوینیتهوه ماناکهی ئهتبات لهگهل خوی و ووشه بینگانهکان بههیچ کلوجیک سهرنجت راناکیشن و ههر ئهلیی ووشهی خومالین:

له دنیادا له تؤ جوانتر، له تؤ شیرین و مهحبوبتر ئهگهر دهعواچییهك مابی، درؤناكا دهسا بابی دهسا با بین بهسهف یهكسهر، ههموو چاومهست و روومهت گول

بزانین چۆن ئەبى مەحجوب، ئەوى وا لافى ئىدابى

نەك ھەر ووشەى بېگانە، بەلكو شاعير ئەو ووشانەى كە شاعيرە كۆنەكان لە شيعرەكانياندا بەھەندىك مانا بەكاريان ھېناوە، ئەمىش ھەر لەو وشانەى بۆ ھەمان مەبەست بەكارھىناوە، بېئەوەى لەوە بسلامىنتەوە كە ئەمە ووشەى ئەمرۆ نىيە. بۆ نموونە، شاعيرە كۆنەكان(رەقىب)يان لە شوينى ناحەز يان ئەوەى بەخىلى ئەبات بەكارھىناوە، شاعيرىش ھەر وەكو ئەوان ئەلىن:

وتم بؤچی رمقیب وهك سهگ له دوته وتی كؤیلهی ومفای نان و نمهكمه

شاعیر له وهسفی خوشهویستهکهیدا ووشهی وا ههننهبژیریت که زمانهکهمان لا خوشهویست ئهکا، که نهمه خوی له خویدا خرمهتیکی گهورهی زمان و نهتهوهیه.

سەيركەن ئەڭى:

چ نهشمیلهی نه لینی دهنکی برنجی به روومهت میسلی شووشهی بیگرنجی له باخی حوسنی تودا بونی خوش دی نهری نارنجی تو، یاخود ترنجی له وینه ی تو نییه حوری و فریشتهش به شرینی و به شوخی توی برنجی

ئەوى سەرنج رائەكێشێ ئەوەيە كە شاعير ھەر وەك ئەم دوو نموونەيە ئەمىش(رەقىب)ى بە(سەگ) شوبھاندوە.

شاعیر وهکو ئهو بولبولهی که تا بهیانی بو گول خویندی و رهنجیدا بو ئهوهی له بهیانیدا بگهشیّتهوه و ئاوی دهمی بخواتهوه، ئهمیش له ژیاندا بولبولیّکی زیرهك و دهنگخوشبوو، ویستویهتی ههمیشه بو ئهو خوشهویستهی که روومهتی ئهلیّی گوله بهسته بلیّت تا ئهگهشیّتهوه بو نهوهی تیروپر سهیری بکات و چاو و لووت و دلی لیپربکات. بهلام بهداخهوه زهمان له لووتی داوه و بهدلی خوّی نههاتوّته پیشهوه.

(له گولزاری ژیانا، بولبولی بووم، زیرهك و دهنگ خوش

کهچی روومهت گولم، مهحرومی سهیری رووی گهشی کردم)

به لنی شاعیر ههموو کاتیک چاوه روانی زهرده خهنه یه کی خوشه ویسته که ی بووه، چاوی تینووی لاروله نجه ی بووه، نه گهرچی نه و سلی نیکردووه و ههمیشه سرك بووه و بوی رام نهبووه.

که یار بو خمنده دهم نهکاتهوه شادی له گیانم جهم نهکاتهوه وهختی که نهروا به لار و لمنجه لاسایی پوری چهم نهکاتهوه همر وهك مامزی بیابانی چین که من نهبینی رهم نهکاتهوه



که (گۆران)ی شاعیری بهناوبانگ، له ئۆپهریّتی گولّی خویّناویدا ههلّویّستی کورهکه له سهرهتادا وادروستدهکات که له نیّوانی هیّنانهدی داخوازی خوّشهویستهکهی و چوون بهره و مالّی پاشای به خیّلی دورٔ من دهورهدراودا، دوودل بیّت و دوّشدابمیّنیّت عهلی عارف ناغا وهکو شیّوهی (موعارهزه)ی که لهناو شاعیره کوّنهکاندا باوبوو نهلیّ:

گهر باخی پاشا نهوبهر ناویشبی به هوردوی دوژمن ری گیراویشبی به شورای پولا بهستراویشبی نهبمه شاباز و ههنمهت نههینم نه باخچهی پاشا گول بو یار دینم

وهکو شاعیر بیهویّت بلّی که یار شتیّکی داواکرد هیچ دوّشدامان و سیّ و دوو لیّکردنی ناویّت. لیّرهدا گهرم و گوری شاعیر و ئامادهیی خوّبهختکردن و سهر له ریّگای خوّشهویستیدا دانانمان زوّر به ئاشکرا بوّ دهرئهکهویّت.

وتمان شاعیر به دهستیاو دولبهرهکهی خوشناویت ههمیشه نامادهی نهوهبووه چهپله بهدهستیک لیّبدات. بوّیه نهگهر ههندیک جار داوای تهنیا ماچیکیشی لی کردبیّت، نهوهنده نهو ماچهی به زوّر زانیوه که پیّی خوشبووه لهگهل نهو ماچه روّحی دهرچی، واته نامادهبووه گیانی خوّی له پیّناوی ماچیّکدا ببهخشیّت:

ومره بیبهخشه زوّر خیّره به من ماچیّکی ثمو لیّوه لهگهل ثمو ماچه پیّم خوشه که روّحیش دمربچیّ پیّوه

عهنی عارف ناغا وهکو شاعیریکی خاوهن ههستی ناسک وهنهبیت ههر له مهیدانی دلداریدا نهسپی شیعری تاودابیت، نهو ههسته ناسکهی وایلیکردووه که لهگهل نازار و ناواتی نیشتمان و میللهتهکهیدابیت. که ههست بهکهم و کورپی کومهلایهتی بکات و رهخنه لهکاری چهوت و ناههمواربگریت. که ناموژگاری خهلکی بکات و بهپیی بیروباوهر و بوچوونی خوی ریگه بو نهو کهم و کوریانه دابنیت. دیسان ههر وهکو

شاعیریّکی ههست ناسك و خاوهن دل و دهرونیّکی گهرم و گور ههندیّکجار له دل و دهروون و مهبهستی خوّی داوه، دیسانهوه باسی(مهی) و خواردنهوهشی کردووه و بهدهست ههژاریشهوه نالاندویّتی.

ههر وهکو شاعیریکی خاوهن ههستیکی ناسك و قول لهگهل مروّق و مروّقایهتی بووه، باشه بائیستا له ناو شیعرهکانی شاعیردا گهشتیك بکهین و بزانین ئهم لایهنانه تا چ رادهیهك له شیعرهکانیدا یهقیان داوهتهوه.

له مهیدانی شیعری نیشتمانی و نهتهوهییدا ئهلیّت:

(به کوردی تی مهگه، ههرکهس له ریی نهم خاکه پیروزه

ومكو كاوه فيداكارى نهبى همردهم لمكردارا)

(گیانی له ریکهی وولات و گهلا

به فیدانمبی، بی نرخ و کهمه)

دنّی له خوّشی هوز و کومهلا

خروّشی نمبیّ سوك و بیّ همسته)

نهریّتیّکی کوّمه لایهتیی ناریّك ههیه که ههمیشه خهنّکی دنسوّز و هوّشیار لیّی به گلهیین. شاعیر نارهزایی خوّی بهرامبهر بهو نهریّته که راوهستانی لاوانه لهسهر شوّسهکان و دهست به تهفهکردن و توانج له خهنّك گرتنه، دهربریوه:

(توانج ئەگرن لە كچ لە ژن

له ريبواری وورد و ممزن

گاٽٽمئمکمن به هاوولات

يا ئەكەونە فشەو ھەلات

ئەوەى مەردە و ھەستى بەرزە

دووره له کردمومی همرزه)

له ئامۆژگارىدا ئەلى.

(مهده پهیمانی چاکه تو به ناچاك ئومیدی پاکی چون ئهکری له ناپاك)
(که چوویته ناوباخ گول مهشکینهوه گونی ههنومریو مهپلیشینهوه)
(ئهومی نهفام و پهستو ناژیره ئهنی فامیلیام گهوره و ئهمیره چونکه خوی هیچهو له هیچ کهمتره سهرمایهی دهستی باوك و باپیره)

عهلی ثاغا وهکو شاعیریکی هوشیار ئهیهویّت ههندیّك لایهنی دل و دهرون و دیوی ناوهوهی خوّی دهربخات بوّیه ئهلیّ:

(به ریّگهی خوار و چهوتا تاکو ماوم هاتوچو ناکهم ئهگهر بمرم له برسا، بو ژیانی خوّم دروّناکهم) دیسان همر له نیشاندانی ههندیّك لایمنی دلّ و دهرونیدا ئهلّی:

> تمعامی هاتو میّشی تیّ ورووکا دمنی نمفسم که تمبعم اشتهای کا بلّندو بمرزه نمفسم ودك دمماومند

> که همرگیز ئارمزووی بمرماوه ناکا

شاعیر وهکو ههموو مروّفیّك له ژیاندا تووشی ناخوشی و ناههمواری و نهیاری و نههاتی بووهو بهدهست ههژارییهوه ئالاندویّتی. بهلام وهکو ههندیّك کهس ئهمیش هاتووه هانای بو(مهی) بردووهو له مهی نوّشیندا بوّ چهند ساتیّکی کهم ئهو ههموو ئازار و شویّن بی له قهیهی زهمانهی بیر خوّی بردوّتهوه، رهنگه زوّر کهس بلیّن ئهمه ههلهو راکردنه له ژیان و دهرد و کویّرهوهری ژیان به(مهی) چارهناکریّت، ئهمه راسته بهلام عهل ناغا وهکو شاعیریّك بو فتوای ئهو کهسانه نهگهراوه و ههرگیز گیرفانی بو نهو جوّره رایانه نهگرتوّتهوه ههر وهکو چوّن(گوران)ی شاعیر له شیوهنهکهیدا بو بیّکهس

مهستبوون و مهی خواردنهوهکهی بهوه شیدهکاتهوه، که بیکهس زوّر چهوت و چهویّنی زمانه و دیمهنی وایدیوه که نهك ههر بهدنی نهبوو بهنگو رقی پیّی ههننهستاو وهك پشکوّ نهچزا به جهرگ و دنیدا. ئیتر که سهیریدهکرد کار بهپیچهوانهی بیرو باوهر و ئارهزووی نهو دهروات و نهمیش هیچ دهسهلاتیّکی نییهو هیچی پیناکریّت ناچار پهنای بو مهی دهبرد و خوّی مهست نهکرد و وهك بهنچ کراویّك بوّ ماوهیهکی کهم زهردهوالهی وروژاوی نا لهباری و زونم و زور و ماستاو ساردکردنهوه و خوّ بردنه پیشهوه و دوژمنایهتی لهگهن میلهتداکردن و لاقی نیشتمان پهرومریی به دروّ لیّدانی نی دووردهکهوتهوه. به لای منهوه مهی نوشین و مهست بوونهکهی عهلی ناغاش شتیکهوا.

(من همتا ماوم مهى ئهخومهوه

زوخاوی دلمی پی ئەشۆمەود)

(بەلگو ئەو خەمەى كەوا لە دلما

تهفرو تونابي به مهى شهو لمناق)

که شیعرهکانی عهلی ناغا نهخوینیتهوه، له ههندیک شویندا نیشارهتی بو نهوه تیادایه که شاعیر بهدهم گهردهلوولی ههژارییهوه نالاندویتی و زورجار ههژاری سهری لیشیواندوه ناوات و هیواکانی خستوهته ناو تهمومژ و پهله ههوری چلکنهوه تا وایلیکردوه نهک ههر ریرهوی خوی سهخت و لیژ ببینی بهلکو ناواتهخوازی نهوهبووه که خوا تهمهنی دریژی نهداتی که نهمه خوی له خویدا بیزارییهکی بیدهنگ دهربرینه بهرامبهر ههژاری.

(لهسهر کێوی ئهمهل ئاواره ماوم ئهبينم رێردوم زوّر سهخت و لێژه

له داخی دهرد و ثازاری ههژاری

ئەوەى من نامەوى عومرى دريده)

پیم وابیت نهم سهرپوته له شیعرهکانی عهلی ناغا بهسه بو نهوهی نهو قسهیهی که له سهرهتاوهکردم و وتم: "نهم شاعیره یهکیکه لهوانهی تا نیستا له مهیدانی نهدهبدا

همفی خویان نهدراوهتی" بسهلینم. هیوادارم جیگای سروشتیی خوی له ریزی شاعیرهکانماندابگریت و بهبیی سهنگی خوی له تهرازوی نهدهبدا همفی خوی بدریتی.

بهیان ژماره۳۱ی تشرینی دووهم۱۹۷۵

راومبەرانەكەى دوكتۆر كاووس قەفتان

نامهوی له سهرهتاوه چهند لاپه رهیه که لهسه ر ره خنه و ره خنه کاری پربکه مهوه و به هینانه وه ی یاساو ده ستووری ره خنه ده ست پیبکه م چونکه زور جار سه رنجمداوه، شهوانه ی واده ست پینه کهن، شهوه نده ی پیناچیت چهند شتیک شهنین له و سنوور و یاسایه ی خویان نووسیویانه شهچنه ده رهوه و شهکه ونه گیژاویکی شهوتوه که خوشیان سهری لیده رنه کهن نه شهمه وی بلیم ره خنه شهبی وا بین و وانه بی و نه شهمه وی شاموژگاری بکهم و ده ستوور دابنیم. به لکو یه کسه ر شهچمه باسه کهوه ، جا شه که مهندیک شتم و و تبیت که له گهل ریبازه کانی ره خنه گرتندا بگونجین و لای خوینه رانی خوینه رانی خوینه رانی خوینه رانی به سند به سند بن شهوا باشتر.

ئهم چیرۆکه بهلای منهوه چهند لایهنیکی نا تهواو و چهند لایهنیکی باشی تیادایه پیش ئهوه بیانخهمه پیشچاو ئهبی بلیم چیرۆکهکه به کورتی بهم ههوینه دارپیژراوه. خیزانیکی کوردی لادییی به سهر چیایهکدا سهرئهکهون، بهدهم سهرکهوتنهوه قسهوباسی خویان ئهکهن و وهکو خیزانی ههموو میللهتانی تر ئهمانیش ههزار و یهك ئاواتیان ههیه و ئهیانهوی بیانگهنی، هیشتا ئهو ئاواتانه له دل و دهرونیاندا کورپهن و تیشکی خوریان لینهکهوتوون که له پریکا توپیک به خویان و خاوهنهکانیانهوه پهرشوبلاویان ئهکهنهوه و ههر هیچیان نامینی. ههر هیچانان

لايەنە ناتەواوەكانى ئەم چيرۆكە:

ا خاوهن چیروّك ئهنیّ: "شاخیّکی رووت و قووت بوو... ههتا بره دهوهنیّکیشی پیّوه نهمابوو" کهچی ههر دووای چوار پیّنج دیّر ئهنیّ:"سروشت ئهگهر دنی له ههردیش شکا ئهوه کوّلکهداریّکی پیّنابهخشیّت، بهلام سروشت بوّچی ئهم شاخهت ههتا له زره دهوهنیّکی کرماویش بیّبهشکرد؟" خاوهن چیروّك وهلام ئهداتهوهو ئهنیّ"... ئهوه

سروشت خوّی ئهیزانیّت، رووتهو برایهوه" جا لیّرهدا دووشتی لهیهکنهچوو بهرچواوئت خوّی ئهیهکنهچوو بهرچواوئت، لهبیّشا ئهلّی شاخهکه بره دهوهنیّکیشی پیّوهنهمابوو... واته لهوهوپیّش پیّوهی نهماوه، کهچی دووای چهند دیّریّك وای دهرئهخا که ههر له بنهرهتا پیّوهی نهبووه و سروشت پیّی نهبهخشیوه!!.

۲. کاك کاوس ئەٽى:"ئەو رۆژە دەستەيەك بەسەر ئەم شاخە قووچەدا ھەئئەگەران بريتيبوون لە سى پياو و دوو ئافرەت" ئەوا دوو ئافرەتەكە ديارن كە خاتوو وەنەوش و بووكەكەين، ئەى باشە سى پياوەكە كىن و كوان؟ قەيناكا با بىلىنى(ئەلە) يەكىكىانەو سۆفى حەمە وەيس دووەمىانە ئەى سىيەمىان كوا؟! لام وايە مەبەستى ئەوەبووە كە بىلى سى نىرينەو دوو مىينەبوون كە ديارە نە ئەبوو ووشەى(پياو) بەكاربهىنى چونكە ھەموو نىرينەيەك پياو نىيە، بەلام ئەى توانى خۆى لەم گىرژاوە بەوە قورتاربكردايە كە ھەر بىوتايە پىنج كەس بوون و برايەوە.

۳- برازاکهی(ئهله) ئهوهیه که له سهرهتاوه به کوّلّی یهکیّك له ئافرهتهکانهوهبوو، دیاره یهکیّك که بهکوّل ههلگیرا ئهبیّ زوّر منالبیّ، قهیناکا با ناوبهناو له کوّلّی ئافرهتهکه هاتبیّته خوارهوه و دوو ههنگاوی زوّر له سهرخوّنابیّ، بهلاّم ئایا ئهمه ئهکاته ئهوهی سوّفی حهمه وهیس دووای سویّند خواردنی زوّر گهوره رووی دهم بکاته(ئهله)و بلیّ: "له تهمهنی ئهم زوّلهی برازایهتا بوون منالم له کوّشی دایکدا ئهفران" که دیاره مهبهستی ئهوهیه لهو تهمهنهدا زوّر چابوك و ووریا و بهتوانا و گورجوگوّلبووه. ئایا ئهقل ئهی گریّت سوّفی حهمهوهیس لهو تهمهنهدا ئهوهنده بهکاربووبیّت؟!!.

 له (كات) چونكه دياره چير وكهكه له رووداوى ئهم شورشهى دووايى ميللهتهكهمان ئەدوى و ئەم شۆرشەش لە جارىك بىر شەرى تيادا وەستاوە. ئەم دەستنىشان نەكردنى كات و زممانهش ديسان همر هيچ نمئمبوو بملكو به پيچهوانموه دكتور كاوسى ئەگەياندە ھونەرێكى بالا لە چيرۆك نووسيندا بەوەى كە ئەيتوانى بەبى باسى كات و زهمان ههر له چیروکهکهدا تیمان بگهیهنی که مهبهستی وهستاندنی شهری دووای بهیانی(۱۱)مارته چونکه له شویننیکی تردا وهسفیکی وای نهو روزهی ناو چیروکهکهی کردوه که به تهواوی له رِوْژانی ئاخر و ئۆخری مانگی مایس ئهکات له کوردستانی ئێمهدا وهكو ئهڵێ: ''رۆژەكەشى خۆشبوو، ئاسمان به سەريانەوە فوول و شين كشابوو، له ناو تیشکی روزدا ئهبریسکایهوه و رووناکی ئهرزانه چاویانهوه" ئیمهش ئهو دووسی مانگهی سوّفی حهمه وهیس نهانی شهر وهستاوه، نهمان خستهسهر(۱۱)ی مارت سهیرمان ئەكرد تەواو ئەو رۆژانە دەرئەچىت كە خاوەن چىرۆك وەسفىكردوە، بەلام بە رستهیهکی بچکوّلانه خهملاندنی روّژهکهی وا لیّتیّکداوین که ههر چهند بکهین و بكۆشين وەرز و كژەكەيمان بۆ نەدۆزرێتەوە چونكە كە سۆفى حەمە وەيس ئەڵێ:"وا دووسيّ مانگه نهختيّك حهساوينهتهوه.." ههردووا بهدووای ئهوه ئهڵێ:"زهوی خهريكه دەمئەكاتەوەو سەرى گەنم و جۆي لى بىتەدەرى". باشە لە كوردستانى خۆماندا ئەوە ج وهرز و سهردهمیکه که گهنم و حو سهری دهرنههیناوهو تازه زهوی خهریکه دەمئەكاتەوە تا ئەوانە سەرى تيادادەربهينن؟!!. لە گەرميانەكاندا پيش مانگى مارتەو له قهلهمرهوی(سلیمانی)یشدا که له دهم و دووانی بهشدارانی چیروکهکهدا وادەرئەكەويْت شويْنى ئەو رووداوانەبى، ھەرچى چۆنىك بى ناگاتە ئاخر و ئۆخرى مارت. ئینجا ئهگهر دووسیّ مانگی شهرِ وهستاندنهکهی سهر زمانی(سوٚفی)ی للِّدهربکهین نُهبیِّ بکاته کام شهرِ وهستاندن؟!. نه نُهوهی دووای مانگی شوباتی١٩٦٣و نه ئەوەى دوواى شوباتى٩٦٤و نەھىنەكەي دوواي ٢٩ي حوزەيرانى٩٦٦و نە ئەوەكەي ئەم دوواییهی دووای بهیانه بهناوبانگهکهی(۱۱)ی مارت ناگریّتهوه!.

ه پیش ئەوەى چیرۆكەكە تەواوبیت بە ھەشت نۆ دیْریْك، كاك كاوس باسى ئەفسەریّك ئەكات كە تۆپى ناوە بە شاخەكەوە و ئەلىّ: "بە دەستیّكى دووربینەكەى بە

چاوپیهوه گرتبوو و بهدهستهکهی تریشی نیشانهکهی بو راستئهکردهوه... بهرفیکی بيْشومارەوە نەرانى: ئاگر" من وا ئەزانم لە چۆنيتى تۆپ ئاگردانەكەدا خاوەن چيرۆك كەوتۆتە ھەلەيەكى يەكجار گەورەوە چونكە ھىچ جۆرە تۆپىك بەوشىوەيە ئاگرنادرىت که ئەو ئەلىّ بەلكو ئەفسەرىكى تۆپەوان لەپىشدا يان بە چاو يان بە دووربىنىك سەيرى ئەو شوێنەئەكات كە ئەيەوێت بينى بەنىشانەوە، بۆ ئەوەى بەپێى لێكدانەوەى خوّی بزانی نزیکهی چهند دووره ئینجا بهینی ئهو لیکدانهوه و خهملاندنهی خوّی ديّته سهر تۆپەكەو لەوى جيهازيّكى پچكۆلەي تيادايە بە عەرەبى پيّى ئەليّن(مزولە)ى تۆپ چاوێکی شووشه به سەرەكەوەيەتى و چەند خەتێکی لە تەنىشتى راستەوە بۆ چەپ تيادا راكێشراوە، ئەفسەرەكە دێت چاو بەسەر ئەو شووشەيەدا شۆرئەكاتەوە و دەستئەكات بە گێرانى ئەو جيهازە بەپێى ئەو نەخشانەى كە لەوەوپێش سەيرى كردوە و ناوی شویّن و شاخ و گوند و شارهکانی تیادایه و بهپیّی نمو خمملاندن و لێکدانهومیهی خوٚی و دووای حساباتێکی وورد که به تایبهتی له دانیشگای ئهفسهری و دەورە، تۆپەوانىيەكاندا ئەخوينرىت تۆپەكە بۆ ئەو شوينىكى ئەيەويت بەر تۆپى بدا ئاماده و ئاراستەئەكات ئنجا خۆى لىنئەداو ئەروات و ئەچىنتە شوينىكەوە كه(نیشانه)كهی لیّدیاربیّت تا بزانیّت سهرئهكا یان خوار، راستئهكا یان چهپ و ئینجا ئەلىٰ: ئاگر.

آد له رووی زمانهوه تهنیا دوو سهرنجی پچکوّلانهم ههیه، یهکهمیان که ئهڵێ:"یهك دوو روّژ لای کویٚخا ئهمیّنمهوه، دهم و دوانی چیٚشکهئهکهم" ئهگهر مهبهستی ئهوهیه که له رای کویٚخا بگات ئهبی بلێ: دهم و دووانی تاقیئهکهمهوه، ئهگهر مهبهستی ئهوهیه دیارییهکی بو بهریّت و یان شتیّکی بداتی تا نهختیّك نهرمی بكات ئهبی بلێ: دهمی چهشهئهکهم. دووهمیان له دوو شویّندا ئهلیّ: (چاوی گهران) بهلای منهوه باشتر وایه بلێ: چاوی گیرا.

لايەنە باشەكانى چىرۆكەكە:

پێشهکی ئهبی ئهوه بڵێم که دوکتوٚر کاوس چیروٚك نووسه، مێژوونووسیشه. ئهگهرچی تا ئێستا به ووتار بیرورای خوٚی بهرامبهر به شوٚرشهکهی ئهم دوواییهمان نهنووسیوه به لام ئهتوانین بلیّین چهند چمکیّکی کهمی ئهو بیرورایهی لهم چیروّکهدا دهربرپیوهو وادهر ئهکهویّت به بیروباوهریّکی کوردپهروهرانهوه نووسیویّتییهوه و ههر بهو پیّوانهیه رووداوهکانی پیّواوه. لهبهر ئهو لام وایه ئهگهر روّژیّك له روّژان میّژووی شوّرشهکهمان بنووسریّتهوه، ههندیّك رای كاك كاوس ئهگهرچی له دووتوّی چیروّکیّکدا دهرییریوه به لام ههر به چاوی بایه خ سهیرئهکریّت ئهگهر بیّت و به ووتار تا ئهوسا هیچ نهلیّ.

د سمرکموتنی خاوهن چیروّک لموهدایه که بمزوّر رایهکانی خوّی نهسهباندوه بهسمر بهشدارانی چیروّکهکهدا به تایبهتی سوّفی حهمه وهیس که نهو هسانهی وهك ناوی رهوان له دلّهوه دیّتهدهریّ، دیاره زیرهکیی خاوهن چیروّک نا لیّرهدا دهرنهکهویّت و وادیاره لهم رووهوه شارهزای ژیانی کوردهوارییه چونکه(سوّفی) که پابهندی(تهریقهی نهقشبهندی)یه زوّری عیبادهت و خوا ناسینهکهی له رووی لیّکدانهوهی قوول و راهیّنان و ریازهی دلّو دهروونهوهیه، وهکو پیاویّکی دنیادیدهو خاوهن تاقیکردنهوه دیّته بهرچاوی خهانی و بهتایبهتی لادیّیی.

خاوهن چیرۆك، (سۆفی حهمه وهیس) یکمان نیشان ئهدات که رووداوهکانی ژیان بکاته کهرهسهی ئامۆژگاریکردن و گفتوگۆی. (سۆفی) نایهوینت تهنانهت به(ئهله)ی کوریشی یهکسهر بلی نابی له به شاخ ههاگهرانندا بهلهبکهیت ئهگینا ئهکهویت و له ناو ئهچیت، بهلکو بو ئهوهی ریز له قسهکهی بگیرینت و بایهخی بیبدرینت جاری له پیشدا تاقیکردنهوهیهکی قوولی خوی ئهگیرینتهوه که چون له لاوینتییدا وهك ئاسك لهم تاشه بهردهوه بو ئهو تاشه بهرد قهلهمبازی داوه و له ئهنجامدا خزاوه و دووسی مانگیك لهسهر گازی پشت بویکهوتووه، ئینجا دووای ئهمه پیی ئهلی: "توش ههتیوهکه گوی له قسهی باوکی خوت بگره ئهوسا دووسی مانگ لهسهر پشت بوی ناکهوی".

چیروٚکنووس توانیویّتی زوّر زرنگانه جیهانی تاقیکردنهوهکانی(سوّفی) فراوانتر بکات و سوفی حهمه وهیس له مهیدانی بیرکردنهوهی کوردانهشدا وا دهربخات که ههر له خوّیهوه قسه ناکات و زمانی به دلّیهوهیهو زوّر دوور ئهروانیّت که ئهلیّ: "بهس خوابکات وهستاندنی ئهم شهره تا سهربیّت و کوردهکهش دهستخهروّ نهبیّت" ئهگهر

کاك کاوس(سۆفی)یهکی وای بۆ چیرۆکهکهی ههننهبژاردایه بۆمان ههبوو که بننین له مهیدانی ئه و قسانهدا که پهیوهندی به کوردهوه ههیه خۆی چۆته چیرۆکهکهوهو خۆی ئهبینرینت نهك سۆفی، ئهوسا ئهبوه کهموکوریهکی گهوره له هونهری چیرۆك نووسیندا بهلام که توانیوینتی یهکینکی وهکو(سۆفی) بدۆزینتهوه بۆ ئهو قسانه ئهبی ئافهرین بکری، چونکه ئهوی راستی بی زۆرجار له شۆرشهکهدا لادیدییهکان ئهدی ههر ئهوهنده ماوهی چوونه شاری ببوایهو ههندینك شهکروچاو کهلوپهل دهستکهوتایه ئیتر واینئهزانی ماوهی چوونه شاری ببوایهو ههندینك شهکروچاو کهلوپهل دهستکهوتایه ئیتر واینهزانی دنیا خۆش و ئاسایشه، بهلام لهههمان کاتدا زۆر جاریش مۆخکیهکی وهکو ئهمهی ناو دهستخهروئهذانی و پنیوابوو که ئهو کورده بو ههقیک ئهو شورشهی بهرپاکردوه، بویه لهم چیرۆکهدا شتیکی زور ئاساییه که سۆفی بنی:"... کوردهکهش دهستخهرو نهبی وچی ئهوی بیدهنی". دیاره دوکتور کاوس وهکو میرونووسیک دهوری ههندیک له شیخانی ئهوی بیدهنی". دیاره دوکتور کاوس وهکو میرونووسیک دهوری ههندیک له شیخانی تهریقهی نهقسهندی له شورشهکانی کوردا شارهزایهو ئهزانی ئهو سهرکردانه وهکو پیاوی ئایینبوون کوردایهتیشیان زور تیادابووه بویه شتیکی سهیر نییه بهگهر(سۆفی)یهک که پهیوهندییهکی گیانی لهگهل ئهوانهدا ههیه بنی:".... کوردهکهش جیی ئهوی بیدهنی ئهوی بیدهنی شهگینا... دهست ئهدهمهوه ماوزهره کونهکهم".

۲ـ دروستکردنی گرێ و کردنهوهی له شوێنی خوٚیدا به هونهرێك ئهژمێرێت خاوهنی ئهم چیروٚکه توانیوێتی ههر له ناو لێنانی چیروٚکهکهدا واته(ڕاوهبهران) ئهو گرێیه دروست بکات و له دوواییدا له شوێنێکدا کردویهتییهوه که ههر لهو شوێنهدا تێبگهین بوٚچی ئهو ناوهی له چیروٚکهکهی ناوهو دیسانهوه بو نهوهی پێمان بلێ که کورد کوشتن وهك ڕاوهبهران بهلای دوژمنانهوه خوٚشبوو!. دهبوایه بوٚمان ههیه بلێین که وهکو له گرێ دروستکردن و کردنهوهکهیدا سهرکهوتووه له ناو لێنانهکهیدا سهرکهوتووتره نابێ ئهوهشمان لهبیر بچێت که ناو لێنانی چیروٚک ههروا شتێکی ئاسان نهیه.

۳. که دەست ئەدەنە چیاکەو پیادا ھەڵئەگەرێن گفتوگۆیەکى زۆر ساكار و ئاسایى
 ئەکەن. بەتايبەتى مەسەلەى ژن ھێنان بۆ(ئەلە) باسێکە کە دەپەھاجار لەو شوێنانەدا

دووباره ئەبێتەوەو ئەيكەنە پێخورى بە شاخدا ھەلگەراندن. باوكێك بێ پێچوپەنا يەكسەر لەگەڵ كورەكەيدا ئەكەوێتە گفتوگۆ و ئامادەيە ئەو كچەى بۆبھێنێ كە كورەكە دڵيپێوەيەو بەڵێنى واى ئەداتێ بۆجێبەجێكردنى كە(ئەلە) بە تەواوى دڵنياببێ، ئەمە سفەتێكى باشو راستى ناو كوردەوارىيەو لە ناو ئەو جۆرە خێزانە بێڧروڧێڵانەدا باوە بەپێچەوانەى زۆرەملێ و كچ بە زۆر بەسەرا سەپاندن و كور بە زۆر بەسەرا ساغكردنەوەى ناو زۆربەى خێزانەكانى دەرەبەگ و بۆرژوازىيەكان.

(همناسمبرکێ) و(بیانووی پشوودان) و(همناسمی ساردی هیلاکی قووتدان) و(قسه لهگمرودا تاساندن و تف له گمروودا ووشکبوون) ئمو دیمهنانمن که له سمرکموتنی همورازدا بمرچاوئهکمون، بۆیه خاومن چیرۆك به سمرکموتوو ئمزانم له گرتنی ئمو وینه زینداووانمدا بهکامیرای خمیالاً.

٤ به لاى منهوه ئهديبى خاوهن به هره ئهوهيه كه بتوانيّت خهيائى وورد بكاتهوهو رستهو دهربرينى تازه دابهيّنيّت نهك بهديار دهربرين و رسته ووتراوهكانهوه دۆشدابميّنيّت ههر كاويّژ بكات و شتى ووتراو بجويّتهوه، ئهگهر لهم گۆشهيهوه سهيرى ئهم چيرۆكه بكهين چهند رستهيهكى وائهبينين كه (تهزووى بهتام ئهخهنه ناخى گيانهوه).

خاوهن چیرۆك واله(ئهله)ئهكات كه بهچاوى خهیال(فاته) ئهبینی و چاویك بهو سنگه پرهیدا ئههینی كه مهمكه ههراشهكانی له سهری چاوهروانی پهنجهیهكی نهوسنه تیرتیر ههلیان گلؤفیت) ئهم رستهیه نهك ههر داهینانیکه بهلکو ههرگیرانهوهیهكی سهركهوتووانهشه، چونكه نهوهی من بستبیتم تائیستا ههر ئهوه ووتراوه كه پهنجه چاوهروان و تینووی ئهوهیه كه لهمهمك بكهویت، بهلام ئهم بهجوریکی تر بوی چووهو وای له نیمهكردووه كه ئهم بوچوونه نوییهمان لهوه پی خوشتربیت كه تائیستا بیستراوه، ئهم ئهلی مهمكه ههراشهكان چاوهروانی پهنجهیهكی نهوسن بوون و تینووی ههلگلوفین!! ئهم ههلگیرانهوه بهجییانه له ئهدهبی كوردیدا بهوه و ئهبی، مهولهوی ئهلی:

گوڵ چون رووی ئازیز نهزاکمت پوشان

بهفراوان چون سهیل دیدهی من جوّشان ههردی نهدّن:

ئهگهرچی وهك خهيالی من عهبا دهوری لهشىداوه له ئهندام و لهش و لارى بلندو ريكى ئالاوه

که ئهفسهریک بهرامبهر سهربازهکانی بلّی: (دهی بو مهشق) دیاره ههموو خیّرا ههنگهستن و ریزئهبن. کاک کاوس نهیویستوه ئهمه ههروا ساکارانه بلّی بهلکو ئهلّی: "وهکو کارخانهیهکی ئاماده ئهوهندهی بهسبی دهست به دوگمهیهکدا بهیّنی خیّرا ههموویان ریزبوون. ئهم رستهیه دیمهنیّکی باشتر و ریّکوپیّکتر و به پهلهتر دههیّنیّته بهرچاو وهک لهوهی بیّوتایه: خیّرا ههموویان ریزبوون. دیسان له شویّنیّکی تردا که سی گولله توّپ بهدوای یهکترا ئهتهقین و زهمین ئهلهرزیّنن و شاخهو شاخ و دوّلاودوّل دهنگ ئهدهنهوه، ئهو گولله توّپه نهگریسانهن که پیّنج کهسهکه ئهکوژن و یهکیان لیدهرناکهن. خاوهن چیروّک هونهرمهندانه توانیویّتی بوّ ئهو دهنگدانهوهیه له جیایهکهوه بوّ چیایهکی تر بلّی: "وهکو گفتوگویهکی خویّناوی به یهک بگهیهنن" بیرکردنهوه له دارشتنی رستهیهکی واخهیال و ووردهکاری تیادایه، چونکه توانیویّتی بیرکردنهوه له دارشتنی رستهیهکی واخهیال و ووردهکاری تیادایه، چونکه توانیویّتی دهنگیک بیّنیّته زمان، یان وا له ئیّمهبکات لهو دهنگدانهوهیهدا ئازاریّکی تایبهتی یان دهنوگویهکی خویّناوی به پهرناوی به بهر چاوی خهیالمان.

نووسهری کورد ژماره(۳) ساتی یهکهم ئابی۱۹۷۱

کتیبی شانوی سالار همولیر-۱۹۹۹

شەويك لەتەك خەونە ئەرخەوانىيەكەى(نالى)دا

ئیوارهیهکی درهنگی رِوْژی پیننج شهمههی(۹)ی ئهم مانگی نیسانه، چوومه هوّنی نواندنی ئهکادیمییهی هونهر له بهغدا، بو بینینی(نالی و خهونیکی ئهرخهوانی) له نووسین و دهرهینانی کاك(ئهحمهد سالار) تیپی(شانوی سالار)ی سلیمانی پیشکهشیان ئهکرد. شانویهکی بازنهیی له ناوه راستی هوّنهکهدا، خه نك به ههرچواردهوریدا دانیشتبوون، لهبهر جهنجانی، ژمارهیهکی زوّریش به پیّوه وهستابوون، کات گهیشته حهوت و شتیك، رووناکی نهختیك کزکرا، ته پنیک وورده وورده دهستی پیکرد، زوّر لهسهرخو، بههییمنی و بههیوری، بهرهو ههواری خهونه ئهرخهوانییهکهی(نالی)ی بردین.

له تهختی سهمتورهکهی(سهمتور ژهن)هوه، ئاوازیک ههستا، له چاوتروکانیکدا به دنیای ئهو خهونهی ئاشناکردم و وامئهزانی له ناو مالهکانی(خاك و خوّل) و دهشتی شارهزوور و کوّلانهکانی سلیمانی دام(حهبیبه)ی خوّشهویستی نالی، له چاوی من و سهیرکهران و تهنانهت(نالی) خوّشیدا، سات به سات گهورهئهبوو، تاوایلیهات ههموو نازداران و ناسکانی گرتهوه، کور و کالانی گرتهوه، خاکی گرتهوه، حهبیبه که(ههم

طيب وههم طه بيبه) لهو شانوّگهرييهدا بووه خوّشهويستى ههمووان بوّيه به ههموو هيّزيانهوه جهيلهيان بوّ كوتا.

لهشکری روّمی وهکو گیژهلوّکهیهك خوّیکرد به خاکی بهبهدا، حهبیبه حهبیبهی خهونه ئهرخهوانییهکه هاواری لیّ ههستا چونکه ئهیزانی وهیشومهی شومهن، زیان کارو دلّ رهقن، دهست له هیچ ناپاریّزن، (سالم) وتهنی(روّمی ئهوهنده شوومه له شهخسیش دهخهن زهرهر) لیّرهدا ئهبیّ ئهوه بلیّم که هونهرمهند، ههر هونهرمهندیّك بی شاعیر، ویّنهکیّش به فلّچه و رهنگ، دهرهیّنهر به خهیالی بهرزی خوّی و یاریدهی رووناکی و ئهکتهر و کهلوپهلی پیّویستهوه، که دهنگ بلاوبوّوه و ووتیان: "روّمییهکان پاتریدای کوژانهوه و داگیرسان و کربوونهوه، دهفهکان بهرزگرانهوه و لهرزین، وژهوژو دهنگیّکی گیرژهلووکه ئاسا ههستا، سامیّکی خستهداهوه و دنیای تاریك کرد.

ئەمە ھەر تەواو لەو وينەيە دەچينت كە(سالم) بە ووشە كيشاويتى. وينە شيعرىيەكە لاى(سالم) و لاى(ئەحمەد سالار) و ھاوكارەكانى ھەر كەسەيان بە شيوەى خۆى، ھاتنى رۆمىيەكانى، وەك گيرەلووكەيەكى سەر و دىقورسى كەرو ناخۆشى، دىتە بەرچاو بۆيە(سالم)يش بۆ ھەمان ھاتنى رۆمىيان ئەئى:

ليّم گهريّن با گوشهگيربم دهسته نهژنو كهف زهنان

گێژهلوولهی بای نهدامهت تاری کرد صهفحهی جیهان۱

دوای ئهوه(دهرهیّنهر) هونهرمهندانه بهراوردیّکی سهرپیّیی روّژانی روّمییه داگیرکهرهکان و روّژانی لهوهوبهرئهکا و لهسهر زمانی ئهکتهرهکان شیعرهکهی شیّخ روزای بیری سهیرکهران دیّنیّتهوه:

له بیرم دی سلیمانی، که دار الملکی بابان بوو،

نه مهحکومی عهجهم نه سوخرهکیّشی ئالی عوسمان بوو.

له(نالی و خهونیّکی نهرخهوانی)دا، کاك نهحمهد سالار له سهفهرهکهی نالی، پیشهاتنی روّمییان دواوه.

بۆ ئەم مەبەستە سوودى لە ووتارە نايابەكەى(پيرەمێرد)ى شاعير وەرگرتووە كە چۆن لەگەل بەرێكەرانىدا، دەچنەلاى شەخسەكەى(وەيس) كە ئەوسا لە دەرەوەى

شاربوو. لهوی دوعا خوازی ئه کا و ئاوریک له سلیمانی و چیاوچولی ئهداتهوه ئهومی له رووی دهرهینانهوه هونهره ئهوهیه که(سالار) یهکسهر ئهم چوونه لای شهخسی(وهیس)ی به گورانییه فولکلورییه باوهکهی سلیمانی و دهوروبهرییهوه بهستوتهوه، ئهکتهرهکان ههر به ئاوازهباوهکهی خویهوه دهنگی لیههال ئهبرن:

بابچینه سمر (ومیس) ومیسی خومانه له (ومیس) نمیرسین، خمتای کاممانه

بهمه شانؤگهرییهکه خوّمالیبوو، هونهرهکه بالآتر دهینواند چونکه بیرهوهرییهکان و شویّنهکان و گوّرانییه فوّلکلوّریهکان و حهبیبهو نالی و خهونه ئهرخهوانییهکه ههموویان وهك پاساری لهسهر تالیّکی پرشنگی چاوی سهیرکهران ئهنیشتنهوه و ریّك دهجوونه پالّ یهك، هیچ ناریّکی و لهیهك نهچوونت رهچاونهدهکرد.

دیسان ومکو پیرممێرد له ووتارمکهیدا بۆی چووه، نالی که لای(ومیس)هوه کهوتهرێ دوائاوری له شار و شاخ و کێو و بهرێکهرانی دایهوهو چاوێکی پیادا گێڕۘان نهی ئهزانی که ئهوه دواچاوپیاداگێړانه و ئیتر نایان بینێتهوه(تایهومی نهفخی صور).

(ئەحمەد سالار) ھەلۆيستەكەى ھەروا رووتوقووت بەجىنەھىنىتووە، توند بە گۆرانىيەكى باوى ئەم سەردەمەى ئىستاوەى يەستۆتەوەو شەتەكى داوە، بۆ ئەوەى بە مەبەستى(نالى و خەونىكى ئەرخەوانى)يەوە ببەستىتەوە، ھاتووە ووشەكانى گۆرپوە، بەم گۆرپنە كارىكى باشىكردووە، چونكە ئەگەر واينەكردايە گۆرانىيەكە ئەگەل مەبەستەكانى دىكەدا جووت نەدەبوو، ئەوسا نەدەچووە سەر تالاكى برشنگى چاوى سەيركەران و بالى نەئەدا بە بال باسارىيەكانى دىكەوە. ئەكتەرەكان لەسەر ئاوازەكەى(حەمەى ماملى) بەيەك دەنگ دەيان ووت:

کۆچى نانى كۆچى سووره مامه خەمەى شارەزووره راسته نانى مامه خەمەى شارەزوور و ھەمووى شارى شارەزووره. بۆيە له ئاوارەيىشدا ئەيووت:

هوربانی تۆزی رێگهتم ئهی(باد)ی خوٚش مروور وهی پهیکی شارهزا به ههموو شاری شارهزوور

خانهها و حوجره و حهسارم، بوّته مولّکی روّمییان رهبی روّمی ههر زهلیلبیّ، دوور له سولتانی جیهان

ئەلنىم ئەم فۆلكلۆرە هى ئەو سەردەمەيەو لەو ساوە ھەيە(دارى شىخ ھەباس)يان برى، دارى پىرمەسوور لەخەم و مەينەتدا(پيرو ئيفتا دەتەن)بوو.

چاو برابووه ئەكتەرەكان، گوڭ بۆ ئاوازى دەست و پەنجەى سەمتور ژەن ھەڭخرابوو. ئەمانويست لە خەونە ئەرخەوانىيەكەى نالىدا بخەملىّنن، تىنبگەين، ئەكتەرەكان بەيەك دەنگ و يەك سۆز، چوارچىّوەيەكى پرۆپوختىان بۆ خەونە ئەرخەوانىيەكە دروستكرد، چونكە ووتيان خەونى نالى بە تەنھا حەبىبەيە و حەبىبە دىدارە، حەبىبە گولىّكە ھەزاران گولى گرتووە كاك(نەھرۆ سالْح) كە دەورى(نالى)ى ئەخوىدەدوە و دەپووت:

(یاری من تمنها گونیّکه سمت همزاری گرتووه).

حهبیبه، پهپوولهیهکه خهم خوری گولانی باخی نیشتمانه، بویه نهکتهرهکان سی دهف لهسهربالی راست و سی دهف لهسهر بالی چهپی دا ئهنین، لیپرسراوی رووناکی تیشکی گلوپیکی بههیزئهگریته بال و رووی حهبیبه، دیمهنهکه پهپوولهیهك دهرده چیت له جیاتی داری سهددل حهیرانی ئهبی، بویه منیش له جیاتی جاری، سهتجار ئافهرینی (دهرهینه ر)م کرد.

حەبىبە پەلكە زێرىنەيە بۆ ئاسمانى كوردەوارى، بۆيە ئەكتەرەكان دەڧەكانيان كەوانەيى ئەسەر سەرى حەبىبەراگرت، رووناكى نەما، ئە پر تىشكێك ئاراستەى سەرى

حەبىبەكرا، پەلكە زێڕينەيەك دەرچوو وەك پەلكەزێڕينەكەى خەياڵى رەنگاورەنگى گۆران:

> پەلكە زێڕينەى پاش بارانى زۆر چەماوەتەوە بەرامبەر بە خۆر

لیّرهدا، له دلّی خوّمدا ئافهرینیّکی گهرمی نووسهر و دهرهیّنهر و لیّپرسراوی رووناکیمکرد، چونکه حهبیبهیان کرده پهلّکهزیّرینهیهکی رهونهقدار و ههمیشهیی ئاسمانی خاکهکهمان.

دوایی پیّهینانی شانوّگهریی نالی و خهونیّکی ئهرخهوانی، دوایی پیّهینانیّکی هونهرانه و داهیّنانیّکی لیّهاتووانهبوو، حهبیبهی خهونه ئهرخهوانییهکه ژان ئهیگرت، ئهکتهرهکان بهیهك دهنگ ئهیان ووت: "ئافرهتهکه ژان ئهیگریّ، وازیی لیّبیّنن باههزاران مندالی ببیّ".

هاوکاری / ژماره ۸۸۷ / ۲۰/۶/۹۸

رهشپوشیکی جیهانی چوارهم ههنسهنگاندن و رهخنهکاری

که کورته چیر و کهکانی ناو (په شپو شیکی جیهانی چوارهم)ی کاك (مسته فا سالاح کهریم)م خوینده وه، چهند تهکنیکیکی نوی و هونه ری چیر و دهستخستنه سهربرینی قوولام هاته پیش چاو، دیسان سهیرم کرد که کاك مسته فا پالهوانانی کورته چیر و کهکانی ئهبینی و وایان گفتوگو پی شهکات، وایان هه لسوکه و تهگه ل ئه کات که بینته پالپشت و یاریده دمری ئهوانه ی ئهیانه ویت له ده روونی ئه و پالهوانانه بگهن و دهست بکه به شی کردنه وهی ده رونی). ئهمه شینی سهیر نییه چونکه (خزمایه تیب کی زور نزیک له نیوان شی کردنه وهی ده رونی و ئهده بدا ههیه، همردوکیان به دوای راستیدا ئهگهرین، همردوکیان بایه خ به و هیزانه ئهده ن که پال به و مروقه وه ئهنین).

لهبهر ئهمانه له دلّی خوّمدا بریارم دا که ههلیانسهنگینم و بهپیّی توانای خوّم لهرووی رهخنهکارییهوه لیّیان بدویّم.

ل (باوەرنامەي لەدايك بوونى گولٽِك)

پالْموانانی ئمم چیروّکه سیّ کوردن روخاویّك و نمبمزیّك کم روّژیّك لم روّژان همرسیّکیان خوّیان لم یمك بمندیخانمدا ئمبیننموه!!

دیاره نمبهزهکه ریّگای خوّی گرتووهو دلّداری لهگهل بیروباوه پی خویدا ئهکات و هیچ باکی نییهو باجی ئهم کاره ی چییه ئامادهیه بیدات، ههرچی ههلخلیسکاوهکهیه همردوو کونهگویّی خوّی ئاخنیوه و وائه زانیّت ئه و دروّیه ی خوّیی پی خهله تاندووه خهلکیشی پی ئهخهلهتیّت، بهلام کلوّل (رووخاوه) کهیه که له ناخی دهروونیدا شتیکه و به روواله تیش شتیکی ترهوه به لایه ی تووشی نهخوشیی پاپایی و له لایه کی ترهوه شهخسیهتی دوولهت بووه، ههر لهتهیان له ئاشیّك ئهکات... (ئهحمه دله پووره ههنگی سهریا، هاتوچوی به سهر تولهماری دوودلیی خوّیدا ئهکرد) (.. پووره ههنگهکه بریاریّکی یهکسهریی تیّدانه دهگیرسایهوه) (ئهوهنده سهرت قاله نازانی شتهکانت لهکوی فری نهورا ههنگهکه فیری ئهدهیت) (به ددان نینوّکهکانی خوّی ئهورتاند...) (...ووشه ی چ بریاریّکت دا؟ ههزار ههلبهزودابهزی بهدلی دهکرد) (دوو دهنگی جیاواز هاواری لیّنهکرد) (ئهحمه د دوو ئهحمه د بوو).

ئهگەر بە وردى وەك ھاورپىدەكى دىرىنى كاك مستەفا لەيەك دوو چەكى ژيانى وورد بېمەوە زوو ئەگەمە ئەوەى كە (دلىر) ئە ھەنىدىك رووەوە رەنىگ دانەوەى كاك مستەفا خۆيەتى، چونكە ئەم ھاورىيەكى گيانى بە گيانى جەسەن تۆفيقى جوانەمەرگ بوو، كە جەسەن لە ئاوارەيدا بە نەخۆشىي وەناق مرد، كاك مستەفا زۆر بۆى پەرىشان و پەرۆش بوو، دواى چواردەى تەموزى ١٩٥٨، بەماوەيەكى كەم (زرەى زنجىر)ى بەوينەيەكى گەورەى (حەسەن)ەوە، بلاوكردەوە، واتە يەكەم ھەلى ھەلكەوتووى بۆ يادى ئەو قۆستەوە، بۆيە كە ئەلى (دلىر ئە خەويا جەسەن تۆفىقى جوانەمەرگى بىنى،) من يەكسەر كاك مستەفا خۆيم ھاتەپىش چاو، بەتايبەتى كە چەند جارىكىش ئونىدا زيندانى ديوە.

با له رووی داهینانی رستهی نویی پر له ناوهروکی خهستوخولهوه، سهیربکهین، ووشهیوا ئهبینین له رستهدا که به پانی و دریژی و قوولییانهوه، تهزووی سهیر سهیر به لهشدا دینن، وا له خوینهر ئهکهن که چهند جاریک سهرنجیان بدات، (لهزیندانیکا که دهرگاو پهنجهرهکانی له دیوارهکانی وهرزبوون...) (له زیندانیکی تاریکدا، که تیشکی خور به دزیشهوه خوی پیدا نهدهکرد،) جاری وا ههیه (تهنیا) وشهیهک له لای دوو

دهستهی دوژمن بهیهك، دوو مانای پیچهوانه ئهدات، چیرو کنووس له بهرگیکی جواندا ئهمهی پیشانداوه. ئهوهی له زیندانا دلیر ئازار ئهدا پیی ئهلی:"ئهمه حاله ئیوهی تیان، ئاوا ریسوا بوون." کهچی ئهو به خهیال (تریفه) پیی نهلی:"دلیر نهکهی خوت ریسوا بکهیت". واته (ریسوا)ی کابرا (ریسوا)یهکی تری بیرئهخاتهوه که ئهبیته پالپشتی خوراگرتنی"، ئهو ئهیهوی به (ریسوا)ی خوی ئهم بروخینی کهچی نازانیت کارتیکردنهکهی ههر تهواو پیچهوانهیه.

کابرای چهتهول نهلی: "هابخو نهوه دهردت بی نهلقه له گوی ..." کهچی نهم بهو ووشهیه دا به خهیال تریفه ی دیته بهرچاو و پنی نهلی "دلنر، با نهم نهلقهیه ت پنشکهش کهم بو یادگار و لهبیرت نهچم ..."، بهم خهیاله خوشهوه نیب دلنر چون خوی نهدورینی .

ئهمسهوی بسه دیمسهنی (عهبسدولا) ههلخلیسکاوهکهی نساو بهندیخانسه دوایسی بسهم نووسینهم بیننم، دیمسهنیکی سهیره، له بهندیخانهکه بهنجهکه بهریشهدات، به تهمای خانوو موچهزوربوون بوو، بو ریش چوو، سمیلیشی نایه بانی، وا دیاره نازانیت که کریارهکهی ههر ئهوهنده ئیشی پییهتی تا ئیشی خوّی پی جیبهجی ئهکات و دوایس وهك خویرییهك بهرهلای نهکات و ریسوا نهبیت، لیرهدا ئهبی عهبدوللا نهختیك له شیعرهکهی (بیکهس)ی شاعیری بیتهوه یاد، لهگهلا جیاوازییهکی زوردا، بیکهس به ناوی میللهتی کوردهوه بهرامبهر ئینگلیزه داگیرکهرهکان ئهم شیعره ئهنی، بهلام عهبدوللا به ناوی خویهوه و بو خوّی، لهگهل گورینی (۲۷) ساله به (نهمه چهند ساله) دهرحهق به حالی خوی:

ئهمه چهند ساله من نهرمتینی
به فروفیشال نهم خهلهتینی،
روّژی نهوعیکم ههلنهپهریّنی،
که نیشت نهما وازم لی دیّنی...
گوناهم چیبوو بهم دمردمت بردم
بوّچی به ناههق وا سووکت کردم!!

۲. (سێ وێنه و رێبوارێکی ماندوو)

ئەم كورتە چىرۆكە بە روالەت خەوزرانىكە، بىركردنەوميە لەسى جۆر خۆشەويىست و گفتوگۆ لەگەن ھەريەكەيانىدا تاوەكو چىرۆكنووس ووتەنى: "بەشەكەتى دەچىنتە باومشى خەومود".

تو با بنین نهو سی ناوه ههربهکهیان جوّره ههنسوکهوت و رهوشت و فهنسهفهیهکی له ژیانیدا ههیه، کاك مستهفا لهگهل ههریهکهیاندا به جوّریّك مامنهی بووهو بهپیّی جوری پهیوهندیی و ناشنایهتیی نهوسایان رازو گلهیی نهکهن. دوای نهو ههموو کارهساتانه کاك مستهفا هیوای ههر نهمیّنیّت و(لهگهل چاو برینه دوا روّژا) چیروّکهکه تهواو نهکات.

زورجار دلداری لهگهل بیروباوهردا خهست و خولاتر ئهبیت وهك له دلداری و خوشهویستی لهگهل کچیکدا، بویه له ناونانی ئهو کچانهدا، ههریهکهیان به پینی ههلسوکهت و رهوشتیان بویه له ناونانی ئهو بیروباوه اله ناوی کچانهوه هیچ جوره نهشازییهك نابینم لیرهدا پالهوانی کورته چیروک یهقدانهوهی چیروکنووس خوده نه

له ئاخر و ئۆخرىي چلەكاندا (گىلاس)ى بە رەنگە ئالەكەيەوەو چوو بەدلدا، ھەر لە ھەمان كاتىدا لە (پرشىنگ)يىشەوە نزيىك بووو ئەويىشى چوو بەدلىدا، چونكە ھەردوكيان وەك سىيوىك وابوون و كرابوون بە دوولەتەوە، يان وەكو خۆى بە پرشنگ ئەلىت: "خۆشەويستىم لەگەل گىلاسا لەناو خۆشەويستىيى تىزدا توابوەوە" لە بىنەرەتا دوو كچى وەك يەك بوون، ئەوەندە ھەبوو بە پىلى ئەو رۆزگارەو بىز سەردەمىكى كەم خايەن (پرشنگ) لە (گىلاس) زياتر دەرئەكەوت و زۆرتىر بەسەر دەمى خەلكەومبوو. ھەلسوكەوت و رەوشتى سىيەم بەلاى كاك مستەھاوە لە كىچىكى پىرچ زەردا بە ناوى ھەلسوكەوت و رەوشتى سىيەم بەلاى كاك مستەھاوە لە كىچىكى پىرچ زەردا بە ناوى (يادگار)ەوە خۆى ئەنويىنى، خەلكىش ھەر وايان ئەزانى كە (يادگار) رەنگى زەردى لاپەسەندترەو كردويتى بە دروشمى خۆى. ديارە ئەم (يادگار)ەش ھەر لە چلەكاندا سەرى ھەلىدابوو، وەكو بەقسەكانى چىرۆكنووسىدا دەرئەكەويت، ئەم پەيوەندىيىمكى ئەوتۇى لەگەلدا نەبووە، تەنانەت لاى پرشنگ پاكانە بىز ئەو ماوەيە ئەكات كە لە

با سەرلەنوى چاويكى تر بەم كورتە چيرۆكەدا بخشينىينەوە.

کاتێك که ئهڵێ:"... شهوێکی سهیره لهو شهوانهیه که له بیرناچنهوه، ئهبێ خهو له کوێ بێ؟". خوٚی وهلامی پرسهکهی خوٚی ئهداتهوه "خهو ئێستا میوانی ئهوانهیه که دهستیان لهملی ئهو گوڵه باخه نهژاکاوانهدایهو به مژینی شهرابی لێویان مهست بوون، پزیسکی کارهبای گوێ مهمکه قنجهکانیان له سنگیان کهوتووهو سڕی کردوون، بهدهم نوشینی گولاوی گوڵی ئاڵهوه خهوبووه به میوانیان" من دهنگی ئهو وهلامهم لهسهر دهمی رێبوارێکی ماندوو، خوٚش نایهته بهر گوێ، ئهمه کارتێکردنی (دڵداری کچی تازه)ی داری میکهمی (رازی تهنیایی) تهواو پێوهدیاره، بهلام ئهم زوّر پێی لێ ههڵبریوه، وشهکان رووتو هووتن. پاڵهوانهکه که رێبوارێکی ماندووهو به دهست ئهو بیروباوه پاش نیوهشهو)ی ناچێتهخهوو خهوی ئهزرێت. ئهو خهیاڵه توخهی لێ سهعات یهکی پاش نیوهشهو)ی ناچێتهخهوو خهوی ئهزرێت. ئهو خهیاڵه توخهی لێ نایهت، وهکو ئهو وشانهی بو داتاشرابێت وا دێنه بهرچاوم، وهکو زوّر له خوٚکردن و

⁽۱) بمرامبهر نهو گلهیی و مشتومره رایهکی تایبهتیم ههیه، کام مستهفا له کورته چیروّکی (قهلّهم)یشدا گهراوهتهوه سهر ههمان گلهیی لهویّدا منیش راکهی خوّم دهرنهبرم ودك وهلّامیّك بوّ نهویّ و نیّره.

⁽ئەم دڵەى وەك بتپەرستىّ روو ئەكاتە چاوەكەت)

قسه تێڗنجاندنی تیادابێت وایه. کوردییهکهی ئهمهوێ بڵێِم ئهمه له خهیاڵی یهکێکیڗ ئهچێِت نهك رێبواره ماندوو شهكهتهکهی خوٚمان.

له رووی زمانهوه ئهم سهرنجهم ههیه(ریّگای ژیانی به کوچك و کهڵهك و درکهزی چاند)^(۲) (چاند) بو گوچك و کهڵهك نابیّت. لهشویّنیّکی تردا (ل۳۱) ئهنیّ:"چونکه ههندی قسهکار له میّشك و دهروون ئهكات"، لهبهرئهوهی(ههندی) له کوردیدا له یمکیّك زیاتره، نهبیّته (کو نهوجا ئهبیّ بلیّین (ئهکهن) نهك (ئهکات).

٣ـ ژيلەمۆ

ئهم کورته چیرۆکه دەق چمکێکی ژیانی ساڵێکی خاوەن چیرۆکه. که له پێناوی (شهوبۆ)دا دابوویه چیاوچۆڵ. (ئازادی)ش لهو وشانهیه که له خۆشهویستیدا خهڵك به ئارەزووی دڵی خوّی ناوی ڵی ئهنێت ئهی بۆچی چیرۆکنووس ههفی نهبێت ناوی (شهوبۆ)ی ڵی بنی مهسهلا. له ساڵی ۱۹۷۱دا، لهشاری (رومادی) لهو بیابانهدا نووسیوێتی، دوای ئهوهی وهکو خوّی ئهڵێ"ئهم جارهیان لهتواناما نهبوو به شهوبو شادبم" دیاره ئهو روّژانه، دوای به شهوبو شاد نهبوون پشت شکاوو زامی برین نوی بووه، ئهگهرچی دوایی چیروکهکه بهوه دههێنێتهوه که روّژیک دیّت دهست له ملی (شهوبو) بکات و دانیایه لهو روّژه.

چیر ۆکنووس تەکنیکیکی نویی لیرمدا بەکارهیناوه، بەستنی چەند چمکیکی ژیانی خوی به ژیانی پالهوانی داستانیکی (بابلی)یهوه، شکاندنهوهو بەستنهوهی رووداوهکانی خوی به رووداوهکانی ناو ئهو داستانه به شیوهیهك که ئهقل بیگریت و ریك و رهوان بروات، وا خوینه ربهلای خویدا رابکیشیت که ناچار ببیت چیرۆکهکه تهواو بکات، رهنگه بووتریت خوشهویستهکانیان جیاوازن، ئهویان (عیشتار) و ئهمیان (شهوبو)یه، دیاره ئهو (شهوبو)یهی چیروکنووس مهبهستیتی، لهوهلامدا ئهلیم: ههردوکیان دلدارن ئهویان عاشقی (عیشتار)بوو، ئهمیان (ئازادی)، خورپهو تهپهی دلیان یهکه، قوربانی و دهست له خوشتنیان یهکه، (عیشتار و شهوبو) ههردوکیان ئاواتن، ئاواتیش پیویستیی بهخوینی جگهر ههیه، سهیری ئهم پیکهوهبهستن و سهری رووداوهگانی ههردوولا

^(۲) ردشیوٚشیٚکی جیهانی چواردم ل ۲۵

بهیهکهوه چهسپکردنه بکهن... تهمووزی شوان گیرودهی چاوی عیشتاره، ئهمی دلادریش (ههر تهنیا ناوی شهوبو بهینرایه تهزووو به ههموو ئهندانی لهشیدا) ئههات، تهمووز خهوی نهما چاوی ئهبریه ئهستیرهکان، ئهمیش لهگهل ئهستیرهدا کهوته چاوشارکی، تهمووز که تووشی عیشتار ئهبوو، زمانی لال ئهبوو، ئهمیش که (شهوبوق)ی دی ههرچی ووشهیهکی ئامادهکردبوو که بلایت پچرپچربوون و بوونه یهك ووشهو له دمی دهرچوو.

ئەم جۆرە تەكنىك و بۆچوونە، چىروك لە قاوغەكۆنەكەى جارانى رزگار ئەكات. رادەى رۆشنبىرىي چىرۆكنووس پىشان ئەدات.

ئەوە دەردەخات كە خوێندنەوەو موتالا ئە ھەر مەيدانێكى زانىست و ئەدەبـدا بێت، زەمىنە بۆ بەھرەو ھەلْكەوتن و سەلىقە خۆش ئەكات.

تهمووز له یهکهم روّژی مانگی نیساندا له وولاتی هات و نههاتهوه گهرایهوهو (ههمووز له یهکهم روّژی مانگی نیساندا له وولاتی هات و نههاتهوه بهشداریی (ههمووزی خوشهویستیانهوه بهشداریی ئاههنگیرانیان کرد) ئهمیش سالایکی بهسهر بردبوو، چاوهروانی چهپکه گولیّك بوو بیباتهوهو بیدا له سهری شهوبوّو گهرانهوهکهشی ههر له دهوروبهری نیساندابوو، بهلام چوّن گهرانهوهیهك یهکیّك خاکی ژیرپیی ههرهس بینی، ئهبی حالی چی بی.

له دوای ئهو شهکهتی و شپرزهیی و دلشکاوییه، دوای گهرانهوه بهر تیروتوانج و سهرزهنیشتی ئهم و نهویش نهکهویّت، لهناو نهم دووناگرهدا، تووشی حالهتیّکی دهروونی دهبیّت، ههانه چیّت و یه خهی نهوانه نهگریّت که تیری تیّنهگرن و تانهی لیّنهدهن.

نهگهر ئیستا چاویک به و گهرانهوهیهدا بگیرینهوه و نه و وینانه ی بهینینهوه بهرچاو که چیر و کنووس له و کات و روژگارهدا گرتوونی، سهیرئهکهین زور راستگویانه هاتوته مهیدانهوه، چ لهگهل خهلک و چ لهگهل خویدا، ئه و رسته و ووشانه ئهگهرچی له دل و دمرونی ئه و هاتونهته دهرهوه واته (زاتی)ن بهلام بو ههزاران کهسی دیکهی ئه

رۆژگارەى ئەوساش ئەبوون، واتە بووبوە حاڭەتىكى دەروونى نەك تەنيا كەسىنك بەئكو ھەزاران كەس. (ئ)

دوایی چیرۆکەکەشی وەکو لە سەرەتاوە ووتمان بەوە دەھێنێتەوە كە (رۆژێك دێت لەژێر سێبەری گۆلاله سوورەی كوردستانا بەبێ ترس دەست لەملی شەوبۆ) بكات.

له رووی زمانهوه چهند سهرنجیّکم ههیه. (قهلهرهشهکان ههونیان دا چاوهکانم و زمانم ههنکوّنن^(ه)....) ههنکوّنین بوّچاو ئهبیّت بهلاّم بوّ (زمان) نابیّت. بوّ زمان برین ئهبیّت.

واته راستىيەكەى ئەمەيە كەبلىين (چاوەكانىم ھەلكۆلان و زمانىم بېرن).

چیرۆکنووس ئے ملی: "بے مخوما رائے مبینی دیے واری دەنے کوناودهرکے م" ئهمه وهرگیرانیکی کتومتی(اختراق الحاجز الصوتی)یه که خوینهریکی کورد ئهبیت عهرهبی زورباش بزانی و مانای ئهو زاراوهی ههزم کردبیت ئینجا له مهبهستی چیروکنووس ئهگات، تو با واز له وشهی کوناودهربینین و بیینه سهر دیواری دهنگ که به عهرهبی رحاجز الصوت) و به ئینگلیزی(SOUND BARRIER)ه، که ئهمانهوی بیکهینه کوردی ئهبی لهسهری بخوینینهوه و تیبگهین که مهبهست بوچیهو لهچیهوه هاتووه ئنجا بگهرییین له زمانه کهی خوماندا زاراوهیه ک له میشکماندا گهلاله بکهین و وورد وورده ئهم دیوو ئهو دیوی پی بکهین تا دوابریاری لهسهرئهدهین ئنجا دایبنین، ههرچهنده زورجار ئهمه ئهرکی چیروکنووس یان شاعیریک نییه بهلام له زمانیکی وهکو زمانی ئیمهدا له رووی ناچارییه وه ئهبی چیروکنووسیک یان ئهدیبیک ئهو ئهرکه

⁽۱) له لێكوٚڵينهودى مێڔۨٛووييدا و لهشى كردنهودى حاڵهتى كوٚمهڵايهتيى ئهو سهردهمهدا، ئهو ديمهنانهى چيروٚكنووس نيشانى داون ومكو بڕوانامهيهك پشتى پێ دهبهسترێت، ههر ومكو چوٚن شيعرمكهى

حەمدوون:

ئەم رۆژە چە رۆژىكە كە عالەم شلەژاوە دنيا بە چە خارى جگەرى قىمە كراوە

لههێنانه پێۺ چاوی حالّهتی كۆمهلاّيهتیی ناو كوردهواریی سهردهمی یهكهم شهری جیهان، تا رادهیهك لای مێژوونووسان بایهخی ههیه، ئهم دیمهنانهی چیروٚکنووسیش شتێکن وا.

⁽٥) ردشيوشيکي.... ل ٤١ ديري (٢)

بگریّته ئهستوی خوّی بوّ ئهوهی خویّنهر له بهرههمهکهی بگات و لهلای رهوان بیّ، یان چی تیّدا ئهبوو ئهگهر به چهند دیّریّك كاك مستهفا ماناكهی لهسهرچاوهیهکی زانستییهوه وهربگرتایه و لهپهراویّزدا بینووسیایه. ئهوهتا ئهگهر كاك مستهفا لهو (الحاجز الصوتی)یه شارهزا بوایه ووشهی (كوناودهر)ی بهكار نهئههیّنا چونکه ئهو (حاجز)ه كوناودهر نابیّت بهلّکو ئهشکیّتهوهو له شدّهی قوحهکیکدا ئهجمیّتهه ه. (۱)

دیسان چیر فکنووس ئەلى:"با درك و پەیكولى بەپیمابچى، با بەفروزریان رەقم كاتەوە" راستییەكەى ئەوەپە بلى (بچن) و (رەقم كەنەوە)

له (تهزووی خهم له گۆرانیی دلدارهکاندا)

بۆردومانه، خەلكەكە شپرزەئەبن و ئەپەشۆكىن، بە پالەپەستۆ خۆيان ئەكرد بە رىخىنەكاندا، بۆردمان ھەر بۆردومانە لە ھەر شوىنىنىك بىت ئەم شلەۋان و سەر لىتىنىك چوونەى تىيادا ئەبىت ئىتر با قاھىرە نەبىت شارىكى فەلەستىن بىت، نەو با ئەمىش نەبىت يەكىك لە شارۆچكەكانى ھەروولاتىك بىت، چ كارىك ناكاتە سەر پىنىشەكىي كورتە چىرۆكەكە، با سەرى خۆمان بەو شىتەوە نەيەشىنىنى و خۆمان بەوانەوە خەرىك نەكەيىن نەوەكو سەرمان لى تىك بىچىتى) با بىيىنەوە سەركورتە چىرۆكەكەى خۆمان و بىلىنىن؛ لىرەشدا قارەمانى كورتە چىرۆكەكە ھەر يەقدانەوەيەكى دىيارى چىرۆكەكە ھەر يەقدانەوەيەكى دىيارى چىرۆكەكەيە، لە كورتە چىرۆكەكەيە، لە كورتە چىرۆكى يىشوودا ناوى (شەوبۆ)ى لى نىرابوو، لىرەدا (نىرگس).

کاتی خوّی له (هوّلّی مرواری) ههست بهوه ئهکات که ئهبی زوّرتر له (نیّرگس)هوه نریک بیّت، یان روّشنتر بلّیم بوّ سهرکهوتنی (نیّرگس) ههول بدات، له پیشدا ناوی نهبردووه یان نهی ویستوه ناوی بهریّت یان وهکو خوّی ئهلیّت: "دهرفهتی ئهوه نهبوو که خوّمت پی بناسیّنم"، دوای کپ بوونهوهی ئهو بوردومانه ئهبینیّت، بهلاّم هیّشتا همر ناویّریّت ناوی بیّنیّت تا (نیّرگس) له گیرژاوی ئهو نهویّرانه، یان بایلیّین ئهو شهرمه رزگاری ئهکات، سهیربکهی برزانن چیروّکنووس چوّن هونهریّکی نویّی پیشان

^{(&}lt;sup>۱)</sup> السلسلة العلمية، عبد الخالق ثروت، الرقم (٢٦) دار ثقافة الاطفال، دار الحرية للطباعة. بغداد. ١٩٨٤

داین، سەرنج بدەن ئەوەي ئەو كردويەتى بە يېشەكى، لە زنجىرەي رووداومكاندا دواي بینینهکهی (هۆلی مرواری) دیّت، لهو شویّنهوه که ئهوی تیادایه بابلیّین بینایهکی بهرز و (تەلار)ێکە لە چاو خانوبـەرى ئـەو نـاوەدا، لـەوێوە ئـەروانێتـە چـياكەى بـەرامبـەرى و سهر لووتکهی جیاکهی وا دیّته پیشجاو که ئهلیّی (مرواری)یهو ئهدرهوشیّتهوه، ئنجا بهو ووشهی (مرواری)یهدا خورپهیهك ديّت بهدليّداو (هوّلي مرواری)یهكهی لهمهر شارى بەغداى دېتەومياد. شەوپك لەو ھۆلەدا يەك دوو دەستەخەلكى تىر دەبىنىت كە ئەوان بيرورايان وەكو ئەم نيپه(گوڵشەن و لاوەشاعير)ەكە بـە دوو دڵخوازى راستەقينە ئەزانىت، لە دواپىدا بۆي دەرئەكەويت كە لاي گولشەن نە عەشقى راستەقىنەو نە پـهیمانی دلّداری پوّلیّك ناكـهن و مهسـهله هاورييـهتيي (كوّليّـرٌ)هو هيـچي تـر!! ئهگـهر سهیری میْژووی نووسینی گورته چیروکی دووهم و سیّیهم و جوارهم بکهین، تُهبینین ههرسیکیان له سالی ۱۹۷٦دا نووسراون، لهوهش زورتری بنووسیایه لهو سالهدا هیشتا هەركــهم بــوو، چــونكه حالامتەدەرونىييەكــەى يــەكجار پەريٚــشانى كردبــوو، ئەمــەم لەمەوپىشىر باسكردوومو يىوپستى بە دووپات كردنەوم نىيە، بەلام شىتىكى تىر ھەيە، ئەمەوى روونى بكەمەوە: ئاشكرايە كاتىك گيروگرفتىك سەردىي مرۆڤىك ئەگرىت و ئەيگوشىنت، پەنگ ئەخواتەوە، ئارام لەبەر ئەو مرۆۋە ھەڭئەگرىنت، سەرى نى ئەشىنوينىن و خەوى لى ئەزرىنى و لىي ئەكاتە نەخۆشىيەكى دەروونى، لەم حالەتەدا باشىرىن شت ئەوەيە كە ھەر قسەورازيك لە دليايەتى ج بەقسە، ج بە نووسين، دەريبريت.

جاری وا همیه نهو کهسهی که لهو حالاتهدایه، مهسهلهکه له دهست نهقل و بیرچوونهومی دهرنهچیّت، قسهورازه شاراوهیهوه نهنیّت وهك کویّرهکانی نهتهفیّتهوه، نسیتر بهوه نساوپرژینیکی دلّی نسهکریّت و نساهیکی نسارامبوونی تی نهگهریّت و نسهیّتهوه. من دلانیام که کاك مستهفا لهو سالهدا نهم سیّ چیروّکهی نووسیوه ناوپرژینیکی دلّی کراوهو نهو باره ناخوشهی تارادهیهك یان بو ماوهیهك له کول کهوتهوه.

لهگهل (نیرگس)ی رممزی مهسهلهکهیدا ئهژی، توانیویّتی گیان بکات به بهری ئهو ووشهو رستانهدا که له گیرانهومی مردنی (نیرگس)دا به کاری هیّناون، ئهومتا ئهنیّ (گفهی زریان ئاگری زستانهمی کرد به خوّلهمیّش).

له کورته چیروکی (ژیلهموّ)دا ئهنیّ چاوم چاوه پوانی ئهو کاته بوو که پیم ئهنیّن، دهرمانی نهخوّشیهکهی (شهوبوّ دوّزرایهوه) نهم کورت چیروّکهدا، دوای مهرگی (نیّرگس) نیّرگسیّکی تر له شیّوهی (مندالیّکی خنجیلانهی ناسکوّله)دا ئهبینیّت و بهم بینینه (بوّ یهکهم جار له دوای کوّچی نیّرگسهوه، زهردهخهنهیهك گرتی و دهستی به روومهتهکانی نیّرگسه پچکوّلهدا هیّنا).

له رووی رینووسی زمانی کوردییهوه، سهرنجیکم ههیه، ئهویش لهسهر (سهرناوی) کورته چیروکهکهیه، ووشه ک (گورانی) که کهوته حالهتی ئیزافهوه (ی)ی ئیزافهی پیویسته بهلام لهسهر حسابی (ی)یهکهی خوّی ناروات ئهبی بنووسین (گورانیی خهم) نهك (گورانی خهم). له سالانی پهنجادا، یان باشتر بلیّم پیش ۱۶ تهموزی ۱۹۵۸. ماموّستا (توفیق وههبی) هات بو دیدهنی ماموّستا (نهجمهدین مهلا) له سلیّمانی، بهریّکهوت من لای ماموّستا نهجمهدین دانیشتبووم، که هاته دهرهوه سهری ههلیّری دیلی که به گهورهیی لهسهر دوکانهکهی نهجمهدین مهلا نووسراوه (کهشتی نووح) ماموّستا وههبی ووتی: "لهرووی ریّنووسهوه ئهو (کهشتی)یه (ی)یهکی تریشی ئهویّت."

ه قەلەم

لەم كورتە چيرۆكەدا دووكەس زۆر ديارن

دووربینییهی) له یهکیّك لهم كورته چیروّكانهیدا بكردایه، چونكه كه دوو جوّر خهلاك بیون، دوو جوّر ئهنجام دینه پیّش چاو یان ئهومتا ههرچی چوّنیّك بیّت به هوّی جوّره بوون، دوو جوّر ئهنجام دینه پیّش چاو یان ئهومتا ههرچی چوّنیّك بیّت به هوّی حوّره خم خه خورهكهوه گهوره قهلا تهواوئهكریّت یان ئهومتا به هوّی جوّره بیخهمهكهوه لهگهلا ههرهسهیّنانی چیاكهدا ئهمیش ئهرمیّت، چروّكنووس له هیچ لهم كورته چیروّكانهیدا باسی جوّری گلا و بهرد و خاك و چهوی چیاكهی نهكردووهو هیچ پی شبینییهكی لهو بابهتانه تیادا نییه، له ههموویاندا ههر سهری سور و واقی ور ئهمیّنیّت، ئهو ههرهسهیّنانه ههر به رووداویّكی (لهناكاو) ئهداته قهلهم و هیچی تر. له رژیلهموّ)دا ئهلیّت الهناكاو دهردیّك له تاعون پیستر و لهرشانهوه سامناكتر بلاوبوهوه". له (تهزووی خهم..) ئهلیّت: "لهناكاو دهردیّك له تاعون پیستر و لهرشانهوه سامناكتر بلاوبوهوه الهرورهوه). له (تهزووی خهم...) دا كه باسی نیّرگس ئهكات ئهلیّ: "خوشم سهرم سورماوه، ههمووی به چاونوقاندنیّك زینده به چال بوو"، له سیّ ویّنهو ریّبواریّکی ماندوو) ئهلیّ"كیّ چاوهروانی نهمهی ئهكرد." لهم كورته چیروّكهی (قهلهم) یشدا ماندوو) ئهلیّ"كیّ چاوهروانی نهمهی ځهگر لیّداد.".

کاك مستهفا وهك چیر و کنووسیکی رو شنبیرو شاره زا، ئهبوایه پیش ههره سهینانی بهفری سهر چیاکه ئهمووستی بو نهو راستییانه رابکیشایه که دوای ههره سهینانه ک بو ههندیکیانی راکیشاوه، ده نا ههمووشتیک بردنه وه سهر (لهناکاو!) و (سهرسورماندن!) جگهله وه یک (دهرده دهروونی)یه که نالوزاوتر ده کات، هیچ رادیکی تر نادات.

ئنجا با بیینه سهر لایهنیکی تری ئهم کورته چیروکه، توند شهتهکدانی پیشهکییهکهی به دهوری شاعیرهکهی هاورییهوهو گهرانهوه بو لای ئهو ده لالهی که له نهبوونی و دهستکورتیدا پالتوکهی دابوویه، بوی بفروشیت تهکنیکیکی نایاب و کهم هاوتایه.

چۆن شاعیرهکه (دری به خهنکهکهدا، ههناسهی سارد و رهنگی ژاکاو، بی هیّز و لیّوبهبار، به لاّم چاوهکانی گهش) چۆن به تورهییهکهوه دهستی بو پالتوکهی برد، لیّوبهبار، به لاّن و کریارهکهی رابسکاند، چوّن(دهستی به گیرفانی بهرباخهانی پالتوکهیاکرد، قهلهم پاندانیّکی لیّ دهرهیّنا) چوّن ووتی "کاکه من ئهمهیانم بو فروّشتن

نهناردووه)، (ئهمهیان ههرگیز نافروّشم...) سهیری ئهم ویّنهو تابلوّیانه ئهکهیت و به ووردی ئهیانخویّنیتهوه، رهنگی دهم و چاوو تهپهی دلّ نهك لهگهل ههموو رستهیهکدا، بهلکو لهگهل ههموو ووشهیهکدا ئهگورریّن، ئهو ههلهمهت بردن و راپسکاندنی قهلهمه لهگهل ئهو ههموو بیّهیّزییهدا دیمهنیّکی سهیرت دههیّنیّته پیّش چاو با هیّزی لهشیش نهمیّنیّت، بهلام هیّزی بروا بهخوّبوون و بریاری قهلهم نهفروّشتن، واپالی پیّوهئهنیّن نهمیّنیّت، بهلام هیّزی بروا بهخوّبوون و بریاری قهلهم نهفروّشتن، واپالی پیّوهئهنیّن (نه ههناسهی سوار و نه رهنگی ژاکاو)ی لهبیر نامیّنیّت، دیمهنی ئهو قهلهمه دیمهنی ئهو تیرانه بهدهست کوردهکانهوه دیّنیّته پیش چاو که گهزنهووّن له گهشتهکهیدا باسیان ئهکات، (دریّری تیرهکانیان گهزونیویّك بوو، تیرهکانیان ئهوهنده گهورهو قورس بوون که ئیمه له باتی کورتهرم بهکارمان ئههیّنان). ئهو قهلهمانه چهند ئازاو بهریّزن که پیاو به بینینیان قسهکهی (گوّران)ی شاعیری دیّتهوهیاد که له شینی که پیرهمیّردا ووتویهتی: "خوای گهوره گهلیّ لهپیّش چهکا، لهسهرهتای داهیّنانی ههستیا، پیرهمیّردا ووتویهتی: "خوای گهوره گهلیّ لهپیّش چهکا، لهسهرهتای داهیّنانی ههستیا، قهلّهمی دروست کرد، پیّی ووت بنووسه! ووتی چی بنووسم؟ ووتی: قسهی جوان قهلّهمی دروست کرد، پیّی ووت بنووسه! ووتی چی بنووسم؟ ووتی: قسهی جوان بنووسه، افهد ان لا اله الاالله بنووسه. هتد)

لایمنی سیّیمم لمم کورته چیروّکهدا ئهوهیم که کاك مستمفا بهیمك دوو رسته توانیویّتی زوّرشت بلّی، توانیویّتی نهبوونیی هاوریّکمی بخاته خمیالیّکی بمرزهوه، یان دیمهنیّکموه که رهنگهکانی ئهوهنده دیاربن خمریك بن لهویّنمکموه بیّنمدهرهوه و هاواربکمن. سمیر بکمن ئملیّ: "نان له قوولیّنمیا نمماوه، بملاّم هیوا له دلّیا همر سموزه" بنزانن بمو چهند ووشمکممه چ ویّنمیمکی گرتووه. (ماروّن عمبود) له هملسمنگاندنی (نزار قمبانی)دا ئملیّ: "نزار وهك (جریر) شیعرهکانی شیرینم، بملام خمیالی نزار بمرزتره، چونکه به ووشمیمك ویّنمیمك ئمگریّت که خملکی تر به قسمیمك ئموریان پی ئمکریّت".

له رووی زمانهوه، له دوادیّری لاپهره (۷۸)دا (شاعیریّکی ئهشکهنجهدراو) نووسراوه، لام وایسه راستییهکهی ئهوهیسه بووتریّست (ئهشکهنجهکراو) چسونکه کسورد ئهلیّت"ئهشکهنجهم مهکه" یان "فلانهکهس ئهشکهنجهی کردووم". من وام بیستووه.

٦۔ لمناسوّی چاومروانیدا

چيرۆكنووس هونەرمەندانىه ئىهم كورتىه چيرۆكەي دارشتوم مەبەستى سەرەكى لێرهدا دەردێکه له کۆمهلگای کوردەواريي خۆماندا وەکو گەلێك کۆمەلگاي تـر، بەرچـاو ئەكەويْت، ھەندىك خويندەوار بە دەموپلىكى بەروتيادا ھەنتۆقيوەوە خوى وا ئەنوينى که هونهر خواههوپشتی هونهرئهگریّت و به نهنگی ئهزانیّت، که ئافرمت دهورهوپهریّز بوهستێت و نهیمت شان بهشانی پیاو لهم مهیدانهدا بهشداربێت و خوٚی بنوێنێت، ئیټر هەر ئەوەندە كىژىكى تازەپىگەيشتوو ئامادەيى پىشاندا، بە گەرمى ھاتەپىشەوە، يەكىك لهو ههنده خوێندهوارانه له شوێني خوٚيهوه لێي ئهڃێته بێشهوه، هـهزار و يـهك دروٚي وهك ليژنهدار بو هه لنه چني، به چل دهم پيروزبايي ئهو ئازايهتي و چاونه ترسييهي لي ئەكات، كە چىۆن كۆتوزنجىرى كۆنەپەرستىي پىچراندوەو بەرگى دواكەوتنى دادريوەو بهوپەرى سەربەستىيەوە ھاتۆتە مەيدانى ھونەروجوانىيەوە، بەلام كە پاش ماوەيـەك بۆى دەركموت ئەو كيىژە خۆراكى ئەو نىيەو ملى بۆنادات، ھەر ھەمان ئەو ھاتنە مهیدانی هونهرموه ئهکاته بهلگهو دهستکهلای دهست بو ناوزراندن و سووك كردنی، له جاوتروكاندنێكدا ئمو همموو پێدا همڵدانه ئمبێته ڵي خوێندن، يـان ومكو (سـمناريا)ى قارهمانی کورته چیرۆکهکه له ئهنجامی تاقیکردنهوهیهکی دوورودریْرْ و تالی خوّیدا ئەلىّ: "هە نە خوّى نزيك ئەكاتەوە، وا تىيّ ئەگەى بەو ھەموو ووشە رازاوانەيەوە فریشتهیه، به لام ئهوهندهی پی ناچیت، پیستی مروفایهتییهکهی لهبهر دائهمالری و له پێستی گورگیکدا دەرئەکەوێ، ئەمجا کە ئەبینێ بەرخەکەی بەرامبەری بۆخواردن دەست نادات، ئەرشىتەوە، چى شتى ناشىرىن لە فەرھەنگە شاراوەكەيدا ھەيـە ئەيخاتـە يالٌ ئمه وكهسه." ديسان ئمليّت:"لموهش سميرتر، خوّى باسى هونمهر و جواني و سەربەسىتىت بىۆ ئىمكا، كەچىي كىم داوەدەزومكىمى نۆوانتان دەتىرازى، يەكىمم كەسىم تەنانەت ھاتوچۆى ئەو كچە بۆ پيشانگاكان و بايەخ دانى بە ھونەر و تێكەلاوبوونى بـﻪ هونهرمهندان و روونــاكبيران، ئــهكات بــه بهلگهيــهك بــۆ ســمروپۆتهلاك شــكاندني و ليّداني." ئــهو تــاقــى كردنــهوه قولــّه ئهوهنــده كــارى تخشــهكات، ئهوهنــده لــه دلّـو دهروونيــدا كهلهكهبووه، تهنانهت ئهگهر (سهناريا) (يهكـهم جاريشى بيّـت ههست بــه ليّـدانى دلّـى بكات، يهكهم جاريش بيّت لهناخهوه، بـه ههموو سۆزيّكهوه يهكيّكى خوّش بـوێ،) هيّشتا ههر رارايهو تاقىكردنهوه قولهكانى ههموو ساتيّك ئهچنه بــن دهســتييهوهو ئهچـرپيّنن بــه گويّيــدا: ئــهوه چــى ئهكـهيت، نهكـهى تــوخنى بكـهويت، ئــهميش گورگيكـه وهكـو گورگـهكانى تــر!! تــا (ســهناريا)ش واى لىّ ديّـت روّزى دهجار ســـیّ و دوو بــه دلّـى بـكـات، ساتيّك گوی لهبانگى دلّى و ساتيّكى تــر گوی لـه بانگى تــاقى كردنـهوهكانى بگريّت، لـه ئهنجاميشدا پــیّ بهسهر ئهو دلهيدا بنيّت كه بوّ(يهكهم جار ههستى به ليّدانى ئهكرد" و بيشيّليّ!!

بیّینهوه سهرموکاری کورهی دلّدار، نهمیش دوای (سیّ سهعاتیّك) چاوهروانی (دهستی بخاته سهر ستیّرنی ئۆتۆمۆبیلهکهی و سهری بنیّته سهر)، کۆتره تهقلهبازهکهی خهیانیش ههرجاره (گهلایهکی ههلوهریو) یان (ئاوازیّك)، وای نی بکات بداته شهقهیبال و به ئاسمانه بی سنوورهکهی بیرهوهرییهکانی ئهم دلّدارییهدا، بگهریّت، له بیرهوهرییهکهوه تهقلهیهك بیرهوهرییهکی تیر، لهشی لهگهلا ههموو بیرهوهرییهکهدا لهخوشیدا میّرووله بکات، تا دیمهنیّکی ناخوّش، نوفرچیکی لکنهگریّت و بهدهم نوفرچیکی لکنهگریّت سهرخوّی هیچ تاوانیّك ناخاته پال (سهناریا) و لهگول کالرّی پخنالیّت، بهلکو گلهیی لهو گورگانه نهكات که ههموو جاریّك (سهناریا) باسیانی بوّنهکرد، بوّیه ئهلیّ: "نهشیّ بهراستی منیشی وهك نهوانی تر سهیرکردبیّت، یان نهبیّ نهو جانهوهرانه دلّیان وارهش کردبیّت که له ئاستی کهسی تر سپی نهبیّتهوه" نهم جوّره بوّچوونهی جاریّکی تریش

ئەم دەردە ئىستاش ئەناو ئىمەدا نەك ھەر بۆ ئەو لايەنىەى كە كىراوە بە بناخەى ئىمە كورتە چىيرۆكە بەئكو بۆ زۆر لايەنى تىرى ژيانىش بىلاوە. شايانى باسە كە چىيرۆكنووس ئە دوادىلىرى كورتە چىيرۆكەكەيدا، ھونەرمەندانە، كارىك ئەكات كە

ووتهكمي (ئيرازموس): (تا ژيان مابيّت، هيواش ئهميّنيّ)، نهك همر له گويّي كورەدلدارەكەدا، بەلكولە گويى ھەموو مانا بزرنگيتەوە.

له رووی زمانهوه (بیزاری له لهشیا کهوته میروولهکردن) نابیت ئهوهی بیستراوه ئەوەيە كە (لەش) لە (خۆشى)دا ميروولە ئەكات، ووتراوە: (لەشى لە خۆشىدا ميروولە ئەكات.) واتە ئەوى مېروولە ئەكات (لەش)ە نەك (بېزارى) . (لەش)ەكەش لە خۆشىدا نهك لهيئز اريدا.

٧۔ جەژنێكى ئەرخەوانى:

ئهم کورته چیر وّکه له ئهپلوولی ۱۹۸۰دا له سلیّمانی نووسراوه، سهرهتایهکی پایزی ماتهم، تێکهڵ به یادی رووداوه مێژوویییهکانی ئهو مانگه، پهپووله پایزه بهو ههموو سوكهلهيي و نهرمونولليهوه خوى ئهكات به حموش و هميواني مالانداو له قوژبن و يهناو ياساردا خوى لوول ئهدا، ئهگهر ههر به ئاستهميك دهرگاى ژوور، درزيكى تێکهوت، ئهم به خشیه خوٚی ئهکات به ژوورداو گهرانهوهی لهسهفهری یهکساڵهی خوٚی ئەخاتەوە يادى ھەموان، چيرۆكنووسىش بە پەپوولە پايزەى، پايزەبرادا ئەروانىت، له گه ل نه و روانینه دا نه میش سهفه ره په که ساله که ی خوی و چه ند هاور نیه کی ديّتهوهياد، بهلام ئهمان ههر يهكهيان بهخشيه خوّى نهكردووه به مالّى خوّيدا بهلّكو ومكو شيركوى هاوريي ئەنى:"پيش ئەومى گونەباخەكەم بون بكەم، پاسەوانەكان کردمیانه دمری و له بیابانیّکی چوّلی دوور فریّیان دام."

لێرهدا هونهر ئەوەيە كە هاورێكانى هەر يەكە باسى گيروگرفتێك ئەكات لـە هينى ئەويدى ناچێت، بەلام ھەموو گيروگرفتەكان لەيەك سەرچاوەوە سەريان ھەلداوە كە ئىمويش ئىمنجامى سىمفەرە يەكىسالەكەي ئەمانىم. دىسسانەوە ھونىمر ئەوەيسە كىم چيرۆكنووس ئەوگيروگرفتانەي وەكو ئەنجامىكى سروشتىي دواي سەفەرىكى لەو بابەتە باس كردوون، بۆيسە وەكو كاريكى سروشتى دينسەپيش چاو، سوائى بسەزەيى بيادا هاتنهوهی نهکر دوه، به لکو لهو ههزارهها گیروگرفتانهی دوای سهفهرهکه ههلی بژاردوون و دەست چنى كردوون. بـه پێـجهوانەي ھەنـدێك چيرۆكنووسـهوه كـه بـه خـهياڵ بەسەرھاتى ناخۆش بەسەر پالەوانانى چىرۆكەكانياندا ئەھينن بۆ ئەوەى بە خەيالى

خۆيان بەزەيى خوێنەر راكێشن بە لايانداو لەو رێگەيەوە ئاڧەرين بكرێن و بەوەستايان بدەنە ڧەلەم.

لهم کورته چیروّکی (جهژنی ئهرخهوانی)یهدا له پال کارهساتهکانی (بایز و هاوار و شیرکوّ و ئارام)دا دیمهنیّکی پر ناسوّری تریش ئهبینین (دیمهنی ئهو لاوانهی له ناو ئوتوّموّبیلیّکی سووتاودا ههنئه قرچیّن) چونکه ئهمیشیان ئهگهر باش لیّی ووردبینه وه ههر له ئهنجامی سهفهره سال خایهنه کهوه هاتووه.. (ههرچواریان، چاویان برییه یهکتر، ههر به چاو له یه گهیشتن، ئهو بیرهی به میّشکیان هات یه ک سهرچاوه یه ههبوو.) به لای منهوه ههر ههمان سهرچاوهیه که کارهسات و تهنگوچهانهمهکانی (بایزوهاوریّکانی) لیّوه هه لقولاون.

سهرنجی گفتوگوی بایر و هاوریکانی بده، سهیر نهکهیت ههریهکهیان لهگهل ههر ووشهیهکدا تالاویک ئهنوشی بهلام لهگهل نهوهشدا توزقالیک هیوای ماوه و به تهمای تیلماسکیک تریی نومیده، کهچی نارام که بهلای منهوه چیروکنووس خویهتی که بهدهم توتوموبیل ناژووتنهوه قسه لهگهل خویدا نهکات، تهنانهت گلوپیکی کزیش له دهرونیدا ههلناگیرسیّت، نهوهشی که به برازاکهی ئهلیّت "دلنیابه بهم زوانه باوکت دیّتهوه" یان که نهلیّ: "نهبی گری دهروون... هتد بکهم به زهردهخهنه،" پیشهکی خوی بو مندال خهلهتاندن بریاری داوه وابلیّ، دهنا نومیدیکی نییه له دلّدا چهکهرهی کردبیّت. به پیچهوانهی کورته چیروکهکانی ترهوه، به تایبهتی که قارهمانهکه یهقدانهوهی خوی بیّت ههمیشه ههر گهشبین بووه، رهنگه نهم ههلویّستهی نیّستای لهبهر نهوهبیّت که جاروبار مروّقی عاتیفی بو باوك و براو برازا زووترو زوّرتر دلّی پر نهبیّت، وهك بو خوی و مال و مندالی، زیاتر سهری دنیای نی دیّتهوهیهك و درهنگتر ناسوی گهشبینی خوی و مال و مندالی، زیاتر سهری دنیای نی دیّتهوهیهك و درهنگتر ناسوی گهشبینی

ئێستا با بگوێزينهوه بو لايهنێكى ترى ئهم كورته چيروٚكه، سهيرى هێـز و پێـزى ئهم رستهيه بكهن، (ههنگ له گوڵه باخ دابـرين بـاجێكى گرانـه" ئايـا ئهمـه لـهو قسانه نين كه به كهمترين ووشه زورترين مانا دهرئهبرن؟!. (بایز، گۆڤارەکەی دەستی داناو جگەرەیەکی داگیرساند، لەگەن گری چەرخەکەیا بیرەوەرییەکانی وروژان.) ئەم وردبوونەوەیە لە کردار و ھەنسوكەوتی مرۆڤ كە چۆن ئەبینته ھۆی كارپی کردنی میشك تا وای لی بکات دەست بکات بەخەیال کردنەوە یان بیرەوەری ھینانەوەیاد یان بیرکردنەوە کە بەمانە ئەنین (کردارە ئەقلییەکان)، ئەنیم بیمە وردبونەوەیە بە سەلیقە لای ئەدیبیکی ھونەرمەند سەر ھەنئەدات و شتەكەش ئەم وردبونەوەيە بە سەلیقە لای ئەدیبیکی ھونەرمەند سەر ھەنئەدات و شتەكەش ئەگەرپنتەوە بۆ ئەو نزیکی و خزمایەتییەی لەنیوان ئەدەب و دەرونداھەن، لەم رووەوە فروید راستئەكات كە ئەنی: شاعیران زۆر پیش من (لاشعوریان) دۆزییهوه. من كە ئەم رستەیەم خویندەوە: "لەگەن گری چەرخەكەیا بیرەوەرییەكانی وروژان." یەكسەر رکچە شخارتە فروشەكە)ی (ئەندرسۆن)ی (نووسەری دانیمارکی)م ھاتەوەیاد كە چۆن کچۆنەیەکی پیخاوس لە جەژنی سەری سالدا لە پەنادیواریکدا لەسەرما و لەبرسینتیدا کوی گرمۆلەکردبوو، دەنکە شخارتەكانی یەك بە دوای یەكدا دائەگیرسان، لەبەرگپی خوی گرمۆلەکردبوو، دەنکە شخارتەكانی یەك بە دوای یەكدا دائەگیرسان، لەبەرگپی هەر دەنکیکدا بە خەیال شتیکی خوشی ئەدی، تا دوادەنکی سووتاند ئیبر لەجیی خوی بەدەم ئازاری برسیتی و سەرماوه ووشك ھەلھات و رەق بووموه.

له رووی زمانهوه (بلاوو قهیسی و شله قاورمه) ئهو (قهیسی)یه پیّویست ناکات چونکه له شلهقاورمهکهدا، قهیسی ههیه و ههتا ئیّستا ههر (پلاوو شلهقاورمه) بیستراوه، ئیتر ئهم قهیسی هه کویّوه خوّی ههلقوتانه ئهو شویّنهوه.

"پێی به بهنزینانا) ئهمه راستهو ئێمهش ههروامان بیستوه نهك وهك دێـڕی سێیهمی لاپهره(۷۷) که نهڵێ (پێی بهسکڵیتهرا، نا) ئهمهیان هێشتا باو نییهو ئهوی تریان خوشتر دێتهگوێ.

٨ مهلهكان بهرهو كويستان ئهگهرينهوه.

ئهم کورته چیروّکه خنجیلانهیه لهوانهیه که شارهزایی دهروونی و دیمهنی دهروونی و دیمهنی دهروونی و تاکنیکی نویّ و دهسترهنگینیی به خهستی تیادا کوّبوونهتهوه. عهسریّکی روّژگاری بههار له شاریّک لهو بیابانهدا، ههوالیّکی ناخوّش، ئارامی لهبهر ههنّهگریّت، ئهچیّته دهرهوه بوّ ماوهیهک، لهسهرهتای گهرانهوهیدا بوّ مالهوه چیروّکهکه تهواو ئهبیّت، بهلام لهم ماوه کهمهدا توانیویّتی دیمهنیّکی زوّر گهوره و رهنگاورهنگمان پیشان بدات. له

رۆژێك پێش ئموەوە، بەدەست ھەواڵى لە ناكاوى گرتنى كورەكەيەوە ئەينالاند، بەو ۋانەوە ئەتلايەوە تا ھەستى كرد(ئەگەر نەچێتە دەرەوە، لەوانەيەبخنكى) ھێشتا لە سەرەتاى گەرانەوەيدابوو، چيرۆكەكە تەواوبوو، چۆن چوونە دەرەوەيەكى ھەڭكەوت و لەباربوو وا ئەم چىرۆكەى تىادا ھاتەدنياوە، لە ھەمووى دىارتر چەند باوكێكى راستگۆيە لەگەل حالەتە دەرونىيەكەى خۆيدا، چۆن ئەو ھەوالە لەبالى داوەو چۆن زوخاوى پى ھەلرشتوە بى پێچ و پەنا ھەمووى ئەلێت، خۆى ووتەنى (ئەمەوى خۆم واپیشان نەدەم بەلام ناتوانم فێل لەخۆم بكەم، دەسەلاتم نىيە) بەلاى منەوە مەزنى ئەم كورتە چىرۆكە لەوەدايە، چونكە وەكو باوكێك ھەست ئەكات (گيانى خەرىكە شەقارشەقارئەبى) (منال پارچەيەكە لە جگەرى مىرۆڤ و يەكجار شىرىنە!) دلنىام ئەوانەى كە باوك نىن ناتوانى لەو حالەتە بگەن و ئەلێن:

نه ئەبوو باوكەكە وا رەشبىن بى، ھەقيانە وابلىن چونكە لەو دنياى باوكىتىيەوە دوورن لە لايەكموەو، لەلايەكى تريشەوە رەنگە ھىچ حسابىكىان بى دواپى ھىنانى كورتە چىرۆكەكە نەكردووە كە بەچ گەشبىنىيەكەوە كۆتايى دىت.

هونهر نییه پیاو واخوّی دهرخات که گهشبینه، به لّکو هونهر ئهوهیه یه کیّك له ناو زامه کانی خوّیدا سووربکریّتهوه، سویّی ببیّتهوه، ئازاره کانی خویّنی جگهری بخوّنهوه، ئنجا لهگه ل نهوه شدا ههر گهشبین بیّت.

کیّشه ی خوّی و کوره که ی لهم چوونه ده رهوه که م خایانه دا، تال تال شیئه کاته وه، همر به وه شهوه ناوه ستیّت لهگه ل کیّشه ی نه رده لآن و باوك و دایکی نه رده لآنیشدا نه ژی، به شیّوه یه کی مروّقانه ی وا که (هه ستی نه کرد به رهبه ره خه مه کانی سه ردلّی پچووك نمینه وه و له خه مه گهوره کانی نه م خه لکه دا نه تویّنه وه.) فه رموو نه گه رباوکه گه شبین نه بیّت چی وای لی نه کات، نه و هه سته پر سوّز و پیاوه تیبه ی ببیّت اله نه مه جگه له وه که به سه لیقه نه و حاله ته ده روونییه مان بو ده رئه خات که مروّق ده ردوخه فه تی تر نه بینیی تو که به سه لیقت و ناوپرژینی کی دلّی نه کریّت و گیانی له خوّبر دنی به رزئه بیّته وه، پیشینان و و تویانه (مه رگ له گه ل ناوه لان خوّنه.)

ئێستا سەيرێکى ئەو نەخشانە ئەكەين كە بە ووشەكێشاونى.

(ئـهو رۆژنامانـهى ديـواره سـاردهكهى ئـهم لاولاى و بهرامبـهرى پيداپۆشـيبوون، ديرهكانيان لهبـهر چاوى گـهورهبوون تا بوونـه مانـشيّتيك: كورهكـهت گـيراوه!)، ئينجا بابزانين چـهند ووردو لهسـهرخۆ گـهراوه بـۆ ئـهوهى (دار عهسا) يـهك بداتـه دهسـتى خهيال بۆ ئـهوهى شتيكى يا رووداويكى بهيّنيّتهوه ياد، ئيّمه ئهزانين كه رووبار ههميشه له جوولهو سهفهردايه، بهمه ياريدهى خهيالى ئهدا كه بلّى: (لـه كاتى لـه دايـك بـوونى دليّرا لـه سـهفهردووم) ئـهم سـهفهرهش حهفـده سـال لـهوهوپيّش بـووه. چـۆلهكهيهكى تهرمبوو ئـهكاته (دار عهسا) و ئهيداته دهست بيرهوهرى، بۆ ئـهومى بيّتهوه بـيرى كـهبلّى: (ئهم بـهيانييه شاعيريّكى هـاوريّم لـه بيابانـهوه، بـه گـهروويـهكى تاسـاوهوه بـه تهلـهفؤن هـوالى چۆلهكه بالكراومكانى شارى لى ئـهپرسيـم.)

با سەرنجێکی تریش لهم کورته چیرۆکەبدەین، ئهو باوکه که ئهو ههموو دەردو ئازار و ئەشكەنجەیهی خۆیمان بۆ ھەڵئەرێژێت، ھەر ئەو باوكەیه که له دواییدا دەسته پچكۆلەكانی (ئەردەڵان) ئەخاتە دەستییهوەو به خەیاڵ وائەزانی منداڵیی (دلێر)ی کورییهتی، به (پێکەنینهوه!) تەكان ئەدات و ئەروات، تكایه جارێکی تریش چاو بهو كورته چیرۆكەدا بخشێننهوه، ئەو باوكەی كه (لۆژلۆژ بەرەو پردەكەی پشتەوە كشا، تاو تاو وەك خەو ببینێ دەستی بەگریان ئەكرد) ھەر كە (ئەردەڵن)ی دوای نەختێك دی، چۆن (خەمەكانی سەردڵی پچووك بوونەوە) تا وای ڵی ھات، به پێکەنینەوە تەكان بدات، نەك ھەر ئەوەندە بەڵكو ئاواتێکی گەورەتر لە ئاسۆی خەیاڵیدا گزنگیدا، بەو گرنگ دانىه تىنى گەشىبىنى زىاتر گەراپە دەمارەكانىيىھوە، بۆيە ووتى: "واديارە مەلەكانىش بەرەو كوێستان ئەگەرێنەوە".

 (وهك لـه گهشتى گـهرميان يـان هـهورامان بيّت) واتـه قوتابخانـهى ناوچـهيهك يـان هـهريّميّك نييـه تـا بلّيين (وهك لـه گهشتى قوتابخانـه بيّت) بوّيـه ئـهليّم زوّرتـر لـه وهرگيّرانيّكى كتومتى (رحله مدرسيه) يان (سفره مدرسيه)ى عهرهبييهوه نزيكه.

۹۔ (پردی ومنهوشه)

نیازم نییه زور لهسهر ئهم کورته چیروکه بنووسیم، چونکه له رووی تهکنیك و هینانه بهرچاوی دیمهنهکان، ههمان شیوهی کورته چیروکی (ژیلهموّ)یه، لهوی قارهمانی چیروّکهکه، داستانیکی (بابلی)ی بهدهستهوهیه که کردویهتی به داردهست و دارعهسای دهستی بو بهرچاوخستنی رووداوهکانی ناو کورته چیروّکهکه، لهم کورته چیروّکهشدا (روّمان)یکی بو ههمان مهبهست بهدهستهوهیهو ئهیخویّنیّتهوه، له سهرهتاشهوه پیش ئهوهی (روّمان)هکه بخویّنیّتهوه، ووشهیهك ووتهی دهمی یهکیّك، پزیسکی چهخماخیّك، زرمیهکی تهلهفون، ئهکاته ئهو (دار عهسا)یهی له کورته چیروّکی پیّشوودا باسمان کرد.

ئـهوهی کـه لێـرهدا بـهپێويـستی ئـهزانم بيخهمـه بـهرچاوی خوێنـهری خوشهويـست دووشـته: يهکـهم پاڵـهوانی چـيرۆکهکه گهيـشته ئـهوهی کـه هـيچ رقێکی شهخـسيی لـه (دڵخواز) له دڵدا نـهمێنێت، بهڵکو رقهکـهی لـه دوژمنـان و چهوسـێنـهرانی ئـهوسـهردهمه بێت، که لێرهدا وا دیاره دهوری پاشایهتیی پێش ۱۵ی تـهموز ۱۹۵۸ی مهبهسته.

که بهمه چهند پلهیهك لهبهر چاو بهرز ئهبیّتهوهو ئهگاته ئهو رادهیهی ژیرانه بیربکاتهوه، بو ناوهروّك بگهریّت نهك بو تویّکل، شهری لابهلایی بو خوّی نهنیّتهوه بو ئهوهی زوو بگاته ئامانج، چونکه شهری لابهلایی و پهیداکردنی کیّشهو بهلای لاوهکی، چهواشهی ئهکات و مهبهسته سهرهکییهکهی لهبیر ئهباتهوه، که دیاره ئهم ژیرانه بیرکردنهوهیه بو ههموو کات و زهمانیّك، بو ههموو سهردهمیّك پیّویست بووهو پیّویست. ههر لهبهر ئهوهشه که بریار ئهدا دلّخواز ببینیّت و له گول کالتری پی نهدییت، تا (ئاسوّ)ی ئهم و (ناز)ی ئهو به یهك بگهن، تا ئهو پردهی ئهم شیش بهندهکانی به خهم و پهژاره بنیات ناو دلّخواز نهیهیّشت بهسهریا بروات، ئیّستا به گولهوهنهوشه) بو ئاسوّی کوری بچنیّت. دیسان وهك به ئاسوّ بلیّت: "دلنیابه که پردی خهمت بو نهکهم به پردی وهنهوشه" جا دووهم شت که ووتم به پیّویستی ئهزانم

بیخهمه بهرچاو ئهم ووشهی (وهنهوشه)یه که لیّرهدا هه لهیهکی هونهری دیّته بهرچاومان، هه لهکه زورزور زهقه، رهنگه کانی باش دانه ناوه، چیروکنووس ئه لیّ: "پردی خهمت بو ئه کهم به پردی وهنهوشه"، که وهنهوشه خوّی نیشانهی خهمه، نیشانهی (مل کهچی) و خاموشییه، ههمیشه خهفه تبار و خومپوشه که دیاره ئه و مهبهستی پردی ئال یان پردی سوربووه.

پيرەميرد ئەلى:

چنوور بۆ زوڭفت لوول و پەش<u>ٽو</u>ە ومنەوشە مل كەچ خاڭى لاى ل<u>ٽ</u>وه

گۆران ئەڭى:

گیانی من بۆ ئەٽی وەنەوشە پەرۆشە كە ئە ژير سيبەرى تووتركا خامۆشە

۱۰ رمشپوشیکی جیهانی چوارهم

ئهم کورته چیروّکه، پیش ههموو کهسیّك، لای چیروّکنووس، لهوانی تر پهسهندتره، ههر بوّیهکه ناوی کوّمهنه کورته چیروّکهکانی له دوو بهرگی کتیّبیّکدا، بهو ناوهوه ناوناوه.

دوای ئموه خویّنمرانیش، که له خویّندنموهیان ئمبنموه، زوّرتر (رمشپوّش)هکه له خمیالیّاندا ئممیّنیّتموه، چونکه وا دیاره زیاتر کاری تیّکردوون، ئممه بهلای منموه لمبهر ئموهنییه که لمتکنیك و هونمری ئمم لموانیتر بالاتر بیّت چونکه بوّ (نیان)ی قارممانی چیروّکهکه همرهممان شیّوهی (لمخوّ هملهیّنجان) یان وهکو بلیّین (الاستباگ من الرّات)ی بهکار هیّناوه، بهلّکو لمبهر ئمم هوّیانهی خوارهوهیه.

جاری له پیش ههموو شتیکدا (دلداری)یهکهی ناو نهم کورته چیروکه دلدارییهکی دانسقه و نهوازهیه، ههر چهنده له سهرهتادا (نیان) کچیکی ناسایی بوو، له مهیدانی دلداریدا وهکو زور کچانی تر بیری ئهکردهوه. (من له سهرهتادا ئهمویست بمکات به ئهستیرهیهك، له تهنیشتیا بدرهوشیمهوه، به جووته بکشیین تا له چاوی خهانکی وون

دهبینین) به لام (شوان) جوزه لاویکی تازهپی گهیشتوو و خاوهنی بیروباوه پو پروساوه پروستینی نوی بوو، ئهیویست (نیان) به رهو ریگهیه کی راست و ئامانجیکی بالا ببات، ئهوه تا (نیان) ئه لی (به لام ئه و به رهو ژیانیکی نویی ئه بردم، وای لیکردم، چیژ له خویندنه وه وه رگرم، فیری خوشه ویستیی راسته فینه یکردم).

ئهمه له لایهك، لهلایهكی ترهوه، له وولاتی ئیمهدا ههر وا باوبووه، كوره دلدارهكه خوی پهریشان و دلسوتاو پیشان بدات و لهبهر كچه بهریت و لیی بپاریتهوهو نازی قبول بكات، له فولكلوری كوردی و له شیعریشدا ئهمهمان زور بیستوهو خویندوتهوه، ههر كوره بو كچه شیت بووهو (سهر بهر دهبازی ریته)ی بو ووتووه. ئهگهر كچه خوانه خواسته دلی گهردگرتی، كوره پینی ئهلی: "ههرزه گوییم كرد ههرچیم ووت، وا ئهو چلكهم به فرمیسك شت" بهلام لهم كورته چیروكهدا كه كچه دان بهو ههموو سوز و پهروشییهدا ئهنی ئهمه وهكو شتیكی نوی دیته بهرچاوی نهك ههر كوران، بگره کچانیش، لای كوران چونكه قسهكان پر ئاواز و سوزن و دانپیدانانیکی خوشهو ختووكهی فیزیان ئهدا، لای کچانیش، لهبهر ئهوهی راستگویی و له خوبوردن و خاروکهی تیدایه، كه ئهمانه ئهبنه مایهی له خوشیدا رهنگ سوور ههاگهراندنیان، ئهوهشمان بیرنهچیت كه (نیان) ئهوهنده دلی به خوشهویستیهكهی خوش بوو، ئهو ئاوی (سهرهخوره)یهی كه دایكی ناوی لی نابوو و بووبوه(گرییهکی دهرونی) له دلیدا،

ئەمسە مژدەيسەكى خىۆش و روونساكى يسەكى ئىەمرۆو داھساتووە، كىە كىچانى كىورد خۆزگەى ئىموە بخوازن كىە تووشى كىورىكى وەك (شىوان)بىن، بىۆ ئىموەى وەك نىسان بىلىن: "خۆزگە زووتر بمناسىييە، سەرنجم بەرامبەر ژيان ئىمگۆراو بىە جۆرىكى تىر بىيرم ئەكردەوە."

ئهوهی زهمینهی ئهم دلدارییهی له لای نیان خوش کردوه، ئهوهیه که (شوان) لای (سیروان)ی براشی بهریّرو ئازیربووه (نیان ئهوه شوانی برادهرمه چهند جاریّك باسیم بو کردوویت. یهکیّکه له برادهره ههره ئازیرهکانم.).

دیـسان لـهو هویانـهی کـه ئـهم کورتـه چـیروکهی لای خوینـهران لـهوانی تـر خوشهویستر کردوه ئهومیه که وهك (دلدار)یهکه دانیسقهیه، کوستهکهش تایبهتی و سهیره، کوستی براو دلدار، خوشهویستیی (برا) لای خوشك، خوشهویستیی (دلدار)یش نهخوازه لا دلداریکی وهك (شوان)یش، شوان مهگهر همرخوی شوانبیت. ئـهو دووجور خوشهویستییه که وهکو دوو میوه ههریهکهیان تام و چیژی خوی ههیه، ههر یهکهیان به رهنگیک کار ئهکهنه سهر (نیان)، ئهو (نیان)هی به خوشهویستیی (براو دلدار) دلی لیوان بووبوو. لهپر کهوت به سهر کوستی نـهمان و لـه ناوچوونی ههردووکیانـدا. ئـهم کوستی له دلدارییهکه زورتر ئاهو ههناسه به خوینهر ههلئهکیشیت.

دیسان داهیّنانی زاراوهی (جیهانی چوارهم) شتیّکی نویّیه و مایه ی سهرنج راکیّشان و ووردبوونهومیه، کاتیّک که شوان له رادیودا باسی جیهانی سیّیهم نهبیستیّت نهلیّ: "سهیره، نهی بو کهسیّك نییه باسی جیهانی چوارهم بكات؟!". نهمانه ی تائیّسته باسکران، تیّکرا رهنگ و روویه کی نویّیان داوه به ناوهروّکی چیروّکه که و لای خویّنهرانی خوشهویستر کردووه.

ئهگهر لیّرهدا بوهستم و کوّتایی به نووسین بیّنم، نابیّت، چونکه بهلامهوه گوناهه ئهگهر نهختیّك له جوّری دوایی پی هیّنانی ئهم کورته چیروّکه نهدویّم، چیروّکنووس لهسهر زمانی (شوان) ئهنیّ: "شارهکهمان.. روّژانی ووشك و برنگه بهلام شهوانی ته پواراوه..) بهم دوایی پی هیّنانه، ئهبیّ نافهرینی چیروّکنووس بکریّت، کاك مستهفا قسهکهی زوّر راست و جوانه، پیشینان ووتوویانه: "شهو قهلای میردانه"، پیرهمیّردی شاعیریش ووتویهتی:

بهسهر شاخی ئهراراتا به لاوك پيرهمێرد سهركهوت ئهڵێ: پێشم كهون كورگهل، شهوی سهركهوتنه ئهمشهو.

هۆیهکانی روون کردنهوه Audio – Visul Aids

هوی روون کردنهوهش بناغهیه کی دهروونی ههیه ئهویش به ستنی وانهیه که به سروشت و ژیانی روّژانه ی فوتابیهوه.

فهیلهسوفی ئینگلیری-جون لوك لهو باوهرهدایه کهمیشکی ئادهمیزاد راستهوخو توانای وهرگرتنی زانیاری نییه. به لکو ئهو زانینانهی که مروّق ده گاتی و وهری ده گری بههوی ههست کردن بو میشك وه کو کومهای پهنجهره وایه بو ژوریکی تاریك و نووتهك و زوریش سوور بوو لهسهر ئهوهی که مروّق بههوی ههست کردنهوه شت فیرده بی که که وابو تاکو چاکر هوی ههست کردنمان رابهینین زووتر فیری زانست ئهبین و ئه چینه بنج و بناوانی هوه هویه کانی روون کردنهوه ش کاری ههست سووك و والا ئهکهن و پهرده لهسهر لایهنه تاریکهکانی لائهدهن.

بری جار پیویستیمان به گهوره کردنی تهنیکی بچووك یان به شیکی بچووك لهو تهنه دهبی. بو نهم مهبهستهش میکروسکوب و گهورهکهری نهلکترونی دو زراوه تهوه که دمتوانی وردترین شت وهك میکروب و کروموسوم و جینات Genet به گهورهیی و ناسان بکا.

جۆرەكانى ھۆى روون كردنەوە:

۱. هۆی روون کردنهوهی دیتن: وهکو وینهو نیگار. مومیاو نهخشه، پینی دهگوتری دیتن چونکه ههستی دیتن-چاو- دهور نهبینی له بهکار هینانیا.

۲ـ هوی روون کردنهوه ی بیستن: وهکو توّمار کهر- مسجله — قهوان و رادیو و گهوره کهری دهنگ کهبو و روون کردنهوه ی شهو کهری دهنگ کهبو روون کردنهوه ی شهو دهنگه بهزوبانی خاوهنه که ی دهگوتری بیستن چونکه ههستی بیستن گوی — کاری خوّی دهکا.

۳. هوی روون کردنهوهی دیتن و بیستن ئهو هوّیانهیه که ههستی دیتن و بیستن که چاوو گویّیه تیدا بهشدارن وهکو تهلهفیزیون و فلیمی دهنگدار و نمایشی میّروویی و ئهدهبی و گهلیّکی تر.

مهبهستیشمان لههوی روون کردنهوه ئهوهیه که ئهو شتهی گهرهکمانه له قوتابیی بگهینین. پی نیشانی بدهین. خو ئهگهر له توانادا بوو راستهوخو شتهکه پهیدا بکهین و بی خهینه بهر دهم قوتابی ثهوا نهویش باشتر تی دهگاو ناگاداری خاسیهت و قهواره و فورمی ئهبین. چونکه کوت ومت شتیکی تهواو — واقع — ی دهخهینه پیش چاو.

- روسو - Rousseau همردهم ئاموژ گاری ئموه بوو که همتاکو پیمان بکری راستموخو شته که پی نیشانی قوتابی بدهین. خو ئمگمر له شویننمواری - البیئه - خوی دابوو ئموا چاکتره چونکه پهیوهندی ئمو شته روون دهبیتموه لمگمل دهور و پشتیا. وهکو لی کولینموهی روهك لم کیلگمکانا یان لی کولینموه باس کردنی همندی گیاندار لم مولگمو لانمی تایبمتی خویاندا. وه ئمگمر ئمم کاره دهستی نمدا لمبمر ناره حمتی و ممترسی ئاماده کردنی ئمو گیاندارانم. ئمو حمله ئمتوانین - مومیا - کراوی ئمو شته نیشانی قوتابی بدهین ئمگمر بالنده و گیاندار بوو. یان نمونمیمکی - نمو شته ئاماده ئمکمین. بی گومان نموونمش خاسیمتیکی گرنگی همیم. چونکه ئمتوانین بمگویرهی پیویست گمورمتر و بچوکتری بکمین. همندی جار قوتابیش بهشداری ئمکا له دروست کردنیاو شارهزاییهکی قوولیش بهیدا ئمکا.

- دروست کردنی نموونهیهکی مناره پیچاوپیچهکهی سامه را - الملویه - ئهبیته مایه ی تی گهیشتنی قوتابییهکان و به چهشنی له میشکیاندا بنج دائهکوتی که ههرگیز له بیریان نهچیته وه

دهنگی ماموّستا / ژماره ۵ سالّی دووهم ۱۹۷۲

عەزيز ئەتروشىي شەھىد

لهبیرهوهری یهکهمی شههیدبونی عهزیزی جوانهمهرگدا نهم هه لبه سته خوارهوه پیشکهش به ههموو نهوانه نهکهم که ههمیشه شههیدانی کوردستانیان له یادهو لهگه لا گیانی پاکو بیرهوهرییه کانیاندا نه ژین.

بهجیّت هیّشتم به یهکجاری، له دهشتی چوّنی حهسرهتدا ئهنالیّنی دلّم بوّ توّ، بهسهر جهرگی لهت و پهتدا که پیّم ووترا عهزیز کوژرا، دلّم وشرا، لهشم بهنج بوو عهزیز مهردبوو، عهزیز جهنگاوهر و گهنج بوو عهزیز زوّرباش نهوهی زانی که بوّ کورد ههر نهبیّ بمریّت که چلّکی پیسیی دیلیّتی به خویّنی خوّی نهبیّ بسریّت که چلّکی پیسیی دیلیّتی به خویّنی خوّی نهبیّ بسریّت لهگهل دهنگی بهیاندابوو، لهگهل سروه و شنهی دووری بهسهر شاخی(شنروّی)دا، رژا خویّنی گهش و سووری پژا نهو خویّنه پیروّزهی که مایهی سهرفرازی بو پرژا نهو میّشکه خاویّنهی که سهرکهوتن نیازی بو پژا نهو میّشکه خاویّنهی که سهرکهوتن نیازی بو نهوا نیّستا ههموو کوردیّك به فرمیّسکی به خویّن سووری نهوا نیّستا ههموو کوردیّك به فرمیّسکی به خویّن سووری

گۆقارى برايەتى/ ژمارە ١ / سالى ١/ لاپەرە ١٦

۱. بههار

ئەي نيرگزى دەشت و چيا با ينت بلنِّم وام له حيا له بههاری کوردستاندا له خوّشيام، له خوّشيا ئەي كاريلەو بەرخۆلەكە وا بههاره رزگارتان بوو له دەست زستان و تۆفەكە بۆق بۆقىلەى سەر زلە غارده بۆ چەم بە پەلە تەوشقى ئاو شكاوە بۆ خۆت دەست كە بە مەلە.

۱۹۸۰/۳/۲۳ كتێبى(فەرەيدوون عەلى ئەمين)

۲۔ کورہ کوردم

کاکه ئالائم ناوه مهمکی له زارم ناوه پرچیاو بهفرو ثاوه

پرچیاو بهطرو ناوه

تەماحى تى كراوە

کوره کوردم بهکارم دایکی کورد و نازدارم کوری ولاتی جوانم بهنازه کوردستانم

١٩٨٣/٢/٢٦ كتيبي(فەرمىدوون عەلى ئەمىن)

همنگ

ویرز ویرز، ویرز ویر نیّمه همنگین هاتین به پیز نیّمه همنگین، زوّر بچووکین همتا بلیّیت نیّسك سووکین دمم نمنیّیمنه ناو گولاو نمیکمین به همنگوینی خاو مندال بیخوا به خوشی پیّی نمویّری نمخوشی.

تاق تاق ق. چراخ خ چراخ هاوار ههستا له باخ، له شاخ چیمان کردووه، بو وا نهکهن بو خوشیمان لی تیک نهدهن؟ بو خوشیمان لی تیک نهدهن؟ بو نهوسهره، بو کوردستان دهمی خهانی شیرین نهکهین ههنگ زیرهکه، کریکاره هاوریی گوله، هی بههاره نهو شانانه هی خویانه

كتيبي (فەرەيدوون عەلى ئەمين)

بهرههمه بلاونهكراوهكاني مامؤستا فەرەيدوون عەلى ئەمين



نوقليّ

نوقلیٰ! سمر چاوهی هیّز و ئیلهامم نوفلی گەزۆی خاو، میوهی بهتامم نوقليّ! نوقلي ئهوساي ژيني من نوفلّيٰ! جفلّي چاواني دوژمن کوای؟ له کوێی ئێستا؟ لهکام پێدهشتی لمكام سميران و گمران و گمشتى شيلهي شيريني جووته لٽوي تۆ كام خواپيداوه، ئەينۆشى ئاخۆ؟ گوٽي گۆي مهمكي، بي هامتا و بي رهنگ كام ليّو، گولاوى ئەمژى وەك ھەنگ؟ بۆنى ھەناسەي نيوەشەوي تۆ ئەرژىتە سەر رووى كى، سووك لەسەرخو؟ ئاخو توْش وەك من، هيچ نەبى جارى فرمێسکي گهرمت، له چاو ئهبارێ؟ ئاخة ئنستاكهش، شيعرمكاني من ومكوو خوى ماون، ياخود دراون؟ ئەو ملوانكەيەي، وينەكەي منت تيدا دانابوو، له سهرگهردنت ناخو ئيستاكهش، وا له ملتايه يان ههر نهماوه، كويْراييم دايه؟ ئەي نامەكانم، كە وەك بيْچووەمەل

تووندتکر دبوون، له تهنکهی باخهل ههر لهويّن، يا دهستي ومرزبوون فرێيداونهته، ناو دنياى بيرچوون؟ نوفلی نهمانه و پرسیاری تریش خهم و خهفهت و ئازاری تریش ئيستا له تهكما، هاوراز و هاورين له شادهماري خوينما ئهگهرين نوقليّ! بهلام من، بهش بهحالي خوم هەتاكوو ئەمرم، بە دڵ سۆفىي تۆم خەلەمتخانەكەم، كونجى نووستنم بۆتە نزرگەى، تۆ پەرستنم واديار ئەتىينى، چاوى خەيالم هدر ئەلنى خۆتى، هاوار بە مالم! جا جۆن نەھەژىم، نەيەمە سەما چۆن قورى دنيا، نەكەم بە سەرما؟ يان چۆن شێت نەبم، دينم نەلەقێ كه چزووى نازت، له لهشم چهقىٚ؟ شەپۆلى پرچت، بە باي ھەناسەم لاشهى ئارامى، برده گۆمى خەم دەزوولەي تىشكى، گەردنى چرات وهك داو، بولبولي دلم، راوئهكات يرشنگي چاوت، بۆ ئەم شەوانە گونئهستنرهکهی، ئارامی گیانه لهرهی مهمانت، به نهرمهبای شهو بازارِی جوانیت، ئەخاتە برەو

ماسیی دلّی من، قولاپی نیگات زۆر بە ئاسانىي، خۆى لېگىر ئەكات نوفلِّيْ! حالي من، ئيستاكه وايه ئەي توخوا تۆ، بۆچ دەنگىكت نايە؟ بۆ نەغمەي دەنگت، دنياي شەوەزەنگ نایدا به گویما، شهوگاری در هنگ؟ هیچ نەبى، لە ناو كۆرى كچانا ناوێکي منت، بيّ بهزمانا قەيناكا، مەلى، من خوشمئەوى جويْنيْكم ييْبه، قەزات ليْمكەويْ توخوا ئهم جاره، دلم مهشكينه بیکه له رای خوا، ناویّکم بیّنه ناوی من، همر چهند گران و پهسته شمشانی گەرووت، ئەپكا بە بەستە نوفلّیٰ! له خوّشیی دنیا، بیّبهشم نوقلانهی خیربه، بو بهختی رهشم بهمهی بهزهییت، جامی ژیانم بركه، بينوشم، همتا ئمتوانم بهو مهیه، لاشه و گیان و دل مهستکهم ناحەزانى خۆم، بەجارى پەستكەم زريى مەيانى ئاشووب، ئەبەركەم دوژمنانی دڵ، ژێرهو زمبهرکهم به پرشنگێکی، ئەو چاوە كاڵە سوارهی غیرمتم، (رؤستهم)ی (زال)ه بهو تهراییهی، عهتری لیّو و دهم

له گیانه لادا، لیّوم ته پربکه م بو ئه وه ی، ئهگهر مردم نابه دلّ تی شووی عه تری لیّو، ببمه ژیّر گلّ نوقلّی ا وا چرای شهو کو ژایه وه که چی په حمی تو، نه تلیسایه وه قه یناکا، ئه وه با گله یی بیّ ئه و دلّه ت ئاوا، بیّ به زهیی بیّ با نه تبرسیبی، حالی ئه م وونه که غه رقی ده ریای، خه می بی بنه!

تيبينيي:

گهنیجار، گویم له(نوقتی)بووه، ههر جاریکیش، به شیوهیه بیستوومه. به همهوو جارهکان، له نوقول شیرینتر، له حه لوا به تامتر و له گهزو لام خوشت تربووه. لهبهرئهوه، له میریبوه، بهدوای ده فه رهسهنه تهواوه باوهرپیکراوهکهیدا ویلبووم. ئهوهبوو، خواکردی و کاکه(ئالان)ی جگهرگوشهکهی ماموستا(فهرهیدوون)، ئهم هونراوه سهنگین و رهنگینهی، به دهسوخهتی هونهر خوی بوهینام. کاتی خویندمهوه، ههستمکرد، له هیندی جیدا، ههلهی رینووسی تیدا ههیه، به رینووسی سالی حهفتاکان نووسراوه و نیشانهکانی خالبهندیی بو دانهنراوه. لهبهرئهوه بریارمدا، جاریکی دیکه بینووسمهوه، ههموو ئهو شتانه چاککهم و بلاویکهمهوه، بینهوهی، یه پیتم لیگورییی.

ئهوا ئێرهدا، پێشكهش به ئەڤىندارانى ھۆنراوەى كوردىيدەكەم و داواى ئێبووردنىش، له گیانى پاكى رەوانشاد مامۆستا(فەرەيدوون)دەكەم، گەر بێمۆڵەت، دەسكاريى(نوقڵێ)كەيم كردبێ!

دکتور حوسێن محهمهد عهزیز سولهیمانیی ۲۰۰۵/۱۲/۲۵

باخموان

هاوین هات کوّلیّك گهرمای لهگهل خوّی هیّنا، ههموو روّژیّك(ئالان) به باوکی ئهووت: بابهگیان ئهم شاری ههولیّره زوّرگهرمه، وا لهگهرمادا پرووکام، ئهوه نابیّت بوّ ماوهیهك ئیّمهش بچین سهریّك لهو حاجی هوّمهران و ئهو ناوانه بدهین، باوکی پیّی وت: با کورم بو نابیّت، یهك دوو روّژی تر خوّمان کوّئهکهینهوه، من و توّو دایکت و برا بچکوّلانهکهت ئیّره بهجیّئههیّلیّن و ئهروّین.

که رۆیشتن مالناواییان له خانوهکهیان کرد، ئالان چووه باخه خوشهکهیانهوه، مالناوایی له گولهکان کرد. بولبلیک بهسهر دارههنارهکهوه بهدهنگیکی خوش خویندی، وتی: خواتان لهگهل، پهپووله و ههنگ بهبال چهپلهیان تهقاند، گولهکان دلیان پربوو لهگریان. دوو همفته لهو کویستانه خوشانه مانهوهو ئینجا گهرانهوه ههولیر، که هاتنهوه ئالان یهکسهرچووه سهر باخهکه، سهیریکرد گولهکان ههموو سیس و ژاکاون، نه پهپووله دیاره نهههنگ، نه بولبل، ههریزهکهیان خهریکه له تینواندا بخنکیت.

ئالان هەر ئەوەندە ماندوپتى رېگاى شكا، قۆلى لېھەلمالى كەوتە برارى باخەكەو ئاودانى دار و گول و ھەريىزەكە، چەند رۆريك لەسەريەك وازى نەھيناو ھەر خەريكى برار و ئاوديران بوو، ئەوەندەى پينەچوو ھەريىزەكە سەرى ھەلدايەوە، خونچەى گولە باخەكان دەميانكردەوە، گولمكانى تىر گەشانەوە.

بولبلهکان بهسهر گوله باخهکاندا خوینیان و چوون مژدهیان برد بو پهپوولهو همنگهکان، ئهوانیش گهرانهوه و کهوتنه پیکهنین، پهپوولهکان به ئهسپایی بهسهر گولهکانهوه نیشتنهوه و تیروپر ماچیان کردن. همنگهکان به بال گولهکانیان باوهشینکرد و ئینجا شیلهکانیان مژین، بونی خوش ئهو ناوهی کاس کردبوو، جهژنی گول و بولبول و پهپوولهو ههنگ بوو.

یهك دوو مانگی پیّچوو همنگهكان نهختیّك همنگوینی خوّشیان به دیاری بوّ(ئالان) هیّنا.
۱۹۷۰/۱۲/۱۲

خويندن له زستان ئازاتره

مناله خوشهویسته کانی شاره کانی کوردستان، ئیستا زستانه ههرکه سهتان به یانیان خوی به نیستا زستانه ههرکه سهتان به یانیان خوی باش ئه پیچینته وه، له مال دینته دهره وه و به دوو ههنگاو خوی ئهگهیه نیته فوتابخانه نزیکه که که کاربان پیگاوبان پرزگاربکه یت و خوت بکه ی به فوتابخانه دا، نیوه پوش دیسان بگه پیتیته وه و خوت بکه یت به مالدا، سهیربکه یت دایکت ژووره که ی گهرم کردووه و چاوه پوانی تویه، توش له دووره وه ئه لیّیت دایه چیمان ههیه، برسیمه و سهرماشمه.

بهلام ئهی مناله خوشهویسته کانی ناوشاره کان، ئهوه ئهزانن له ههندیک له گونده کاندا قوتابخانه نیه، بهلام منالانی ئهو گونده وازیان نههیناوه و دهستیان له خویندن هه نهگرتووه، ههستاون چوونه ته ئاواییه کی نزیکیانه وه که قوتابخانه ی تیادایه، له وی نهخوینن، ههموو روزی شهبه قی له مالی خویان له خهو هه نه نهر چایی ئهخون و هه نهم و دهفته و کتیبیان ئه خهنه بن دهستیان و ئه کهونه ری بو قوتابخانه، ئهم گرد بو نه وگرد، ئهم ههوراز بو نهو ههوراز، به دهم گورانی خوش خوش و به دهم پیکهنین و قسه ی خوشه وه، کاتیک سهر هه نه نهرن سهیرئه کهن قوتابخانه که خویان نه کهن به ژووری خویندناو وه کشیر دائه نیشن و دهستئه کهن به ده رس خویندنی خویان.

ئهو منالانه ئیستاش بهم زستانه، بهم سهرماو رهشهباو شهسته بارانه، بهم بهفر بارین و ریّوبانگیرانه، له چوونه قوتابخانهی خوّیان نهکهوتوون.

گویّم لیّبوو زستان دانی لیّ ریج ئهکردنهوه و ههرهشهی لیّئهکردن، ئهیوت: من زستانم، من زستانی کوردستانم، ریّگه ئهگرم، دهست و پهنجه ئهتهزیّنم، زمان له گو ئهخهم، خهلّك رهق ئهكهمهوه.

منالهکان ئەيانووت: ئيمەش مندالين، مندالى كوردستانين، ئەمانەوى بخوينين، پشتى زستان ئەشكىنىن.

زستان ئەيوت: دار و بەرد و ئەردە بە بەفر داپۆشيوە، كەس ناويْرى سەر لە مال بىننىتە دەرەوە. دانىشن بە دىار ئاگردان و ئاگرى خۆتانەوە، دانىشن قاج درىدى و ھەلوور بلوور بكەن. بۆ كوى ئەرۆن، خويندنى چى. ئىوە لە مردن ناترسن قورتان بەسەر، بۆ كوى ئەرۆن بەخوا ھەر گورگ ئەتانخوات.

منداله کان ئهیانوت: ئیمه مندالی ئهم شاخ و کیوهین، شوانیتیمان کردووه، دارمان بریوه، ههزار جار گورگمان دیوه.

زستان ئەيوت: من زستانم، من زستانم، رەقتان ئەكەم، خوێن لە گيانتانا وشك ئەكەم.

منالهکان وهکو جاران خوّیان کوّکردهوه و ههر گویّشیان نهدایه هه پههه گوپههی رستان. له ئاوایی خوّیان دهرچوون، دهفته و کتیّبهکانیان پیّچایهوه و خستیانه باخهلیانهوه و توند پشتیّنهکانیان بهسهردا جه پاند. کاکه ههلوّ پیّشیانکهوت و کهوته پچهشکاندن، ئهوانیش بهدوایدا ئه پویشتن، ههر بهفربوو له ژیّر پیّلاوهکانیاندا ئهتلیسایهوه. رچه شکاندنهکهیان بو خوّیانکرد به یاریهکی خوّش.

لهپرێکا یهکێکیان قاچی ههڵ ئهخلیسکاو تهپ ئهکهوت بهدهمدا، شێرانه ههڵئهستایهوه، خوٚی بوٚ ئهتهکاند و ئهکهوتهوه ڕێ. ئهوانی تر ئهیاندایه پرمهی پێکهنین و قیوهیهکیان بوٚئهکرد.

ماموستاكان له پهنجهرهى رارهوى قوتابخانهكهوه كه ئهيروانى بهسهر ريكاكهى بهردهميدا سهيرى دهرهوهيان ئهكرد، ههتا چاويان برى ئهكرد ههر بهفربوو، له پريكا رهشاييهكيان چاوكرد، رهشاييهكه تا ئههات نزيك ئهبووهوه، ماموستايهكيان وتى: خويانن، ههلو و هاوريكانين، ئهى ئافهرين مندال بو خوتان و بو ههوهسى خويندنتان، بهخوا له دلى خومدا ههر خهيالم لايان بوو، ئهم وت تو بلييت بهم روژه توفه بتوانن بين، تو سهيركه برانه ئهم مندالانه چهند حهز به خويندن ئهكهن، دياره دوا روژ ههر بو ئهمانهيهو كهس گرهويان لى ناباتهوه.

که گهیشتنه ناو رارهوی قوتابخانهکه هیّشتا زهنگی چوونه ژوورهومی لیّ نهدابوو.
۱۹۷۷/۱۲/۱۱

موچرکێك وا ئاوايىيەكانيان كرده وێرانه

ئەسپى ئەتىلا ئاسايى ھەر شوينى پۆستانى سەربازەكانيانى گەيشتبى سەوز نەبوو. شىنايى بە كيو و كەژەكانمانەوە نەما.

گۆرستان و شەخس و پیرەكانمان به بلدۆزەر و پاچ و پیمەرە تەختكران، ناوى دیھاتەكانیان گۆرى.

ئهی وشهی شههیدان و ئیسك و پروسكی باو و باپیران و شهخس و پیرانمان چی لینهكهن و چونی له ناو نهبهن.

ئەى چۆن ئەتوانن رەنگى گولالە سوورەى سەرگۆرەكان بگۆرن. چۆن كەو لە قاسپە قاسب ئەخەن چۆن... ھتد

رمسم كردن

منالینه ههر یهکهتان دهسته قهلهمی رهنگا و رهنگی خوّی دهربینییت و دهست بکا بهرهسم کردن.

- . مامۆستا چى رەسم بكەين؟
- به ئارەزووى خۆتان، چى لە خەيالتانايە، چ شتێك كارى تێكردوون، ئەمڕۆ، يان چەند رۆژێك، يان سالێك لەمەوپێش. ئيتر وەكو وتم به ئارەزووى خۆتان.
 - ـ پهعنی به ههوهسی خوّمان؟
 - ـ ئا، ئا.. به هەوەسى خۆتان.

منالهکان ههلهمه رهنگاو رهنگهکانیان گرت به دهستهوه و خهریکبوون، ماموّستاکهیان له گوشهیهکهوه و هستاو خوّی له قوتابیهکان نهگهیاند، وازی لی هیّنان ههر کهسهو بوّ خوّی چی نهکات بیکات. نیوهی دهرس تهواو بوو، زوّربهی قوتابیهکان پهنجهیان ههلبری، وتیان ماموّستا گیان تهواومانکرد.

ماموّستا وتی به پیز، پهلهمهکهن، له (خدر) چووه پیّشهوه و پیّی وت: ئادهی خدر بوم باسبکه بزانم چیت رهسمکردووه؟.

خدر؛ مامۆستا گيان ئەمە دێيەكەي خۆمانە بە بنارى شاخى سوركێوەوە.

سمعاته گوٽ

له باخیکی زور زلدا، بهرامبهر(سهعاته گول) داریک چهفینرابوو، گلوپیکی شهوق خوشی پیوهبوو، ئیواران که دائهگیرسا ئهیدا له سهعاتهکه، ئیتر خهلک به ئیواران و بهشهویش ئهیانزانی سهعات چهنده.

مندالهكان: ئيّي!

پيرۆت: من، نەئيى، ئەمە چيە ئيوە ھەر لە خۆتانەوە زوو ئەلين ئيى.

مندالْهكان: بوّ وا نهليّين؟ ئهى بليّين چى؟!

پيرۆت: ئەى جارى نابى بزانىن سەعاتى گول چيە، ئىنجا بليّىن ئيّى.

مندالهکان: قسهته، باشه(سهعاتی گول) چیه...؟ پیروّت: زوّر زوّر باشه(سهعاتی گول) سهعاتیکه به گول) سهعاتیکه به به به بالی تمپوّلکهیهکهوه، یان گردوّلکهیهکهوهیه، ژمارهی سهعاتهکه به گولی رهنگاو رهنگی راستیه، ههر راستی راستی، سهعات ژمیّرو دهقیقه ژمیّرهکهشی له تهختهیهو به کارمبا ئیشئهکات. تیّگهیشتن؟!

مندالهکان: بهلیّ، بهلیّ. ئینجا روویانکرده پیروّت، باشه کاکه پیروّت ئینجا بلیّین ئیّی.

پيرۆت: بەڵێ، ئينجا ھەموومان ئێ ێۑ.

ئیوارهیهك مندالان لهگهل دایك و باوك و كهسوكاریاندا هاتبوون بق ئهو باخه بق سهیران، بق خوّیان یاریان ئهكرد، ههندیکیان بهرهو لای سهعاتی گولهکه روّیشتن بق ئهوهی بزانن سهعات چهنده، چوونه پیشهوه، سهیریان كرد گلوّیه شهوق خوشهکه داگیرساوه، به لام زووره زوور ئهگری.

مندالهكان: ئەوە بۆ ئەگرىت.

گَلْوّبِهكه: ئهى نابينن سه عاته كه خهوتووه و ئيش ناكات. ئهى ئهگهر ئهو بخهويّت و كارنهكات من خوّم بوّ هيلاك بكهم؟ بوّ بهدياريه وه بوهستم؟، ئهى ئيّوه چوّن بزانن سه عات چهنده؟ سه رتان ليّ ئه شيّويّت. وه ختتان به خوّرايى ئهروات.

منداله کان: دهباشه بچۆ يەكىك بانگ كە چاكى بكاتەوه.

گلۆپەكە: ئەى ناى بىنن من بەم دارە چەقاوەوەم ناتوانم لە جىنى خۆم بجوولىم. مندالەكان: باشە، ھەر ئىستا ئىمە ئەچىن تەلەفۆن ئەكەين.

مندالْێِك له تەلەفۆنى باخەكەوە تەلەفۆنى ھەلگرت.

مندالهكه: ههلو، تهلهفونخانهيه؟..

بەبى زەحمەت ژمارەى تەلەفۆنى دووكانى سيامەندى سەعاتچى چەندە؟..

منالهکه نهختیک وهستا، ژمارهی تهلهفونهکهی وهرگرت، ئینجا تهلهفونی کرد.

منداله که: وهستا گیان سه عاته گونه که یاخی گهوره ئیشناکات، به بی زه حمه ت وهره چاکی بکه رهوه، پاره شت چهند ئهویت له باوك و که س و کارمانی کونه که ینه وه و ئهت ده ینی.

سیامهندی سه عاتچی: کاکه راسته من سه عاتچیم، به لام نهو سه عاته به کاره با ئیشنه کات، کاره باچیه کاره بانگ بکهن ههر نیستا بوتان چاك ئه کات.

مندالهکه: سوپاس. تهلهفونهکهی داخستهوه، دوای نهختیک ههلیگرتهوه و بههوی تهلهفونخانهوه مهکینهی کارهباکهی وهرگرت. قسهی لهگهلکردن، ئهوهندهی پینهچوو(سه عاتی گول)هکهی چاك کردهوه، سهعاتهکه دهستیکردهوه بهچکهچك.

مندالهكان: ههموو بهجاري وتيان هي ي ي ي.

گڵۆپەكە: دەستى كرد بە پێكەنين و شەوقى خۆشتربوو.

سهعاتهكه: جك چك چك، چك چك.

زمرده زيره

ههر چهنده زستان بوو، به لام رۆژه کهی خوشبوو، ههتاوه کهی گهرم بوو، دایکی کاوه تهنافیک جلی شت و لهبهر خوره که هه لیخست. پانتولیّکی سهوزی تیدابوو گولیّکی سووری لهسهر چنرابوو، ههنگیک هات به باخه که دا گهرا بو گولیّک، به لام زستان کوا گولماوه، گوله چنراوه که به زهیی پیداها ته وه و دلی پیی سووتا، هاواری لیّکرد و بانگی کرد وهره، وهره، نه ختیک لای من بنیشه رهوه و ئیسراحه ت بکه، نه زائم هیلاکی و بو گول نه که ریّیت.

ئهوهندهی پینهچوو پهپوولهیهکی پهنگاوپهنگ هات و به ناو باخهکهدا به هیواشی بو گول نهگهپا، هیچی نهدوزیهوه، له تاوا بهسهردار و دیوارهوه نهنیشتهوه، گولایکی مور بهسهر کراسیکی سپیهوهبوو، به دهنگیکی خوشهوه دهستیکرد به گورانی وتن و پیی وت: وهره، وهره پهپووله بی دهنگهکه، وهره من لیرهم لهسهر نهم تهنافه بهرزه، وهرهوه لیرهوه سهیری پوژبکه، خوت گهرم کهرهوه، خهفهت مهخو، نهختیك لهمهوپیش لهسهر جلشتنهکه گویم لیبوو دایکی کاوه به باجی گونچینی دراوسییانی نهوت زستان کهمی ماوه نهبریتهوه و نهپووات، نینجا بههاردیت، گونهکان دینهوه. پهپوولهکه فری، فری و چوو بو لای گونه مؤرهکهو پیی وت: سوپاست نهکهم مژدهیهکی خوشت دامی.

لمولاوه زهرده زیرهیهك بهسهر چیلكهیهكی وشكهوه نیشتبووهوه گویّی لمو قسانهبوو، وتی بامنیش بچم.

گوله سوورهکه وتی: بروّ، بروّ نهیهیت بهلای مندا.

- ۔ ئی بۆ بۆ؟
- ـ ئەليّم برۆ.

رووی کرده گولاممۆرەکە، ئەویش پنی وت: برۆ، برۆ، ئەلنىم برۆ لەولاوە فانىلەيەك ھەلۆاسرابوو رەسمى مندالنىكى بەسەرەوەبوو تفەنگىكى بە دەستەوەبوو، منداللەكە كە گونى لەم قسانەبوو بەزەردە زیرەكەی وت: ئەلنىم برۆ، ئەگىنا بە فىشەكىك مىشكت ئەبەم بە ئاسمانا.

زەردە زيرەكە وەختەبوو لە ترسا رۆحى بچێت، وتى: بۆچى، بۆچى؟١.

مندالهکه وتی: بو خوّت گیّل ئهکهیت زهردهزیره... توّ زیره له مندالان ههننهسیّنی، توّ ژههر ئهکهیته خویّنی ئالوجوانی ئیّمهوه، ئهزانی ئهلیّم چی، ژههر... ژههر...

1949/1/۲

بۆمبا

له فهلهستین مندالهکان بوّمبایهکیان گرت، کهلهپچهیهکیان کرده ههردوو دهستی، وتیان: دهی فهرموو پیّشمانکهوه بوّ حهپسخانه. بوّمباکه وتی: بوّجی؟

مندالهكان وتيان: توّ دزيت، دزيت كردووه.

بۆمباكه: دز، دز... دزى چى، من چۆن دزى ئەكەم.

مندالهکان: دزیشیت و زیاتریش.

بۆمباکه هاواری له پیاوێکرد: مامهکه بۆ خاتری خوا، ومره لهدهست ئهم مندالانه رزگارم که.

پياوهكه هات: رِوْلُه ئيْوه چيتانه بهسهر ئهم بوّمبايهوه.

مندالهکان: مامهگیان ئهمه دزه دز.

مامهکه هات گیرفانهکانی بۆمباکه گهرا، بشتینهکهی کردهوه، دهستیکرد به باخهلیدا، هیچی نهدوزیهوه، روویکرده مندالهکان: کورهکانم، نهمه هیچی پی نیه، هیچی نهدزیوه.

مندالهکان: مامهگیان چۆن هیچی نهدزیوه، ثهمه دزه دز.

مامه: باشه چیی دزیوه، پیم بلین، بو قسمناکهن.

مندالهکان به یهك دهنگ:

خۆشىي ئىمەى دريوه، نايەلىت ھىچ خۆشىەك بېينىن.

ھەر دەگەرينەوە

پاش نیوهروّیه کی درهنگ، سهردار به تهنیشت کولانه ی مریشکه کانیه وه، به بهرد و چیمهنتوّ دهستیکرد به دروستکردنی یه ک دوو خانووی بچووک، نزیکی ئیّواریّ خانووه کانی ته واوکرد. ههردوو دهستی پاک پاک شت و نهختیّک هاته بهر دهرگای خوّیان، (سامان)ی هاوسیّیانی دی. (ئیّواره باش) یان له یه کترکرد و (سامان)ی بانگکرد خانووه کانی پیشاندا. سامان وتی: باشه وا زانیمان گهوره که یان کولانه ی مریشکه، ئه ی نامه دوو خانوه بچووکه له به در و حیمه نتو دروستکراون چین؟.

سەردار: ئەوە ئىستا ئەچم پەيرەيەك دائەنىم چۆلەكەو بىنچووى يەك دوو ھىلانە دەرئەھىنىم و ئەيان خەمە ئەو خانوە تازانەۋە!.

سامان: ئينجا بۆچى؟

سهردار: ئاخر کولانهکانی خوّیان پیس و پوّخلّه و له پووش و پهلاش و پهرٍ و چیلکهو ریقنه دروستکراون.

سامان: ئەي خانوەكانى تۆ؟

سەردار: ئەوەچىم، ئەلىّى گالىّتەمان پىنئەكەيت، ئەى نايابىنىت چەند رىتكوجوانن؟ سامان: گالىّتەت بىنناكەم، تۆ جارى قسەكەت تەواوكە.

سەردار: قسەكەم تەواوى چى بكەم؟ ئەيانگويْزمەوە بۆ ئەم خانوانە و ھێلانەكانى خۆشيان سواخ ئەدەم بۆ ئەوەى نەگەريّنەوە.

سامان: يانى ئەگەر سواخيان نەدەى ئەگەرينەوە؟

سەردار: ئەي چۆن، بەخوا ئەگەر وانەكەم يەكسەر ئەگەرينەوە!

سامان: دەسا بەسەرى ھەردوكمان ھەزار سواخى بدەى، ھەر ئەگەرێنەوە.

سەردار: كەواتە ھێلانەكانى خۆيانيان پێ خۆشە.

سأمان: بهليّ!

چۆلەكە و كرمەسوورە

چۆلەكەيەك بەسەر دار توويەكەوە دەيجريواند، گوڭە باخيكى زل بەرامبەرى ملى بۆ لاركردبووەوە، گوێى ليدەگرت. پەپوولەيەكى سپى خاڵ خاڵى رەشى پيوەبوو، ھات گوڵە باخەكەى ماچكرد، كە گوێى لە جريوە جريوى چۆلەكەبوو، ئەويش گوێى بۆ شلكرد.

شەمال ھەلايكرد چلى دارەكان لەرىنەوە، باوەشىنى چۆلەكەكەيان كرد، چۆلەكە كە بە تەواوى فىنكى لى ھەلابى، ئەو ناوەى بىركرد لە جريوه جريو.

باخهوانهکه دارهکانی ئاو ئهدا، به بیّلهکهی جوّگهکهی بیّل تهپ ئهکرد، له پریّکا بهدهم بیّلهکهوه کرمیّکی سوور هاته دهرهوه، کرمهکه یهك دوو پیّچی به دهوری خوّیدا خواردبوو.

چۆلەكە كە چاوى پێكەوت، پێى وت تۆ چىت؟!

كرمه سوورهكه وتي: من كرمم، كرم... كرمه سوورهم.

حِوْله كه: باشه تائيستا له كوى بوويت؟.

كرمهسووره: له ژير عهردا بووم.

چۆلەكە: ئەى ماللت بەقورنەگىرىت، لە ژىر ھەردا ج دەكەيت؟! ج دەخۆيت؟! جۆن ئەژىت.

کرمهسووره: وا دیاره زوّر سهیره لهلات. رهگی دار و گوڵ و سهوزه زوّره، ئهوانه ئهخوّم، رهگ ئهخوّم رهگ.

چۆلەكە: ئاخر رەگ بخۆيت، دار و درەختەكان سيس ئەبن، سەوزە نامێنێت، ئەو گوڵە جوانانە سيس ئەبن و ئەمرن. كرمەسوورە: ئينجا ئەمرن كەيفى خۆيانە!.

چۆلەكەكە كە گوێى لەم قسەيەبوو وەك ھالىكۆپتەر بۆى دابەزى، بە دەنووك كوشتى، ئىنجا ھەر بەدەنووك قووتى داو خواردى. دەنووكى نا بە جۆگە ئاوەكەوە، تێر ئاويشى كرد بە سەردا.

گوله باخهکه به چۆلەکەکەی وت: نۆشی گیانت بیّت.

پەپوولەگە وتى: نۆش، نۆش.

ئیتر لهو روزهوه تائیستا چولهکه له ههر شوینیک کرمه سوورهیهك ببینی به دمنووك ئهیکوژیت و ئهیخوات.

194./4/4

دار گوێز نافهوتێت

شیرکو پهرویهکی هینا دهستیکرد به پاککردنهوهی کورسیهکهی، کورسیهکهی زورجوان و قایم بوو، چونکه له داری گویز دروستکرابوو، دارهکهی خال خالاوی بوو، ههر که پاکی بکردایهوه یهکسهر ئهبریسکایهوه. (شیرکوّ) کورسیهکهی زوّر زوّر خوّش ئهویست، قمت قمت نهی ئههیشت توّز بیگریّت، کورسیهکهش زوّر له(شیرکوّ) رازی بوو، ههر کهسیّك جگه له شیرکوّ لهسهری دابنیشتایه زوو جیرهی لیّ ههانهسا... جیر... جیر... زوو ههسته زوو، وا قاچهکانم شکا. جیر جیر جیر... پشتم شکا، پهراسووم شکا.. ناچار ئهو کهسه ههانهساو ئهیوت: باشه، باش نهمانزانی شیرکوّت ئهوهنده خوّش ئهوی... باشه، باشه، وا دهچین له شویدییکی تر دادهنیشین.

هاورپیمتی(شیرکو) و(کورسیه دارگویز)هکهی بهردهوام بوو، ههر دووکیان یهکتریان زوّر خوّش ئهویست، هاوریکانی شیرکوّ ههموو جاریک به شیرکوّیان دهووت: هاشیرکوّ کورسیه بچکوّلانه جوانهکهت چوّنه، خوّ نهشکاوه؟ شیرکوّ دهیوت: زوّرباشه سوپاستان ئهکهم، ئهوه دارگویّزه، دارگویّز، چوّن ئهشکیّت!!.

رۆژێك شێركۆ له قوتابخانه هاتهوه، سهيريكرد كورسيهكهى ئهگرى، سهرى سورما، چوو به پهرۆيهك پاكيكردهوه، سهيريكرد ههر ئهگرى، ههرئهگرى، ژير نابێتهوه.

(شَيْركوّ) دەستى ھينا بە ھۆلەكانىدا وتى: كورسيە جوانەكە پيْم بلّى بوّ ئەگريت، خوّ كەس لە توّ جوانتر نيه، توّ لە دارگويْزيت، دارگويْز.

(كورسى)يهكه بهدهم گريانهوه وتى: چۆن ناگريم چۆن؟ من دايكم سووتاوه، دايكم.

(شيركۆ) دەمى داپچرى و حەپەسا: دايكت!! دايكت!! كورسيەدارگويزەكە: ئا، ئا..

دایکم... دایکم. بۆ تۆ وا ئەزانى ھەر تۆ دایکت ھەیە؟!.

شيركو: با.. با.. باشه تو دايكت له كوييه؟

کورسیه دارگویزهکه: دایکم درهختیکی زل زل بوو لهو شاخانه.. من لقیک بووم بهوهوه. رفزیک خاوهنهکهمان به تهور منی برپهوه، منیش گریام، وتم بو کویم دهبهیت، من ناروّم، من نهمهوی ههر لای دایکم بم. دایکم دهستیکی هینا به سهرما و توند توند ماچیکردم. وتی: کوّرپه جوانهکهم مهگری، بروّ دارتاش بهچیتدهکات رازیبه، بروّ خرمهتی بکه، من ههزار لقی ترم لی دهبینتهوه، لهسهر قسهی دایکم من بووم بهم کورسیهی نهمبینیت، نیستا بیستم که دایکم سووتاوه، سووتاو، که کورسیهکه قسهکهی تهواوکرد دایهوه پرمهی گریان، شیرکوّش خوّی بو نهگیرا، نهویش تیر تیر گریا. پاش ماوهیهک شیرکوّ چوو بو لای باوکی، قسهکانی کورسیه دارگویزهکهی ههموو بو گیرایهوه، باوکی ههندیک قسهی بوّ(شیرکوّ)کرد. شیرکوّ به قسهکانی باوکی رهنگی بو گیرایهوه، باوکی ههندیک قسهی بوّ(شیرکوّ)کرد. شیرکوّ به قسهکانی باوکی رهنگی کورسیهکهی، پنی وت: باوکم نهایّت"هیچ خهفهت نهخوات، درهختی گویّز بشسووتیّت کورسیهکهی، پنی وت: باوکم نهایّت"هیچ خهفهت نهخوات، درهختی گویّز بشسووتیّت رهگی ههر دهمیّنیّت، ههر سهر ههایدهداتهوه، ههر سهوزدهبیّتهوه، پهگی دارگویّز له ناو رهگی ههر دهمیّنیّت، ههر سهر ههایدهداتهوه، ههر سهوزدهبیّتهوه، پهگی دارگویّز له ناو ناچیّت، چونکه چوّته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوّی بگهریّن کهس ناچیّت، چونکه چوّته ناو شاخ و بهردی واوه ههزار سال بوّی بگهریّن کهس ناپیریّزیّتهوه".

پەرۋىن

دارگویّز زوّر زوّر گهورهیه، له ههموو داره بهردارهکانی کوردستان زلتره، پیره، دنیای زوّردیوه، حکایهتی خوّش خوّش و سهیر سهیر نهزانیّت.

مندالانی گوندهکهو دار و درهختی باخهکان ههموو رِوْژیّك سهریان ئهکرده سهری و داوای حکایهتیان لیّئهکرد.

رۆژێك دار سێوێكى بچكۆله به زمانێكى(پس)ەوە پێى وت: "داپيرە، تو سەرى خۆت، ئەمرۆ حكايەتێكمان بۆ بكه لەوانەى پێشوو سەيرتر بێت". دارگوێزەكە ھەر لەسەر زمانى دارسێوە بچكۆلەكە وتى:"وەى بە سەرچاو!".

ههموو چاويان كردهوه و گوێيان شلكرد

دارگویز وتی: لهو گوندهی نهو بهر نهو چهمهوه دارگویزیک ههبوو زور له من زلتربوو، پوژیک چهند کهسیک هاتن بریانهوه، هیلانهی کوتره کیویلهیه کی پیوهبوو، چوار پینج بیچووی ههبوو. که دار گویزه که کهوت به نهرزدا، بیچوه کوترهکان ههریه که کهوتن به نهرزدا، بیچوه کوترهکان ههریه که کهوتنه لایه کهوه، له ترسدا لهشیان دهلهرزی، په نهرزیک به خشکه بویانهات و ههموویانی خوارد، سمورهکان دارگویزه کهیان کونکردبوو، له ناوهوه لانهیان بو خویان خوشکردبوو، گویزیان بو زه خیره زستان بو خویان هه نگرتبوو، لهگه نل دارگویزه که کهوت به زهویدا، نهمان له دهنگه کهی پودیان چوو، له ترسدا گویز و مویزیان جیهیشت و هه نهاتن. مندانه کان له یارمه تبی باب و کاکیان نه هاتنه وه، ههر وه کو جاران پوویانکرده ژیر دارگویزه که بو نیسراحه و خوه نینک کردنه وه، دارگویزه که له نهرزه که داره که داره که داره کویدا هاته خواره وه.

مه و مالاتی گوندهکه تاویاندایه خوّیان بو کانیی ژیّر دارگویّزهکه بوّ ئاو خواردنهوه، که گهیشتنه سهر کانیهکه سهیریانکرد ریّگا نیه دهم بنیّن بهئاوهکهوه،

بهتینیویّتی گهرانهوه، سهگی شوانهکه سهیریّکی ئهم لاو ئهولای خوّیکرد تابزانیّت خهتای کیّیه، له دوورهوه ئهوانهی دی که دارگویّزهکهیان برییهوه، بهحه به جهب بوّیانچوو، یهکیّکیان گهرایهوه، گوللهیهکی نا به تهیلی سهری سهگهکهوه، لهجیّی خوّی خیریکرد، مندالیّك وتی: حهیف بوّ ئهو مهر و مالاته تینووه، خهفهتیان بو ئهخوّم.

دارهه لووژهیه ك: دهستی شكاوم بو نهو دارگویزه.

مندالْیّکی تر: ئهی توخوا ئهو بیّچووه فهقیرانه، ئاخوّ ئیّستا لهسکی مارهکهدا چیبکهن؟!!.

دارههناریّك: ئهی ئهو سموّره جوانانه، بهخوا ئهم زستانه بیّتهوه رهق ئمبنهوه"دارههنارهکه ههر وایووت و دایه هارِهی گریان".

دارگویزرهکه: ئای، ئای، ئهوه ئهگرین و خهفهت ئهخوّن، بمزانیایه وایه حکایهتم بوّ نهئهکردن. نهخهفهت نهگریان، بایی پوولیّك کهلّکیان نیه، خهتا، خهتای خاوهنهکانمانه پهرژینمان بوّ ناکهن، پهرژینیّك درکی دریّر و نووك تیری پیّوهبیّت، همرکهس پهنجهی بو هیّناین زوو له پهنجهی بچهقیّت، پهنجه بکات بهدهمیدا، بلّی: وهی پهنجهم. ههتا باخمان بی پهرژین بیّت، ئهمه حالمانه حال، تیگهیشتن. لهبیرتان نهچیّت پهرژین… پهرژین.

چۆلەكە

مندالهكان:

سائیک له ولاتیکدا چوّلهکه زوّر زوّربوو، وتیان ئهم چوّلهکانه بمیّنن دهغل و دانمان ههمووی ئهخوّن، وتیان باشه چی بکهین، وتیان با له ناویان بهرین. وتیان باشه ههرکهسیّک چهند چوّلهکه بکوژی، ئهوهنده خهلاتی بکریّ. ههر کهسه له کوّلان و گهرهک، له شار ودیّ، دهستیکرد به چوّلهکه کوشتن، تا قری چوّلهکههات. خهلّکهکه له خوّشیدا دهستیانکرد بهشایی و ههلپهرکیّ. وتیان ئیتر دهغل و دانمان زوّرئهبیّ.

سالّی داهاتوو وهختی توّو وهشاندن بهدهم گوّرانیهوه توّویان وهشاند، له خوّشیدا پیّیان نمنهکهوته سمر نمرز.

که دمغل و دانیان نهختیک بهرزبووهوه، سهیریانکرد ههمووی سیس و زهرد ههانگهراوه و ههمیشه کرمهسووره دهمی تیّدایهو لهسهری نهلهوهریّت.

همموو دهستیان دابهدهستداو هاوریانکرد: ئهی هاوارچیمان بهخوّمانکرد؟ ئهگهر چوّلهکه بمایه ههموو ئهم کرمانهی ئهخوارد، نهی ئههیّشت وابه دهغل و دانمان بکهن. ئهو ساله وایان لیّهات گهر گهنم و جوّیان له ولاّتانی ترهوه نههیّنایه ههموو له برسدا ئهمردن، ئیتر ههر ئهوساله ههستان چوون بوّ ولاّتان، پارهیهکی زوّریان خستهتهنکهی باخهلّیان تا جوّلهکهی پیّبکرن، خهلکی ئهو ولاّتانه بهزهییان پیّیاندا هاتهوه، ههندیّکیان بوّگرتن و پیّیان فروّشتن، که بردیاننهوه له ههر شویّنه خهلک ئهچوون به پیریانهوه و ئاههنگیان ئهگیّرا. ئینجا چوّلهکهکانیان بهر ئهدا. دوای چهند سالیّك چوّلهکه زوّربوو، دهغلودان وهکو خوّی لیّهاتهوه.

نا.. نا.. نابين به لم

بەردىكى زل بە چياكەوە روانيە چەم و ئاوىك وتى: خۆزگە خۆم تلۆر ئەكردەوە، بەگرمەگرم ئەچوومە گوى ئەو چەم و ئاوە!.

بەردىكى زلىر: بۆچى؟!

- ـ حەزئەكەم گوێ لە ھاژەى ئاوبگرم.
- نەكەى، نەخەلەتىيت، جىگاى ئىمە ئەم سەرشاخانەيە، لەگەل لىرە ترازاين لە ناو ئەچىن.
 - ـ چۆن؟.. بۆ ھەروا خۆراييە.
- ـ نا.. نا، خوّرایی نیه، گوێ ئهو چهم و ئاوه ههر ئهوهندهی خوّشه تا دهبیّته لافاو، که بووه لافاو دهتبات، دهتبات، ههزار گرمهگرم و هاوار هاوار به پوولیّك ناچیّت. ئهوهندهت ئهدا به زهویدا تا شهق و پهفت دهكات. وات ورددهكات تا نهتكات به(لم) وازت لیّناهیّنیّ.
 - . تا نەمكات بەجى؟
 - . به(لم) به(لم).
 - . ئينجا كه بووم به(لم)
- که بووی به(لم) ئیتر ههزار سویند بخویت، بلیّیت من بهردیکی زلبووم بهو شاخانهوه، کهس بروات پیناکات.
 - . ئەي چار چيە؟.
- ـ چار هەر ئەوەيە بەسەر ئەم شاخانەوە بەينىنەوە، نەترازينىن، لەق نەكرينىن، تاليرە بەينىنەوە نابين بە(لم) نابين بە(لم).

ويژداني منداٽيك

مالیّک له سهیران بوون، یهکیّک له کورانی مالهکه داوای له باوکی کرد بهیهکهوه بچنهسهر رووبارهکه تا راوه ماسی بکات، به باوکی وت: "قولاپی ماسیهکه بهمنه، حهزئهکهم چهند ماسیهکی گهوره راوبکهم، تا ههر لهم سهیرانه ئاگریّکی خوش به چیلکهو چهویّل و کوّلکهدار بو بکهینهوهو بیبرژیّنین. ئهلّلاً ماسیی برژاو چهند خوّشها، وا دهمم ئاویکرد بوّی".

ئەوەندەى پێنەچوو گەيشتنە سەر رووبارەكە، (شوان) بە ئەسپايى قولاپەكەى لە گىرفانى دەرھێنا، وتى نەوەك بچێت بە پەنجەمدا، تۆزقائێك كولێرە چەورەى كرد بەسەرى قولاپەكەوە، لەگەل باوكىدا چوونە سەر گابەردێك كە ئەيروانى بەسەر رووبارەكەدا، تا ھێزى تێدابوو قولاپەكەى ھەوادا، لە ناوەراستى رووبارەكەدا ئاوەكە دووسێ بڵقە بڵقى كرد، (شوان) تێگەيشت كە قولاپەكە لەوێدا وردە وردە چووە خوارەوە. (شوان) چاوى بريبوە شوێن قولاپەكە، لە دڵى خۆيدا ئەيوت:

"هەر لەرەيەك لە پەتەكەوەھات، من زوو دەستى خۆم ئەكىشمەدواوە تا قولاپەكە لە ئاوەكە سەردەھىنىنىت، بزائىم ماسىى گرتووە يانا؟ دەى قولاپە رەشە سەر دەربىنى، ماسىەكى زل، ھەر زۆر زل، بەقەدەر قۆلى باوكم". باوكىشى ھەر چەندە خەيالى ئەكردەوە، بە خەيال حەزى ئەكرد مەلە بكات، سى چوارجار ئەمبەر و ئەوبەرى رووبارەكە بكات، بەلام ئەيوت چۆن(شوان) بە تەنيا بەجى ئەھىلىم.

(شوان) ماوهیهك چاوه روانی كرد، ماسی نهبوو، دانی بهخویداگرت، وه رزنهبوو، له دلی خویدا دهیوت:"ئهمه راوه راو، راو پهلهی ناویت".

له پر له رهیه ک له په ته که وه هات، (شوان) تا هیری تیدابوو بالی کیشایه دواوه، ماسیه کی بچووک به نووکی فولا په که وه ده رکه وت، رهنگی سپیی ژیر سکی و رهنگیکی

زەرد باوى دەورى سكى بەتىشكى خۆرەكە ئەبرىسكانەوە. (شوان) وتى:"ئەمە چىه بابەگيان؟. ئىنجا ئىمە ئەم ماسىيە فەقىرەمان ويست؟. بەخوا بە ناھەق وام لىكرد. ئاى كە گوناھە!. خوايە ئىستا من چى بكەم؟!.. بابەگيان بابرۆينەوە، من تاقەتى راوم نەما". لە گەرانەوەدا باوكى وتى:"رۆلە، ئەوە تۆ بۆ ماسىيەكى بچكۆلە وا خەرىكە لە داخدا ئەمرىت و پى لە گوناھت دەنىيت، ئەى ئەوانەى بۆردومانى ولاتىك و مىللەتىك دەكەن و قر ئەخەنە مندالە رووخۆشەكانىان، دەيانكەن بە نووكى سونىيەكانىانەوە ئەبى چى بكەن؟!"

شوان: رەنگە ئەوانە لە داخدا خۆيان بكوژن!!.

باوكى: نا.. نا.. ناكورم نا، خو كوشتنى چى؟! نه خوّيان ئەكوژن و نەتەرەماش!.

1941/4/44

گەلا ريزان و فيسقەگولە

کویستانیکی کوردستانه، پایزیکی درهنگه، بای خهزان داریکی رووت و فووتكردۆتەوە، ھەرچى پێى بڵێيت گەلا پێوەى نەماوە گەلايەكى زەردى ژاكاوى لوولخوارد و له دوو پهلێکدا خوی گرموڵهکردبوو، خوی له دهست بای خهزان و گەردەلوونى دەوران قوتاركردبوو، تەنيا فيسقەگولەيەك ھەموو رۆژنك دەمەو ئيوارە سەرىكى لىنەدا، گويى لىبوو جاروبار نووزەيەكى لىوەئەھات، ئەيوت: بەم گوزەرانەش رازیم، ههر بارهش راپیچم نهکات بو نهو خوارانه تا بههاری داهاتوو چروی نهم دار و دارستانانهم ئەديەوە، تا ئەبوونەوە بەگەلا، تا ژيان ئەگەرايەوە ئەم چياو چۆلانە، تا لاوان لەسەركانياوەكان چوپيان ئەكردەوە، گوندەكان شايى و كۆريان دەگيرايەوە، تا بهچاوی خوّم رانه مهرو بزنم، تا بهرخوّلهو کارژوٚلهم به باوهشی ساویلهوانهوه ئهدی، تا گویرهکهم ئهدیهوه مژی له گوانی مانگای دایکی ئهدا، تا ژنانم ئهدی بهریّگای كانيهوه، تا شەقەي داركەم لەوچپايەي ئەو بەرەوە ئەھاتە گوێ، تا جووجەللەم ئەدى بهبهر مریشکهوه، تا که له شیر له تاریك و روونی بهیاندا دهنگی لی هه لنهبری، تا كورگەل ئێواران لەبەردەمى ديوارى مزگەوتدا دەستيان ئەكرد بە پشتێنەكانيانداو چاویان له ریّگای کانی نهئهتروکان، تا دوکهنی شیّوی دیهاتی ئهوبهر بانگی دهستی ماندووی لەسەرسكى تير ئەدا بەگوى ئاسماندا. فيسقەگولەكە بە(با)ى ووت، گويت لە رازى پيره گەلابوو، (با) سەريكى بۆ لەقان، فيسقەگولە ووتى ھا دەنامەردت نەكەن، ئەم راز و ئاه و همناسمیه بگمیمنه ئمو خملکمی لیّرهوه راپیّچکران بوّ ئمو خوارانه، با چاکی لێبکهن به لادا و ههڵکشێنهوه بهرهو ژوور، ئهم چیاو کێو و دهشت و دهره بێ ئەوان وەكو دلى بى خۆشەويستى وايە.

دوو جۆرە تەيارە

خیزانیکی دهربهدهری کورد له ولاتیکی ئهوروپا گیرسایهوه، مندالهکانی تا نهختیک چاوو گوییانکرایهوه، کهمیک دلتهنگبوون، دوایی توزیک راهاتن. روزیکیان دایک و باوکیان بردنیان بو سهیرانگایه کی نزیک شار. مندالهکان تاویکی باش لهگهل مندالانی تردا کهوتنه یاریکردن و پیکهنین، یهکیکیان بهلای مندالایکدا رویشت، سهیریکرد ئهم مناله بهدهست سیبهری بو چاویکردووه و چاویشی هیناوه تهوه یهک، بو ئهوهی باشتر سهیربکات، وهک سهیری شتیک بکات وایه، منداله کورده کهی خومان لیی نزیک بووهوه و و تی: کاکه گیان ئهوه سهیری چی ئهکهیت؟ مندالهخاوهن ولاتهکه: ئهی نازانیت ههموو باریک لهو تهیاره خانهیهی ئهو بهرهوه تهیارهکان ههلاهسن و بهسهرماندا ئهسوورینهوه!.

مندالله کوردهکه، رهنگی ههلبزرگا، سهری سورما، وایزانی نهم باش گویّی نهگرتووه، وتی: چیی... تهیاره؟!.

مندالله خاوهن ولاتهکه: ئا.. ئا.. تهیاره، تو راوهسته ئیستا ههلاهستن و دین گولبارانمان دهکهن، کاغهزی رهنگاورهنگمان بو ههلاهدهن، پرن له وینهی جوان جوانی مندالان، وینهی مندالی کورپه و مهمکه شووشهی ورچی قهلهو، کهرویشکی ترزل، پشه سمیلا، سهگی تووکن، ههنگ، پهپووله، مهلهکردن، یاری به لم کردن، ئیتر چووزانم ههرچی مندال حهزی لیبکات.

كوره كوردهكه تا دمهات چاوى زمقتردهبوو، دممى زۆرتر دمكرايهوه!!.

كوره خاوهن ولاتهكه: كاكه ئهوه بوّ وا حمههساى، بوّ توّ تميارهت نهديوه؟!.

کوره کوردهکه: با، با، زوّرم دیوه، به لاّم ههر تهیارهیه ک من دیومه، هاتووه به سهرماندا و بوّردومانی کردووین، مالّی سووتاندووین، بوّتوّ وا نُهزانی من له خوّشیدا هاتووم بوّ نُهم وولّاتهی توّ.. من دهر به دهری دهستی تهیارهم.

ههر ئهوهندهی وت و رایکردهوه بو لای دایك و باوکی، کوره خاوهن ولاتهکه له جینی خوی وهك برمار چهفی، دهمی داپچری و تا کوره کوردهکهی خومانی له چاو ون بوو ههر سهیری کردو چاوی لینهتروکاند.

1924/0/10

دمرزمنی رزگاری

دنیا هاوین بوو، بهیانیهکی روّژی شهممه، دوو مندال له سیّبهری ههورهبانهکهیاندا، خهوتبوون، کوّتره باریکهیهك بهو بهریانهوه، بهسهردار سهروویهکهوه ئهیخویّند، دهنگی ئهلهرییهوه، ههتاو لیّی ئهدا، سوورایی لاملی دیاربوو، حهزی نهدهکرد کهس مندالهکان له خهو خهبهر بکاتهوه، مریشکهسووره بیست و یهك روّژبوو لهسهر هیّلکهکان یه کرگهوتبوو، ئهو بهیانیه بریاری دابوو به دهنووك هیّلکهکان بشکیّنی تا حجوجههکان سهریان له هیّلکه بجووقیّت.

مندالهکان له پرخهی خهوی خویاندابوون، کوتره باریکهکهش له گهرمهی خویندنی خویدابوو، له پر هالیکوپتهریک لهسهر ههورهبانهکهوه به فرهفر و ناله نال و بولهبول، زور له نزمیهوه خویکرد به نهم دیوی ههورهبانهکهدا!!.. کوتره باریکهکه خوشی نهیزانی چون لهگهل بالدارهکانی تردا فری و پیکهوه له ناسمان پولیان بهست، مندالهکان راچلهکین و هاواریان لیههستا، دهرگای حهوشه لهسهر یهک تاککرابووهوه و بهردیکی درابووهپال، سهگیکی رهش کلکی نووساندبوو بهژیرسکیهوه، گویچکهکانی شورکردبوونهوه، ههر له خویهوه سهری دانهواند و بهراکردن خویکرد بهژووردا، خویکرد بهژووردا، خویکرد بهژووردا،

نهختیکی پیچوو، فرمفری کوپتهرهکه کهم بووهوه، سهگه رهشهکه له ناو ژالهکان هاتهدهری، گویچکهو سهر و کهللهو لهشی ههمووی توز و خولابوو، لوزی کرده ئاسمان و دووسی جار پیی وهری، وهکو بیموی بلات له ترسی ئهو تهیارهیه خوم کردووه بیرهدا، ئهگینا من ئهوهنده نهزاننیم، له خومهوه، خوم بکهم به مالی خهلکدا، ئیتر دوای وره ورهکهی ههر له دهرگای حهوشهوه چووه دهرهوه.

منداله کانیش لهسه ربان هاتنه خواره وه، باسی و په و پو قرمقری کوپته ره کهیان بو دایك و باوکیان ده کرد، ئهوان خهریکی ئه وه بوون، ته له فونه کهیان ز په ستا، ز په دایك و باوکیان ده کرد، نه وان خه ریکی دایك و باوکیان ده کرد، نه وان خه ریکی دایک و باوکیان ده کرد، نه وان خه ریکی دایک و با که داد و با که دایک و با که دایک و با که دایک و با که داد و با که دایک و با که داد و

زر... زر..زر له چوارهمین زرهدا یهکیّك له مندالهکان تهلهفوّنی ههلگرت، نهختیّکی پیچوو، هاواریکرد، پووره شیرینم کوری بووه، ناویان ناوه(رزگار). تهلهفوّن دانرایهوه، همموو به خوشیوه هاتنه ههیوانی بهرامبهر دهرگای حهوشه، باسی نهوهیاندهکرد، کهی همموویان به دیارییه کی جوانهوه بچن بو مالی پووره شیرین، لهپر گویّیان له قرته قرتی مریشك و جیوه جیوی جووجه لهبوو، که سهیریانکرد مریشکه سووره به دهرزهنیّك جووجه لهوه هاته بهردهمیان، دایکی مندالان به گالتهوه به مریشکه سوورهی وت: ها، خانم خان، چونی از چاکی ۱۶، نهوه له کوی بوویت، له دهنگی تهیاره کهش ههر له کولانه نههاتیتهده رو.

مریشکهسووره: که جووجه له سهری له هیلکه بجووهیّت، من گوی نادهمه فرهفرو وره وری تهیاره!!.

دایکی مندالهکان: راستئهکهی، دهم خوّش. توّ ئهزانیت بیرم چوو پیّت بلیّم!.

مريشكهسووره: چي؟!

دایکی مندالان: ئەمرۆ شیرینی خۆشکم کوری بوو.

مريشكهسووره: بهخوا بيّم خوّشبوو، ناويان نا چي؟!.

دایکی مندالان: رزگار... رزگار.

مریشکهسووره: باشه ئیمهش ئهم دوانزه جووجه لهیه ناو دهنیین (دهرزهنی رزگاری) مندالهکان دایانه فاقای پیکهنین، چوارپینج چولهکهش بهسهر دارمیوهکهوه کهوتنه جریوه جریوا.

پۆلە كۆتريكى مالى

چۆلەكەكان بە جيو، جيو خۆيانكرد بە مالە رووخاوەكاندا، ھيچ نەمابوو، نە دەنكە جۆيەك، نە دەنكە گەنمىك، نە وردە نانىك.

چۆلەكە: جيو، جيو، جيو، وەختە دڵم شەق بەرێت، كەس ديارنيە، كوا مناڵەكان بۆ نەگەرانەوە.

قەلەرەشكە: قاخخ.. قاخخ، وامنیش جەرگم بوو بەداخ، ھەر نەگەرانەوە، ئەم شاخ و داخە ھەر بەوانەوە جوانە.

کلک ههنسهنینه: ویس، ویس، ویس. کوا قاقای پیکهنینی مندالهکان، کوا مام پیروت، کوا باجی گونچین، کوا مهلا سمایل، کوا مام بارامی مجهور، کوا کاکه حهمهی جوتیار، کوا خاوهن باخهکان، کوان ئهو کچه جوانانهی ئهچوون بو کانی، کوا دهنگه خوشهکهی مام یوسف، بو وهکو جاران بانگ نادات، کوا دووکهنی چیشتی ئیواران، کوا کوره گهنجهکانی بهر دیواری مزگهوت، کوا شایی. کوا ههنپهرکیی، ا

کۆترە کێویلە: گم گم گم. باق باق بو. باق باق بو.. پۆلە كۆترێكى ماڵى هەندێكيان پەر لەپێبوون، هەندێكيان عنوانلى بوون، هاتن بەسەر دێيەكەدا دەورەيەكيان كردو روێشتن، هيچيان نەووت، چاويان ئاويكردبوو، چۆلەكەكان وايان ئەزانى سەرمايانە، بەلام قەلە رەشەكە وتى ئەوە بۆ مندالانى دێيەكەئەگرين.

خاومني دارگويز

دارگویزیک لای (نوّرک) هوه
به بوّلهو نرکه نرکهوه
هاواریکرد: پایزهبرا
دیار نهمایت و دهنگت برا
به (شارگر) (شارگر) وهرهوه
وهره و بهسهرمان کهرهوه
خاوهنی پاکی ئیمه توّیت
شهوق و رووناکی ئیمه توّیت
ولات بوّ پاسهوانی خوّی
کوردستان بو کوردانی خوّی
ئاههنگی دار و ئاو و گول
خریوهکهی مهلی سهرچل
کاتیک دهبیّت که بیّنهوه

(گورگ و بزنهکه)ی جاران

وهك حكايهتى(گورگ و بزنهكه) دمئيتر بهسه(تهپه تهپ مهكه) ئهى گورگه بۆره پيسه توكنهكه (كاسهو كهوچكمان پر له خۆل مهكه)

> جاران ئەتلووران (ئەوە منم من منۆكە) (دوو چاوم پێوەيە بز بزۆكە) بەلام ئەمرۆ مندالان پێت ئەڵێن ترسنۆكە ئێت ناترسين ھەنوكە

كوره كوردم بهكارم

کاکه ئالانم ناوه دایکی کورد و نازدارم مهمکی له زارم ناوه کوری ولاتی جوانم پر چیاو بهفر و ئاوه بهنازه کوردستانم تهماحی تیکراوه

كارئاسك

کار ئاسکهکهی لای گهرمیان چاو رهشهی رهشی قهتران لهسهر سهر دوو قوّچ رواو سك سپییهی، پشت سوورباو کلك رهشهی لموّز بوّر هیّند خیّرایت، پیّم نهدهی بوّر پهل و با ساف و ناسك کار مامزی و کار ئاسك گوی زلهی وت و وریا توّم خوّش نهویّت، بیّ ریا

له دایکبوونی شیعریک

له خمیائی شاعیریکدا شیعریکی خوش بو مندالان له شاریکی ومکو بهغدا به ئمسپایی سمری هملدا

- - -

بولبلیّک هات بهلایهوه
بوّی خویّند بهلایه لایهوه
پیّی وت، که ههستای بهرهبهیان
بهسته ئهلیّین بوّ مندالان
شیعر وتی، نهء کاکی خوّم
من بهیانی شهبهق ئهروّم
بو ئهو سهره، بوّ کوردستان
مندالی کورد به ههزاران
له ئهشکهوتا، له دیّهاتا
له روّژانیّکی نههاتا
چاوهروانی شیعریّک ئهکهن
دهرمان بیّت بوّ دهردی وهتهن

بلبل وتي

كاكمى منال به ههزارحال پەكۆكى وەك تۆم دەسكەوى خوّشي بويم، خوّشم بويّ قسهى دلمي لهلابكهم . که تیم بگات و تیی بگهم كاكمى منال گوٽي ناوماڻ من حهز ناكهم هيچ كهس بمگري هەرچى بمگرێ، خوا ئەيگرێ چونکه من بی فروفیّلم چونکه من بۆ چاکه وێڵم كاكمى منال شنهى شهمال من بلبلم، بلبل، بلبل بەلەش بچووك، بە ئەقل زل من بلبلم، بلبل، بلبل ديم بو لاى تو به خله خل تا به ههوهس، به ئاسانی دنیا بکهین به گۆرانی

....



چلەى مامۆستا فەرەيدوون رۆژى ١٩٩٢/١/١٢ بهغداد

ئەو بابەتانەي بۆ چلەي مامۆستا نوسراون ياخود له چلهكهيدا خويندراونهتهوه



ئەستىرە، گەر وردوو خاشىش بىت، ھەر دەگەشىتەوە

ئاسۆ فەرەيدون عەلى ئەمين

له ژیاندا همندی کمس همن بو سامان پیکمومنان همانیده و دمتوانن سامانیکی و زور پیکمومبنین. کمچی همر لمپاش مردنیان ئمو سامانه دمبیته هوی دووبهرمکی و دمستمو یمخه له نیوان نمومی و بهدناوی بوخوی بهجیدیییی همن له ممیدانی دمسته لاتداریدا بو جیگایمکی دیار و بمرزدهگمرین. بو ئمم ممبهسته ناچاردمبن سمر بو گمایک کمس شوربکمن، له پاش نممانی دمسته لاتدارییان کمس چاکمیان نالیت. همندیکش نمبو سامان و نمیش بو پایمبمرزی، بملکو خویان دمخریننه کونجیکی خداومتکیشیهوه و خمریکی خواپمرستیدهبن.

ئهمانه لهپاش كۆچيان خهنقى چاكهيان دەنىت. بهلام لهگهل كويربوونهوهى كىلى گورستانيان، ورده ورده ناويشيان كويردهبيتهوه. هەندىكىش وەكو دارى بهردار، هەم بهرو ههم سيبهريان ههيه. له ژياندا نه بۆ سامان و نه بۆ دەستەلات تەقەلا نادەن، بهشوينى(راستى)دا دەگهرين. لهم ريگايهدا تووشى گەلىك ئەشكەنجهو دەردى سەرى دەبن. بهلام چراى رۆشنبيرى، بۆ پهروەردەى نەوەى بهلام چراى رۆشنبيرى، بۆ پهروەردەى نەوەى نوى، ههموو بيرو هۆشيان تەرخاندەكەن. سامان لەناو دەچيت، دەستەلات كردەبيت، بەلام تاكو له كەوندا ژيان مابيت(راستى)يش هەردەمينيت. وەكو زيرى ناو تيزاب، له پاش خۆى، گەر سالاها لەناو خاكوخۆلدا بمينيتەوە، ئەوانەى به شوينى(راستى)دا دەگەرين هەر دەيدۆزنەوە، وەكو ملوانكى زيرين، ژيانى پيدەرازيننەوە خواليخوشبوو، فەرەيدونى باوكمان، لەو مرۆۋانەبوو كە بە شوينى راستىدا دەگەرا گوييى نەدايە سامان، بەشوين باوكمان، لەو مرۆۋانەبوو كە بە شوينى راستىدا دەگەرا گوييى نەدايە سامان، بەشوين دەستەلاتدا نەگەرا بيرو هۆشى بۆ پەروەردەكردنى رۆلەكانى مىللەتەكەى تەرخانكرد، كە ئەوانىش چراى رۆشنبيرى ھەلكەن و بەشوين(راستى)دا باگەرين.

ئیمهیشی بهو بیره پهرهومردهکرد، خوشهویستی زانستی و روشنبیری کرده عهشقیک وهکو ناگر له دنماندا بنیسه بسیننیت و بههیچ شتیک خاموش نهبیت. نهو چرایه ریگامان

بۆ رووندەكاتەوە رنگا ونناكەين. لە تۆكى لاپەرەكانى گەنجىنەى رۆشنبىرىى باوكى نەمرمان ئەو راستىيانە دەدۆزىنەوە. لەم كارەدا، ھاورنكانى لەئىنمە بەجەختىز ئەو بەرھەمانەى كۆدەكەنەوەو بە سوود وەرگرتن، لەم كتىبەدا، وەكو ملوانكى زىرىن دەيھۆننەوە. ئەمانە جىگاى سوپاسن. بەتايبەتى مامۆستا عەبدولرەزاق بىمار كە ئەم ئەركە قورسەى خستەسەر شانى خۆى و مامۆستا د. عەبدولسەتار تاھىر شەرىف كە لەبارەى نرخى پەروەردەوە بىرەكانى باوكى نەمرمانى لە بەردى مەحەكداو جوانى و راستى بۆ مامۆستايان و قوتابيانى پەروەردە روونكردەوه.

ئهمه ههموو ئهو سامانهیه که بوّی بهجیّهیّشتووین و ئهم سامانهیش نرخی قهد کوّتایی نایّت. ئهو روّلانهی که بهم بیرورایانه پهروهرده دهبن، دهچنه سهر ئهو سامانه و نرخی پتردهکهن. وهکوو ئهستاره که ورد و خاشیش بیّت. ههر دهگهشیّتهوه.

بابه گیان، تو بووی یهکهم ماموستای لیهاتووی پایه بلندی ژیانم، ئهو ماموستا ههمیشه پهروشهی بهههستی خاوینی خوشهویستیی گهل و نیشتمان و ریزلینانی گهوره و بچووك و زمان و دهست و دهروون و داوین پاکی و رهوشت و نهفس بهرزی گوشت کردم و راتهینام و ژیان و رهفتار و ههنسوکهوتی خودی خوت بوونه پهندو رینیشاندهرم.

بابه گیان، تو نهو که لهی وه ک نوتکه سهر بهرز ههمیشه له ناخی دهروونماندا نهمر و زیندوویت، بیّوچان شانازیت پیّوهده کهین و بهدهستی قهدر و ریّزو نهوازشه وه ا نهم بهرههمه نویّیهت پیّشکهش به خویّنده وارانی کورد ده کهین، نهوانه ی به دریّژایی ژیانت دهتویست به بیری خاویّن و بهرزت زاخاوی میّشکیان بدهیت و بهرهو ناسوی سهرفرازی راسته قینه دهستیانبگریت.

له کوتاییدا زور سوپاسی ماموّستا د. بهدرخان سندی و کارگیّرانی دهزگای روّشنبیری و بلاوکردنهوه کوردیدهکهین بو نهو نهرکه زوّره که لهچله ماتهمین و له چاپ و بلاوکردنهوه که کتیّبهدا کیّشایان.

ههروهها زور سوپاسی دکتور وریا عومهردهکهم که بهتیر و تهسهای له نیزگهی کوردی بهغدا رووناکی خستبووه سهر ژیان و بهرههمی نهدهبی خوالیخوشبووی باوکم.

وتارى بەريىز بەريوەبەرى گشتيى دمزگای روشنبیری و بلاوکردنهوهی کوردی

مامةستا دكتةر بهدرخان سندى

بمریزیکی بیپایانموه بمناوی خوم و کارگیرانی دهزگای روشنبیری و بالاوکردنموهی كوردييهوه ستايشي سهرپهرشتيي بهريّز وهزيري روٚشنبيري و راگهياندن دهكهم بو جلهی ماتهمینی ماموّستا و ئهدیبی کوّجکردووی کورد فهرمیدون عهل ئهمین.

ناسياويم لهگهل ماموّستا فهرهيدون دهگهريّتهوه بوّ نزيكهى چارهكه سهدهيهك.. كاتيْك له نيّو ئۆتۆمبىلدا له گەشتىكدا يەكمان گرتەوەو گفتوگۆمان كرد، ئەو كاتە زانیم که له تهنیشتی مروّفیّکهوه دادهنیشم گیانی پر له راستگویی و پیاوهتییه بهرامبهر به میللهتهکهی.. ههر لهوی ههستم کرد لهگهل رؤشنبیریکدا قسهدهکهم کهوا تمواومتي سووره لمسمر ئمومي ميللمتان به ئاواتمخوازي هيواكانيان نايمتمدي، تمنيا بهكارى بي وچان نەبيت. پيرۆزترين كار كه لهلاى مامۆستا فەرەيدون بينيم هەوئى رۆشنبیری کردن و هۆشیارکردنهومبوو، بهومی که گهلهکهمان پیّویستی به زوّر زوّر هەيە و(نەزانىنىش) جەپەلىرىن دوژمنانى گەلە.

مامۆستا ئەويندارى ئەدەب و ميزووى كوردبوو، ھەرچى شتيك پيوەندىي بە كەلەپورمانەوە ھەبووايە خۆشى دەويست و زۆرجار وادەبوو لە بابەتى شيعرى كوردى قۆناغى بابان و شيخ مەحمود پرسم پيدەكرد ئەويش لە وەلامدانەوەكانيدا زۆر بهتوانابوو. تەنانەت زۆر جار بە تەلەفۆن قسەم لەگەل دەكردوو بەدرێژى باسى بابەتى ئەدەبىمان دەكرد.

جاریّکی دی ژیان پیّکهوهی کوّکردینهوه، ئهم جارهیان له کوّلیّری پهروهرده ههر كاتيك دەمبىنى ھەنگاوە قورسەكانى لەسەر بىپلىكانەى كۆلىردەكەى بەرەو ھۆلى وانهوتنهوه لهبهر نهخوشیهکهی کیشیاندهکرد، خهمیکی گهوره دلی نهگوشیم، نهو لاومی پیش چارمکه سهدمیهك بینیم و نموونهی به توانایی و رینکوپیکی بوو نهخوشی ئاهاكاری لینکردوومو پیش كاتی خوّی پیربوومو ههروا بهبی وادمش كوّچی كرد، بهلام كهس دمتوانیت ری له ههرمانی خوابگریت؟

خوشك و برايان...

کاتیک روشنبیریکی کوردمان لیدهمریت ههست به زیانیکی گهوره و بی وینهدهکهین لهوهی کهسیکی دیمان لیبمریت چونکه ئیستا روشنبیر له کومهلگاکهی ئیمهدا کهسیکی به دهگمهن و دانسقهیه چونکه ئیمه کومهلیکین باری رامیاریی ئهم چاخه زوربهی ههلی فیربوون و روشنبیری لیزهوتکردین لهبهرئهوه ئیمه پیویستمان به دوو قاتی روشنبیر و ههر ئهدیب و ماموستایهک ههیه.

ههر ئێرهشهوه كاتێك ڕۅٚشنبيرێكمان به دێسوٚزى و پێنووسهكهيهوه تيا ههڵئهكهوێت و بهخێراييش ماڵئاواييمان لێدهكات ئموا ژان و مهرگهساتهكهمان به ئاسانى لهبيرناچێتهوه.

بهلام شهوهی به راستی ههستی بینده که ین نهوه یه که لاوانی شیستای گهلی کورد خهریکه شهوه رابردووه جینی بگرینته وه، هه روا شیمه لهبه رده بووژانه وهیه کی راسته قینه ی رفشنبیرین و له نیو نهوه یه کدا مامه له ده که ین هه ولاه دات رفشنبیرییه کی پته و به نینته کایه وه، وه لهم جینگایه وه به خوالیخوشبووی شازیز ده نیم، بنوو له جینگا پیروزه که ت، شیمه لهسه ر ریز وه که ت به رده وامین و خهونه سه وزه کانت وه دی ده هینین. له باشه روز دار و له کانت ده بینی له باشه روز دار و له کانت ده بینی له باشه روز دار و له کانت ده بینی له باشه روز شانبیریدا یه کن.

سلاو بۆ خیزانی خوالیخوشبوو و رولهکانی. وه لهخوا دهپاریمهوه سهریان بخات و بهچاکترین جیگری باوکیان له کومهلگای کوردهواریمان جیی خویان بکهنهوه.

وتارى مامۆستا د. عەبدولستار تاھر شەرىف

بەريىزان:

روّژی چوارشهمهه ریّکهوتی۱۹۹۱/۱۱/۲۰ دلّه گهورهکهی خوالیّخوّشبوو ماموّستا فهرمیدون عهلی ئهمین له لیّدان کهوت... پیّش ئهومی مالاّواییمان لیّبکات، لهگهلّ ماموّستا شوکر مستمفا پیّکهوه چووینه نهخوّشخانه بوّ سهردانی، وادیاربوو نهخوّشیی(فهقهرات) ماندووی کردبوو، لهگهلّ ئهوهشدا هوّشی لای خوّی مابوو، ههرچهنده له جوولهی خستبوو بهلاّم به دهنگیّکی نهرم و لهبن لیّوهوه بهخیّرهاتنمانی کرد.. قهد باوه پرم نهدهکرد وازوو بهجیّمانبهیّلیّ، خوّباوه پرم نهدهکرد کاك فهرهیدونی خوّشهویست، خوّشهویستی ههموو کوردیّکی دلّسوّزو نیشتمان پهرموه ور، خوشهویستی سهدان مندالی قوتابیی کورد که میشکیانی به خوّشهویستی ووشهی کوردی و خوّشهویستیی نهتهوهکهیان و نیشتمانهکهیان زاخاودابوو، وا به پهله بهجیّمانبهیّلیّ، خوّ ههمووی دوو حمقتهی بهسهر تیّپه پنهبوه بوو هاته لام بوّ مالهوهمان و باسی گهلیّ پروّژهی پهروه رده و زانستمان پیّکهوهکرد، به تهمای ئهنجامدانی کوّمهلّی پروّژه کی پروّژه کی پهروه رده و زانستمان پیّکهوهکرد، به تهمای ئهنجامدانی کوّمهلّی پروّژه کوروسین بوو بو نهوه ی تازه ی گهله کهی، وادیاره زوّریانی برده ژیّر گلهوه و ههندی هیوای گهوره مهروگ ماوه ی نه دا فریایان بکهویّ.

بۆ رۆژى دواى سەردانەكەمان ھەوائى كۆچى دواييى مامۆستا فەرەيدونم بيست. باوەربكەم يان نا؟! بەھەر حال مرۆۋ كاتى خۆشەويستىكى بەجىيى دەھىلىن، سەرسام دەمىنىنى و دەكەويىتە گىراويكەوە واى بەسەردىنى قىنى لە ژيان و لەمردن پىكەوە بەجووتە بېيتەوە. ژيان دەبى چىبى ئەگەر مردنى لەدواوە بى؟!

به نی دنه گهوره کهی ماموستا فهرهیدون له نیدان کهوت، نهم ههوانه ههموو ماموستایان و نهدیبان و نووسهران و تیکوشهرانی کوردی دنته زین کرد. هیشتان زووبوو، ههموو چاوه روانی به رههمی زیاترمان لیده کرد، به رههمی نهده بی و پهروه رده ی و درد و زاخاودانی میشکیان به چیروکه کورته

جوان و نایابهکانی و شیعرهکانی بۆیان، ووشهکانی چیرۆکهکانی بۆ مندالان ئیستاش له گویچکهم دهزرینگیتهوه. وای له مندالی کورد دهکرد حهزیان له ئاشتی بیّو قینیان له شهرببیتهوهو رسوای بکهن، فیّری پاکی و خاویّنی بن، پاك و خاویّنیی دهست و دهروون. ماموّستا فهرهیدون دلّی گهورهبوو، کوردی خوّش دهویست، لموانهیه ئهوی نهیناسیبی لیّم تیّنهگا، کی ههیه کوردی خوّشنهوی و خوّی کوردبیّ؟. بهلّی ریّبازی تایبهتی خوّی ههبوو بو نهم خوّشهویستییه، پیّوهری تایبهتی خوّی ههبوو، پیّوهری بو تایبهتی خوّی ههبوو، پیّوهری بو تایبهتی خوّی ههبوو بو نهم خوشهویستییه، پیّوهری تایبهتی خوّی ههبوو، پیّوهری بو مهر کهسیک ههرویستی نهو کهسهبوو بهرامبهر به کورد، نهگهر نهو کهسه هاوریّیهتی نهیاریّکی کوردی بکردایا، نهو کهسهی خوّشنهدهویست، بهرهو روو بهوپهری جورئهتهوه پیّی دهوت توّچوّن کوردی؟! چوّن دهست دهخهیته ناو دهستی نهیاریّکی کورد؟ نموونهمان بو پیّوهری خوالیّخوّشبوو زوّره... ماموّستایانی کوّلیّجی پهروهردهی کورد؟ نموونهمان بو پیّوهری خوالیّخوّشبوو زوّره... ماموّستایانی کوّلیّجی پهروهردهی زانکوّی بهغدا بهشی کوردی لهم رووهوه ماموّستا فهرهیدونیان باش دهناسی.

براياني بهريز:

ماموّستا فهرهیدون کوّچی دواییکرد و بهجیّمانی هیّشت، به لاّم له دلّی ههموو کوردیّکی پوّشنبیردا دهژی و دهمیّنی و نهمره. گهلیّ ناواتی لهگهل خوّیدا برده ژیّرخاکهوهو بهتهمای بینینی گهلیّ ناواتبوو بوّ نهتهوهکهی.. یهکیّتیی پیزهکانی گهلهکهی ناواتی ههره بهرزی بوو. نهم ناواتهشت له گهشانهوهی دهموچاوی و پیّکهنینهکانی سهر لیّوهکانی دهخویّندهوه کاتیّ که دههاته سهر باسی مافه پهواکانی نهتهوهکهی. بهلیّ یهکیّتیی کورد و گهشهکردنی ووشهی کوردی له ههموو کهسو شتیّکی تر خوّشهویستربوون له لای.

ماموّستا فهرهیدون مالنّاوایی لیّکردین، بهلام ههمیشه زیندوو نهمره، دواروّژ لاپهره زیّرینهکانی میّروو نهم شایهدییهی بوّ دهدهن، که چوّن جیّگای خوّی کردوهتهوه لهسهر نهو لاپهرانهدا، نهویش به پهرهوهردهکردنی سهدان مندالّی کورد و زاخاودانی میّشکیان به خوّشهویستی ووشهی کوردی و نیشتمانهکهیان: کوردستانی خوّشهویست.

به نی .. دوی کو چکردنی دوایی، یه کی له قوتابییه کانی له سهر لاپه په ی پوژنامه ی هاو کاری یادی ماموستا خوشه ویسته که ی ده کاته وه، که له سالی ۱۹۵۶ دا ماموستای بووه، هه والی مردنه که ی وای لیده کا دهستداته خامه که ی و بنووسی:

"بهنی رایچنهکانم، ههناسهم سواربوو، هیزم لهبهربرا، جهستهم شلبوو، بهرچاوم تاریکبوو، وهك شریتی تومارکهر بیرم گهرانمیهوه بو پولی پینجهمی قوتابخانهی(ئهییوبیه)ی سانی ۱۹۵۶. بهیانی بوو ماموستایه کی به ون قهشهنگو رووخوش خوی کرد به پولهکهماندا، دوای روزباش خوی ناساندپیمان. که وته قسهی خوشو بهتام، سهرنجی همهوومانی راکیشا بو لای خوی، ئهمجا وتی من ماموستای وانهکانی کومهلایه تیی بیوهم...".

ياشان دەڵێ:

"وای لیّهات به ماوهیه کی کهم ماموّستای دلّسوّز کهوته سهر زاری ههموومان چونکه پیّشه کیی وانه کانی کردبووه ئاموّژگاری بوّمان و رابهری ده کردین بوّ خویّندنه وه، بوّ بهتینکردنی بیروباوه پر، بوّ یه کگرتن و پته و کردنی پیزهکان، بوّ ئهمه کداری له خاك، بوّ دلّسوّزی و نیشتمانیه روه ری.

دمیفمرموو: روّله جگمرگوّشمکان انیشتمان چاومروانی هیمممت و هیّزی بازووی ئیّومیه، دلّپاکبن لمگملّ یمك، دووربن له کینمو دژایمتی، همولّدمن و پیّبگمن و ببنه پیّشرمو..."

پاشان ئەم قوتابىيەى دەڭى:

"ووشهکانی ههمیشه لهبهر گویّماندا دهزرنگایهوه، ئاموّژگارییهکانی بوونه دروشمی هممیشهیی ریّگهی ژیانمان. همتا ئیّستاش ههر ریّگهی ئهومان گرتووهو به ئاماژهی ئهو کارمانکردووه".

به لّى.. مامؤستا فهرمیدون له دلّى (صلاح حامد)ى قوتابیى خاوهن ئهم ووشانهى سهرهوه نهمردووهو ههر زیندووه... چۆن دهمرى ئهمانه ووشهو رهوشت و ئاكارى یهكی له قوتابییهكانی بیّ؟!

بەريىزان:

لاپهرهکانی رۆژنامهو گوڤار و کتیبه کوردییهکان بخویننهوهو برانن ماموّستا فهرمیدون چهند خوّی ماندوو کردووه به زاخاودانی میشکی مندالآنی کورد و نهوهی تازهی گهلهکهمان، له چیروّکه کورتهکهی(سیّ تاله تیشکی خوّری خوّشهویستیی مندالآن) که ههستی ههر سیّ تاله تیشکهکه ههلبژاردهی ژیانی کوّمهلایهتیی کوردهوارییه، نهو کوردهوارییهی ماموّستا فهرهیدون تا دوا ههناسهی ژیانی شوّرهسواری مهیوو له مهیدانو ریّبازه دوورو دریّرُو سهختهکهی بوو، کهم شوّرهسواری کوردمان ههبوو له ریزی ماموّستایان و روّشنبیرانی نهتهوهکهمان بهم جوّره به پهروّشی دوا روّژی بن. که خوالیّخوّشبوو نهو دواروّژهی له چاوه گهشهکانی مندالآنی چهوساوهی کورددهبینی. یان خوالیّخوّشبوو نه بیدهشتی گهرمیان و زوّرگ و تهلان و قهدپاله سهختهکانی کویّستان دهبینی له سائی شهستهکاندا، کاتیّ بینی تهنها به قهلهم و نووسین ناگاته ئامانجی مهبهست. بهلیّ تهنها یهك سهعات دوانهکهوت له خهبات و کوّششی چهکدارانه کاتیّ که سهیریکرد چهکههلگرتن نهرکیّکی میّرووییهو نهویش دهبیّ یهکیّ له شوّرهسوارهکانی شهو قوّناغهبیّ.

ئهم قسهیهم سیی سائی رهبهقی بهسهرداتیپهربووه.. بهنی دوای سی سان فهرهیدونی ماموّستا و فهرهیدونی تیکوّشهر کاتی له شهقهی بالدهدا و خواحافیزییمان لیدهکا، نهك ههر دلی قوتابییهکانی دویّنی و ماموّستایانی ئهمروّ دهههژیّنی، بهلکو لقوپوّپی درهختهکانی چهمی ریّزان و دوّئی سورداش و بازیانیش دهههژیّنی.

دهنهی گردی سهیوان چون باوهشت بو نهم شوّرهسوارهی قهلهم و چاك كردهوه، بهو جوّرهش ريّزو حورمهتی بگره وهك له ههموو ژیانیداو لهو روّژهوهی خوّی ناسیوهتهوه خاکی نیشتمانهکهی له ههمووشت لا پیروّزتربوو، توّش بهشیّك بووی لهو خاكهو لهو خوّشهویستییه.

وتارى مامۆستا د. وريا عومەر ئەمين

لهدوا شهستهکاندا بوو، که هیّشتا قوتابی بووین له بهشه کوردییهکهی ئادابی به نادابی به نادابی به نادابی به گفتوگو و دانیشتنه ئهدهبییهکانماندا ناوی خوالیّخوّشبوو"فهرهیدون عملی ئهمین" وهك نووسهر و ئهدیب بهرگویّدهکهوت.

د له سالّی ۱۹۷۱دا بوو که یهکهمجار چاوم پیّیکهوت له کوّریّکی ئهدمبیی کوّمهلّهی پوّشنبیریی کوردیدابوو.. خوالیّخوّشبوو لهم کوّرهدا قسهیکردو شیعریّکی تهرو ناسکی خووساوه بهخهم و بیری فهلسمفیی خوّی خویّندهوه بهناوی نوفلّی — دوا دیّرهکانی دهلّی:

نوقلّی واچرای شهو کوژایهوه کهچی رهحمی تو نهتلیسایهوه قهیناکا ثهوه با گلهیی بیّ با نهو دلّهی تو بیّبهزهیی بیّ با نهتپرسیبیّ حالّی نهم ونه که غهرقی دهریای خهمی بیّ بنه

بهمه خوّی وهك شاعیریکی رهسهن و لیهاتوو و بههرهدار ناساند. بیرمه که کوّرهکه نهواوبوو چوّن گهنجان و قوتابییانی بهشی کوردی و نهدهب دوّستان دهور و خولیاندا، همر یه که دهیهویست له نزیکهوه نهم گهوههر چییه بناسی و زیاتر شیعر و قسه خوّشهکانی ببیستیّ.

دوای ئهمه ههر دوور به دووری دهمناسی. ریّکهوت نهبا کوّی نهدهکردینهوه، تا مالّی۱۹۸۵ داواملیّکرد بیّ له بهشی کوردیدا ببیّ به(محاضر)، داواکهی رمتنهکردمهوه، تا مالّی۱۹۸۵/ ۱۹۸۹ مایهوه... لهبهر ئازاری قاچهکانی داوای لیّبوردنی کرد. ثهو ماوهیهی له مشی کوردیدا مایهوه دهرفهتی بوّ رهخساندم خوالیّخوّشبوو فهرهیدون عهل ئهمین له

نزیکهوه بناسم: راو بوچوونهگانی لهبارهی گهلی کیشهی ئهدهبی و زمانهوانییهوه ووردو به جیبوون...

قوتابييهكان خوشيان دمويست و ريزيان ليدهگرت...

هیچ باسی خوّی و نووسینی خوّی نهدهکرد، به لام له قسهکانییهوه تیدهگهیشتم که زورشتی بهدهستهوهیه.

ئاگادارم زوّر بهرههمی چاك و رهسهنی ههبوو.. سالههای سالیشی بهسهرا تیپهریوه بلاّوی نهكردوونهتهوه.. هیوادارم بنهمالهو دام و دهزگا روّشنبیرییهكان ئهم بهرههمانهی ئازادبكهن و گولدانی ئهدهب و روّشنبیریی كوردیی بینیرازیننهوه.

ماموّستا فهرمیدوون مروّفیّکی پاك و دهروون روون و بیّگری بوو. دهرهوهی وهك ناوهوهی، ناوهوهی وهك دهرهوهی. بروایه کی پتهوی بهخوّههبوو، دلّخوّش و گهشبین بوو.. چونکه خاوهنی خوّی بوو... دلّسوّز و شهیدای گهل و نیشتمانه کهی بوو.. زمانی پاراو و ناسك بوو.. کهم قسمی دهکرد و دهیزانی چوّن ووشهکانی ههلّبژیّری قسهخوّش و شارهزابوو.. سینهی به دهنگوباسی ئهدهبی پونگابووهوه، ئهو ماوهیهی له بهشی کوردی مایهوه، (بهشی) ئاوهدان کردبووهوه.. دانیشتنهکانمانی گهرموگور و دهولهمهند کردبوو.

ئهم مردنه کتوپره ناوهختهی خوالیخوشبوو زیانیکی گهورهی به جیهانی روشنبیری و نهدهب و پهروهردهی کوردی گهیاند. له ناست نهم کارهساته کوست خهره ههر نهوهنده نهتوانم بلیم ههزار رهحمهتی لی بین.. خوا سهبووری بدا به کهس و کارو دوستانی..

فرمێسكي گهش بۆ يادى مامۆستا فهرەيدونى نهمر.

د. حمسمن جاف

داخهکهم! خوّرگا وتاریّکی ئاوا لهم شیّوهم لهم یاده دنتهزیّن و ماتهمییهدا نهخوّندایهتهوه! خوّرگا کوّریّك بوایه بو ههلسمنگاندنی بهرههم و ههلویّست و پیاوهتیی ئهو مروّفه دل گهوره دلسوّزهی نهتهوهکهمان و خوّیشی تهشریفی ههبووایه! ههمدیسان داخهکهم!

دەمنىك بوو ناونىشانى دۆستى لەدەس دەرجووم بىستبوو، بەلام ناسياوى و ئاشنايەتىمان لە شەستەكانەوە دەستېندەكات، راستى بلنىم پىش يەكتربىنىن، بە نامە گۆرىنەوە و دلسۆزايەتى بۆ بىروباوەر يەكترمان ناسيو ديارە ئىتر قەدەر و رىكەوتىش دەستى تىداھەبوو كە يەكتربىنىنمان زوو بەدىھات و لە كوردستان پىك شادبووين. ئەتوانىم بلىنىم دۆستايەتىمان لە ھەشتاكاندا بەتەواوەتى گولى كرد.

ئهم مرۆقه نهمره، نهتهوه پهروهره، ههمیشه بهتهنگ ههموو لایهنهکانی ژیانی کوردهوهبوو، ههر کات له ههر جینگاو پیگایهکدا بوّی دهستبدایه له خرمهت گوزاریی هیچ کهسدا کهمتهرخهمی نهئهکرد، به دهست و بهزمان و بهدل تهنانهت به خهیالیش ههر بیری له سوودو بهرژهوهندی نهتهوهکهی ئهکردهوه، ههر لهو تیروانینهوه وهك کوردیک سوود به ئهدهب و روشنبیریی نهتهوهکهی بگهیهنی منی زوّر هاندهدا که بههرهی خوّم له مهیدانی خرمهتی ئهدهب و روشنبیریی کورد و کوردایهتیدا بههرهی بوسم، بخوینمهوه، ههنگاوی گهورهتربنیم.

به راستی ئاده میزاد له ژیانیدا تووشی ناخوشی و کاره ساتی ئه و تو ده بی توانای به ره نگار بوونی نامینی و چاره یه کی له بارشك نابا بو ئه وه ی خوی پی ئارام بکاته وه. ئایا له مه رگی خوشه ویستی، کاره ساتی ناخوشتر هه یه که مروّق فرمیسکی بو بریّری بو بریّری بو بری کوچی دوایی ماموستا فه ره یدونی ئازیز له فرمیسک پژین به ولاوه هیچ ده سه لاتیکی ترم نییه، چاره یه کی تر نادوزمه وه خوّمی پی ئارامکه مه وه. بویه ناونیشانی ئه م

ماموّستا فهرمیدوون ماموّستابوو، شاعیربوو، پهخنهگربوو، تهنانهت کوردایهتییهکهی لهو شیعرانهیدا که زوّربهی بوّ پهروهردهی جگهرگوّشهو نهوهکانی داهاتووی کورد وتووه، بهئاشکرا دیارو پهنگاوپهنگ و پهسمنن، زوّر بهگپوتینن، ههر چییهکی نووسیوه ههر ههمووی لهبهرخاتری کورد و کوردستان بووه. ئهم کهله پیاوه نهمره بهبی کورد ههلی نهدهکرد، بهبی ههوای کوردایهتی پشووی بو نهنهدرا.

لهگهل ئهمانهدا ماموستا فهرهیدوون پیاویکی ئازاو چاونهترسبوو، تابلیّی قسهله پوو ئاشکرا ویْرْبوو، خاوهنی ههلویْستی تایبهتی خوّیبوو، له پیّناوی ههقیانه تدا با له سهریشی بکهوتایه قسه ی خوّی ههرده کرد، به لام زوّر به ناقلانه و به ویژدانانه بریاری ئهدا، له ئاستی دوّستایه تیدا دلّناسك بوو، ههستیّکی تایبهتی خوّی ههبوو، ههلویّستی ئیجابی و سهلبی بهرامبهر ههر مهسهلهیه کهبووایه، ئیتر هیچ نهیئهگوری، ههر شتیّک قهناعهتی سهد دهرسه دی پیّنهبووایه بروای پیّنهئهکرد، حهزی له مجامهلهی ووشکو پاساوی رووپامایی نهنه کرد.

خوشکو برایانی بەرپر:

ئهم پیاوه، ئهم مرۆفه دلسۆزهی ئیمه ههتاههتایه له دلی ههموو کوردیکی خاویندا ههر دهمینی و یادی پیرۆزی لهبیر ناچیتهوه،، ههزار پهحمهت بو گیانی پاکت... گۆپت پرنوور و جیگات بهههشتی بهرین بی..

خواسمبووریی همموو نهتهوهی کورد بهگشتی و خاوو خیرانی بهتایبهتی بدات و هیوادارین روّلهکانی جیّگاو ریّگای باوکیان چوّل نهکهن، سوپاس بوّ همموو لایهك.

ئەديبێكى دڵ ناسكو سەر بڵندمان لە دەست چوو

وتارى مامؤستا مستهفا نهريمان

تەمەنى ئادەمىزاد وەك دەست پۆكردنى ھەيە ئاوابوونىشى لەدوايە، ھەر ئەدىب و نووسەرىكىش بەپىى بەرھەمەكانى پىوانەئەكرىت.

ناسینم لهگهن خوانیخوشبوو فهرهیدون عهلی ئهمیندا ئهگهریتهوه بو نیوهی یهکهمی پهنجاکان، ئهوسا بهنده ماموستابووم ئهویش له کهرکوك خویندکاربوو، سهرهتای نووسینیشی له پهنجاکانهوه دهستی پیکردووه، که بوو به ماموستا لهگهن عومهر عهبدئهلرهحیم قوتیانکرد به قوتی یهکتردا و بریاریاندا زنجیره کتیبیک پیشکهش مندالانی کورد بکهن، ئهوهبوو له سائی۱۹۵۸دا(پالهوانی دواروژ)یان پیکهوه پیشکهش کرد، پاش ئهوه ماموستا کوستی کهوت و فهریدونیش لهگهن تهوژمی کوردایهتیدا دای به شاخا.

پاش بلاوبوونهوهی بهیانی۱۱ی ئازاری۱۹۷۰ هاته بهغداو بریاریدا له سیبهری ژیانیکی ئاسوودهییدا خرمهت بکات، بوو به فهرمانبهر له وهزارهتی(کاروباری ژووروو) ئینجا نهقلبوو بو(بهریوهبهریتی گشتی خویندنی کوردی)و لهوی له دانان و وهرگیرانی حهوت کتیبی قوتابخانهدا بهشداریی کردووه.

لهو سالانهدا سکرتیری گوفاری(بهیان)بووم، ههمیشه جاومان به یهك ئهکهوت و له گهرهکیشدا بووین بهدراوسی، لهو ماوهیهدا کهرهستهی ئهدهبیی نایابی بو هینام که له ژمارهکانی سالانی۱۹۷۲ تا ۱۹۷۶دا بلاوکرایهوه وهك(حهمه مینهکهی گهرهکی خوّمان، خوّزگهی کویریکی زگماك، منال و خهنجهر و خوین، عهلیی عارف ناغا منال و مهمك و بنیشته تال، سی تالهتیشکی خوشهویستیی منالان... هتد).

همروهها ده نووسینیشی له رۆشنبیریی نوێی ئهو حهلهدابلاوکردهوه، همر لهو سالانهی که له بهرێوهبهرێتی گشتی خوێندنی کوردیدا بوو ئهم کتێبانهی پێشکهش مندالانکرد.

- ـ پياوه بچكۆلەكە.
 - ـ كارژۆلە.
 - ـ سێو .
 - ـ گەنمەشامى.

پاش ئەوەش(پيرێكى ريش درێژ)ى لەچاپدا.

ئهگهر به شیوهیهکی گشتی بروانیته بهرههمهکانی خوالی خوشبوو ئهبینین زوربهی نووسینهکانی بو مندالانه. چونکه مندالی بهم شیوهیه ئههاته بهرچاو که فهرموویهتی:

"نازانم ج بههرهیهکی خوایی و ج هیزیکی نادیار و تهلیسماویتان پیّیه؟ ههر چهنده سهیرتان ئهکهم هیمنی و دلنیایی و بیخهتایی و ئیسك سووکی و جوانکیلهیی و ساكاری و خوشی و گهشی و رووناکی و هیواو زهردهخهنه ئهبینم.

ئێوه بهو مناڵییهوه وهك ئهستێرهیهکی جریوهدار پڕشنگی نهو ههموو شتانه بهدهوری خوٚتاندا ئهپرژێنن، بوٚیه بهرامبهر بهوه بهخوٚمدا ڕائهپهرمووم که ئهم دیارییه بچکوٚلانهیهتان پێشکهش بکهم. هیوادارم بهدڵتان بێت".

- نامیلکهی پیاوه بچکولهکه، پیشهکییهکهی- نووسینی خوانیخوشبوو بو مندالان لهگهل ئهوانهی پیشخوی جیاوازی لهوهدابوو فهرمیدون پسپوریکی پهروهردهبوو، لهناو مندالاندا ژیابوو، فیری ئهکردن و له ههست و نهستیان ئاگاداربوو، جگهلهوهی ئهدیبیکی کورد پهروهربوو. فهرموون بزانن چون وهستایانه به ههستی کوردایهتی گوشی مندالی ئهدا:

کوره کوردم، شهش سالم وردیله و روومهت ثالم بو تامی خویندن هاتووم ماموّستا دهستده بالم من ههنگوینی ناو شانهم یان بینچووله هیلانهم خویدی ناسووریمهوه مهکتهبه مال و لا نهم

حويري دسووريمهود مهديمهم مان و د يمم

- نامیلکهی(پیاوه بچکوّلهکه، ل٤٦) یاخود ئهڵێت: ئهوا ئيتر بههاره خوشيي ديهات و شاره

خوّشیی له بولبول و مهل خوّشیی له شوانی بهرغهل

خۆشیی له بولبول و مهل خۆشیی له منی منال

خۆشىيى لەم كوردستانە كە وەك نوورى چاومانە

ـ نامیلکهی(کارژوّله، ل١٦)

فهرهیدونی رهحمهتی ئهدیبیکی قه لهم پاراوی بهومفابوو، له نزیکهوه پیرهمیردی بینیبوو و ئاگای لهشاکاره ئهدهبییه کانی بوو، سهدان شیعری ئهوی لهبهربوو که لهم لاوه قسهو قسه لوّکهی دهربارهی ئهو نهمره بیست بهرپهرچی ئهوانهی به نامبلکهی (چهند سهرنجیّك له پیرهمیّردی نهمر)هوه دایهوهو که له سالی۱۹۷۸دا له چاپیدابوو.

خوالێخوٚشبوو نووسینی پوختی له ماوه ی چل سالدا له روٚژنامهو گوٚڤاره کوردییهکاندا بلاوکراوهتهوه شایانی ئهوهن ببنه سهرمه شق بو نووسهرانی ئهم روٚژگارهمان.

بریا خاوهن هیمهتیّك ههمووی كۆئهكردهوهو بلاوئهكرایهوه!. لیرهدا و لهم جیّو مهقامه لهوهنده زیاتر بهدریّرْ خایهنی ئهدریّته قهلهم ئهگینا باسو لیّكوّلینهوهی لهمه زیاتری بهدهمهوهیه.

همزار رهحمهت له خاومن ئمو دله ناسكه، ئمو ئمديبه سمربلنده، ئمو پياوه خاومن عيزمت نمفسه، ئمو ئمديبه، ئمو فمرميدونه.

سەفەرىكى كتوپر

عمبدولا عمباس

دواجار که دیدهنیم کرد

وتم ماموّستا گيان.. سهفهرنهكهي!

هێشتا زووه..

زۆر قوتابى دى ھەن ھيشتا

پێويستيان به تۆ هەيە..

سەفەرنەكەى.. جارى زووە

هێشتا نهوهي ئهم سهردهمه

زۆر له تۆو.. رابەر و مامۆستاى وەك تۆ

بۆ تويشووى ريي سبەي..

دوو سبهى ئەخوازن..

سەفەر مەكە..

جارێ زووه...

به زمردمخەنە دلسۆزانەكەي ووتى:

دلّم خوّشه، هەلئەسمەوەو

جارێکی دی ئەخوێنمەوەو

ئەنووسمەوەو.. لە زۆر مەيدانى

ووشهى جوانى كورديى پاكا

ھەموو بەيەك ئەگەينەوە.

که بهجیم هیشت... وتم سبهی

نهء .. دوو سبهي ئهچمهوه لاي

كەچى وتيان: بەگوێى ھيچ كەسمانى نەكرد

سمفەريكى لەپرى كرد

ئيستا زمانم گۆ ناكا.. قەلەمەكەم لەمەزياتر

بۆ نووسىنەوەى برناكا...

بۆچى.. ئەي مامۆستاي گەورە؟

بۆچى ئەوەن بە پەلە بووى؟ زۆرى مابوو

ئێستا.. لێم ببووره.. ماموٚستا

دڵ پر له خەمە.. رووخۆشەكەم

لهمه زياتر نانووسم

هەنسك و فرميسك نايەلن.

لێم ببووره.

يادى فەرەيدون عەلى ئەمىن

عمبدولرمزاق بيمار

یادی ئهم پیاوه چاکه، ئهم دوّسته دلّسوّزه. ئهم نووسهره هیّژایه. ئهم پهرومردهکاره ورده. ئهم خهباتگیّره کورده. ئهم کورده بیّگهرده، ئهم مروّقه پاکه، ئهم برا بهجهرگه. ئهم گیانه بیّفیّلو راستگویه ئهم همقالهی کاروانه. ئهم چرای ریّگهی دووره، ئهم سوارچاکهی مهیدانه ئهم کورهی روّژی تهنگانه. ئهم خوشهویسته و ئهم رووناك بیرهزانین دوّسته. یادی فهرهیدون له لاپهرهکانی بیرو ئهندیّشهمدا به دیّری بریسکهدار توّمارکراوه.

له رۆژى كۆچى دواييدا ئەگەرچى شايانە فرمىنسكى گەرمى بۆ برىنژين بەلام خۆزگە دەمانتوانى لەباتى ئەوە ئەلقەيەكى لىكۆلىنەوەى بەپىز بۆ بەرھەمەكانى رىك بخەين تا بە پشووى قوول لىنيان بكۆلىنەوەو گەوھەرە بەنىرخەكانيان بخەينە روو. من دەستوور دەخوازم كە تەنيا باسى چەند سەرنجىكى گشتى بكەم كە لە كەسىتى و بەرھەمەكانى خوالىخۆشبووم ھەلگرتووەتەوە. ئەوسەرنجانەش مايەى چەند يادگارىكى كە ھەر چەندە بىيم دەكەونەوە زياتىر دەستى رىزو قەدرزانى بۆ براى نووسەر قەرەيدوون عەلى ئەمىن لەسەر سنگ دادەنىم.

پاش سالانی حمفتا. لمومزارمتی کاروباری ژوور و فمرمیدوونم ناسی، پاشان له بمریّومبمریّتی خویّندنی کوردی پیّکموه فمرمانبمربووین.

له نزیکهوه نهو پیاوهم ناسی و گهانی سهرنجی ووردم له جوّری کهسیّتی هماگرت و بوّم دهرکهوت که زوّر رِهوشتی بهرز و نایابی وای ههیه شایانه نهك ههر به شانازییهوه باس بکریّن به نُکو ببن به نموونهی رِهوشتی جوان.

لهنزیکهوه ناسیم که نهك ههر حهزبه زانین و روشنبیری دهکات به نکو به ریزهوه سهیریان دهکات دهدا سهیریان دهکات. ههونیش دهدا ریاتر خوی روشنبیربکات و نهوهی نهیزانیوه بیزانیت و نهوهی زانیویهتی و باوهری پی هیناوه بهرگری نی بکات. نهگهان نهوهش که به خوی راده پهرمو و بهرگری نه زانینی خوی

دهکرد. هیشتا خوی به زلنهدمزانی و لافی فرمزانی ای نهدهدا. خویشی دهمیک بوو ماموستای قوتابخانه بوو. نووسین و ههانبهستی بالاوکراوهی ههبوو..

ئهگهر گیانی کاکی برا نه پرهنجینیم، له کهسیّتی نهودا (رمقی)بوو. کهوا لهسهربیروباوه پر مافیرهوا بهردهوام بوو، بی نهم لاونه و لاکردن و بیّلادان.. تا راده ی رمقی له کوّری کارکردندا. لهگهل بهردهست و سهروّك ئیش و لهگهل هاوكار و هاوقه لهماندا فروفیّلی نهدهزانی، یهکیّك دارشتنی کوردی باش نهبوایه. دهیگوت باش نیت، نهك ههر نهوه بهلّکو نابی پاداشت وه ربگریّت وهك من هاوریّیه ک تهرجهمه ی باش نه کردایه دهیگوت باش نییه. کاریّک چهوت بوایه دهیگوت چهوته. وازی له مافی رهوا نهدههیّناو پیّی لیّدادهگرت تا بهنیاز دهگهیشت.

به لن لهسهر بیروباوه چی خوی سوور بوو به لام نامادهبوو گوی له بو چوون و به لگه و شیکردنه وهی بیرو چی تریش بگریت و ههر خوی به دوا نه و بیرو باوه چانه بگه چیان بگات.. نهرم و نیان سه و دایان له گه ل بکات. لهم لایه نه شهر و پیزی ده نا له هه لوی ستی چاکو بیری به فه چو نهوه ی به رژه وه ندی گهله کهی تیدا بوایه. به لنی له سهر بیروباوه چی سووربوو، بیری به فام ده مارگیریکی کویرانه نه بوو.

لهگهل خهلکیشدا سهرمرای دهست و دهمپاکی، ههواداری رهوشتی سوارچاکانهبوو، ههر وهکو سهردهمی سوارچاکینتیی ئهوروپا، چون ئهگهر سوارچاك قسمی کابرایهکی بهدلنهبا یان بونی سووکایهتی له قسهکهی بکردبایه، دهستهوانهکهی له دهست خوی ههلاهکیشاو به دهموچاوی کابرای دادهداو داوای شیربازی لیدهکرد.. ئا .. ئهوها فهرمیدون ههندیخار لهو جوره ههلویستانهدا ئامادهی مهیدانخوازی دهبوو.

من که ندم رهوشته نموونهییانه باسدهکهم، تکام وایه وینهی یهکیکی گرژی رووقایم و بهرچاو تاریك له خهیالدا نهکیشن.. نا.. نهو رهقییهی که مهبدهئیانه بوو پیویستی بهشان تهکاندن و کوردی گوتهنی ماستاو ساردکردنهوه نهبوو، پیویستی به زمان شیرینی رووکهشانه نهبوو. دهنافهرهیدوون.. ههر وهکو له شیعر و چیروکهکانیدا دیاره مروقیکی رووخوش و بهریز و هسه خوش و نارام و بهریزبوو، ههستی بهزهیی له دلی پر له سوزیدا دمکولاو بهرامبهر به گهل و نیشتمانهکهی دهبوو به تنوکه ناویک.

رەنگدانەوەى دەروونى پاكى لەو رستەو ووشە جوانانەدا خۆى دەنوينى كە بەنووكى قەلەم دەيھۆندنەوە. بزانە چۆن رووى دەمدەكاتە مندالانى نىشتمانەكەي:

"نازانم چ بههرهیهکی خوایی و چ هیزیکی نادیار و تهایسماویتان پییه؟ همر چهنده سهیرتان ئهکهم، هیمنی و دلنیایی و بیخهتایی و ئیسك سووکی و جوانکیلهیی و ساكاری و خوشی و گهشی و رووناکی و هیواو زمردهخهنه ئهبینم. ئیوه بهو مندالاییه وهك ئهستیرهیهکی جریوهدار، پرشنگی ئهو ههموو شتانه بهدهوری خوتاندا ئهپژینن، بویه بهرامبهر بهوه به خومدا رائهپهرمووم که نهم دیارییه بچکولانهیهتان پیشکهش بکهم.. هیوادارم به دلتان بیت".

کاك فەرەپدوون سەرەپك ھەستى ناسكى شاعيرانە. پەوشت جوان و سەرنج ورديش بوو، لەلايەن كۆمەلايەتى دەكۆللىيەوەو كردەوەى چاكو دەستوورى پياوەتيى ناو كۆمەلى پەيپەودكرد.

گهنی یادگاری تری ماموّستام له خهیاله. همریهکهیان نموونهیهکی جوانی رموشت و کهسایهتیی خوالیّخوّشبوو فهرهیدوون عهنی ئهمین پیّشان دهدهن. که بهراستی مروّفیّکی پاك و نووسهریّکی هیّراو پهرومردهکاریّکی مایهداربوو.

چرایهك بوو لمو چرایانمی رێگهی دووری كاروانی كوردموارییان رووناك كردموه.

ماموّستا ههر نهوه نهبوو بو ژیان بژی. به نکو بو دوای خوّیشی نهومنده یادگار جوان و بهرههمی به که نکی بو به جیّهیّشتووین که به دریّژایی روّژگار ماموّستایان و نهوهکانی دواروژژ به چاوی ریّز سهیریان دهکهن. مندالآنی کورد به تام و کام دهم پردهکهن له وشه شیرینهکانی هه نبهست و چیروّکهکانی ماموّستایان. بهرههمهکانی دهکهنهبهر قهنهمی نیکوّنهرموه و زانایان و ره خنهگرانی نهدهبی کوردی بهگشتی و نهدهبی مندالآن بهتایبهتی.

ئهدهبی مندالانیش نرخ و پایهیه کی ئیجگار بهرزی ههیه و گورهپانیکه ههموو کهس حهزده کاو لای وایه ئاسانه ئهسپی خوّی لیّتاویدا، بهلام له راستیدا شارهزا و کارامهو پهرمومرده کار و بههرمداریکی هاو ویّنه کی فهرمیدون نهبی کهس نابی بهسوار چاکی ئهم مهیدانه.

ماموستا همروهکو له پیشهکیی نامیلکهی(پیریکی ریش دریزبوو)دا نووسیویهتی: "ئهوهی راستی بیت بهرههمیکی زورم بو مندالان نووسیوه بهلام ههر جاره ئهمهندهی بو روزگاری نهمرو بشیت بهسه" بهلی زوری نووسیوه دهمیکه خهریکی نووسینه، خوتهرخان کردنیشی بو ئهدهبی مندالان بهرای من دهگهریتهوه سهرئهوهی که خوی نووسهر و خاوهن بههرهی دارشتن و هوندنهوهی ههلبهستبوو، لهلایهکی تریشهوه ماموستای قوتابخانهی سهرهتایی بوو. له نزیکهوه شارهزای جیهانی مندالان بوو سهرهرای خویندنهوه و دهروونناسی زانکودا کاری دایهرهی له بهریوهبهریتی خویندنی له بهشی پهروهرده و دهروونناسی زانکودا کاری فوتابخانهکان بوو، ئهمانهش بهندیوارییان تهواو بهکتیب و پروگرامی خویندنی مندالانهوه همبوو بویه کوبوونهوی همبوو نهو بنهمایانه بیگومان ریک ههستانی بینای ئهدهبی مندالان ئاساندهکهن و دهبنه بهلگه بو شارهزایی نووسهر لهلایهنی کردار و تیورییهوه.

ئیتر بهم لیّهاتووییهوه که هاته کوّری نووسینی ئهدهبی مندالان، ئامانجیّکی بهرزی پهروهردهیی و مروّقانهشی لهبهرچاو خوّی داناو کردییه بهرنامه. بهرنامهیهك وهك کانی بیرو ناوهروّکی ئهدهبهکهی لی ههلّدههیّنجا. زوّر نووسهر و دامودهزگای روّژنامهگهری و تملمفزیوّن و سینهما قازانجی بازرگانی دهکهنه ئامانج و بهرههمیّکی زوّری رهنگاورهنگی به بریقوباق و دهنگو ههرا پیشکهش مندالانی جیهان دهکهن گهلیّکیشیان له سهدا سهد بهخهم ناوهروّکی مروّقانهی بهرههمهکانهوه نین. بهلام ماموّستا فهرهیدوون به ئامانجیّکی بهرچاو روونی مروّق دوّستی و نیشتمانپهروهرییهوه روو دهکاته مندالان.. کام مندالا؛ مندالانی ناو بهرد و دار و کوّلیت و زنجهکانی لادی و مندالانی دهربهدهر و بیّبهش له مافه سروشتیهکانی مندالانی مندالانه مندالانی مندالانی مندالانی مندالانی مندالانه مندالانی مندالانه مندون مندالانه مندالانه مندالانه مندالانه مندالانه مندالانه م

ئهمه تا له پیشه کیی نامیلکه ی (پیاوه بچکوّله که) ۱۵ پهنجه راده کیشی بو ناگانامه ی نه ته وه یه کگر تووه کان که له ۲۰ ی تشرینی دووه می سائی ۱۹۵۹ بو پشتگیریی مافی مندالانی جیهان بریار دراوه و بهندوبرگه کانی باس ده کات و ناوریّك له مندالانی کورد ده داته وه و ده نی

"ئیمه گهوره و لهخهم رهخسیو نهگهر به باشی لهم بهندانه ووردبینهوه ههر زوو ئهوهمان بو دهردهکهویّت که هیچیّکی نهوتوّمان بو مندالآنی کورد نهکردووه که شایانی باس بیّت و بگره قهرزار باریشیانین. دهباریّگای دانهوه نهو قهرزهبگرین" دهزانی بوّکی دهنووسی و دهزانی مندالآنی نهمروّبهره نومیّدی دوا روّژن و بنچینه بینای کوّمه لی کوردهوارین. نهو به ناواتیّکی رهوای مروّق پهروهرانه دهنووسیّ. بهو هیوایه که له دواروژ:

"لمسمرمانا هملّنه لمرزیّن و سمری کولّمهکانیان خویّنی تیّنمزیّت و سنگ و بمروّکیان دانه چهکیّت و خیره خیری نمیمت، با پیخاوس نمبن قاج و قولیان زامدار نمبیّت. با له چیّکدا گمرنمبن و له برساندا زکیان به پشتیانهوه نمنووسیّت و چاویان به قوولادا نمچیّت، با له نمزانین و نمخویّندهواریدا کویّرییان دانمیمت و لموه زیاتر به قوردا نمچنه خوارهوه باژهنگی زوّرداری و ژیّردهستی و بیخزمهتی لمسمر لمش و روویان بتمکیّنین و رهنگو رووه راستمقینهکهی خوّیان دمربکهویّت نموسا بزانن چوّن وهك گول نمگهشیّتهوهو چوّن نمدهنه راستهقینهکهی خوّیان دمربکهویّت نموسا بزانن چوّن وهك گول نمگهشیّتهوهو چوّن نمدهنه

بهرههمهکانی ماموّستا فهرهیدوون شایانی ههلسهنگاندن و خویّندن و لیّکوّلینهوهن. نامیلکهکانی: کارژوٚله. پیاوه بچکوّلهکهو پیریّکی ریش دریّرْبوو. نموونهیهکی جوانی ئهدهبی مندالانن.

هيوادارم لهمهولا ليْكوّلْينهوميان دمرباره بنووسريْت.

لهدواییدا دلّی خاتوونی میهرهبان، ناهیدهخانی هاوسهری دهدهینهوه که چوّن له ژیاندا پهریی بهختو ئهستیّرهی ریّ نیشاندهری بوو، له کوّج کردنیدا گیانی ئهو وهکو فریشته، بهشابالی، سیّبهر لهوو له مندالانی نهتهوهکهی و له خهلکی کوردستان دهکات.

وشەييكى پرسۆز

جممال خمزنهدار

خوشكينه، برايينه:

میوانه بهریزهکان، ههاگرانی ووشهی پاکی کوردی... بهخیربین! پیشهکی سوپاسی بهرینوهبهرانی دهزگای روشنبیری و بلاوکردنهومی کوردی دهکهین، بهگیران و ریزگرتن لهم کوره پر سوزهی ماتهمینی جوانهمهرگی ئهدهبی کوردی ماموستا فهرهیدون عهلی ئهمین.

دیسان فهلهك نهم داخه چ بوو نای بهجگهردا؟. نهم ئاگره چیبوو له دنّی عالهمی بهردا؟. من دیومه بههار گون دیّتهدهری، غونچه دهپشکوی، بوّچی گونی من غهرقه له ژیّری گلو بهردا؟.

بەريىزان:

دیاره ئیمه بو نهوه کوبووینه ته وه بیره و مربی یادی جله ی کوچی دوایی یه کیک بیکهین که خودی ژیانی بو خرمه تی پیروزی و شه ی کوردی برده سهر ... وا برانم له سهرانسه ری کوردستان که سنییه فهرهیدونی خرمه تگوزار نه ناسی، که س نییه فهرهیدونی نووسه ر.. فهرهیدونی زمانزان... فهرهیدونی ماموستا نه ناسی.

كۆچى دوايى مامۆستا فەرەيدون ماتەمى خستە دلى ھەموو دلسۆزىكەوەو لەگەل خوالىخۆشبووان گۆران، دلدار، بىكەس، بىرەمىرد، رەفىق حىلمى، عەبدولخالق مەعروف و مارف بەرزىجى.. لەگەل سەدەھا بلىمەتى ترمان چوونە ريزى ئەو رابەرە نەمرانەى كە ھەرگىز لەبىرناكرىن.

كاكه فهرميدون!

بنووه.. دلنیابه.. همر چهنده هیشتا زوو بوو، کاتی مالتاوایی نمبوو، بهلام لهگهل کاری یمزدان چ دهکری و کی بوی همیه وزه له فمرمانی یمزداندا بکا؟! همزاران همزار ساله همر وابووهو همروا ملکهچین بمرامبمر بهم فمرمانه یمزدانییه.

كاكه فەرەيدون!

بنووه و دلنیابه.. خوزگهم سهد خوزگهم! ئهم کارهساتهمان وازوو تووش نهدهبوو!

كاكه فمرميدون!

دېم شکاوه نازانم چونت بلاوینمهوهو به چ دهست پیبکهم؟ بهو حهسرهته نهینیانهی بردته ژیرخاکهوه؟ یان تهنانهت بهو(ئوخه)یهی که دوو سی پوژپیش ههناسهی دوایی بهرهو پرووی منت کردهوه هوی پر دیسووتانهه... بهپراستی کاکه فهرهیدون ئهو ئوخهیه پپ مانایهی تو منی خسته ناو دوو ئهشکهنجهی جیاوازهوه... یهکهمیان خوشیی بهدیو گیانم بهخشی و دووهمیان خستمیه سهر ئهوهی که زاناییک و ماموستاییکی وه تو بگره ئاگاداری ئهوهش ههیه که فهرمانی یهزدان دهرچووهو بهکهس ناگهپیتهوه. ههر چهنده ئیمه به جیاوازیی توّوه که چاومان پیتکهوت لهو بروایهدا بووین که تهندروستیت بهرهو باشی دهرواو بهم زووانه دیینهوه سهریادکردنی ئهو قسه خوشانهی پپ شانازین بو ئیمهی پر شانازین بو ئیمهی پر شانازین بو ئیمهی

كاكه فهرميدون، بنووهو دلنيابه!

بهو(كۆخەيە) پر مانايەى لەكاتى يەكتر ماچكردندا دات بەرووماو ھێنامتەوە سەر دۆخى جارانى خۆمان و فرمێسك لەچاومدا قەتىسماو خۆى پێنەگىرا، وەك باران دايرشت و... بەلام پاش چى؟!

كاكه فهرميدون، بنووه و دلنيابه!

بیر له چ مهکهرهوه. دوّست و برادهرانت لهسهر پهیمانن... ههر چهنده شویّن و جیّگات دیارهو بهکهس پرنابیّتهوه بهتایبهتی له بواری نهدهب و زمان و پهروهردهی مندالدا.. کارهکانت جیّگای شانازی و سهربلندیی ههمووانه. ههتا ههتا یه ههر ویّردی سهر زمانی نهوهی نیّستاو دواروّژمانه.

کاکه فهرمیدون بنووهو دلانیابه ئهو دوو نهمامهی که هیشتا نهگهیشتوونهته هیواو ئامانج بهدهست رمزهوان و کهسانیکن جیگای شانازیی ههمووانن و ههر بهو ریگایه پیروزهدا دهیانبهن که بویانت دهست نیشان کردبوو.

جاریّکی دی سوپاس بو ههموو ئهوانهی بهشدارییان لهم کوّرهپر سوّزهی جوانهمهرگی ئهدهبی کوردی، ماموّستا فهرمیدون عهلی ئهمین کرد، چ به ئامادهبوون و چ بهوتار خویّندنهوه.. سهر بهرزی بو حهق پهرستان و بوّ وشهی پاکی کوردی و .. خواتان لهگهلّ.

يادى مامۆستا فەرەيدون

نورى عەلى ئەمين

بەريزىنە:

لهم رۆژانهدا مامۆستاينكى بهومفا بۆ گەلەكەى و دنسۆز به وشەى كوردى و گيان لەسەر دەست بۆ خزمەتى كوردەوارى.. دۆست به چيرۆك و هۆنراوەى بهپنزى پې له سوود بۆ مندالانى كورد، شۆپە سوارنكى پەروەردەو جوامنرنكى حەق پەرست، كۆچى دواييكرد و بۆ ھەتا ھەتايە. بەجنى ھنشتىن، بەلام گيانى پاكى.. كردەوە جوانەكانى.. بەرھەمە پەنگىنەكانى.. وتە بەنرخەكانى.. نامرن و ھەر ئەناو دان دەروونمان دان. بۆيە بە شانازىيەوە چەپكى گولى پەنگاوپەنگ پىنشكەش بەو خىزانەدەكەيىن، كە پۆلەى نەبەزى وەھاى بۆ گەلەكەى خستۆتەوە.

ماموّستا فهرهیدون.. نهبنهمالهییکی دیار و هیّرای شاری سلیّمانییه، چهند سالیّکی تهمهنی لاویمان پیّکهوه نهو شارهدا بهسهربرد، ههردووکمان ماموّستای قوتابخانه بووین. ماموّستا ئهدیبیّکی هونهرمهندو موّمیّکی داگیرساوی سهرهریّی پهروهرده و خویّندن بوو.. پیاویّکی رهوشت بهرزو نیشتمان پهروهربوو، به کردهوهی جوان و ناسکبیّری نه گفتوگوّدا ناوی دهرکردبوو.

له یادمه ههموو جاری که دادهنیشتین دهیگوت: "گهلهکهمان ههر به خویندن له دهست کویرهوهری و نهبوونی و نهخویندهواری و براکوژی رزگاری دهبیت و ریی راست و سهرکهوتن بهدیدهکات و، تامی بهختیاری و سهرفرازی دهچیژیت" بویه ههمیشه دهبگوت:

ئاخ! خوێندهواری داخ خوێندهواری! بو کورد دهبێته مایهی بهختیاری. ماموّستا فهرمیدوون ههمیشه بهتهنگ پهروهردهکردن و نههیّشتنی نهخویّندهوارییهوه بوو لهناو کوردهواریدا، ئاواتهخوازی ئهوهبوو مندالانی کوردیش له سایهی پهروهرده و خویّندن و زانستدا وهك مندالانی جیهان گهشاوه و سهرفرازبن.. بویه له ههموو ههلو دهرفهتیّکدا تیّدهکوّشا به چیروّکی جوان، هوّنراوهی پر له پهندو ئاموّژگاری دلّی مندالانی کورد خوّش بکات، بو ئهم مهبهسته چهندین هوّنراوهی بهنرخ و وتاری بهسوود و چیروّکی مندالانی وهك سامانیّك بو گهلهکهی بهجیّهیّشتووه.

بەريىزىنە:

ماموّستا فهرهیدوون وهك من بیناسم و چهند سالّی له تهكیا ژیابم پیاویّکی حهق پهرستبوو، ههمیشه لهرووی ناحهقدا ههلّدهچوو. بو كاری نارهوا ههرگیز سهری دانهنهواندووه.. له ههمانكاتدا پیاویّکی هیّمن و راستگوّبووه، سهری بو كاری رهواو حهق و واتهی بهجیّ دانهواندووه.

له كۆتايىدا دەليم:

کاکه فهرهیدون! لیّم ببووره نهگهیشتمه سهر تهرمهکهت و تیّر تیّر فرمیّسکی برایهتیت بهسهردا ههنریّریْرم و بهریّت بکهم، چونکه ههرگیز به یادما نهدههات که شالاوی مهرگ وازوو دهتگاتی به پهله بهجیّمان دههیّلی.. ههر چهند دوو سیّ روّژپیّش ئهوهی دهستی مهرگ بتگاتی له مالهوه سهرم لیّدایت و پیّکهوه ماوهیهك دانیشتین دوای ههندی وتوویّر فهرموت:"کاکه نووری لیّم نزیك بکهوهرهوه" که لیّت نزیك کهوتمهوه فهرمووت بهم زووانه بهجیّتان دههیّلّم.

وتم: شتى ومها مملّى: له سايمى خواوه روو له چاكيت. فمرمووت: خوّم دهزانم كارم كراوه.. بمم زووانه بهجيّتان دمهيّلم!. كاكم خوّت من دهناسيت له ممرگ ناترسم، بملام داخم همر ئموويه نمخوّشى نميهيّشت له تمك كاروانى سمرفرازيدا برّيم.

ئيتر خوشيتان.

فەرەيدون بەرەو نەمرى كۆچى كرد

محممهد بهدري

- وا ئەستێرەيەكى ترى گەشاوەو پرشنگدار ئاسمانى ئەدەب و رۆشنبيرى كوردىى بەجێهێشت و بەرە و بەھەشتە خۆش و فراوانەكەى نەمرى كۆچپكرد.

ئەزانن كە نووسەرىكى لىھاتوو و خاوەن خامە لە جىھانى نووسىن و داھىنان دوور ئەكەوىتەوۋو ئەروا چ كارەسات و واوەيلايەك دروست ئەبىیْ؟

خامه تووشی مانگرتن ئهبی داهینان ئهکهویته گیژاوی بیزاری و نامویی و ئاوارهیی. لاپه دهکان ههروا بهکپی و خاموشی ئهمیننهوه و ئهکهونه نالهنال و دونیا لهبهر چاویاندا گیروده خیوهته دهشهکهی پهژارهیی ئهبی.

- هۆ دونیای بیومفا، هۆ جیهانی ممرگ و فهوتان و لمناوچوون! دویننی دیلان و کامهران و کاکهی فهلاح و کامیل بهسیر و ئهمروش فهرهیدون و بهیانیش من و تۆ و ئهو. بهلام نه الله جونکه مروّقی خاوهن خامهو ووشهی پاکو بهسوود و رهسهن ههرگیزا و ههرگیز نامری، بهلی نامری، بهلی ئهیداته شهقهی بالو بهرهو فراوانییهکهی نهمری ئهفری، ئهگهر واشنهبی بۆچی تا روّژی ئهمروّمان لهگهل کهله نووسهر و داهیننهرهکاندا ئهژین؟! کهس ههیه لهگهل بابه تاهیری عوریان و ئهحمهدی خانی و حاجی قادری کویی و نالیو ومفایی و گوران و ههژار و هیمندا ئاشنایی نهبی بوچی ههر ئیوهی که ئالیرهدا نه کهستان ههیه بروای بهوهبی که نهوانه نهماون؟!

ئهوانه- راسته- وهکو جهسته خواحافیزییان لهم دونیایه کورته کردووه، به لام وهک کورته کردووه، به لام وهک کورته کردووه، به لام وهک کورته کردووه، وهکو کردهوه، وهکو جوگهو رووبار و دهریا، وهکو کیّوو به فر و گولاله، وهکو هوّنراوهیه کی رهسه ن و بینگهرد وهکو گهرمایی روّژ، وهکو تهزووی به فرهکه ی کویّستان ههر ماون.. چونکه ههر ئهوانه ن که بهردهوامی به کوشش و به ختیاریی میلله ته که یان نه به خشن.

د هموال دایه شمقهی بال و بمرمو سمیوان، پیش تمرمهکیمی کاکه فمرمیدون روّیی، نمران لموی ومناگاهاتنموه، کوّر و زمماومند سازکرا، ونیاری بمخیّرهاتنیان ئامادمکرد،

داره سموزهکانیش بوونه ممشخه ق و بووه چراخان، دونیای سمیوان که پیاوه نهمر و داهینمرو بلیمه تمکانی گرتووه ته خوی بهگشتی رازایه وه.

هوّ شيّخي نهمر... خاومني بمرده قارهمان!

هۆ يې ممير دهکهي مامهياره ههنگري مهشخه لهکهي نهوروز.

هۆ كامەرانى بليمەت، داواكەرى كاروانەكەى كە بەرە و ريْگا نەتويست ھەنگاو بنى. ھۆ(گۆران)ى نويخواز و بليمەت!.

هۆ داهننمران، بليمهتان، نهمرهكاني دانيشتووي سهيوان.

ئەومتا فەرەپدون، ئىلىمەى بەجىلەيشت و بەرە و لاى ئىلوم كەوتەرى.

ئەومتا فەرمىدون دونياى ئىلمەي رمفزكرد، بوونى ئىلمەي

رمفزکرد، ژیانی ئیمهی بهدل نهبوو، بویه بهره و لای

ئێوه، بمره و دونيای نهمری کۆچیکرد.

منيش ئەٽيم: كاكە فەرەيدون! سلاو بۆ تۆ. سلاو

بۆ ھەموو ئەوانەي لە جيهانى نەمريدا لە گەٽتا ئەژين.

ریشۆلەی گیانی فری بۆ بەھەشت

وتارى مامؤستا عهبدالرحمان مفتى شيرؤ

بهناوی خوای گهوره و میهرهبان

(كل نفس ذائقة الموت) صدق الله العظيم

خوشك و براى ئازيزان

زاناو دانا و شاعيران

ئەدىب و رۆشنبيران

سلاوتان لي بي:

له زور کونهوه بو نهوه برانری میژووی کوچی زاناو بلیمهتان و نهدیب و شاعیرانو روشنبیرانی زهمانه یه لهدوای یه به پیویستیکی گرنگیان زانیوه که هویه کی بو بدوزنهوه ههر لهبیر نهچی، هاتوون ژمارهی نهبجهدییان کردووه به بنهما بو نهو کاره گرنگه بهتایبهتی له زمانی عارهبی و فارسی و کوردیدا. منیش ههر له کونهوه کردوومه به خوو به گویرهی توانا بو کوچی گهوره پیاوانی خومان به ههموو جوریکیان که خهباتیان ههبووه و ههیه بو گهل و نیشتمان. به گویرهی توانا و روژ و زهمان، به وشهی جوان جوان، یان هونراوه بو لیدوان.. شتیکم بو وتوون که له یاددا ههر بمینی و لهبیرنهچن. وا لیرانهشدا به دوو میژووی کوچی و زایینی به ژمارهی نهبجهد کوچی دوایی ماموستای نهمرم دیاریکردووه یهکیکیان وا ئیستا لیرانه وهکو پیشهکیه بو وتارهکه(تاکه هونراوهیهکه) نرخی پیته خالدارهکانی به ژمارهی نهبجهد سالی که چیهتی وهکوو:

ریشوّلهی گیانی فهرهیدون عهلی -۵٤۰

فری بو بهههشت جوان چوو به سههلی =۸۷۲

ههمووی =۱٤١٢ كۆچى

ههر دووباره(دوا رستی وتارهکهش) نرخی پیتهکانی به ژمارهی نهبجهد نهکاته سائی مردنی به(زایین) واتا ۱۹۹۱.

ئیتر نازانم به چ جوری نهوه ی که له دلمایه بیخه مه روو دهریبییم، وا گلوله و لوولی خواردووه له ناخ و دهروونم بههوی کوچی ناوه ختی نهدیب و شاعیری ناوداری کورد ماموستا فهرهیدون عهلی نهمینهوه، که کهلینیکی زور گهوره ی خسته ناو کوشکی نهده به وه، گری بهردایه دهروونی ههموو خوشك و برای خوینهران و روشنبیرانهوه. خوینی دلی ههموانی هینایه جوش و ههلچوو پژایه سهر روو، له جیاتی فرمیسکی سویر هاژه ی کرد دهموچاو و سینه ی ههموو سووربوو.

له داخاندا به هاوار دهستمان کرد به روّروّ. خوّشم به دهنگیّکی بهرز به ناهونالهی گهرمهوه برروّشم نهکرد، چونکه یادی سالههای سال و سالانی حمفتاکانم نههاتهوه بیر که(یهکیهتیی نووسهرانی کورد) مان پیکهیّنا- لقی بهغدا- لهگهل برادهرانی تریشدا ههر بهیهکهوهبووین کارمان ههر وتار و نووسینبوو.

حمفتمی دووجار کۆرمان ئمگێڕا و هۆنراوه و وتاری جوان جوانمان ئمخسته روو. همتا تۆماربێ بۆ دوارۆژ و بۆ مێژوو.

ئهگهر بیّم ههول و خهباتی ماموّستای نهمر ژمارهکهم وهختیّکی زوّری ئهویّ، له کوّریّکی واکهم کاتیدا ناکریّ و ناووتریّ.

ههر ئهوهنده ئهنيم گياني پاكي به بهههشت شادبي جاري.

گومانیشی تیّدا نییه خویّنهران و روّشنبیران، له خوشك و برایان. له یادیان ناچیّت همتا دیّرزدمان.

رێڕەوى نەمر ئەگرن بە ھەست و بەگيان.

تۆمارى ئەكەن لەسەر پەردى سىنە بە خامەى تىژيان.

چونکه نیشانهیهکی جوان و گهش و گرنگبوو بو گهل و نیشتمان. وا بهو هویهشهوه رستی دوای چوارینهکهی خوارهوهم کردبه میژووی کوچی به ژمارهی ئهبجهد پیتهکانی کوّبکریّتهوه وهکوو نووسراوه سالی کوّچی دواییهتی به زاینی(۱۹۹۱) ههروهکوو له پیّشهوه وتمان.

ئيتر داواى لێبووردن ئەكەم، ھەر ئەوەندەم لە توانادايە ئێستا لەبەر كەمكاتى.

فەرەيدون عەلى ھاوريى كۆچكردوو

به گیان زیندوویی گەر بەلەش مردوو

(شێرۆ) بۆي نووسیت مێژووي کۆچەكەت

بهم رستهی وادی ئهیلیّم روو به روو .-

"ئەستىدە گەشەى رەنگىن و جوانەى فەرەيدون عەلى زوو بوو ئاوا بووى"

11.7 + .37 + 837 + 64 + 777

+ ۱۱۵ + ۳۲ + ۳۳ = ۱۹۹۱ زایینی

مامۆستا فەرەيدون لە ناكاو رۆيشت

ئەحمەد زرنگ

له ههموو کاتێکدا، له ههموو وولات و شوێنێکدا کوٚبوونهوه پێکدێنرێت و ناههنگ رێڬ ئهخرێت بوٚ يادکردنهوهو ڕێڒڶێنانی پياو ماقوولان و تێکوٚشهران و ئهوانهی که له ئاستی خوٚیانهوه ڕێگای خرمهتیان گرتووه له ژیانیاندا. ئیتر ئهو خرمهته لهبارهی زانستیههوه بێت یان نیشتمانی یان پهروهرده و کوٚمهلایهتی و نووسین و شیعرو هونهرهوه بێت.

همر خزممتیک بیت که سوودی بو گهل همبیت و بلهی نمو گهله بهره و پیشهومبهریت لمو بوارهدا. ئهمپوش ئیمه کوبووینهتهوه بو یادکردنهوه و پیزائینانی یهکیک لموانهی که له بواری خویدا همتا دوا پوژی خزممتیکی ئموتوی کردووه لمبارهی نووسین و ئهدمب و بهتایبهتی له پیگای پهروهرده و زانستهوه. همموو کوبووینهتهوه له جلهی ماموستا فهرهیدوندا که یهکیک بوو له(مسهقهفه)کانی گهلهکهمان به پاکی و خاوینی و پهوشتی بهرزهوه ئهو پیویستییانهی که لهسهر شانی بوو یان ئهخرایه سهر شانی جیبهجیی ئهکرد. له بارهی پهروهرده و زانستهوه ج به نووسین و ج به ههولدان و بی کولدان همتا نهخوشی کتوپ هیرشی هینایه سهری و دوا همناسهیدا ههر له جوولانهوه و ههول و تیکوشاندا بووه لهوبارهوه بهشیوهیهکی هیمن، بهبی نهوهی بهتهمای هیچ بیت له ژبانیدا.. وهناساری ئهو نووسین و کردهوانهی دیاره ج بو قوتابیان و مندالان، ج بو نووسین و نووسهران.

بهلام بی نهوهی کاتی کوچکردنی دوایی هاتبی، لهپر هیرشی نهخوشی کتوپری ریکای به کاکه فهرهیدون(کههیشتا توانای تیا مابوو بو خزمهت) گرتوه دهستهکانی له ئیش خست و زمانی له قسهکردن کهوت، وهچاوی لیکنا تائهبهد. بهلام ههر وهکو وتمان کاکه فهرهیدون ههروهك ههموو خزمهتگوزاریک ناوی لهسهردهمی ههموو دلسوزیکه، خزمهت و ههول و تیکوشانی ههر لهبیره. ههر چییهکی کردبیت له

خزمه تکردن له باری نووسیندا و لهپیشخستنی پهروهرده و زانستدا ههرگیز دیاره و دیارئهبیّت و بیرناچیّتهوه.

سوپاسیکی زور بو دهزگای روشنبیری و بلاوکردنهوهی کوردی که نهم کوبوونهوهی پیکهینا بو چلهی ماموستا فهرهیدون. نهم نیشهو پیکهینانی نهم چهشنه کوبوونهوانهش نیشیکی بالاو بهرزه و ههستکردنه به مهسئولیهت وهخرمهتکردنه له ریگای خرمهتکردنی ههموو دنسوزیکی گهلدا. منیش بهناوی یانهی(سهلاحهدین)هوه که ماموستا فهرهیدون یهکیکبوو له نهندامانی، زورم پیخوشبوو که بهشداری بکهین لهم کوبوونهوهیهدا و بههمر چونیک بیت ههستی خوم و دهستهی بهریوههمرانی یانهو ههموو نهندامان دهربرم بهرامبهر بهیادگردنهوهی چلهی کاکه فهرهیدون و خستنهرووی ههندی له خزمهتهکانی.

ئهو کاتانهی که نههات بو یانه لهگهل برادهرانیایان میوانهکانیدا دانیشتنهکهیان ئهبوو به کوری باسکردنی ئهدهب و وتنی شیعر و لیکولینهوهی باری ئهدهبیات و ئهدیبان و له زوربهی ئهو دانیشتنانهدا بهشدارئهبووم. به کورتی ماموستا فهرهیدون کاتی دانیشتنیشی و ئیسراحهتکردنیشی ههر ئههاتهوه سهرباسی زانیاری و ئهدهب و جونیهتیی برهوپیدانی.

هیوامان وایه که همرگیز دلسوزانی میللمت و گهلهکهمان لهبیر نهچینت و یادیان بکهینهوه و روّلهکانیان لهسمر ریّرهوی نهوان بروّن. و خوّشیتان.

وتهى ئيستگهى راديوى كوردييى بهغدا

نازم كمريم

لهم روزهدا که دهزگای گشتیی بلاوکردنهوهی کوردی نهرکی گیرانی نهم کوره ماتهمینه بهبونهی چلهی کوچی دوایی ماموستا فهرهیدون بهریوهدهبات نیزگهی کوردی بهغدا بهدلیّکی پر له تاسهو غهمهوه بهشداریی غهم و پهژارهی خیزان و بنهمالهو دوست و هاورییهکانی دهکات، ههزار ههزار دروود له گیانی پاکی بی و پشت به یهزدان جیّگای بهههشته.

ئێستگهی کوردی بهغدا له ههموو بۆنهو یادکردنهوهیهکدا ههمیشه یادی ئهو کهڵه پیاوانهی کردۆتهوه که ههردهم دهنگیان وهکو بڵێسهی ئاگر بووه بۆ ڕۆشن کردنهوهی رێگای ئاوات، ههر بۆ ئهم مهبهستهش له کۆنهوه تا ئێستا شاکارهکانی ئهم نهمرانه له گوێی گوێگراندا دهزرنگێنهوه.

ماموّستا فهرهیدون به راستی ماموّستا بوو، قوتابخانه بوو، شاعیربوو، له کوّرهکانی خویّندن و فیّرگهکاندا پیّی دهوتین: روّلهکانم بخویّنن، ههر به خویّندن و شارهزایی پهیداکردن ریّگای دووری ناوات نزیك دهکهنهوه.. بوّیه ههمیشه خوّی چرا ههلگری مهشخهنی رووناکی بوو، دهبا ههموومان لهم روّژهدا، روّژی چلهی خوالی خوشبوودا یادی نهو گیانه دلسوّرهی بکهینهوه که ههموو روّژانی ژیانی لهبیّناوی چرای نازادی و رووناکیدا بو کوّمهل ههدهکرد.

ههزارهها سلاو له گیانی پاکی ماموّستا فهرهیدوونو پشت بهخوای مهزن جیّگای مههشته.

وتارى كۆتايى

بەناوى كەسوكارى كۆچكردووەوە

ماموستا د. موكهرهم تالهباني

خوشك و براياني بهريز،

له سهرهتای ژیانم دا، له لادێیهکی دێمهکاڵی گهرمیانی کوردستان دهژیام. کاروباری کشتوکاڵی ئهو سهردهمه زوّر قورس بوو. لهقرچهی گهرمای چلهی هاویندا —وهرزێر-ههر له دهرچوونی گزنگی روّژهوه تا روّژئاوا پشتی دادهچهماندهوه، به دهست و بهداس دهشتێکی فراوانی بی پایانی گهنمو جوّی درهودهکرد. ههموو روّژێك پاش ماندوبوون و عهرهق رشتنێکی زوّر ئاورێکی له بهرههمی ئهو روّژهی دهدایهوه سهیرێکی ئهو ئهرکه قورسهی، که هیٚشتا ماوهتهوه، دهکرد، ئاواتی ئهوهی دهخواست که خوا هیٚزو تهمهنی بداتی بوّ جیٚبهجی کردنی ههموو ئهرکی ئهو سالهی.

هەندینک ئەرکیان دەبرده سەرو هەندیکیش پشتی له ژیرباری قورسی ژیاندا دەچەمایەوەو ئەركەی بۆ كورو براو هاوریّی بهجێدههیٚشت.

ئەمە ئەوەمان تى دەگەيەنىت كە تەمەنى ژيانى رۆشنبىرىك بە زۆرىو كەمىى سالانى ژيانى ئىيە، بەئكو بەو بەرھەمە رۆشنبىرىيەيە كە ئە سالانى كورت يان درىترى ژيانى بەجىيەيەندە و خستوونىەتە بەردەستى ھاوولاتيانىموە.

مردن دوا پلهی ژیانه. ههموومان ههنگاو ههنگاو بۆی دهچین. ئهو ترسهمان له مردن بۆ ئهوه نییه که سالآنی تهمهن کۆتایی دیّت. گهلیّك ههن، ههر له سهرهتای ژیانیانهوه به مردوو دهژمیّردریّن، کهچی لهپیّش ئهوهی به خاکی بسپیّرن سالهها دهمیّنن، بهلام بۆ کیّو بۆچی؟! زوریش ههن ژیانیان له پاش مردنیش ههر بهردهوامهو بهرههم و کردهوهکانی بو سوودیّکی فراوان بهکاردیّت. ئهم جوّرهکه ئهگهر ترسی له مردن ههبیّت بو ئهوهیه که هیّشتا پروگرامی خزمهتگوزاری و بهرههمی روّشنبیریی

خوّی بوّ پیش خستنی ولات و میللهتهکهی نهبردووهته سهر، بوّیه دهنیّن فلان هیّشتا کاتی مردنی نهبوو!

کاك فهرهیدونی نهمر، یهكیّك بوو لهو لاوانهی که سالههای تهمهنی بوّ پهروهردهکردنی روّلهکانی کوردستان تهرخانکردو لهگهل لاوه خوّبهخت کهرهکانی کورد به سالهها گهرماو سهرماو برسیّتی کیشاو زوّربهی ژیانی بوّ نهو نهرکه هورسانه بهخت کرد. بوّیه وهکو نهو وهرزیّرهی که له سهرهتاوه باسم کرد، زوو به زوو پشتی لهژیر باری هورسی ژیاندا چهمایهوهو ئیّمهش داخی نهوهی بوّ دهخوّین که هیّشتا به تهواوهتی نهرکی سهر شانی کوّتایی پینههیّنراو پاشماوهی بوّ روّلهکان و دوّست و هاوریّیهکانی بهجیّهیّشت.

ئهم کۆبوونهومی ئهم ههموو رۆشنبیره بهریزانهی ئیوه ئهوه دهگهیهنیت که رۆشنبیرانی کورد به ههمهچهشنه بیروباوهریانهوه له کاتیکدا که بیرهوهریی کۆچی دوایی هاورییهکی خهباتکهری وهکو خوالیخوش بوو کاك فهرهیدون عهلی ئهمین تازه ئهکهنهوه، لهو نیازهدان که ئهو ئهرکه بهجیهاوهی دهبهنهسهر، بهمهیش داخی دهروونی کهسوکاری و هاوری و هاوولاتی بو تهمهنکورتی زووتر ساریزبیت و ئاواتی ژیانی جیههجی دهکهن و ئالای زانستی و پهروهردهیی و روشنبیری دهستاودهست بهرهو ژیانیکی روونیز و فراوانیز بهرن. ئهمهیش ئهرکی سهر شانی لاوه روشنبیرهکانه. ئیمهش که له تهمهنی پایزی ژیاندا دهژین، بهو بهرههمانهی ئیوه دلمان روون دمییتهوو پاشماوهی ژیانمان وهکو ئیوارهی روژیکی خوشی بههار دیته پیش چاو.

کاك فەرەپدون دوو رۆلەی بە يادگاری بۆ بەجى ھىنشتىن، ئىمەيىش دلانىای ئەكەين وەكو نەمامىكى نوى بە ھەرەقى تەوپلمان ئاويان دەدەين تا دەبنە درەختىكى گەورە و بەردارى ئەم مىللەتە. بەمە ئەركىكى بچووكى سەر شانمان دىنىنەجى و لە بەرھەمە رۆشنبىرىكانى ئەويشدا بىرەوەرىى سالانى خەباتى شۆرشگىرانەى نويدەكەينەوەو ھەمىشە لە داماندا و لە ويژدانماندا ھەر بە زىندوو دەمىنىنىتەوە.

به ناوی خیّزان و کورهکانیههوه سوپاسی ههموو بهریّزتان دهکهم و خوا له ئیّمهتان نهسهنیّ.

ئهو بابهتانهی دوای کوّچ و چلهی ماموّستا فهرمیدوون له روّژنامهو گوّفارهکاندا بلاوکرانهوه



کۆچى دوايى مامۆستاى ئەدىب و رابەرى پەروەردە فەرەيدون عەلى ئەمين

رۆژى ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ بهدهم ئازار و ژانى نهخۆشىيهوه، مامۆستاو ئهديب و رابهرى پهروهردهى ناسراومان فهرهيدون عهلى ئهمين دلى له ليدان وهستاو مال ئاوايى ليكردين..

ماموّستا فهرهیدون روّشنبیریّکی کوردی بهتواناو شارهزایه کی هوّشیاری پهروهرده و فیرکردن بوو، سهره پای نهوه که لهمهیدانی داهیّنانی نهدهبی: شیعر و چیروّك جیّ دهستی له پهروهبی گهله کهماندا دیاره به کوّچی دوایی، بنهمالهی پهروهبرده و فیرکردن و بزوتنه وی روّشنبیریمان سوارچاکیّکی بهتوانای له دهست چوو.

به ناوی دهستهی نووسهرانی رِوْژنامهی(هاوگاری)یهوه دننهوای دنسوّزانهمان بوّ بنهمانهی خوالیّخوّشبوو خوا سهبووریان بدات و جیّی کوّچکردوش بهههشت بیّو یادو بهرههمهکانی و رِیْری لامان نهمرو بههادار دهمیّنیّتهوه.

رِوْژنامهی هاوخاری ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

لهکوچی پر لهناسوری ماموستا فهرهیدون عهلی ئهمیندا مژدهی دوای ماتهم

حلمي عهلي شهريف

چاوی پر لمفرمیسک، دلی پر لمزوخاو، دهروونی پر له ناگر... بمدهست له خیّل به جیّمان و له کاروان دواکهوتنهوه.

مافی رهوا پلیشاوه و خاکی پیروز شیّلراوو، لاوی دلّسوز له ژیان نائومیّدگراو.. لهناو گهلیّکدا که بههوش و بیرو زرنگی و چالاکی و رهسهنی.. شایسته ی ریزهکانی پیشهوه ی ناو گهلان بیّ.. کهچی ههرچهنده دوا روّژی رووناکی لیّوه دیار و دهرکهوتوو بوو... بهلام نههامهتی.. ئاسوّی لیّ زهرد کردبوو.

همقال کهمی گهلهکهی داخی نابوو بهپهرهی جگهرهییهوه.. بوّیه کلّپهی دهروون و همناسهی ساردو ماتهمی بووبوون بهخیّوت بهسهرییهوه.

نهههست و نهگیان و نهقهوارهی بهژنو بالاو نهچوارچیوهی بهخهیال نهخشه کیشراوی دهروونی، بهرگهی نهم کارهساته جگهر دارزینهیان گرت.

بۆیه لهناکاو، بی ئهوهی لهبهری شادی و سهرفرازی دوا روّژیکی نزیکی گهلهکهی بخوات و چاوی بهئاسوّی لهزهردایی رزگاربوو روون بکاتهوهو خهمو مهینهتی دهیان سالّی رابوردوو لهخوّی دامالّی و دل به ئهنجامی شیعرو پهخشان و چیروّك و نووسینه بایهخدارهکانی خوّی خوشکات.

داخی گران، ههزارجار داخی گران ماموّستا فهرهیدون عهلی نهمین له بهیانی روّژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ له بهغدا بهنهخوّشی نیفلیجی، ههروهکو دهستی رهشی شهوه ماوهیهکی زوّره ناواتی دهروونی نیفلیج کردووه. سهری نایهوهو ههر لهنیّوارهی نهم روّژهدا تهرمهکهی لهسمر خواستی خوّی بهرهو شاره دلیّره تیکوّشهرهکهی سلهیمانی کهوتهریّ.

تا لهگردی سهیوان دهست بکاته ملی ههزاران هاوخهباتی ههمه بیرو باوه و و کردهوه کردهوه کرده و کرد و کرده و کرده و کرد و کرد و کرده و کرده

بارانی رِدنگاو رِدنگ ۲۳۵

ههزاران سلاوی پاکی بهدهم شهمالی له بهههشتهوه هاتوو له گیانی پاکی ههموویان.

سهر هه نبرن، چاو بکهنه وهو له جینگای خوتانا راست ببنه وه.. مژدهی به دی هینانی ناوات و نامانجه کانتان به دهم په پوله نه خشینه کانی کوردستانه وه به پیرتانه وه دی..

رِوْژنامهی باشکوّی عیّراق رِوْژی ۱۹۹۱/۱۲/٦ روْژنامهی هاوگاری روْژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

مامۆستا فەرەيدون و... يادێك

سهلاح حامد ئمسعهد

ههموو بیرو هوشم لای ئهو گیرو گرفتانه بوو که روزانه دووچاری دهبین و پیوهی دەناڭىنىن، بىرم لە زيانەكانى دەكردەوە، ئاخۆ چىمان بە سەردا دىنى، كەچى لە ناكاو كەوتە بەرگوپىم مامۆستا فەرەپدوون.. بەلى رايچلەكانىم، ھەناسەم سواربوو، ھيزم لەبەربرا، جەستەم شلبوو، بەرچاوم تارىك بوو، وەك شريتى تۆماركەر بيرم گەرانميەوە بوّ يولى يينجهمي قوتابخانهي ئهيوبيهي سالّي ١٩٥٤ بهياني بوو ماموّستايهكي بهژن قەشەنگ و رووخۆش خۆى كرد بە پۆلەكەماندا دواى رۆژباش خۆى ناساند پێمان، كەوتە قسەي خۆش و بەتام، سەرنجى ھەموومانى راكێشا بۆ لاى خۆى، ئەمجا وتى من ماموّستاي وانهكاني كوّمه لايهتي ئيّوهم، ئيّمهش زوّر پيّخوّشحال بووين لهكهل ئهوهي وانهكان لهخوّيدا وشك بوو، به لام ئهو وهك فريشته ههر له سهرهتاوه خوّى خسته دلّ و دەروونمانەوە، مامۆستا فەرەيدوون رۆژ بە رۆژ ھەفتە بە ھەفتە زياتر خۆى دهچهسیاندو وای لی هات به ماوهیهکی کهم ماموستای دلسوز کهوته سهر زاری ههموومان چونکه پیشهکی وانهکانی کردبووه ئامۆژگاری بوّمان و رابهری دهگردین بوّ خوێندنهوه بۆ بهتین کردنی بیرو باوهر بۆ یهکگرتن و پتهو کردنی ریزهکان بۆ ئهمهك داری له خاك بو دلسوزی و نیشتمان پهروهری، دهیفهرموو روله جگهر گوشهكان نیشتمان چاوهروانی هیمهت و هیّزی بازووی ئیّوهیه، دل پاك بن لهگهل یهك، دوور بن له كينه و دژايهتي، همولدهن و پێبگهن و ببنه پێشرهو، ئێمهش چاومان دهبرييه چاوانی و گوینمان له وتهکانی دهگرت و بهخیرایی وشهکانیمان وهك گهوههر له دهمی بيّته خواريّ هەلدەگرتەوە بەلىّ ئەوەندە ھۆگرى بووين ھەرگيز نەمان دەويست ليّى جياببينهوه، به شيّوهيهك لهكاتي پشووي نيّوان وانهكانيشدا ماوهمان نهئهدا بچيّته ژووری ماموستایان به لکو دهمان برد بویاری توپی میزو زورکاتیش یاری توپی بالهی لهگهل دهکردین و نارمقی لهگهلمان دهرشت و دوای یارپیهکه ساردی و سیفونی بو بانگدەكردين. مامۆستا فەرەپدوون خۆى كردبووە گوڵى بەرۆكى ھەموومان، ھەر ههست و نهستی دلمان ههبوو، ماندایه، کردبوومانه پینووس و پهرتووکی خوّمان بهیانیان چاوهروانی ماموّستا فهرهیدوون بووین، سهیری ژووری ماموّستایانمان دهکرد کهی دیّته لامان و ههوال و دهنگوباسی نویّمان پی دهگهیهنیّت چونکه وای راهیّنابووین بو زاخاوی میّشك وهك خوّراکی بهیانیان بوو...

بەلىّ ماوەى چەند مانگىّك بەم شىّوەيە رۆيشت بەبىّ ئەوەى ھەست بە تەواوبوونى رۆژەكانى بكەين.

هەروەك رۆژان بەيانى چاوەروانى مامۆستا فەرەيدوونمان دەكرد بەلام ديارنەبوو، كەوتىنە جموجۆڵ و ھاتوچۆ، بۆ ديارنەبوو! زەنگى ژوورەوەى لێدا، ھەر ديارنەبوو، يەكەم وانە جوغرافيەى مامۆستا فەرەيدوونمان ھەيە، كەوتىنە سەرەتاتكى ئۆخەى هات، خوّى كرد به پوّلدا، بهلام ماموّستامان ئهمروّ ماته هيچ نادويّت، روخسارى وهك جاران نيه، به حهسرهتهوه دهيروانيه ئيّمه، دهيوست لهگهلّمان بدويّت، بهلاّم وهك دهستیان لهبین نابیّت وابو، فورگی گریانی دهداو چاوه گهشهکانی پر فرمیّسك بوون، به چهشنی مرواری دەرژانه خوارێ ئێمهش واقمان وورمابوو، حهپهسابووين چاومان تی بری بوو نهمان دهزانی ج باسه... دوای ماوهیهك ماموّستا ههناسهیهكی دوور و درێژی ههڵکێشاو به زوٚر زمردمخهنهی خسته سهر رووی و به چهند وشهیهکی بچر بچر و نیوه دیارتی گهیاندین گویزراوهتهوه بو قوتابخانهیهکی که... ئیتر ئیمهش خوّمان بوّ رانهگیرا دهستمان کردبه گریان، وانهو قوتابخانهمان له بیر چوهوه، بەرۆيشتى مامۆستا فەرەيدوون پەردەيەكى ماتەمى كشا بەسەر خوينندنگاكەدا. يارى خۆشمان لى تىك چوو، وشەكانى ھەمىشە لەبەر گويىماندا دەزرنگايەوە، ئامۆژگاريەكانى بوونه دروشمی ههمیشهیی رِیْگهی ژیانمان، ههتا ئیّستاش ههر ریّگهی ئهومان گرتووه و به ئاماژهی ئهو کارمان کردوه.

مامۆستای خۆش ووته، بۆوا زوومال ئاوایت کردئهی نهتدهزانی هیٚشتا پیٚویستمان پیٚته؟ کۆرپهو کورو کائی گهلهکهت چاوهریٚتن بۆ رێ نماییان به بیری پاکی خوّت؟

دەتوش ئەى دايكى نيشتمان ئاميزتى بۆ خۆش كە لە گردەكەى سەيوان لەرپىك ئارامگاى بى كەس بۆ رۆلەى كورد پەروەرت، چونكە لاى ئىمە، ھەمىشە جەستەى بە

ئازاربوو ئەشكەنجە ميوانى بوو كۆلنەدەر بوو بوارى بە خۆى نەئەدا لە خزمەت و كارداد زۆر ماندووە، با چاوەكانى لىك بنىت و پشووى ھەتا ھەتايى بدات و بحەويىتەوە، توخوا شوينىەكەى بۆ نەرم كە با ھەر لە خەوە خۆشەكەى دابىت ھەتا ئىمەش دەگەينە لاى و ھەوالى بەدىھاتنى ئامانجەكانى پى دەگەيەنىن.

هاوکاری ژماره(۱۳٤۹) رِوْژی ۱۹۹۲/۱/۸

مامۆستا فەرەيدوون عەلى ئەمين و چەپگى گول بۆ سەرمەزارى

لمتيف غمريب نمحممد

ماموّستای زاناو دواندهر و زمانزان و خاوهن پیّنووسم، کوّچت کردو دنیای ئهدهب و ژیانت جیّهیّلاً، توّی بهئهمهکو بهوها بوّ خزمهتی روخساری وشهی پاکی رهسهنی کوردی و کوردایهتی، رهنجیّکی دریّرْخایهن و شهوانی رابوردووتم لهیاده که دیدهکانت خهویان لهبیرچو بوّوه..

پینج سائی تهمهنم بهنی... پینج سائی تهمهن لهیهك گوندبووین بی له یهكدابران، كاتی دههاته سهرئهوهی دهریای وشهكانی دهدركان بهههستیكی كامل و بیریکی وردهوه گهوههری نهیندییهكانی پرشانازی دهروونی پیدهبهخشیم.. ئهو پرسیارهی ههموودهم له ویژدانیان ده ویا و بو گهیشتن به نامانجی پیروز... بووهدره ختیکی بههرهو بهخشینی بهرهه میکی زیندوو، که ههرگیزاو ههرگیز بزربوون و ناوابوونی بوندییه، نهگهر پهروهردگارم دهرفه تبدا بیرهوهرییه نهمره کانی چه پکه چه پکه، ده خهینه پیش چاوی خوینهری کوردی نازیزمان... له کوتایدا پرسه له هاورییان و هاوبیران و سهره خوشی له خوینه ری به درین.. هونراوه یه کوتاری به درین..

مامؤستامان بؤ کؤچی تؤ نیگای ماندووم له دمریای غهم یادی شهومکانت ئمبری سکلی دیارو ئاخریمان لمناو دمروونا ئهگری کی دهلی تؤ..

لمناو دلّا، لمناوجاوا ئەسرينەوە وشهكانت سهر دهميك نين لهومرزيّكدا بكوژيّنهوه کەشكۆلى پر يادگارى بيرمومريت ههموو رۆژى گولى ميژووت ئەكاتەوە پلەي بەرزى شانازىيەكەت دمریای هوشم ئهخواتهوه...

ـ هاوکاری ژماره(۱۳٤٥) رۆژی ۱۹۹۲/۱/۶

سالْرِوْژی کۆچی دوایی ماموّستای نهمر فهرمیدوون عهلی ئهمین

عمبدوللا عمباس

نهوا سالیّك رابوورد بهسهر مالناوایی كوتوپرو ناوهختی شوّره سواریّکی بههرهی داهیّنان و شارهزای پهروهرده و نهدهب و روّشنبیری گهلهکهماندا ماموّستای نهمر فهرهیدون عهلی نهمین..

کۆچێکی کوتوپڕ و ناوهخت، چونکه ئێمه زۆرمان پێویست بوو وا پهله جێمان نههێڵکو ئهویش زۆر ئاواتی گهورهی ههبوو... حهزی دهکرد بهشی ههبێ لهبهدی هێنانیاو..

ئاخ.. مامۆستاى گەورەم.. ئەم دنيايە چەند بچووكەو.. تۆ چەندە گەورەى.... ديارە لەبەر ئەوەى خواستەكانت.. ھيواى ئەمرۆ پاشە رۆژت جىلى لەم پالەپەستو تەسكەدا نەبووە.. بۆيە... بەبى ئەوەى بەھىچ ئازىزىكت بلالى ماللاوايت كرد..!

لهو پوژهوهی دهستی پاست و چهپی خوّم ناسیوه ژمارهیهکی دیار، له ماموّستایان و ئهدیب و پوشنبیرانم ناسیوه. ههیانه دهرسیان پکووتووم، ههیانه له دهرهوهی قوتابخانه فیّری زوّر شتیانکردوم. خوّم به قهرزاری ههریهکهیان ئهزانم.. ئهوهیان یهك وشهی فیّرکردم و ئهوهیان زیاتریان خسته میّشکی ئیّستا هیلاکمهوه.. بهلام توّ پایهو شویّنت لهدلّما. لهویژدانما.. تایبهتیهو بالاً.. چونکه توّ کاتیّ سهرنجت بوّ پاستیو ویژدان و پهروهرده و خوّشهویستی و ئیتر ههموو شتیّکی جوان و بههاداری پی گهیاندن فیّرکردم.. من و دهیان قوتابی ههژار، له(چوارتا) ههناسهمان له(پیرالك)دهبوو به گورانی چوّلهکهکانی ئهو دارستانه... کاتیّ مندال بووین. وه.. یهکهم ههنگاوی پهروهردهی پاست لهویّوه دهست پیّدهکاو... توّ.. دهستتگرتین بوّ ئهو یهکهم ههنگاوه... زوّر ئاموژگاریتم له بیره، زوّر له سرودهکانتم بوّ مندالان له بیره..(یهك و دوو.. داریّ

سێوو دارێ توو.. سێ و چوار هاتم بو مهکتهب به غار.. هتد ..).. بو یهکهم راهێنانه بو ههنگاوی فێربوونی یهکهم وانه...

به لام، نهوه ی تائیستاش هانده رمه بو توانای به رهنگاربوونه وهی ههموو سه ختیه کی ئهم دنیا جه نجاله ی که. تو یه کیک بووی ژیرانه له مانای ئهگهیشتی، هانده رمه به رگه بگرم بمینمه وه. ئهو به ههره به هاداره که ی تویه بو من و.. ئه و چرویانه ی نه و شارماناو نه توت!

بههادارترین شت پیویسته فیری ببین ئهوهیه(پیزی خومان بگرین). لهم دنیایهدا پیزی خوت نهپاریزی خوت پاراست پیزی خوت نهپاریزی کهسیدی ئامادهنییه بوت بباریزی.. کهریزی خوت پاراست ریزت ئهگرن.. گهر خوا نه خواسته لهدهستدا ئهبی چاوهری شهومبیت(بهسووکی سهیرت بکهن) ئهوهیشی بهسووکی گلوریانکردهوه، بهزهحمهت یهتهوهسهرهوه.. ریزی خوتان. بگرن.. ریزی یهکتری بگرن خوشهویستهکانم.

مامۆستاي گەورەم

له سالْرِوْژی مالْنُاوایتداو ئیستهله باوهشی خاکی شاری جهربهزهی سلیّمانیدا چاوت لیکناوه.. به لام الای قوتابیهکانت چاوکراوه... بالا شهنگ.. باوه پتهو.. پهروهرده زانیّکی به ئهمهك هیشتا دهست بهسهرمانا ئههیّنی و هیّرمان ئهکهی.. زیندوی له دلمانای.. لهویژدان و باورمانا ماموّستایهکی نهمرو.. گهورهو.. ههرهبهریّزی...

هاوکاری ژماره(۱۵۹۵) رِوْژی ۱۹۹۲/۱۱/۲۵

بەبۆنەى چلەى خوالىخۇشبوو مامۆستاى ئەدىب و رابەرى پەرومردەو رۆشنبىرى كورد فەرەيدەوون عەلى ئەمىن

عوممر ثيبراهيم عمزيز

له روّژی ۱۹۹۱/۱۱/۲۵ دنی ماموّستای ئهدیب و رابهری پهروهردهو روّشنبیری کورد(فهرمیدون عهلی ئهمین) لهدوای ئهومی که بهدهم ئیّشو ئازاری نهخوّشیو بهدلیّکی پر لهژانو ململانیّیهکی دوورو دریّژ لهگهل نهخوّشیدا له لیّدانکهوت و مال ئاوایی له جیهانی ئهدهب و ههموو لایهکماکرد.

مامۆستا فەرەپدوون رۆشنبیریکی کوردی بەتواناو شارەزاو ھیمنو ناسكو لەسەرخۆ و مامۆستایەکی پەروەردەو فیرکردنو ئەدیبیکی دیاری داھینانی ئەدەبی چیرۆك و نووسینی(تری) ئەدەبی کوردیمان بوو.

مرۆيەكى دلپاك و بەدريْرْايى ژيانى قۆلى ھەولدانو تىكۆشانى لى ھەلمالىبوو لەپىناوى خزمەتكردنى بزوتنەومى ئەدەبىو رۆشنىيرىو پەرومردەيى كورديدا.

همر له سالی(۱۹۵۶)زدا که یه کهم نووسینی له روّژنامهی(ژین)دا بلاوکردبووهوه تاکو کوچی دوایی روّلیّکی دیارو بالای له دهولهمهنکردنی کتیّبخانهی کوردی همبووه بههوّی بهرههمه رهنگینهکانی له بواری ئهدهبی مندالان و پهروهردهکردنیاندا، چ به نووسینو وتارو چیروّك له گوّفارهکاندا و به بلاوکردنهوهی نامیلکهی خنجیلانه.

بیّجگه له نووسینی وتاری ئهدهبی تر، لهوانه: کوّمهله وتاریّکی له مهیدانی رهخنهو رهخنه و رهخنه و رهخنه و رهخنه و رهخنه و به گوفارو روّژنامهکاندا. که بریتیبوون له رهخنه و ههلسهنگاندنی چهندان چیروّك و شیعر و بهرههمی تر، جارو باریش شیعریشی ووتوه.

به کۆچی دواییکردنی ماموّستای رابهری پهرومردهو فیّرکردن، مهیدانی ئهدهبی کوردی روّشنبیریمان سوارچاکیّکی بهتواناو لیّهاتووی لهدهستچوو، کهجیّ پهنجهی رمنگینی کاریگهری ههتاههتایه دیاره له بواری پهرومردهو فیّرکردنی مندالآنو ئهو بهرههمو داهیّنانه ئهدمبییانهی که بوّمانی بهجیّهیّشتووه.

مامۆستا فەرەيدوون و جەژنى نەورۆز

ماموّستای نهمرمان چوار وتاری بهنرخی به نازناوی ماموّستا - ف – هوه بلا وکردوّتهوه له ژمارهکانی روّژنامهی ژیندا. وتاریّکیان ناونیشانی(جهژنی نهوروّزم چوّنکرد)بوو له ژماره(۱۳۲۸)ی ۱۹۵۷/۲/۲۸ بلاّوکرایهوه.

دوای سائیک هممان وتاری پیشوو له ژینی ژماره(۱۳۸۵)ی ۱۹۸۸/۳/۱۳ بلاوکرایهوه. همنسوورینهرانی روزنامهکه وایان نووسیوه: "لهژماره ۱۳۲۸ی ژیندا، واته جهند روزژن دوای جهژنی نهوروزژم دوای جهژنی نهوروزژم سائی پار ماموستا - ف — وتاریکی له ژیر ناوی(جهژنی نهوروزژم چونکرد؛)دا بلاوکردبوّوه، لهبهرئهوهی که وتارهکهی چهند پیشنیاریکی پهسندی تیابوو که ئهبینته هوی ئهوهی جهژنی نهوروز خوّی کوتینته ناو ههموو خیزانیکهوهو رهگیکی ئهوتو داکوتی که بهرگهی ئهم ژیانه کولهمهرگییهی ئیستامان بگری، به پیویستمان زانی که نهمسال لهپیش جهژنی نهوروزدا ههر ههمان وتار وهکو خوّی بخهینه پیش چاو به نیازی ئهوهی ههموو برایهکی کورد پهیرهوی بکا." بهلام ئهوه ماموستا(فهرهیدوون) کوّچیدواییکردو... ئهوه مردنه..... چی ئهکهی!

ههر ئهوهنده دهلّیّم: دلّنهوایی دلّسوّزی بوّ بنهمالهی خوالیّخوّشبوومان له یهزدانی گهورهو بهخشندهو میهرهیان داواکارین که جیّی ماموّستای خوالیّخوّشبوو به بهههشتی پانوبهرین شادبکات.

گیانی نهمری خوّشیی لهلای ههموولایهکمانهوه ههردهمیّنیّو نامریّو دهژی بههوّی بهرههمه بهنرخه نهمرهکانی.

- دهبا ههر نهمرتر بي يادى ئهم مروقه دلپاكه.

چيرۆكى مندالان لاي فەرەيدوون عەلى ئەمين

د. عەبدولستار تاھىر شەرىف

رووداوهکان و بهسهرهاتهکانی تهمهنی مندالی له قوناغهکانی کورپایهتی و ساوایهتیدا، شوینهواریکی گهورهو کاریگهر له ژیانی مندالدا جیدههیلان. ئهم شوینهواره به دریژایی تهمهنیان دهمینیتهوهو کاردهکاته سهر رهوشتیان، ئهویش به مانهوهی — واته شوینهوارهکه — به حهشاردراوی له نهستی(اللاشعور) مندالهکهدا. ئنجا ئهو کارکردنانه ههمواربن یان ناههموار، ئهوه پهیوهندی به جوری رووداوهکانهوه ههیه، بهتایبهتی بهسهرهاتهکانی پینج شهش سالی یهکهمی تهمهنی که کاریکی گهوره دهکهنه سهر دواروژی مندالهکه.

لهم روانگهیهوهبوو، ماموّستا فهرهیدوونی پهروهردهناس و باوك، نووكی خامهكهی خستهكار بو نووسینی چیروّکی مندالآن و دریّغینهکرد له زاخاودائی میّشکیان به چیروّکه کورتو پر واتاکانیهوه که بهپیّی بارو دوّخ و دهرفهتهکانی بوّیانی دهنووسیهوه و دهوریّکی بالایان ههبو له پیّگهیاندنی وهچهی تازهی نهتهوهکهمان.

فهرهیدوونی پهروهردهناس لهبهر تیشکی روّشنایی وتهیّیکی پهروهردهناس بایهخی به مندال دهدا که دهلّی: "مندال پیّوهری سامانو سهرمایهی نهتهوهیه، ئهو نهتهوهیه دهولهمهنده که مندالانی به جوانی پهروهردهکراون." له بواری پهروهردهکردنی مندال و دهوری چیروّک لهم بوارهدا ههولدهدهین چهند تیشکیّک بخهینه سهر چیروّکه کورتهکانی ماموّستا فهریدوون که بو مندالانی کوردی نووسیوه، ئهم چیروّکانه ههلبسهنگینین و بیان نرخیّنین به شیّوهییّکی بابهتییانه و زانستییانه.

ماموّستا فهرهیدوون یهکی له نووسهره پیشرهوهکانی ئهدهبی مندال بوو به تایبهتی له بواری نووسینی چیروّك دابوو، هوّی سهرهکی ئهم بایهخدانهشی جگهلهوهی نووسهرو ئهدیب بو، دهگهریّتهوه بو کهسیّتی ماموّستا فهریدوون وهك باوك و ماموّستای فوتابخانهی سهرهتایی که زوّربهی کاتی به

پهروهردهکردنی مندالآنی کوردهوه دهبردهسهر لهو سهردهمهی ماموّستای قوتابخانهی سهرهتایی بو له سالآنی پهنجاکاندا، کهواته له بواری عهمهای و مهیدانیدا زوّر له نزیکهوه شارهزای جیهانی مندال بووه، خوّ له بواری دیمانهیی و زانستیههوه نهوا دهرچوی کوّلیجی پهروهردهو دهروونناسی بوو... به ههر حال نهوی له نزیکهوه شارهزای ماموّستا فهرهیدون بووبی دهزانی تا ج رادهییک مندالی خوّش دهویست.

له نووسینهکانی له بواری چیروّکدا دوای خوّی نهم چیروّکانهی بوّ مندالّی کورد جیّهیّشتووه:

پیاوهپچکوّله ۱۹۷۲. پیاوه پچکوّله بریتییه له ههشت چیروّكو نوّ ههنّبهست. چیروّکهکان ئهمانهی لای خوارهوهن:

- بەرخۆلەو كۆترە كێويلەو مناڵ.
 - ۔ پياوہ پچكۆلەكە.
 - ۔ جووجهٽهو رێوی.
 - ـ چۆلەكە بۆر رزگارى بوو.
- كاكه ئالان مار هات، مارى ژهنگوژار هات.
 - ـ تامی تامی گهنمهشامی
- پشكۆو شێركۆ شەريانە لەسەر دەنكى زەنگيانە.
 - . زەنگۆلە.

هەلبەستەكانىش ئەمانەي لاي خوارەوەن:

- باخ، بۆق، دراوسى، كۆترى پەپلەپى، ناومال، خووى خراپ، بۆپبۆپين، من منالم، باخى جانەوەران.

نرخاندنی ههلبهستهکانم بو ماموّستا عهبدوالرهزاق بیمار جیّهیّشت، بهو باوهرِهی وهك شاعیریّك لهم رووهوه له من شارهزاتره.

بیّینهوه سهر چیروّکهکانی(پیاوهپچکوّله)... چیروّکنووس ههونّیداوه بههاکانی (ئاشتیو هاریکاریو خوّشهویستیو ئاسایشو پاكو تهمیزیو جاکه له میّشکی منالانی کورد برویّنی و بههاکانی(شهرو پهلاماردان(العدوان)و خهراپهو کینهو بوغز) رسوابکاو نهفرمتی لیّبکهن.

ييشهكييكي بو ئهم كوّمهله جيروّكه نووسيوه، لهم پيشهكيهدا زوّر مهبهستي بووه ئاماژه بۆ ئاگادارىيەككەي نەتەوە يەكگرتووەكان بكا دەربارەي مافى مندال كە لە ٢٠ي تشرینی دووممی سالی ۱۹۵۹دا بلاوکراومتهومو بریتکیه له(۱۰)بهند، که همر ده بهندهکه يشتگيري له مافي مندال دهكا.

له روانگهی ده بهندهکانی مافی مندال ماموستا فهرهیدون عهلی ئهمین دەلْيْ:"ئيْمەي كورد ھيچى ئەوتۆمان بۆ مندالانى كورد نەكردووە كە شايانى باس بيّت و بگره قەرزاربارىشيانىن... پاشان وەك پەروەردەناسىك و مامۇستاو باوك دەست دهداته خامه که ی خدریکی دانه وهی ئهم قهرزانه دهبی به مندالانی کوردو ده لی: "دهبا له سمرمانا همل نهلمرزينو سمرى كولممكانيان خوينى تىنمزيتو سنگو بمروّكيان دانه چه كيّت و خيزه خيزى نهيهت، باپئخاوس نهبنو قاچو قوليان زامدار نهبيّت".

با له چلکدا گمرنهبن و له برساندا سکیان بهپشتیانهوه نهنووسیّتو چاویان بهقوولًا نهچیّت، با له نهزانینو نهخویّندهواری ا کویّرایکیان دانهیه تو لهوه زیاتر به قوردا نهچنه خوارهوه. با ژهنگی زورداریو ژێردهستیو بێخزمهتی لهسهر لهشو روويان بتەكێنينو رەنگو رووە راستەقىنەكەى خۆيان دەربكەوێتو ئەوسا بزانن چۆن وهك گولٌ ئەگەشپنەومو چۆن ئەدەنە قەدو بالاو تواناو داناو خزمەت گوزارئەبن.. لە چيرۆكى (بەرخۆلەو كۆترە كێويلەو منداڵ) چيرۆكنووس ھەوڵىداوە بە چەند دێرێك میّشکی مندالی کورد به بههای(ئاشتی) زاخاوبداو بههای(شهر)یش رسوابکا. کاتی که باسى دێيهكى خنجيلانه دەكا بەقەد پاڵى شاخێكەوە... فرۆكەيەك دێيەكە بۆمباباران دەكا... مندالانى دێيەكە رادەكەن و رادەكەنە ژێر درەختێك، لەوێ كۆترە كێويلەيەك بەلقىكى درەختەكەوە خۆى ماتكردبوو، واديار بو كۆترەكەش لە ترس ھەلۆيەكى دٽرمق خوّى لموێ شاردبوموه... هتد.

گومانی تیدا نییه ئهم چیروکه کورته کارتیکردنیکی ههمواری(ایجابی) کردوته سهر مندالاني كورد و واي ليّيان كردووه همميشه عهودالّي ئاشتي بن نهك(شهر).

لهم رووهوه(ماك ئەلند) دراسەتى ھۆيەكانى لايەنگىرى لاوە ئەلمانىيەكانى كردووە، له سهردهمي (هيتلهردا) بوّى دهركهوت كهوا ئهو لاوانهى دواى تهواوبووني شهرى جیهانی یهکهم له تهمهنی مندالایتی بوونه، میشکیان به جوّره ویّرْهییک زاخاو درابوو. پرپبو له هاندان بهشیّوهییکی نهستی(لاشعوری) لهسهر توّلهسهندنو پیّویستی سهرلهنوی دروستکردنهوهی ئهلمانیای بالا که دهبی ههمو دونیا ببهزیّنی. ئهم دراسهتهی لهسهر ئهو لاوانه کردبو که له سالی ۱۹۳۳دا لایهنگیری هیتلهریان دهکرد به هوی کارتیّکردنی شیعرو سرودو چیروّک و جوّری پهروهردهکردنی ئهو سهردهمهیان که لایهنگیری بیروباوهری نازیهتیان دهکرد.

ماموّستا فەرەيدون لەم رووەوە زوّر شارەزاو پسپوّربووە، بوّيە دەبينين بەھاى ئاشتى خوٚشەويستى لە زوّربەى زوّرى چيروٚكەكانى رەنگدەدەنەوە، بەتايبەتى كە چيروۆكەكانى لە بارودوٚخيٚكى زوّر سەختو دژواردا نووسيويەتىو مندالانى كورد بەراستى لە بارودوٚخى مندالانى چيروۆكى(بەرخوٚله)كەدا دەژيان.

همروهها چیرۆکنووس چیرۆکمکانی، همر همموو چیرۆکمکانی به زمانیکی سادهو بیگمرد نووسیوهو وشمکانی جگملموهی زوّر جوانن لای مندالآنی کوردیش نامونیین. لملاییکی ترهوه لمسمر زمانی بالندهو گیانلمبمر نووسیوهتموه کمواته شیّوهی(حیوار) له نیّوان مندالآن و گیانلمبمرهکان، که له تممهنی مندالیّتیدا ئممه جوانترین گونجاوترین شیّوهی نووسینی چیروّکه.

له چیرۆکی(پیاوه پچکۆلهکه)، لهم چێرۆکهدا چیرۆکنووس ههولێداوه مندالان فێری ههندێ دابو نهریت بکا وهك چۆنێتی پهڕیینهوه له شهقامهکاندا لهگهل چهسپاندنی بههای(هاریکاری) کردن لهگهل یهکتردا.

ماموّستا فهرهیدون ئهم چیروّکهی بوّ مندالآنی کورد له سالّی ۱۹۷۲دا نووسیوه، ئیّستا دوای تیّپهرپوونی زیاتر له بیست سالّ بهسهر نووسینیدا جیّگای داخه زوّربهی زوّری گهورهکان نهك مندالآن دابو نهریّتی پهرانهوهی سهر شهقامهکانیان نهك له کوردستاندا بهلّکو له گشتی عیّراقداو له شاره گهورهکانیش خستوّته پشت گویّ، ئهمهش بیّگومان هویهکانی دهگهریّتهوه بوّ جوّری پهروهردهکردنی مندال له قوتابخانهو لهناو خیّرانهکانیاندا ههروهها کارتیّکردنی روّژانهی ژینگهکهیان که تیایا دهژین.

له چیروّکی(جووجه له و ریّوی) چیروّکنووس شیّوه دهمه ته قیّی به کارهیّناوه له نیّوان جووجه له کانو دایکیاندا، ههروه ها له نیّوان جووله کانو (هیوای) خاوه ندیان و له نیّوان هیواو مام ریّوی فیّلباز. بهم شیّوه یه توانیویه تی زیاتر سهرنجی مندالان بهرهو ناوه روّکی چیروّکه که رابکی شیّو بههای (ناسایش) له می شکیان بنیژی و بایه خ به ناسایش و دهوری ناسایش بدا له پاراستنی خیّزان و کوّمه ل به تایبه تی خیّزانی کی به نارام و بی وه ک (مریشکه کونجه) و جووجه له کانی، له گهل رسواکردنی به بههای (شهر) و په لاماردان (العدوان) که له پیشه کانی مام ریّوی فیّلبازه... له گهل بایه خدان به به های (به زمیی هاتنه وه) به گیاندار و زینده وه ره کان.

له چیروٚکی(چوٚلهکهبوٚر رِزگاربو) لهم چیروٚکه چیروٚکنووس زیاتر بایهخی به بههای(بهزهیی هاتنهوه)داوه به گیانداران لهلایهن مندالانهوه لهگهل رسواکردنی بههای(پهلاماردان)و ئازاردانی گیانلهبهران... چیروٚکنووس لهم چیروٚکهیدا مندالانی کردوٚته دوو بهشهوه دوو(تاقم)، بهشیکیان که زوٚربهی مندلانن لهگهل ئهوهن فیّل له(ئاسوٚ)ی هاوریّیان بکهن که چوٚلهکهییّکی گرتبو، توند توند به دهستی دهیگوشی و ئازاری دهدا، بو نهوهی له چنگی قورتاری بکهن.

ئەمەش ئەوە رووندەكاتەوە كەوا ھەندى لە خىزانەكان بە جوانىو باشى مندالەكانىيان پەروەردە نەكردووەو بەرەللايان دەكەن بە بى چاوەدىرى كردنيان.

له چیرۆکی(کاکه ئالان مار هات، ماری ژهنگوژار هات) لهم چیرۆکهدا، چیرۆکنووس به شیّوهی دهمهتهقی لهنیّوان دوو مندالّدا، (داراو ئالان) نووسیوه، که ههردوکیان هاریکاریان لهگهل یهکتردا دهکرد بو چوونه گیان هیّلانه چوّلهکهو دهرهیّنانی جوجهلهکانیان.. کهواته ههردووکیان شهرفروّش و پهلاماردهربون.. ئهنجامهکهشیی له یهکیّ له کونه هیّلانهکان ماریّك دهدا بهدهستی ئالانهوه.. بهم جوّره چیروّکنووس ههولیداوه بههای شهرو پهلاماردان رسوابکا.

له چیروٚکی(تامی تامی گهنمه شامی) دهبینین چیروٚکنووس چهند بایهخی به چهسپاندنی بههای (پاکوتهمیزی)داوه، ئهویش به نهکرینی خواردهمهنی خواردنهوهی پیسو بی که لاک له دهرهوهی قوتابخانه و کرینیان له کوٚگای قوتابخانه، که

جگه له پاکوتهمیزی بههای هاریکهریشی تیا بهدیدهکری الهچیروکی(پشکوو شیرکو شیرکو شهریانه) دهبینین ماموستا فهرهیدون نهم چیروکهی لهسهر شیوهی(شانو) نووسیوهو کردویهتی به سی پهردهو ههولایداوه به ریگای شانوگهرییهوه رهوشتی خهرانهو دهماری شهرفروشی له میشکی مندالاندا بسریتهوهو رهوشتی چاکهو ناشتی خوازانهو هاریکاری لهنیوان هاورییانی قوتابخانه نامانج بدا.

له چیر و کی (زهنگو له)، که نهمه دوا چیر و کی پیاوه پچکو لهیه چیر و کنووس تیایدا چارهسه ری یه کی له خووه خهراپه کانی مندالی کردووه، نهویش درهنگ ههستانه له خهوی بهیانیان... لیرهدا چاومان به دهمه ته فی ده که وی له نیوان (کاروان)و نهو زهنگو لهی باو کی بوی داینابو بهیانیان له خهوی هه لده ساند... واته حیواری نیوان کاروان و بی گیانیک.. که زهنگو له که ده ده ده بینین چون ماموستا فه رهیدوون چونه ناخی زانستی په روه رده و ده روونناسی یه وه به تایبه تی له قوناغه کانی مندالی تیدا.

له بهشی دووهمی چیروکهکانی بو مندالانی کورد ماموّستا فهرهیدوون له زنجیرهکانی(۱، ۲، ٤، ۵)دا، وهزارهتی پهروهردهو کاروباری ژووروو- بهریّوهبهریّتیی گشتی خویّندنی کوردی- بهشی هوّی فیّرکردن ئهم چیروکانهی بو له چاپداوهو بلاویکردوّتهوه:

لهم چیر و کانه دا چیر و کنووس دووباره ی ههونی چهسپاندنی به هاکانی هاریکاری و پاکوتهمیزی و ناشت بوونه وه... هتد). نهم چوار زنجیره یه به وینه ی پهنگاو پهنگاو پهناندراونه ته وه سرنجی مندال پاده کیشن و زهوق و له زهتی خویندنه وهیان لا پهیداده کا جگه له زاخاودانی میشکیان به و به هایانه ی لهسه رهوه ناما ژهمان بو کردووه... ههر چهنده چیر و کی (گهنمه شامی) ههمان چیر و کی (تامی تامی گهنمه شامی) کومه له چیر و کهکانی پیاوه پچکو لهیه، به لام ههندی گورانکاری تیاداکردووه سه ره پای جوانی و نایابی چاپکردنه که ی و رازاندنه وه یه کومه لی و ینه ی پهنگاو پهنگ و نایاب.

چیرۆکی پیرێکی ریش درێژبوو لهبهر ئهوهی وهرگێڕاوه ههڵمنهسهنگاند، چونکه چیرۆکهکه، چیرۆکی مامۆستا فهرهیدوون نییه.. جه لهم چیرۆکانهی که چاپکراون و بلاوبوونهتهوه مامۆستا فهرهیدوون کۆمهڵێ ههڵبهست و چیرۆکی تری ههیه بۆ

مندالانی کورد که بهداخهوه تائیستا رووناکیان نهدییوهو چاپ نهکراونو ههر بهدهست خمت ماوهنهتهوه، لهو چیروکانهی من چاوم پیّیان کهوتووه نهمانهی لای خوارهوهن:

۱ـ بۆچى كوندەبوو نابريت بۆ سەيران. ۱/۱/؟

۲. دهرزهنی رزگاری ۱۹۸٤/۸/۲۰

۳. دوو جوّر تمیاره ۱۹۸۳/۵/۱۵

ئه گهلاريزانو فيسقهگوله ١٩٨٢/٥/٢٦

۵ باخهوان ۱۹۷۸/۱۲/۱۲

٦ـ رەسمكردن- ئەمە دێيەكەى خۆمانە ١٩٧٨/٩/٢٦

۷ـ چۆلەكەو كرمەسوورە ۱۹۸۰/۳/۲

٨ نا... نا.. نابين به لم ١٩٨١/١/٨

٩ـ سهعاته گوڵ ١٩٧٨/١٢/١

۱۰ يەرۋىن ۲۹۸۰/۸/۲٦

۱۱ـ دارگوێز نافهوتێت ۱۹۸۰/٤/۱۹

۱۲ بۆمبا ۱۹۷۹/۱/۱۳

۱۳۔ یوله کوتریکی مالی -شانوگهری

۱۶ـ همر دمگمرێينموم ۱۹۷۸/۳/۱۸

۱۵ـ چار ههر ئهوهیه ۱۹۷۸/۱۱/۱۸

١٦ـ چۆلەكە ١٩٨٠/١١/٧

۱۷ـ وێژدانی منداڵێك ۱۹۸۱/۷/۲۸

ئهم چیروّکانهی که چاپ نهکراون زوّربهی زوّریان چیروّکی سیاسین و بارودوّخی کوردستانی دوای سالانی ۱۹۷۰ی به زمقی پیّوهدیارهو بههاکانی پهلاماردان و شهرو زوّله و زوّر رسوادهکهن. ئومیّدهوارین له زروفیّکی لهباردا له چاقبدریّن و بگهنه دهست مندالانی کورد.

هەلبەستى مندالان لاى فەرەيدوون عەلى ئەمين

عبدالرزاق بيمار

ماموستا فهرهیدوون عهلی ئهمین یهکیکه له نووسهره پیشپرهوهکانی ئهدهبیاتی مندالآن (۱) . زوربهی بایهخی ئهدهبیانهی خوی بو جیهانی مندالان تهرخانکردووه، ئهم کارهشی ههر له ئهنجامی ئارهزوویهکی سهرپیییدا نهکردووه، بهلکو به دلگهرمیو خوشهویستییهوه له پوووی بههرهداریو شارهزایییهوه چووهته ناو ئهم جیهانهوه بینگومان خوی نووسهربوو، له دوادوای سالانی پهنجاکانهوه بهرههمی کهم تا زوری همبوو، له لایهکی ترهوه چونکه ماموستای قوتابخانهی سهرهتایی بوو له نزیکهوه شارهزای جیهانی مندالان بوو، سهرهپای خویندنهوهو موتالاکردنیشی پاشان بهشی پهروهردهو دهروونناسی له زانکوی(مستنصریه) تهواوکرد ماوهریهکیش سهرپهرشتی پهروهردهی بوو، ههروهها له بهشی بهرنامهو کتیبی بهپیوهبهریتی خویندنی کوردی له بهغدا کاریکرد که ههنسوکهوتی لهگهل بابهته پهروهردهییو ئهدهبیهکانی کتیبی له بهغدا کاریکرد که ههنسوکهوتی لهگهل بابهته پهروهردهییو ئهدهبیهکانی کتیبی

هەلبەستەكانى مامۆستا فەرەپدون بەگشتى لەلايەن پەروەردەو پەسندنو بابەتەكانيان ئەو بابەتانەن كە بۆ مندالان بەتايبەتى قوتابيانى قۆناغى سەرەتايى دەست دەدەن.

ئهمانه بهگشتی نرخه جوانهکانی کوّمه لایه تی دووپاتده که نهوه، لهم رووهوه رهوشت و خووی جوان، جوانی ناسی، خوّشهویستی، هاوکاری، پاکوخاویّنی، کارکردن و چالاگی ههولدان بو خویّندن، ئه نجا خوّشهویستیی نیشتمان و نهته و به ناوات گرتنی ژیانی

بروانه گوفاری بهیانی ژماره(۱۲۹). ئهمه بهشیکی وتارهکهیه دوای کهمی دهستکاری و لابردنی بهشی هه نسهنگاندنی چیروّك و زیادکردنی چهند لاپهرمیهك دهربارهی نامیلکهی(کارژوّله)و هه نبهسته بلاونه کراوهکانی ماموّستا فهرهیدوون، لهسهر داخوازیی ماموّستا د. عبدالستار لیْرهدا بلاوکرایهوه.

سەربەستى پر لە بەختيارىو ئاشتى بۆ كوردستانو دوژمنايەتىى كردنى شەرو دەستدريْژىو لاسارىو تاد... بەروونو رەوانى لە چوارچيّوەى ھەئبەستەكاندا خودەنويّنن.

لهلایهن هه لبژاردنی کیش و داپشتن و جی کردنه وهی وشهی جوان و ناسك و پستهی ساده و چروپره وه، له پر وژگاری خویاندا نموونه یه کی دیار و گهشاوه بوون.. له و بروایه دام مندالان و پابه رانی مندالانیش ج باوك و ج ماموستا په سندیان کردوون. ئه وه تا چه نه هه لبه ستیکی له کتیبه کانی قوتابخانه دا ده خویندرین و ههندیکیشیان مندالان له به ریان ده که در زده یانخویننه وه (۱)

ماموستا فهرهیدون کوّمهنی ههنبهستی بو مندالان داناوهو زوّربهشیان بلاوکراونهتهوه، وهکو خوّی نووسیویهتی چهند شیعریّکی له نامیلکهی(پالهوانی دواروّژ)دا بلاوکردوهتهوه که سائی ۱۹۵۹ لهگهن ماموستا عومهر عهبدولرهحیمدا پیّکهوه دهریانکردووه.. پاشان چوار پینجیّکی نهم شیعرانهو چهند شیعریّکی دیکهی له نامیلکهی(کارژوّله ۱۹۷۲)دا بلاوکردووتهوه، ههر ههمان سال له نامیلکهی(پیاوه بچکولهکه)دا ده پارچه ههنبهستی بلاوکردوتهوه.. ههشت پارچه شیعریشی له پاش بهجی ماوه. حهزدهکهم وهکو خوینهریّکی تامهزروی نهدهبیاتی مندالان نهو بهرههمانه بهجی ماوه. حفردهکهم وهکو خوینهریّکی تامهزروی نهدهبیاتی مندالان نهو بهرههمانه ههنسهنی سهر پیّییانهی خوّم دهربیرم.

كارژۆلە

ئهم نامیلکهیه ۱۳ پارچه هه نبهستو ۱۳ وینهی رهنگینی دهستکردی بهدیع بابه جانی تیدایه. هه نبهسته کان له دلیکی به جوشی خوشه ویستیی دوو شت، یه کهم مندال و دووهم کوردستان وه کو کانی هه نقولیون. به رای من یه که نیشانه ی سهر که و تنیان کورت بری و چروپرییه، له ۲ دیر تا ۷ دیر شیعرن و ههر یه که نه ۳۰ تا ۵۰ و شه زیاتر نییه.

آ ومکو شاهیدیّك خوّم له رانیه گویّم له کچوّلّهیهکی خزممان بوو کهبه یهك بین و بهناواز ههنّبهستی(مالّهکهمان خاویّنه)ی دهخویّنددوه، همروهکو بهستهیهك یان هوّنراوهیهکی یاریی مندالانهو ههرگیز بوّ ئهوه نهدومی دهیلّی شیعری ماموّستا فهرهیدوون بیّت، همتا دواتر سهیرم کرد بوّ درکهوت.

گشتی به کیشی به ناههنگی خوّمالی ۷ برگهیی ۸ برگهیی(تهنیا یهکیّکیان نهبیّت که کیّشی دهبرگهییییه) دهلیّی سروودیّکن نامادهن له لیّوی ناسکی مندالانهوه دنیا پرکهن له جوولهو ترپهو ناواز.

شویننهواری زور له خوکردنو جوینهوهو دریژهپیدانی ناپیویستیان پیوه دیارنییه، چونکه زادهی سوزیکی راستگویانهو ههستیکی ناسکی رومانتیکی شاعیریکی کوردن، کوردیک که مهسهله دیرینهکهی نیشتمانهکهی بووهته تابلویهکی خهمو خهیال و ناوات چوارچیوهی دهروونی پرکردوهتهوه.

بابهتهکانی ئهم هه نبهستانه له دهوری دوو تهوهرهدا دهخولیننهوه، یهکهم ئهوهی له ژینگهی مندانی کورددا زورتر دیاره، که ئهمهش شته سهرند راکیشهکانی سروشتی کوردستان دهگرینتهوه، وهکو هه نبهستی (سموّره- لهٔ) که ویّنهی ئهم گیانداره بزیّوه بو مندال دهنه خشیّنتی پیّی دهلیّ: سموّره گیانلهبهریّکی وریاو دارهوانهو بو زستان گویّز ههلاهگریّ.

له هه نبه ستى (كارژونه) دا ديمه نيكى ژيانى لادى دهگيرينه وه، نه لايه كى تريشه وه، خوشويستن و هوگريى مندالان بهم گيانله به مانيانه ده چه سپينى. ئه گهرچى نه مزانى بوچى رهوشتى به دى وه كو فيلبازى و قه پال و گازگرتنى داوه ته پال سموره و كاريله به كاتيكدا به رجه سته كردنى ئه م لايه نه هه دوو هه نبه سته كه دا به پاى من ربه رى كردنيكى باش نىيه بو مندالان، چونكه له جياتى هوگرى و خوشه ويستى رهنگه له ناهه ستياندا (لاشعور) رهنگدانه وه يه كى ناهه موار به رامبه ر به مدوو گيانله به ره دو و گيانله به ره دو به سپي

له ههنبهستی(پهپووله)دا، سهرباری وینهکیشانی دیمهنی جوانی پهپوو له کهئهویش دانیشتووی چیایه، کردهوهی چاکی پهپووله که پوسته چیتی ناو گولانه پی نیشانی مندالان دهدا، لهبهرئهوه که چاکهکهریکی بی دهنگه بویه خوشماندهوی.

تۆ پۆستەچى گولانى نامەبەرى دلانى بۆيە خۆشەويستمانى دموونەى مەبەستانى

بهلام خۆزگه جۆرى كردەوه چاكهكهى پهپوولهى زياتر پوونبكردايهتهوه كه گواستنهوهى ههلالهو شيلهى گولانه، كه دەبيته هۆى پيتين كردنو وەبهرهينانى دارو شينايى. واته تهنيا به پستهى(پۆستهچى ناو گولان) مانا بۆ مندالان زۆر روون ناىتهوه.

هەلبەستى(بەھار) دىمەنى شوانى لادى و گولى شاخ پىشان دەداتو جوانىي بەھار بە خۆشەويستىي كوردستانەوە دەبەستى.

ههرچی هه نبهستی (کویستان) م نهوه ناوردانه وه یه حوانه له جوّره ژیانیکی کومه نی کورده واری. ژینی نهوانه ی مهرو مالات به خیّوده که ن هاوینان ناژه نه کانیان دهبه نه سهر چیا به رزه فیّنکه کان که نه وه روگای سروشتکردی نایه و هم و هرزه دا نهبن که پرو ناو رهشماندا ژین به سهرده به ن. کویستانیش که به شیّکه نه نیشتمان بویه لای شاعی خوّشه ویسته.

(له دهشتاییو له کویستان وهك بهههشته کوردستان) له ههلبهستی(بهسته)دا خوشهویستیی نیشتمان بهستهی سهر زاری شاعیره که بو مندالانی دهخویننی بو نهوهی خوشویستنی نهتهوه نامادهیی خوبهخت کردنیان له دل و میشکدا بچهسبیننی.

بهستهیهکم لهسهر دهمه پر له ناههنگو زهمزهمه ناوازی شمشائی شوانه خورهی قهلبهزهی کویستانه گویم لخبگره وا بوّت نهاییّم کوردم بو کورد سهر دائهنیّم

له تهوهرهی دووهمدا ئهو هه لبه ستانه دهبینین که نرخه جوانه کانی کومه لایه تی و یه یه وهرده یی دووپاتده که نموه، مندالانی کورد خانده دهن بو خویندن (ل کوره کوردم) و به شهوهه وه بخوینن و له قوتابخانه دا پاك و خاوینی فیرببن (ل ۱۱ دو کانی قوتابخانه)، دوای خویندیش به تایبه تی له لادیدا مندالان ئیش بکه نو بارمه تی دایك و باوکیان بده ن.

(ل ٩ خوێندنو ئيش كردن).

ههر لهم دهرگایهوه رِیّنویّنی قوتابیان دهکات بوّ دهرس رهوانکردنو یاریکردنی خوّش(ل۷ — میوان) ههروهها له ههندیّ خوو رهوشتی بهدی وهکو زوّرخوّریو

چێێسی(نهوسن - ل ۱۳)و کردهی لاسارانه(چهقهوهسو - ل ۱۶) وریایان دهکاتهوه بوّ ئهوهی لیّی به دووربن.

پياوه بچكۆلە:

ئهو هه نبه ستانه ی لهم نامیلکهیهدان به گشتی نرخه جوانه کانی کو مه نامیلیه نامانجگر تووه؛ وه کو خوشه ویستیی نیوان ئه ندامانی خیزان و راگرتنی پاکژیی له ش و ژینگه و ریزگرتنی ده رو دراوسی به شیوهیه کی گشتی له هه ست و سوزی مندالانه وه نزیکن، ئاژه ن و گیاندارانی ده وروبه ری مندالان ده که نه بابه تی خون هم روه ها خوشویستنی گیانله به ران و به زه یی پیدا هاتنه وهیان فیری مندالان ده کهن، همند نیکیشیان چوار چیوه کی ناگاداری و زانیارییان فره وانترده کهن.

له هه للبهستی (باخ) دا ل ۳۹ سه ستی گیانله به رخوّویستن و جوانی ناسی پیشان مندالان ده دات و فیّریان ده کات که له باخی ناو مالدا کاربکه ن.

ههنگی باخ ناوروژێنم پهپووله ناتورێنم باخهوانێکم بو خوم خوم خوم باخهوانێکم بو خوم

ههرچی ههلبهستی(بوق)ه ل۰۶ ئهوه بو قوناغی یهکهمی مندالی له ۳ تا ۵ ساله دهست دهدات، لهم قوناغی زووهدا ئهو بووکلانهی مندال یارییان پی دهکات، ئهو کهلوپهلانهی بهکاریان دههینی و ئهو گیانلهبهرانهی له نزیکیهوه ده ژین کهلینیک له جیهانهکهی داگیردهکهن. بوقیش وهکو(کوتری پهرپهپیو چولهکهبور، جووجهلهو ریّوی، بهرخوله) لهو گیانلهبهرانهیه که سهرنجی مندال رادهکیشیت. کیشی حهوت برگهیی ئهم ههلبهسته کیشی گورانییه فولکلورییهکانی کوردهدارییه، ترپهو دهنگی وشهکان، بهتایبهتی دووبارهبوونهوهی وشهگهلی: بوق، قورباقه، قیرهقیرو دهنگی قهبهی قاف لهمانهو له وشهی لاقو زهقدا، وهکو گورانیی مندالانی گهرهك، مندال به ناسانی دیتهبهری دهیلیتهوهو ترپهی مؤسیقاکهو دووبارهکردنهوه که دهستهبهری ئهم کارهن و مندال لهو تهمهنماد زوّر گوی به مانای ناوهروک نادات ای بوقیش سهرزل و چاوزهق

[ً] الاتجاهات الجديده في يقافه الاگفال، النادي اليقافي العربي/ بيروت، ل ٨١.

نەبىنتو سەرى درىزگۆلەو بارىكو چاو دەرپۆقىو بىنت، ئەو(واتا منداللەكە) ھەر بەدەم ئاوازەوە دەلىن:

> قي قي قوربااقه بؤقى سەرزل چوار لاقه بۆق بۆق، بۆقىلە سك سپى، چاو زەقىلە

هه نبه ستی دراوسی (ل ۱۱) ناومال (ل ۲۲) خووی خراب (ل ۱۱) بریتین له ناموّژگاریکردن و پیشاندانی ههندی کارو کرده وه خراب و داواکردنی وازلی هینانیان و گشتیان نرخی به رزی ردوشتی کومه لایه تی دهنوینن. له هه نبه ستی (دراوسی) دا ئه وه کامه تاکو ردوشت پیشاندانه که نه بیته فه رمان و ناموّژگارییه کان باس ده کات:

هوتابىيەكانى ومستان

دوێنێ مامۆستا عوسمان

قەدرى دراوسىٰ بگرن

ئامۆژگارى دەكردن

ئهمانه زیاتر رووتیکردنو هونینهوهو قافیهدارکردنی رستهی ئاموژگارین.... خهیال و وینهی شیعری وایان تیدا نییه که ههست و سوزی مندالان ببزوینن.

یه کیّك لهو بابه تانه ی که شایانی جیهانی مندالآنه، بابه تی وهرزشه، هه نبه ستی (بوّربوّریّن) نموونه یه کی یاریکردنی به کوّمه نی مندالآنه و هاندانی پیشبرکیّیه نه غاردان.

شیعرهکه وهکو گورو تاوی غاردان پر له ههراو بزوتنهوهیهو به چهند ئامرازیکی ریزمانی جوولهو هاندانی زورجوان دهربریوه، وهکو:

- . (با) بزائم کی به گوره؟
 - ـ (دمى) هەراكەن!
- ـ (همر) كمس ئاماده راوهستيّ.
- ـ (ئەوا) ئەلنىم يەك ... دوو.. سى.
- ـ (وا) ئاسۆ كەوتە پيش ھەموان.
 - ۔ (ئەي) ئافەرين!

ئەمانە بەلگەى ھونەرى زمان بەكارھێنانو چوونە ناو كۆرى ئەدەبيانى مندالانى فەرەيدون پيشان دەدەن. ههر لهم بابهته شیاوهش بابهتی هه نبهستی (باخی جانه وهران)ه که چوارچیّوه ی زانیاریی مندالان فراوانتر ده کات و خهیانیان بو لای ئه و گیانله به رانه ده باخی گیانله به راندا ههیه.. ئهم جوّره باخهش له ژینگهی کورده واریدا نییه.

كاك فەرەيدون بەگشتى لە ھەلبەستو لە چېرۆكەكانىشىدا ژينگەى كوردەوارىى رەچاوكردووە، بەتايبەتى ژينگەى لادى كۆلانەى گەرەكە كۆنەكان. زۆر دىمەن ھەيە لەوانەيە لە دوارۆژنىكى كورتدا نەمىنن.

له هه لبهستيّكدا(ل ٤٦) ده ليّ:

ئێسك سووكم، كارئاسكم پهپوولهو بولبولي باخم من منالّم، دلّ ناسکم سویّسکهو بارهکهوی شاخم

ئهم جوّره هوّنینهوهیه سهردهمیّك له کوردهواریدا باوبوو، شاعیران دههاتن به زمانی مندالانهوه شیعریان دادهناو گوایا خوّیان دهخسته قالبی ههستوسوّزو لهشولاری مندالانهوه، دیاره نهمانه ههستو سوّزی شاعیرهکه نهك مندالان دهردهبرن، دهنا مندال بهخوّی نالیّ: دل ناسكو کارئاسكو پهپوولهو بولبول. ئیدی دوای نهم دوو دیّره ژینگهی کوّمهلی کوردهواریی(بهتایبهتی لای خهلکی لادیّو ههژاران) جاران دهردهخات که زوّر پیّویست بوو قوتابی روو له باوکی بکات:

پیّم بخویّنن، فیّرم بکهن پهرومردهم کهن، تیّرم بکهن نهخوّش کهوتم دهرمانم کهن فیّری رهوشتی جوانم کهن

نهك ههستوسۆزى مندالهكه ناگهیهنی، بهلكو به زمانی مندالهكهوه ئامۆژگاریی خاوهن مندالان دهكات.

هملبهستی(باوك) ل۳۸ دەمەتەقىيدەكە لە نىنوان باوكو كوردا، ھەر يەكە خۆشەويستى خۆى بۆ ئەوى دى دىارىدەكات. وشەو دەربرينو رستەكان باوو ناسكنو لە تىگەيشتنى مندال بەرەو ژوورترنىن، ئەگەرچى ھەندى دارشتەى مەجازى قورسىشى تىدايە، باوك دەلى: كورم من تۆم زۆر خۆش دەوى

قەزات لە مالى من كەوى

دێڕی دووهم رهنگ بێ بوٚ خوێنهرو گوێگر که مندالانن روون نهبێتو پێویست بهوه بکات ماموٚستا بوٚیان روون بکاتهوه، ئهگهرچی ئهمه ئیدیهمێیکی زمانی کوردییهو وهکو قسمی نهسته ق گوتراوه و بهسهر زمانی نهوه یپێش ئێستاوه بووه، بهلام نهو کهم دهبیسترێ. جاران یهکێك که دوعای چاکهی بوٚ مندالان بکردایه دهیگوت:

- ـ دهى قوربانه. قوربانى كوربم.
 - ۔ قوربانی چاوت بم
 - ـ له كاكته.
 - ـ له جاوى منت كهوێ.
- ـ به لاگيرت بم. قهزات له من كهوي.
 - ـ له دەورت گەريم.

وشهی(قهزا) ئهمرو نامو حیسابهو کهمتر بهکاردیّت. وهختی خوّی ئهم وشهیه هاوتای(بهلا) بهکاردههاتو دهگوتران خوایه له قهزاو بهلا به دووربن. قهزاکه مهبهست چارهنووسی خوایییه له قهزاو قهدهرهوه هاتووه. رسته نهستهقهکهش که دهلّی: قهزات له مالّی من کهوی) مانای وایه بهلاو کارهساتی خراب له باتی تو بو من بیّ با تووشی مالاّو سامانی من بیّت.

هونهریکی باشی نهم هه لبهسته لهوهدایه که کورته و دریژدانهدهمی تیدا نییه. نه و دارشته مهجازانه ش وه کو: "تو گورانیی سهر زمانی، تو چرای ناو مالو تو بالمی" له هه لبهست و گورانی و هسهی ناو کومه لا باوه و لهوانه یه مندال به ناسانی وهریگریت. لهم هه لبهسته دا شاعیر هه ولیداوه نه گهر لهبه رگیریی پاشبه ند نهبیت (نهویش جاروبار) و شه ی نزیك له تیگهیشتن و به کارهینانی پوژانه ی مندالان به کاربهینی. شیعره کانیش کورتن، له شیوه ی دهمه ته قی دان و هه ولیداوه به کهمترین و شه مهبهستی ناوه پوك دابریژیت. کیشی هه لبهسته کانیش کیشی خومالی یه کهم برگه و برووتو و و به زهر دهم دهم کاره و برد و دمه دهم کاره و برد و درد ده که کیشی هه لبه ستی یاری و مهته لوکی مندالانه.

پيريکي ريش دريژبوو:

لهم نامیلکهیهدا چوار هه نبهستی تیدایه که له ئینگلیزییهوه وهری گیراونهته سهر کوردی و سانی ۱۹۸۵ بلاوی کردوهتهوه. بهراستی هه نبراردن و وهرگیرانی هونراوه و بلاوکردنهوهی نهم جوره هه نبهستانه، هه نگاویکی پیشکه و تووتری فه رهیدون ده نوینن و وا دیاره ئاسوی روانینه هه نبه ستی مندالان و تیگهیشتنی بنه ما هونه رییه کانی فراوانتر بوده.

نووسمری شارهزای ئهدهبیاتی مندالآن(خومیسکی) دهربارهی شیعری مندالآن دهلی:"مندالآن خهیالیّکی بالگرتوو و بیری زوّری بهرجهستهیان ههیه، ئهوان کهیفیان به ههلبهستی قوول به ههلبهستانه نایه که دهنگوباس دهگیرنهوه، بهلکو کهیفیان به ههلبهستی قوول دیّت. ئهم جوّره ههلبهستهش دهبی دارشتن چاكو تهرو برو پر له ویّنهی شیعری و ناوهروّك داهیّنهرانه بیّت. ههلبهست کهشتیهك نییه(بهنموونه) ئاموّژگارییهکانی پیّشرهوانی(طلائع)ی پی بگویّزریّتهوه! بهلکو کاریّکی هونهرییه، قسه لهگهل ژیریو شعوردهکات."

ئهم هه نبهسته وهرگیراوانهش پرشن له خهیانی گهشو بیری وردو دیمهنی جوان جوان، بابهته کانیان به لای پیکهنینو گانته و گهپدا ده شکینه وه، چونکه مندان، به سروشت، حهز له دیمهنی سهیری پیکهنیناوی ده کات. له راستیشدا نابی ههموو بابهته کانی ئهده بیاتی مندالان چهه نبه سهیری چیرق و چیرق و چیرق و شانویی ههمووی هه نویستی به راستیی رووگرژو مون و ئهرکزانی و فهرمانبه ری باوردانه وهی دوور له سهیرو پیکهنین بنوینن، چونکه نهم هه نویستانه له گه ن جیهانی مندالاندا ناگونجین. پیویسته که سایه تیی مندالان به نهرمونیانی و رووخوشی سنگ فراوانی نه که به گرژی و ره فوی به به نه ده مونیانی و به نه ده مونیانی ده ده مان رابه پینین.

۱ـ پیریّکی ریش و دریّر بهدهست ردیّنه دریّرهکهیهوه داماوه. نازانی چی بکات؟
 چونکه کوّمهالیّك بالدار هیّلانهیان لهناو ریشهکهیدا کردووه؟

أ ثقافة الاطفال، وزارة الثقافة و الاعلام، العراق، كتاب ١ -١٩٨٩

۲ـ مندالێڮم سێبهرهکهی خوّی دهدوێنێ، تا پێکهوه سهمابکهنو بازبدهن، لهبهر ئاگری ئاگردان لهسهر دیوارێك وێنه بنهخشێنێ ئهو چی بکا، سێبهرهکهی لاسایی بکاتهوه.

۳ـ ههروهها هه لبهستی (سابوونی لاسار)، که له گهرماوخانه دا مندال دهستی بو دهبات، له دهستی رادهکات و هه لده خلیسکی. ده لینی چاوشارکینی لهگهل دهکات.

سابونهکه فیّلی نی دهکاتو له بنکی تهشته ئاودا خوّی دهشاریّتهوه، به لاّم نازانیّ، روّژ به روّژ تهنکتردهبیّ!

٤ لهشیعری(تهنیا یهك دایك)دا شاعیر خهیائی مندال به زهویو ئاسمانو باخو دهریادا دهگیری، سهدان شتی جوانو خوشهویستی پیشان دهدات؛ سهدان ئهستیره، گویچکه ماسی، چولهکه، بهرخوله، شهونم، ههنگ، سیپهرهو پهپووله.. ئهمانه به سهدانو ههزارانن. بهلام یهك شت ههیهو له ههموو شت خوشهویست تره ئهویش دایکه!

ومرگیْر همونیداوه نه ومرگیْراندا شویننهواری زمانی بیانی لابهریّتو به کوردییهکی رموانو به کیشی خومانی بیانکاته ههنبهستی کوردی. نهو بروایهدام ههنبژاردنو بلاوکردنهوهی ئهم ههنبهستانه ری نیشاندانی ههنگاوی بهرهو پیّشتره نه ریّی بهرههم هینانی ههنبهستی جوانو هونهری بو مندالان.

ھەشت ھەلبەستى گەلالە:

له ناو کاغهزو نووسراوهکانی ماموّستا فهرهیدوندا گهوّلهی ههست پارچه شیعرم بهرچاوکهوت که گشتیان له ریّجکهی ناوهروّكو شیّوهی ههلبهسته بلاوکراوهکانی دهرناچن. تهنانهت ناونیشانهکانیشیان وهکو(بههار، بولبول، کارئاسك، ههنگ)ه که ئهمانه پیّوهندی خوّشهویستی نیّوانی مندالاو گیانلهبهرانی دهوربهری پتهودهکهنو ههستی هوّگری و بهزهییی مروّفانهی لا گهشه پیّدهکهن.

هه لبهستی (کوره کوردم، لهدایك بوونی شیعریّك، ههنگ) خوشهویستیی نیشتمان دووپاتده که نهوه. نهوه تا له هه لبهستی (لهدایك بوونی شیعریّك) دا شیعر ده کا به دهرمان بو دهردی نیشتمان و به شداریی دهرده سهری و ناگزووری ژینی مندالانی پی دهکات.

له هه لابه ستی (هه نگ)یشدا سه رباری دووپاتکردنه وه ی دوّستایه تیی نیّوان مندال و ئه و زینده وه ره چاکه ی هه نگوینی شیرین به مندال ده دات، شیعره که داوای که ش و هموایه کی پر له خوّشی و ئاشتی ده کات بو هه نگوکه و ریّ نادات هه نگه که زیزبکه ن و شانه ی لی برووخیّنن.

چلهی ماموّستا فهرهیدوون سلیّمانی روّژی ۱۹۹۲/۱/۲

هو بابهتانهی له چلهی ماموّستادا له سلیّمانی خویّندرانهوه، یاخود بوّ چلهکهی نوسراون



برای خوشهویستم کاك شیروان/ بهریز

سلاويكي گهرم

زوّر بهداخهوه، بیستم که کاك فهرهیدوون/ عهمری خوای کردووهو تهمهنی دریّرْی بو ئیّوهو منالّهکانی و کهسوکاری بهجیّ هیّشتووه.

پر بهدل هاوبهشی خهمتانم: هیوادارم خوای گهوره نیشته جیّی بهههشتی نهمری بکات و بهئیّوهش سهبووری بدات و لهههموو قهزا و بهلاّیهك بتان پاریّزیّت.

زۆریش بهداخهوه که ناتوانم بیّمه تهعزیهکه، بوّیه هیوادارم لوتف بکهن له جیاتی بهنده سهرهخوّشیی له مادامیی و منالهکانی و کهسوکارتان بکهن و همر خوّشبن و خوّتان خوّشبن و همر بژین بو

برای دلسۆزتان مام جەلال ۱۹۹۱/۱۱/۲۷

لهجلهى قهلهميكي كهلدا

شێركۆ بێكەس

من خوّم نايلێم(گوٚيژه) ئەڵێ:

ئهمه چلهی کوچی بازیکی پهرووبال سپیی بهرزهفری به چریکهی نیّو میّرووی همتاو و سیّبهرمه. من خوّم نایلیّم(ئهزمر) ئهلّی: ئهمه چلهی سمفهری گهواله ههوریّکی عاشقی بهندهن و دهوهن و رووهزی و رووهزی سهر منه.

عاشقيّ، سهودا سهريّ، شهيدايهك

كه همر لمجاوكردنهوهي وشميموه

له فامكردنهوهي قهلهمي هزر و هوشيهوه

ناویزانی گهردنی بهرزی زمانه شیرینهکهی کوردی و

بالای خۆرەتاوی ئەم كوردستانە چاو سەوزە شۆخ و شەنگەبووە.

من خوّم نايليّم، گردى مامهياره ئەلىّ:

ئەم سوارەمان سوارێکی قرْرەشی مل کەڵی ئاوەزەنگی تەقێنی بەركاوى ھۆرەى كوردايەتى بووە.

ئەستىرە نەوەيەكى بەجريوەي دارەكەي(ئەلياسە قوجه)يە،

ئه و بابیره گهورهیهی که له قه لاچوالانی دوانزه سواره و ههواری

جواميّرانهوه، لهگهلّ يهكهم كارواني بهريّكهوتوودا هات و

ئەويش بەردىكى بناغەى ئەم شارى داستانەى دانا.

تانجەرۆى خۆشەويستى ناليى

تانجهروی فرمیسکی دریژی ئهم مهلبهنده سهرومل قرمزییه ئهلینت و من نالیم: ئهمه چلهی ئهو کوره زرنگ و

مهردهیه که له لانکهی شیعره نازاکانی کاکه فایهقیا، فایهق

بیکهسی ناموزا و ماموستادا چاوی بههرهی پشکووت و بو یهکهم جار له ناگردانی هونراوه بهکلپهکهی(ئهی وهتهن)ی نهوهوه ناگری کوردایهتی بهربووهگیانی و رایچلهکان و ههژاندی و دواترکردی به چراخانی نیو شهوی تاریك و نووتهك و چاو چاو نهبینی نهم ریوبانه بهژهنگ و ژار و تهمتوومان و تووناوتوونهی کوردستان سووتانی و کردی به مومی کافوریی سهرگاشه بهردهکانی سیوهیل و بهگول نهستیرهی کاکولی دار و درهختی ئالان و به شاهویهکی ناسمانی نهرخهوانیی ماوهت.

من خوّم نایگیّرمهوه — پیرهمهگرون — ی مووقهدهس نهیگیّرییّتهوه و نه نهیگیّرییّتهوه و نهر نهیگیّرییّتهوه و نهر نهیگیّرییّته و پل شیرینهم، نهم دارقهزوانه رهنگ پیرقزهییهی دهروونم، نهم رنهم دارقهزوانه رهنگ پیرقزهییهی دهروونم، نهم رنووه بهفرهی سهرشان و ملم، ههر له مندالیّیهوه، قسهی داناری له گول ههناری بهژن سووری گوی جوّگهی دامیّنی من نه چوو. بالای زیرهکیی نهم جگهرگوشه ئازیزهم له بالای تهمهن و لهشی ههلکشاوتربوو. نهو وهختهی پیّی نایه گونجاری ههرزهکارییهوه

ئەتوت: گول خەندەرانىڭكى بەدەم باوەى، لىۆ بەخەندەى، زيويىنى بن بنارمە، ئەتوت: گولەبەرۆژەيەكى دلدارى خۆرە. ئەتوت:

جوانوویهکی چوارپهل سپیی بزوزی پیدهشتی نیو گیان و روّحی شارهزوورمه.

سالانه لهگهل یهکهمین تلهتلی بلیسهکهی نهوروز و سهرههلگهرانی گولالهدا سهرههلدانی یهکهمین چله نیرگز و سوورههلگهرانی گولالهدا ئهمیش بیری گهشتر و کوانووی سنگی بهتیف وتاوتر و میرگی تهمهنی بون خوشترئهبوو.

کاتێکیش بووه ماموّستا و لهبهر تهختهی رهشدا راوهستاو کلّو تهباشیر بهدهستی چهپهوه و بهنێوان ریزه کورسیهکانی پوّلدا

كەوتە ھاتوچۆ ئەمبينى:

چاوهکانی دووئهستیرکی زیرهکی و وشیاریی بوون و وهك شهپوّلی بمر همتاو شموقیان ئمدایموه.

"پیرهمهگرون درێژه بهقسهکانی خوّی ئهداو ئهڵێ"

ئهم ههر ماموّستاى وانه ئاساييهكانى نيّو قوتابخانه نهبوو.

بەلكوو مامۆستاى ئەو وانە نەھينىيانەش بوو كە لەنەوەكانى

كورد قەدەغەكرابوون، ئەم دەمامكە ساختەكانى دائەمالى و

رووی راستهقینهی من و شاهوّ و ئارارات و گومی وان و

باخهكاني قاميشلي ئهخستهوه بيش چاواني كوروكالاني.

لهیهك كاتدا بهخوّشهویستیی مههاباد و كهركوك و دیاربهكر گولبارانی نهكردن.

من خوم نايليّم و ئەستيرەى سيوەيل ئەيگيريّتەوە و ئەلىّ:

ئەوكاتەي نووكى قەلەمىشى لە رووناكيى بىر و ھۆشدا

كەوتە چينەو وشەكانىشى كەوتنە قاسبە قاسپ، ئەم

كەويْكى دەنگ خۆشى لاپاٽى لاپەرەكانى رۆژنامەي

(ژین)بوو. لهو سهردهمهدا، وتاره نهوازه و دلگیرهکانی

ماموّستا(ف) ، خوێنەران وەك رەشە رێحانەى

هەڭچوو بۆنيان ئەكرد و وەك نانى گەرم چاوەروانيان ئەكردوو

وهك بههارى(كانى با) و(تووى مهليك) به پيريهوه ئهچوون.

من خوّم نایلیّم و گلهزهردهی به عمشقی مانگ زهرد هملگهراو

ئەو ئەلىّت: لە رۆزگارىكدا كە نەخشەي عيّراقى ساختەي

دزیوی کوردستان قوتدهر، سنووری دهستکردی شمشیر ئاسا،

لای زۆربهی خوینهرانی ئهو سهردهمه بووبوون به بیردۆزو

حەقىقەتىكى جىگىر و ئايەت و دەست بۆ بردنيان كفرىكى كورد

كوژانهبوو، له رۆژگارێكدا كه بيرى كوردستانيى وەك يەك

مەسەلەي ئايدۆلۆژى، نەك چەند مەسەلەيەك، دڭدارانى كەم و

به پهنجهی دهست ئهژمیردران، فهرهیدون عهلی ئهمین، له نیو دهستهی روناكبيراني ئهو دهمهدا لاوێكي مهشخهڵ بهدهستيان بوو، رابمرێكي چاوقایمی بیری کوردستانیی و سمرهمیریکی کهنی شورشگیرو زريانيكى هەلكردووى دەربەندى بيروباوەرى كوردايەتى بوو، من خوّم نايليّم و دوندي(كهتوو) ئەلىّ: كاتىكىش بو يەكەمىن جار له میْژووی تازهماندا، مروّقی بیّشمهرگهی کورد، له دهربهندی بازیان و همناوی بمرده فارهمانموه سمری هینایموه دمری و ههڵسایهوه سهرپیّ و دیواری بیّدهنگیی روخاندهوه و زهمینی له ژیّر پێی داگیرکمراندا تمقانموه، ئا لمو دهممدا، بوون به پێشممرگه له نيو روناكبيراندا له ئەلماس دەگمەن تربوو. هيشتا سەرەتاي چنگ نانهچنگی شۆرش و ژێردهستیی بوو، که فهرمیدون عهلی ئهمین، گفتار و کرداری جووتکردوو بوو به ههلوّی کیّوان و دریدا بهشهوهزمنگ و بوو به کازیوهی مزگینیی ئازادیی و ژیان!

من خوّم نايليّم و شههيديّكي سهيوان ئهليّت:

خوێندکارێکی پۆلی بەردەستی مامۆستا(فەرەيدون عەلى ئەمين)بووم ئەو لە گۆمى پيرۆزى كوردايەتى ھەئكيشام و يەكەمين وانەي عهشقی سهربهستی و سهربهخویی پیوتم و - ئینجا به بست به بستی نهخشهی ئهم کوردستانه ئازیزهدا منی گهران و چیروٚکی رهگ و ریشهی خۆمى له ميدياوه بۆ گێرامهوه تا ئەگاته سەر چريكه و هەێمەتەكانى ئاوباریك و دەرسیم و سمفز و تا پەتەكەي ملى قازى و ھەر ئەويش مەلاشووى بە شيعرى حاجى و بيكەس و گۆران ھەلدامەوە و دەرگاى مێشكمى لەسەر ھەتاوى ئازادىي كردەوە، ئەوسا ئيتر منیش ئهو چراوگهی دهستی ئهوم وهرگرت و کهوتمهری، کاتیکیش له بهره بهیانیکی تهماویدا له بهندینخانهی موسل چوومه بهرپهتی سیداره.. لهبهردهم مردنیشدا، همر ئمو سروودهم وتهوه که بوّ یهکهمجار ماموّستام فهرهیدون عهلی نهمین فیّری کردبووم.

من خوّم نایلیّم و مندالانی زهرد و سووری ولاته کهم ئهلیّن:
شیعر و نووسینه کانی بابه فهرهیدون بوّ ئیّمه له نوقلّی ترش و شیرین
خوّشتر و، له ههنگوین و گهزوّ شیرین تروو، له فرفروّکهی
پرهنگاورهنگ جوانتر و له بووکه شووشه چاو شینه کانمان ئیسك
سووکتربوون، ئه و قسه خوّش و به تام و ئاودار و ئهو حیکایه ته
بال نه خشینانه ی ئه و بوّی ئه کردین، دلّی بچووکی ئیّمه ی،
وه ک پوّله کوّتر له ئاسماندا هه لائه فراند. ئه یخستینه سهر شابالی
پیکهنین، له گه لاماندا ئه دوا و ئه دوا و وهرس نه نه بوو.
وه ک چوّن په پووله له گولّ، مانگه شهو له گوّم، دره خت
له کلووی به فر، گژوگیا له پرژه پرژی تاقگه وه رس نابن،
ئه ویش ئاوا له ئیّمه بیّواز و بیّتاقه ت نه نه بود. ثه و دهروونی
ئیمه ی له باوک و دایکمان چاکتر ئه ناسیی. ئیّمه پاله وانانی دواروژه که ی
ئه وین.

ئهى ماموستا و هاوريم!

دووئاوانی روونی گیانی ههردووکمان له دهمیکهوه تیکه ل به یهکتربوون، له سهرچاوهی خزمایه تییه وه بو رووباری فیکر و سامالی روانینی چونیه کمان. بو یه کهمجار تو بووی له سی دهرییه کهی ماله گهورهی بابه حاجیماندا، قسه ت بو کردم و شیعره کانی باوکمت دایه وه به گویمداو، دواتریش له شانهی خهباتی نه هینیدا یه کمانگرته وه، تو چرای دیوار کو و، من شیعریکی تازه پیره و که بووم، روزهات و چوو، جاریکی تر له نه شکه و ته کانی پشت (ماومت) دا و له ژیانی پیشمه رگایه تیدا ده ستمان کرده وه ملی یه کتر. روزگارهات و روزگار چوو. ئاگردانی خوّشهویستیی نیّوانمان ساردبوونهوهی به خوّیهوه نهدی.

روّژگارهات و روّژگارچوو. دوای نوشوستی شوّرشی ئهیلول،

کاتیّ یهکترمان بینیهوه، سهردهمیّکی تالاّ و تار و ماربوو،

چهقوّیهك له کوردستاندا نهمابوو، لهم سهر تا ئهو سهری ئهم نهخشهیه تاریکستان بوو. وهختیّکیش ههلوّ سوورهکان چوونهوه شاخ

یهکترمان بینیهوه وتت"ئهوانه شهرهفی کوردیان کریهوه"

له سهرهتای ههشتاکانیشدا، هاوین بوو، له چیمهنهکهی مالی

نه دواییدا پیّت وتم"ئهمه بازدانیّکی گهورهیه له تاقیکردنهوهی

شیعری نویّی توّدا" تو ئهوکاتهو چهند سالیّ پیّشتریش له ژیّر چهتری

پهیوهنداریی هیچ پارتیّکدا نهمابوویت، بهلکوو ئاسمانی کوردایهتی

چهتره گهورهکهی سهرسهری توّبوو. ههموو پیّشمهرگه و تیّکوّشهرانی

بیری کوردستانیی له ههر سهنگهریّکدابووین خوّشهویست و ئازیزی توّبوون

لهم دواییهشدا وهك ههر جگهر سوّزیّکی ئهم خاك و ئاو و دار و بهرده،

ئهم گهله ستهم دیدهیه، بهرهی کوردستانیی، تهبایی و یهکیّتیی ههموو خهباتگیّران

بهر له کۆچى ناومختىشت... به چەند رۆژێ بەر لە سەفەرى سەيوانت... بە چەند رۆژێ بەرلەوەى وەك ئەستێرەيەك بېژێييتە

قه لای هیوا و جیگهی ئومیدی گهورهی تو بوون.

باوهشی ئهم میرژووه سورهمان و، به چهند روّژی خوّش بهختانه شهو و روّژ پیکهوهبووین، ئهوکاتهی بی دوودلیی بریارتدا لهگهل نووسهرانی سلهیمانیدا به شداریی کوّنگرهی راپهرین له شهقلاوه بکهیت، تو ئهو تاقه قهلهمه چاو نهترسهبوویت که جینیشتهی بهغدایش بوویت و بهلام ههنگاوت لهگهل ههنگاوی ئیمهدابوو،

ههڵۅێٟڛتت لهگهڵ ههڵۅێڛتماندا بوو. دڵهراوكێ و ترسي گهرانهوهي

ئەو سەرت بۆ بەغدا فريدايە ناو باخەكانى شەقلاوەوە.

كاتيكيش بۆ دواجار مالئاواييمان له يەككرد وتت"ئيتر بەغدا بۆ من نابى و ئەمجارەيان بە ئىجگارى ئەگەرىمەوە".

من خوم نائيم و كوردستان ئەنى

فەرەپدون عەلى ئەمين:

دارسنهوبهریکی ههمیشه سهوزی زاویتهی منه.

چەمى خورخورە و دار گێلاسێكى ورمێ و

هاوارێکی دیاربهکر و

مانگێکی شینی مێژووم و

له گۆیژهیشدا دهم و چاویکی ههمیشه دیاری

هەر جوار وەرزى سائى منه!.

براوخوشكاني ئازيز

ئەدىب و ئەدەب دۆستان، كەسوكار و ھاورييانى مامۆستا فەرەيدون. گەلىكجار قەلەم لە پیشى كارەساتیكى جگەربر و بەخورپەدا تووشى باران برانى نووسین و، ههنگاوی ووشهیش له بهردهم برینی چیایهکی سهخت و سهرکهشا ههناسهسوار و شهلالي ئارەقەي ماندووبوون دەبيت. ووشەكانى منيش ھەر لە سەرەتاى ئەم كسپە ناوهختهدا بوونه ژاوهژاوێکی بێمانای ناوسهرم و قهڵهمهکهیشم له پهنجهکانم تۆراو پنی ووتم: تو ئەتەوپت جەمەرى بوركانيك بگيرى و فرمیسك بو بوومەلەرزەيەك برێۯی، بۆیه ههناسهت برناکات و لێزمهی چاویشت ئهدهنه قاتوقری. منیش ههربهدهم ئهو ههنسكانهوه بينمووت: "براله.. من كوردم و قالبووى مهينهت و زامي بهسوي و فرمیسکی ههرگیز نهبراوهم، تاپوی خهمهکانم سهرباری قهبالهی خهمهکانی ههموودنیایهو، لووتکهی ئازارهکانیشم له ههموو لووتکهکانی ئهم گهردوونه هەلْکشاوتره. با ئەم خەمەيش كلووى بەفرى گەوالە ھەوريْكى سپيبى و داكاتەسەر كەندولەندى ئەو لەشەبرىندار و بەخوين شەلالەي كە گەردىلەيەكى تيانەماوە سهدانجار نووكهشمشير نهيجنيبي و ههزاران جاريش نهكولابيتهوه، خهمهكاني ئيمه له بههاری هممیشهسهوزان و نهخوری هاوینیان لیههلدی و نهبایهکی خهزان ههلیان دەوەرێنێ، ئەگەرچى مىللەتى بێخەم لە پەپوولەى بێ چرا دەچێت، نە لە پەنايەكا ئارام دهگرێت و نه بهعهشقیش دهسووتێ.

له کۆتایی سالهکانی پهنجادا میردمنالیکی عاشق به نهدهب و شاگردیکی هیشتا ناسهقامگیربووم، بهلام ههموو ریبواریک چاویشی ببهستیهوه ههلهت له نهرمان و، ههوراز له تهختانی جیادهکاتهوه، منیش که نووسینهکانی ماموستا — ف — م له روزنامهی ژیندا ئهخویندهوه ههستمکرد ئهم زمانه له گهلیک زمانی دی پاراوورهوانترهو، باسهکانیش بهبرشت و دهولهمهندن.

ئیتر له همر شوێنێکدا چاوم به نووسینی ئمو ماموٚستا — ف — یه بکهوتایه پێش باسهکانی ترم دهخستو، وهك شاگرد لهبهردهم ماموٚستاکهیدا به چوٚکادههاتم بوٚ ئموهی له زمانی ئهدهب و بیرو باوهرهکهیهوه شتێك فێربم.

زهمان هاورپیهتی من و نهو ماموّستا گهورهیهی درهنگ خست، به لام که یه کیشمان ناسی پیش ههمووشتیک مهسهلهیه کی هیّند جهوههری یه کیخستین که جاری واههیه دهیان سائی ههندیک تهمهنی هاوریّیهتی نهو پهیوهندیه جوّش نادات و نهو ناگری خوّشهویستیه هه لناکات.

ئەوەيش رنگا پيرۆزەكەى نەتەوە خۆشەويستى و دوژمنايەتيە سەرسەختانەكەى داگيركەر و نەيارانە. ئەمە سەربارى ئەو خۆشەويستيەى كە لە دىدى ئەدەبيەوە پىكىيەوە گرى داين.

من له چاوی کاك فهرهیدوونا تهنیا درهوشانهوهی خوشهویستی ئهم وولاتهم ئهبینی، لهسهریا بیروباوه پنکی پتهوی کوردایه تی پنشکه و تنخواز، له ههناویا مومیکی داگیرساو که ههرگیز دهستی کوژاندنهوهی ناگاتی و، له سنگیا بهیازیکی سپی بینگهرد که به ووشهی پهنگالهیی لیواو لیوبوو، ووشهکان ههندیجار ساده وساکاریی منالایکی تهمهن هه شت نو سالی بوونو، جاریتریش نهبوونه ئاسکه سرك و بریوهکانی ساراتووناو توونه کهی نالی و مهحوی و ناسکی و جوانی گوران و پهوانی و بیخهوشی پیرهمیرد، جاریوایش ههبوو باله بهرزه فرهکهی شیعری بهرهو خوار داده کشا تا له ده شته نهرم و نیانه کهی زمانی پهخشاندا چیروك و پهخنه و نووسینی تری پیداده پشت.

مەرگى مامۆستاى گەورە و ھاورپنى رېڭاو قەلەممان كاكە فەرەيدون ئەمەندە كوتوپرو ناوەختبوو كە لەنگەرى ھەموومانى تېكدا تۆبلېنى كاك فەرەيدون بەلېنى ئەوەى بە وولاتەكەى دابېت كە ئەگەر رۆژېك لە رۆژان بە ئازادى بىبىنى و چاوى قىزدون و دزيوى بېگانەى تيا نەبېت گيانى خۆى پېببەخشىت تۆبلېنى شاگەشكەى ئەوە نەبووبىت كە لە ھاتنەوەى ئەمجارەيدا لەباتى دەموچاوى بۆستال ئاساى داگىركەر لە شارە سەربەرزەكەيدا رووى گەش و بەبزەى پېشمەرگە و رۆلە تېكۆشەرەكانى

دیبیّت؟ به لام خوّبرا گهورهکه... هیّشتا کاروانی سهرفرازیمان نهگهیشتبوه دوا مهنزلّ و ئاواته همرهمهزنهکهت نههاتبووهدی، ئهی پهلهی ئهم کوّچهت چیبوو؟

له کۆنگرهی راپهرپنی ئهدیبانی کوردا که ئهمسال له شهقلاوا بهسترا تاقه نووسهریکبوو که له بهغداوه هاتبیّت و، ئهمهندهشیی پیخوش بیّت که زهردهخهنهی شادی لهسهرلیّوی نهرهویّتهوه. ههر ئهو کونگرهیهشبوو که له ههر کاتیّك زیاتر شهو و روّژی ئیّمهی بهیهکهوه بهست و ههمیشه پیّکهوهبووین، ئهگهرچی نهخوشیهکهی هانگاوهکانی سست و له جارانی کورتترکردبوو، بهلام هیّزو توانای گیانی و عمشقهگرگرتووهکهی باوهری کوردایهتی ههر له کلّپهو بلیّسهدابوو. ههموو جاریّکیش یکی ئهوتین: "ئیّمه قهرزاری ئهوانهین که دهرپیّی کوردیان ههلّکیشایهوه و دیسان شوّرشیان ههلگیرساندهوه.

لهم چلهی ماتهمینهدا که بو ماموستای گهوره و هیر امانی دهگیرین بهناوی یه کینتیی نووسهرانی کورد لقی سلیمانیهوه، پر بهدل سوپاسی نهو لایهن و کهسانهدهکهین که هاریکاریان لهگهلداکردین بو سازدانی، یهکییی نووسهرانی کورد گهلیک بهداخه که قهلهمیکی کارامهو ئهدیبیکی نهترس و بویری له کیس چووه، یادی ئهو پیاوه جوامیره لهویژدانی ههموو مروفیکی خاك و گهل خوشهویستا ئه ی و بهسهر زمانی ههموو قهلهمیکی شهریف و سهربهرزهوهیه. سهرهخوشی له خومان و له خیران و کهسوکار و هاورییانی دهکهین، دروود بو گیانی نهمری کاکه فهرهیدون و ههرشهکاوهبیت بیروباوه چه ههمیشه زیندوهکهی، خوشی و سهربهرزیش بو نیوهی نازیز که ناماده کورهبوون و ههربرین.

۱۹۹۱/۱۲/۲۹ رووف بیگ*هر*د

مامۆستا فەرەيدوون شۆرەسوارى مەيدانى ئەدەبى مندالانى كوردبوو

سهرهتای سالآنی حهفتا، به کوکردنهوه و، پیداچوونهوهی ئهو نوسین و بهرههمانهوه خهریکبووم، کهوا بریک له ماموّستایانی خزمهتگوزاری ئهم نهتهوهیه بو مندالآنیان نوسیوه و، پهخشو بلاویشیان کردوّتهوه، جا ئهو بهرههمانه ج له دوو تویّی نامیلکهو کتیّبی چاپکراودا بووبیّت، یا لهسهر لاپهرهی گوّقار و روّژنامه کوردییهکان بهدنیای مندال ئاشناگرابن.

ئهو دهمه پهراویکی خنجیلانهو، ناوهروّك بهپیّزم به چاوکرد، که بهراستی مایه ی تیّرامان و، سهرنجدان بوو، ئهو پهراوهش(پالهوانی دواروّرْ بوو) که به دهست و خامه ی رهنگینی ههردوو ماموّستای هیّرٔا و کورد پهروهر(فهرهیدون عهلی ئهمین و، عومهر عهددولره حیم) بوو که سالی۱۹۵۸یش له چاپدرابوو، بهلیّ... تا ئهو سالانه له نزیکهوه ماموّستا فهرهیدوونم نهناسیبوو، وهك له چاوی ئهو چهپکه شیعره ناسکهی نیّو دووتویّی ئهو کتیّبهوه ناسیم، لیّتان ناشارمهوه، ئهو کاته چهند سالیّك بهرودوا گهرامهوه بو ئهو روّرْانهی که له سالانی شهستهکاندا ماموّستای قوتابخانه سهرهتایییهکانی دهرهوهی شاربووم، زوّربهی ئهو ههلبهستانهم له دهمی مندالانی گوندهکانی کوردستانهوه بهرگوی دهکهوت، بهتایبهتی مندالانی قوناغی سهرهتایی، بهراستی. ههر ئهو وهختهبوّم دهرکهوتبوو که ئهم ههلبهستانه ههلبهستی مندالان بهراستی. ههر ئهو وهختهبوّم دهرکهوتبوو که ئهم ههلبهستانه ههلبهستی مندالان خویان و، به ئارهزوو ویست و خواستی ئهوانیش دانراون و، له دنیا تایبهتیهکهشیانهوه نزیکن و، له جیهانی خهون و، خهیال و، یاریکردن و، تایبهتیهکهشیانهوه بهدهرنین.

ماموّستا فەرەيدوون سالانيكى دوور و دريّرى تەمەنى خوّى تەرخانكردبوو بوّ پيكەياندن و، پەروەردەكردنى مندالانى نەتەوەكەى. ج بەشىعرو، ج بەجىرۆك و، ج بە

لیکوّلینهوه و، رهخنهو، دراسهگردنی.. دنیای مندال و، ئهدهبی مندال، خزمهتی دلسوّزانهی خوّی کردووه.

به تایبهتی مندالانی قوناغی سهرهتای مندالی، که ماموستای نهمر پسپوریکی لیهاتووبوو له ناسینی باری دهروونی و سایکولوژی ئهم قوناغه ناسکهی تهمهنی مندالی، که ههموو کهسیک ناتوانیت له بواری نوسیندا بویان سهرکهوتنی تهواو بهدهست بینیت گهرچهکدارنهبی بهزانستی دهروون شوناسی مندالانی ئهم قوناغهوه.

ئهمه سهرباری ئهوهش که له بواری ئهدهبیشدا ماموّستا فهرهیدوون دهست رقیشتوو، خامه بهپیّزو، دهست رهنگین بوو، ئهوهتا پهخشانهکانی.. رهخنهو لیّکوّلینهوهکانی شایهتی لیّهاتوویی و، بهرزیی ئاستی ئهدهبی و، رووناکبیری ئهو دهدهن.

بهریّزان شتیّکی تازه نادرکیّنم.. گهر بنیّم، ههموو خاوهن قهنهمیّك ناتوانیّت له بواری نووسین بو مندالاندا سهرکهوتنی چاك بهدهست بیّنیّت، گهر بهراستی دلّسوّز و پهروهردهکار و، خزمهتگوزاری مندالانی نهتهوه و نیشتمانهکهی نهبیّت.

میرژووی ژیان و بیرهوهرییهکانی گهوره پیاوانی سیاسی و، پیشپهوانی خهباتی پرزگاری نیشتمانی و، کهله نووسهر و پرووناکبیرانی دنیا، با بهنووسین و، لیکولینهوهش لهسهر مندالان و بو مندالیشیان نهنووسیبی.. بهلکو به شیوهیهکی دی خرمهتی مندالانی نهتهوهکهیان کردووه و بهوپه ی خوشهویستیهه وه بایه خی تهواویان له پیناوی پیگهیاندن و، پهروهردهکردنیاندا پیداون پیشیان لهسهرئهوه داگرتووه که مرویهکی ساغ و سهلیم و هوشمهند و هوشیار بو سبهینیی خهبات... بو سبهینیی شارستانیهت و پیشکهوتنی ئادهمیزاد دروست ببیت، چونکه بهلایانهوه ئهرکی بهرهوپیشهوه چوونی ژیان دهکهویته سهرشانی ئهمانی پیاوانی ئهو سهردهم و پوژگاره نویه.

من بینگومانم ماموّستا فهرهیدوونیش ههر لهم بوّچوون و، تیّفکرینهوه، بهکردار و رهفتار، بهنووسین و تیّکوّشان بهشیّك له ژیانی خوّی بوّ نهم مهبهسته پیروّزه تهرخانکردبوو. ماموّستای نهمر سالآنیکی دوور و دریّرٔ ماموّستای مندالآن بووه له قوتابخانه سهرهتایییهکانی کوردستانداو، بهردهوامیش له پیّناوی گهیاندنی پهیامه پیروّزهکهیدا شهونخونی و... ئازار و، ماندوبوونی چهشتووه و، وهك رابهر و، پهروهردهكارش دهوری خوّی بینیوه لهوانهیه ههر خوّشویستن و، لیّ نزیکبوونهوه و، خواست و هیواو ئاواته پیروّزهکهی بووبیّت کهوا نووسهریّکی دهست رهنگینی وای له بواری نووسین بو مندالاندا لیّ دروست کردبیّ.

به لام اهگه ل نهوه شدا لایه نیکی تری سه ره کی جگه له خوشویستن و، ناسینی مندال له نزیکه وه و، تیکه لاویی ژیانه ساده و پاکو بیگه رده که یان مهر جیکی سه ره کی دی هه بی ... بو سه رخستن و، پیشکه و تنی ناستی هونه ربی نه و له بواری نووسین بو مندالدا، نهویش.. بیروباوه ریکی پته و و سه قامگیره به نه ته وه و نیشتمانیکی ژیرده سته و ... جه و ساوه، بیگومان خامه ی نووسه رانی خاوه ن بیروباوه ری پیشکه و توو هه میشه دژی چه و ساندنه وه و ، زولم و زوری نه ته وایه تی چه کیکی کوشنده یه به پرووی گشت جه و سینه رو، زوردار نیکدا.

هەر بۆيە بەو خاوەن قەلەمانە دەوترىت، نووسەرانى شۆرشگىر و، ئەدەبەكەشيان بە ئەدەبى بەرگرى دەناسرىت.

من پیم وایه ماموّستایان(عبدولواحید نوری) و(فهرهیدوون عهلی ئهمین)... له دوو رووی جیاواز و، له دوو بوّچوّن و ئایدوّلوّژیای جوّرا و جوّرهوه، بهنیسبهت گهلیّکی ستهمدیدهی وهك گهلی کوردی ئیّمه.. مایهی شانازیی روّله کانی ئهم نهتهوهیهن و فهتیش له بیرناجنهوه.

دیاره وهکو چۆن.. ئازهرییهکان شانازی به شههید(صهمهی بههرهنگی) و، بولگارنیهکان به(کرالیچیش) و، ئه نهمانییهکان به(بینۆبلۆدراو)... پرووسییهکان به(تۆسۆش) و) فه نهستینییهکان به شههید(غهسان کهنهفانی)یهوهدهگهن، ئیمهش شانازی بهو مامۆستایانهوهبکهین کهوا تافی لاویتیی خوّیان له پیّناوی پیّگهیاندن و، گوشکردنی مندالانی نهتهوهکهیانهوه بهختکردووه، با هیچ نهبی ناو به ناو خوّیان و بهرههمهکانیان له کوّپ و کوّبوونهوه ئهدهبییهکاندا بهسهربکهینهوه و، دامودهزگا

ئەدەبىيەكانىش بەرھەمەكانيان سەرجەم بە شێوەى نوێ لە چاپ بدات و، لەسەرىشيان بنووسرێ.

بهداخهوه ماموّستا فهرهیدوون زوو جیّی هیّشتین، من لهوباوه پهدام گهر مهرگ وازوویه خهی نمگرتایه، ئموا لهم سهردهمی ئازادی و، پاپه پینهدا، بهرههمی به پیّزتری ده خسته به و دیده ی مندالانمان.

لهم سالانهی دوایشدا که من له نزیکهوه تهواوناسیم و، له بهغدا و... لیّره له تهکیا دووسی جار دانیشتم و، له بارهی ئهدهبی مندالانی کوردهوه قسهمان دهکرد، به نیازبوو بهرههمی تازهتر بخت به بهر دهستی مندالان و، چاونهترسانهتر بچی به گژ ئهو بهرههمه کرچوکال و... نووسینه بیّپیّزانهی که له پیّناوی بازرگانیّتیدا بهسهر مندالی کوردیا ساغ دهکهنهوه...

دهبا به هیوابین بو چاپکردن و، خستنه رووی سهرجهمی بهرههمه ئهدهبیهگانی ماموّستا فهرهیدوون. دهبا به هیوابین ههموو سالیّك یادی نهمری و گهورهیی ئهو بكهینهوه.

محممد روشید فتاح ۱۹۹۱/۱۲/۱۹

دانيشتواني خۆشەويست

خوشك و برايان

به چاویکی پر له گریانهوه و به دلیکی پر له پهژارهوه و به ناوی بنهمالهی خوالیخوشبو فهرهیدوون عهلی نهمینهوه به خیرهاتنیکی گهرمتان نهکهم و نومیدهوارم که ههموو لایهکتان تووشی هیچ خهم و ناخوشییهك و دل تهنگییهك نهبن.

كۆچى دواپيى كاك فەرەپدوون داخيكى گران و كارەساتيكى دل تەزىنە نەك بۆ ئیمهی کهسوکاری به لکو بو ههموو هاوریکانی و برادهرانی و کهسانی که ناسیبیتی، بو ئەو مامۆستا و ئەدىبە بەريزانەى كە زۆربەى ژيانى لەگەليانا بردۆتەسەر، كاك فەرەپدوون دەپوست بە ھەموو جۆرنىك خزمەتى مىللەتەكەي بكات ج لەرنىگەي به شداربوونی له شورشی کوردستاندا وهك پیشمه رگهیه کی نازاو بلیمه ت، له ریگه ی زمان و ئەدەب و میرووی كوردەوه كه زوربهی ژیان و كاتى خوى بو تەرخانكردبو، له ریّگهی گوشکردنی مندالانی کورد به شیعر و چیروّکی ههمهرهنگهو رهسهن و ئاماژهکردنی بۆ کوردستانیکی نوی که میللهتهکهمان تیایدا ئازاد و سهربهست بیّت، جارجاریش لەرێی رەخنەی ئەدەبىيەوە دەستى لاوە ئەدىبەكانى ئەگرتو، بەرھەمەكانيانى ھەڭئەسەنگاندن و بيروراى خۆى دەرئەخستو ھانى ئەدان بۆ بەرھەمى زیاتر و بهپیت، کاك فهرهیدوون وهك نیشتمان پهروهریّك ریّگهی خهباتی نهتهوهیی پێشكەوتوخوازى بۆخۆى ھەڵبژاردبوو، وەك نيشتمان پەروەرێك دەيويست ئامانجى میللهتهکهی بیّتهدی و مافی چارهنووسی خوّی وهرگریّت و ئالاّی کوردستان شهکاوه بنت، ئیمانی بهریرهوی دیموکراتیهت ههبو چ لهرووی رامیاری و سهربهستی نوسینو دەرخستنیی بیروراوه، شاعیر و ئەدیبان و میژوونوسانی کوردی خوشئهویست و شانازی به کهلهپوری میللهتهکهیهوه ئهکرد، تام و چیّری تایبهتی له شیعرهکانی پیرهمیّرد و گۆران و همردی ومردهگرت، دژی ئمو نوسمرانه ئموسا کمبمبی رموای حمق هیرشیان دەبردەسەر قارەمانى مىللەتى كورد شىخ مەحمودى نەمر و شۆرشەكانى، بەلام بهداخهوه نمیتوانی ئهو دراسه میْرْووییهی که لهم بارهوه دهستی پیْکردبو تهواوی بكات و مەرگ تەنى پى ھەڭچنيو خامەى شكاو ئەو ئاواتەى نەھاتەدىى كە لە مىزەوە خەونى پىۋەدەبىنى.

به کۆچى دوايى كاك فەرەپدون كەلەبەريكى دياريكراو كەوتە دەرگاى پەروەردە و ئەدەب و رۆشنبىرىى و رەخنەى ئەدەببەوە، كە ھەر ئەدىبە لاوەكانمان دەتوانن ئەو كەلينە پرېكەنەوە.

سوپاسی گهرمی بنهمالهی خوالیخوشبو بو یهکیتی نووسهرانی کورد و گشت نهو خوشك و برایانهی که له چلهی کوّچی دوایی کاك فهرهیدووندا ئهم کوّبونهوهیان سازدا، ههروهها سوپاسی گهرمی بیّپایانی کهسوکاری خوالیّخوّشبو بو ههموو حزبه نیشتمانیهکان و ریّکخراوه دیموکراتیهکان و گشت نهو خوشك و برایانهی که بهشداری خهمیانکردین ج به هاتنیان بو گوّرستانی سهیوان و پرسهی خوالیّخوّشبو نهوانهی بهپرسهنامه سهرهخوّشی و بهشداری بهم خهمه گهورهیان کردبوین، داواکارم له یهزدان که ههموولایهك توشی هیچ نهشکهنجه و خهم و خهفت و پهژارهنهبن و تهمهنی دریّری بو ههموو بهجی هیشتبی نیتر خوشیو شادیتان ناواتمانه.

شيروان عهلى ئهمين

برای بمریز و نازیزم کاك شيروان

له پاش ريز و سلاو،

به چاویکی پر له گریان و دلیکی پر له پهژارهوه، ههوائی کوچی دوایی براو هاوریی خوشهویستم(کاك فهرهیدوون)م بیست. وهکو خوتان ئهیزانن خوالیخوشبوو، بو من گهلیك له برایهك نزیکتر و خوشهویست تر بوو، بهرادهیهك که لهدهستچوونی داخیکی گران و کارهساتیکی دلتهزینه و ههرگیز له یادم ناچی، من خوم وهکو ئیوه و بگره زیاتریش بهخاوهن پرسه ئهزانم و ئهبی خهلک سهرهخوشی له من بکهن، بویه نازانیم چون و به چ زمانیك سهرهخوشی له ئیوه و برایانی تر بکهم، خوا به گهورهیی خوی نیی خوش بیت و سهبووری ئیوه و گهلاویرخان و کاك جیهان و ههموو کهسوکاری تربدات، هیوام وایه خوادهست بهبالی کورهکانییهوه بگریت و ریوشوینی باوکیان ووننهکهن.

من، شموی(٥/١٤)ی ئهم مانگه ئهم ههواله دلتهزینهم پیگهیشت، بهلام رووی زممانه روش بیت که لهم دوورموه هیچ دهسهلاتیکم نییهو نهخوشی و سهرماوسولهش بواری گهرانهوهم نادهن، نهگینا خوالیخوشبوو گهلیک لهوه زیاتربوو که من تهنها به نامهیهکی سهرهخوشی یادی بکهمهوه.

له کوتاییدا، له خوای گهوره داواکارم سهبووری ههموو لایهکمان بدات و تهمهنی دریژی بو نیوه و کورهکانی بهجی هیشتبی.

ههر بژین بۆ براتان

ئەحمەد ھەردى ۱۹۹۱/۱۲/۱۸

بروسكەيەكى رەوا

حمسيب قهرهداخي

بهج سهنگئ پیاو دهکیشن؟

بهج دەنگى پياو بانگ دەكەن؟

بهج مافیّك گوّج و گهمژه پیاوی گهوره

بن ئاو دەخەن؟

کاك فەرەيدوون، من بە برواى كوردايەتى

تۆ دەكىشم،

به همنسكي فمرهمنگي خمم، وا له نوێوه

ئەشكى گەرمت بۆ دەريدرم.

من به سۆزى پالەوانى دوارۆژى كورد

تۆ بانگ دەكەم،

بِوْ كَوْلٌ و بارى ئەم كۆچەت لە دەروونما جى رادەخەم.

من دەمىكە ئەو گەمژانە رسوادەكەم..

له پشتموه پهٽي ووشهي بي پيز و هيز

دمهاوێژن بۆ هەر مەزن

ئٽوه شاسواري رێيهكن..

تهنها لهبهر ئالاى كوردا و

ههر بو بانگی رهوای مردن، دادهبهزن.

كه(تهرازوو) لاسهنگ ئهبينت

ئي دەنگى(ھەلويستى) كە زۆر گەورە

پێشکەش بە مامۆستام (فەرەيدوون عەلى ئەمين) بێت

لهتيف قهرمداخي

هێشتا(پیت)م نهناسیبوو
(خهنجهر) له(گۆشت) تێ پهڕیبوو
زۆرجار ئهگهیشت به(ئێسقان)
به ڵای(تۆ) (سهر)دانهوان
لهو دهمه، به ئاستهم نهبوو
خوێنه گهرمهکهت ههڵئهچوو
لههاوارهکه ههڵئهسا
له(گوند)ێکی پهنا ڕێدا
له پانتایی، قوتابخانه
له(میکرفوون)ی قێژانه
لهو ڕۆژه ڕهۺهدا ئهتووت
ئهومی نهمرێت تهنیا بۆ کورد
خاین و زۆڵ و نۆکهره

زنجیر و کوّت نهیبهزانی ئازار و سرا و لیّدانی همتا(ووشه)یمك دهربرین (بمندیخانه) بوو، نان برین

(تۆ) له ئاستى ئەو(مەزاتە)
(ووشەت) كڵپەى(گڕ)ى ئەگرت
بە ئاستەمێك(سڵ)ت نەكرد
(ئێمە)ى (زەرنەقووتە)ت فێركرد
بۆ، وەرژان لە رووى دەزگا
دەنگمان گەيشتە كەشكەلان
ئەگەڵ(ئێمە)دا ئەت قيژان
ھەتا(دەرگا)يان لێگرتى
ئەى باڵدارە، دەنگ خۆشەكە
ئەو رۆژەى لە دەنگيان خستى
بۆ ئێمەى ئەو دەمەت نووسى
گەرجارى تريش بێمەوە

بهندیخانه، یهخهی گرتی (کوردایهتی)یان نهکوشتی همر دهمیّك ههنّنهسایتهوه وهك(سواره) ئهگهرایتهوه بوّ ناو سهنگهرهکهی مهیدان ئهبوویته پیّشهنگی کاروان

- - -

که پهنجه ئاراستهی(دڵ)بوو زور(ههڵو) هێلانهی تێکچوو لهگهڵ(ریوی) بوو به قازی

هاوبیرانی، کوردایهتی
(کهنار)یانکرد لهمهیدانه
(سهنگهر)بوو، به ئهو کهسانه
(میِش)بوون له دهوری شیرینی
ووشهی(شوٚپش) راپهرینی
له(فهرههنگی) ئهوان نهبوو
ماموٚستا لهدوای تیّبینی
ماموٚستا لهدوای تیّبینی
دففل)ی له دهرگای(ووشه)دا
جیّهییّشت محمکمکمی بروا
سهنگهری خهباتی چوٚلکرد
سهری بلندی کزئمکرد
ووتی:- بو ئهمرو مابی دهنگی
مانای راستی، کوردایهتی

- - -

شیّوهی(پهپووله)یه هیّمن ئهفریّت بیّ ووشهیه وتن بهووردی سهرنج ئهدا له ههندیّکجار قین ئهرژا رهنگی جاران توّره نهبوویت وهك(ئهی رهقیب)کهی(قهراخ) بو ئهمجارهیان ههنّهچوویت بهنّم بو پاکی و بیّگهردی کهمن نهکرد، ههر گهورمبوویت به(بیّدهنگیش) ههر گهورمبوویت

بهبیدهنگی بهجیت هیشتین کام(ئازار)یان؟! بوو به برین (دل) و(لهش)ی دارزانی ئهی دنسوزی کوردستانی بههموو رهنگ ئهنجنکراو ئهی(هاوبیره)کهی ناو گهرداو ئیمهش ریبواریکی ریگهین یهکا، یهکا بهدواتا، دین ئهگهر کهشتی لهنگهر بگری؟!! گهر بریاری راستی بدری نهبهزیوو، بووی ههتا مردن نهیی خاوهن ههنویست، نهی مهزن

سلێمانی ۱۹۹۱/۱۲/٦

بۆ چلەى ماتەمى ھاوبىر فەرەيدوون

كاميل ژير

تهمهن هیّشتا له نیّوانی سپیده و خوری بهیانی کوردستانیّکی ئالاّز و پشیّودا بوو، ئهستیّرهی بهختی نههاتی کوردهواری، بی جریوه و نادیار و له روّچوون و نشیّودا بوو نهک به تهنیا خاکی زیّرپنی به ههشتی نیشتمانم بهشکراوه کوّلهوز و ژیّره پی بوو ههست و هوّشی ناپهروّشی خهلکهکانی ناو سنووری خاکی خوّشم سرکراوه لاره ریّ بوو بیروپایه و هیّلی پاکژی بو بالهخانهی سهروهریی ئهم کوردستانه برشتایه بیروپایه و هیّلی پاکژی بو بالهخانهی سهروهریی ئهم کوردستانه برشتایه نهو کهسانه بهر له دوژمن بهختهوهربوون ههلگرانی بیری وایان له بیشکهدا بکوشتایه لهبهربووره، بهبی بهلگه ئهیاندانه بهر پلاری: نوّکهری بوّ سهرمایهداری خویّن مژه به نارهوا نهیانکردن به پاشکهوته، کوّنهپهرست، به شوّهیّنی، بهخویّنریّژ و بهکوردکوژه! پوورهههنگی لاوهکانمان تهرمنهکران له گهشبینی له ریّکخستن، له ریّبازی کوردایهتی پوورههانگی لاوهکانمان تهرمنهکران له گهشبینی له ریّکخستن، له ریّبازی کوردایهتی بیروانهکان ئاوهژووبوون، بهملکهچی بوّ داگیرکهر، ئهوترابیری کراوه و مهردایهتی بانگهوازی ئهو روّژانه له دهروونی نهخوشهوه، له ریّی خوادا، برایهتی گورگ و مهربوو بانگهوازی نهو بانگهوازه، نهك ههر گورگ، مهرهکانی خاوهن شکوّش گویّچکهی نیریان تهواوکهربوو

کهسی داوای یهکبوونهومی کوردستانی کهرت و پهرتی بکردایه، دمیان دهست و دمنگی ناساز پاست و چهپ لیّی پائهوهستان، ومکوهاندان بو تیشکان ئمیانزپان به تاوانی جیاوازی خواز لهو گیژاو و بارودو خه ناههموارهی بالّیکیشابوو بهسهر ئهم شویّنهواره ویّرانهدا کوّمهلی بیریکراوه له گیانیّکی له خوّبوردووی جهربهزانهی بهههلمهتی شیّرانهدا بهرد و بنچینهی تهلاریان بو فهلسهفهی کوردایهتی لهسهر خاکی کوردستانا پتهو دانا فهرهیدوونی تازه خونچه چرایهکی ههلّکراوی گهش و دیاری جیّ هیوابوو له ناویانا

ئیستا ئهی هاوبیری مهردی له ژیانا دمرکهناری پالهپهستوی همرزهگیلانی نهتهوهم ئهی ههستی ناسکی زامدار بهو تیغانهی له ئاستی بزورگی توّدا، خوّیان ئمبینی سووك و کهم بنوو ئارام، ئهوا تهلاری پیروّزی کوردایهتی سهربلنند و روو له ههنچوون و بالآیه ئهوا کوردستانی ئهمروّ، بهو باومرهی توّ چرای بووی، ریّنمای بووی سهرتاسهری ئاوایه ئهوهی ئهوسا له کلوّری کولهکهدا بانگی رهوامان بوّ ئهدا به پهریّزهوه و بهیهنهان ئیستا سروودی ئاشکرای خوّش و سازی ئهوانهشه که سهردهمیّ ئمبوونه کوّسپی ریّگهوبان ئهوا کاروانهکهی کوردی قارممانم له پیشیرکیی تیّکوّشانا سهرکهوتووهو براوهیه ئیستاکه ئالای کوردستان، لهویژدانی تیّکرای گهلا، له بارهگای هاوبیرانا، شهکاوهیه

. . .

ئیستا ئهی هاوبیری مهردی له ژیانا دهرکهناری پالهپهستوی همرزهگیلانی نهتهوهم ئهی همستی ناسکی زامدار بموتیغانهی له ئاستی بزورگی توّدا خوّیان ئمبینی سووك و کهم ئهومی ئهوسا همستی ئیّمهی ئازارئهدا، پیّ خزاوی لیتهی دراومدمسگیراوی راوو رووته ئیّستا ئهو برنهو له شانه تیّکوشهره، بهخوّی بزانیّ، نهزانیّ، لهگهلّ داگیرکهرا جووته

- -

بهرپێزهکان: ئێمه و فهرهیدوونی بینا، سێ خولی ساڵ پێۺ گلاسنوس یێڤ بیرێسترویکابووین

به لام ئیمه نادیاری گوردستانیکی تاریك و گهلیکی دیلو خوبهخوش، ناتهبابووین ئیمه وتمان ئاسوی بیری گوردایهتی فراوانهو تیکوشانمان بو نهتهوه جینی داخ نیه گوردایهتی بروامانه و گالای بالای سهرتاسهری گوردستانه و گوردایهتی فوناغ نیه ئیمه وتمان خوری رزگاری ئهبی ههر له دهم کهلی رابهرینی خومانهوه ههلی لیمان مژدهی خوشی یه کگرتنی ریزه کان و سهرفرازیی دواجارهمان، لهم رییهوه ئهدری پیمان ئیمهوتمان کاتی ئاشتی بو ئیمهی کورد، بو میللمتانی سهرزموی گونجاو و راست و رموایه همر کومه له و به ئامانجی دووری بگا، ئهمه سروشتی ژیانه و همروابووه و همرومهایه نهومتا همر ههمان بیره و له جیهانا، دوای حمفتا سال ئاگر و خوین، بوته چراو رینماو هو بو سهروهری نهو گهلانهی رابهریون بو نازادی ئالای بهرزی نیشتمانیکی سهربه خو سهر سهروهری نه بو سهروهری که سهربه خو

- - -

ئهی گیانی پاکی فهرمیدوون: ئیستا ئیمهی کوردیش یهکین، ناواتی تق: نهتموه کۆك و تهبایه یهکیتیمان کیو لهبهریا خوّی ناگری، مهرگی دژ و داگیرکهری ئهم کوردستانهی لهدوایه بهنی یهکین، ئهو جیهانهش دهرئهنجامی یهکگرتن و راپهرین و کوّچ و رموی یهکتمن و گیان بوونه دوّستی گهلیکی بی پشت و پهناو مروّقی زوّرلیکراوی خاکی ویّرانی کوردستان بهنی یهکین، ئهوی ریّزی یهکیتیمان بشیّویّنی، موّرکی ناپاکی ئهبیّته تاجی شانی خویّنی پاکی شههیدان و فهرهیدوونی بیروباوهر، ئهبن بهگر، ئمثالیّنه لهش و گیانی ئمیکمن بهبهنگ ، بهخوّلهمیّش، ئهیدهنهبهر گهردهلوولی نمفرمتی میّژووی نهتمومی کورد و گیّتی ئمیکمن بهبهنگ ، بهخوّلهمیّش، ئهیدهنهبهر گهردهلوولی نمفرمتی میّژووی نهتمومی کورد و گیّتی ئمیکمن بهبهنگ ، نهخوّلهمیّش، نهیدهنهبور گهردهلوولی نمفرمتی میّژووی نهتمومی کورد و گیّتی

بۆ دەستەى سەرپەرشتى چلەى خواليخۆشبوو مامۆستا فەرەيدون عەلى ئەمين

سلاويكي گهرم

له چلهی ئهدیب و نووسهر و ماموّستا و مفکری کورد خوالیّخوّشبوو فهرهیدوون عهل ئهمین خوّمان به بهختیار ئهزانین که هاوکاری و هاوبهشی خوّمانتان له چلهی پرشان و شکوّی ئهو کهلهپیاوهدا بو دهرببرین و له ریّی نیّوهوه سهرخوّشیمان به ههموو هاوری و دلّسوّزانی خوالیّخوّشبوو کهسوکاری و خیّزان و کورهکانی بگهیّنین، داوا له یهزدانی گهوره نهکهین که باخچهکانی بهههشت جیّگهی بیّ.. جاریّکی تر سهرخوّشیی و ماتهمینیمان...

نووسینگهی رِوْژنامهی کوردستانی نویّ له سلیّمانی ۱۹۹۲/۱/۲

مام و پووره خوشهویستهکانم

خوشك و براياني هێژام

بهخیربین بو دیداری چلهی ماموستا فهرهیدوونی هاوری و براتان سهرچاوی من هاتن، ئاسن، بو ئهوهی بهزهبر و زوری زوردار نهچهمیتهوه، دهخریته ناو بلیسهی ئاگری کوره و ئاوی ساردهوه، ئیتر رهق دهبیت و بهرگهی ههموو زهبر و زوریک دهگریت، ئهو جیلهی که باوکم و هاوریکانی بوون، له ناو بلیسهی ئاگری شورش و سهرما و سولهی چیاکانی کوردوستاندا، وا چوختبوون، که ئیتر نه به قورسی باری ژیان و نه به زهبرو زوری دوژمنی زوردار و دلرهق، پشتیان نهچهمیتهوه و سهرشورنهبن.

برایان و مامه بهریزهکانم

ژیان، بهنرخترین سامانی ئادهمیزاده. دهبیّت وای بهریتهسهر، له نهنجامدا لیّی پهشیمان نهبیتهوه. ههموو مروٚقیّك، له دوا روٚژانی ژیانیا کردهوهی سالآنی ژیانی ههلّدهسهنگیّنیّت، ههندیّك ههن بهدوای ساماندا دهروّن و سامانیّکی زوّر دهنیّنهیهکهوه و ههندیّك بهدوای جاه و دهسهلاتا دهروّن تا دهگهنه بایهی بهرز، ههندیّکیش ریّگای میللهت پهرستی دهگرن و رهنگه لهوریّگایهدا توشی گهلیّك گیّچهل و دهرد و نازاربن، بهلام سودیّك دهگهیهننه میللهت و ولاتهکهیان. سامان له پاش مردن هیچ کهلّکی نامیّنی و پهرش وبلاو دهبیّت جاه نامیّنیّت، بهلام کردهوهی چاك و خزمهتی میللهت و ولات، له ویژدانی ههزاران هاوولاتی بهشهرهفدا ههر دهمیّنیّت.

ئیمه، بنهمالهی خوالی خوشبوو فهرهیدونی عهلی ئهمین، کاتی سالانی ژیانی باوکمان ههلدهسهنگینین، ههست بهبی باوکی ناکهین. چونکه باوکمان، تهنها ئهوئیسك و گوشته نییه، که له خاکی ئهم ولاتهدا چاوی ههلهینا و گهرایهوه بو ئهم خاکه. باوکمان ئهو ژیانهی لامهبهست بوو، که سالهها لهگهل ئیوهی بهریزدا بو ئازادی ولات و خوشبه ختی میللهت تیدهکوشا. ئیستایش، ئیمه شانازی بهوهوهدهکهین که زوربهی ژیانی، هاوریی ئینسانی بهشهرف و تیکوشهری وهکو ئیوهبوو، وه ئیوهش، نهبیرهوهری

ئهو تێڮۆشانه و نه ئێمهشتان فهرامۆش كردووه. لهبهرئهوه، وادهزانين باوكمان ههر زيندوه و ههميشه وێنهى له چياو دهشتى ئهم كوردستانهدا دهبينين، ئهگهر بهكۆچى دوايشى دئتهنگ بينو فرمێسكى بۆ برێژين، دڵمان بهم وڵاته جوانه و ئێوهى دڵسۆزدهكرێتهوه.

زوّر سوپاس بوّ ئهو ههموو بهرپنرانهی سهرخوّشییان لیّکردین و لهم روّرهدا بیرهوهری باوکمانیان زیندوکردهوه دلّنیاتان دهکهین، ئیّمهش ههمان ریّگا دهگرین که بهبیروباوهری نیشتمان پهرهوهری گوّشکرابیّت، خوا له ئیّمهتان نهسیّنیّت، براو مامه بهریّزهکانم، ههزارهها سلاوی ئهمهك و ومفاداری بوّ گیانی پاکی باوکی خوّشهویستم سوپاس بوّ ئیّوهی خوّشهویست، بوّ یهکیّتی نووسهرانی کورد، ههربرین، ههمیشه سهربهرزوو سهرفرازبن.

بۆ مامۆستايەكى كورد و مەردى نيشتمانپەروەر

دوكتۆر حوسين محممهد عمزيز

کاتی سانی۱۹۷۰ ریککهوتننامهی ۱۱/مارس بلاوکرایهوه، تهمهنم بیست سال بوو، تازه بارهگهی لقی چواری(پارتی دیموکراتی کوردستان)، له شاری(سولهیمانیی)، له شهقامی(مهولهویی) و له مانی(رهشهجهنجهر)کرابوّوه، ئیمهش، کوّمهنی لاوی کوردبووین، ههر له زووهوه، ههموومان(مهلایی)بووین.

لهبهرئهوهی، (پارتیی) ریّکخستنی زوّر لاوازبوو، یا ههر نهیبوو، (بهکری حاجی فهرهج) داوای لیّکردین، وهك پیّشمهرگهی نیّو شار، له لقی چوارکاربکهین. ئهوهبوو، کوّمهلیّکمان بهدهم داواکارییهکهیهوه چووین، لهوانه: (لهتیفی قادره فهندی برازای، عومهری جهیران، عهبهی فارس، غهفوور حهسهن"دهرسیم"...). روّژانه، له بارهگه چاودیّرییماندهکرد و کاری سهرپیّیی لقمان ههلّدهسوراند. شهوانهش، به نوّره ئیّشکمان دهگرت.

رۆژئ، پاسهوانی دهرگهکهی نیّوان دالانهکه و حهوشهکهی لق بووم، (برایمی حهمه عهلی) هاوریّم هات و گوتی: بهلکوو همولیّکم بو بدهی، نامهیهکی لقم بو وهرگری، تا له ئامادهیی کشتوکالّی(بهکرهجو) وهرگیریّمهوه. چونکه، ئهوکاته، به هوّی تهمهنهوه، له خویّندن دهرکرابوو، راژهی سهربازیی لهسهربوو. بهلام، بهپیّی هیّندی خالی ریّککهوتننامهکه، ئهوهی به ههر شیّوهیه، (له رووداوهکانی باکووری عیّراق!)دا، بهشدارییکردبوو، له راژهی سهربازیی رزگاریدهبوو و دهچووهوه سهر کارهکهی خوّی. همر چهنده، ئهو کاته ثهو(جهلالیی) و منیش(مهلایی)بووین، بهلام، زوّر هاوریّبووین و ئهوهمان لیّکنهدهدایهوه. به کاك(بهکر)م گوت، یارمهتیبدا. ئهویش گوتی: به کاك(عهبدولی سوران) دهلیّم. بهلام، بوّیاننهکرد، بیانوویان پیّگرت و داوای پشتگیرییان کاك(عهبدولی سوران) دهلیّم. بهلام، بوّیاننهکرد، بیانوویان پیّگرت و داوای پشتگیرییان

لهم قسانهدابووین، لهپر، پیاویکی فوزی چاکهتوپانتول لهبهری تیکسمراو، له ژووري لق هاته دهرهوه. پیشتر، نه له لق و نه له هیچ شوینیکی دیکه نهمدیبوو. گهیشته ناستی نیمه و ههرچاوی به(برایم) کهوت، گوتی: کاکه(بله)، نهوه لیره چيدهكهي؟ ئەويش، بەسەرھاتى خۆى بۆ گێرايەوه. مامۆستاش يەكسەر، پاندانەكەي و پارچەيە كاغەزى دەرھينا، چەن وشەيەكى لەسەر نووسى و گوتى: ئەمە بەرە بۆ كاك (عەبدول). كاتى مامۇستا رۆى، لە (برايم)م پرسى: ئەوە كێبوو؟

گوتى: ماموستا(فەرەپدوون عەلى ئەمىن)بوو، لە قوتابخانەى سەرەتايى ماموستام بوو.

تهماشای ئهو بیره تیژ و ئهمهکه گهورهیهکهن، ئهو ماموّستا بلیمهته، چوّن خوێندکارێکي فوٚناغي سهرهتايي خوٚي بيرنهچوٚتهوه و بهسهريکردوٚتهوه! دوايي، نامه کهی ماموّستام برده ژوورهوه، پهکسهر واژوٚکرا و کارهکهی جیٚبه جیٚبوو. بهڵێ، پیشتر ناوی ماموستا(فهرمیدوون)م بیستبوو، به لام، ئهوه یهکهمجاربوو، به دیداری ئهو مامۆستا ئيسكسووكه خوينشيرينه شادېم. هەر لە خۆمەوە، خۆشمويست، زۆر پياويكى بمريّز دياربوو. پاشان، له كۆتايى سالى،١٩٧٠دا، به هۆى هاوريّم(عهلى تۆفيقى حمسهنه قووچ)هوه، به بیر و ریبازهکهی(کاژیك) ناشنابووم، ئیدی، هینندهی دیکه لام خوشهویستر و بەرپزتربوو. چونكە، ئەو سەردەمە، سەردەمى ئايدۆلۆژيابوو، ھەر كەسى بۆنى ئەوەى لېبهاتايە، نەتەوەيى بووايە و لە بېرەكەى خۆتەوە نزيكبووايە، يا لە يەكرىكخراودا كارتانبكردايە، بىنەوەى بزانى، چۆن مرۆفىكە، رەوشتى كۆمەلايەتىي جوّنه، له دوورموه و كويّرانه، خوّشتدهويست و داكوّكييت ليّدهكرد. بهلام، بهداخهوه، تيروانينيكي زۆرهەلەبوو، چونكە، هيندى لەو كەلەنەتەومىيانە، نەك ھەر شايانى ئەوەنەبوون و نین، خەلك گوپیان للبگری و دوایانكەوی، بەلكوو، ھەر ریزیشیان لێبگيرێ، چونکه، راستتروايه، بێئهوهي گوێ به باومږ و ئايدۆلۆژيابدرێ، ههموو کهسێ، بهپێیکردار و رهفتاری خوٚی، رێزی لێبگیرێ!

دوای ئەوە، لەگەل نووسىنەكانى مامۆستادا، ئاشنايەتىيەكى تەواوم پەيداكرد، هەرچىيەكى دەنووسى، بە كوڭودڭەوە دەمخوێنەوە، بە تەوايى، ھۆگرى نووسىنەكانى بووم و وهك دهنين: بستم به قهرزنهدهدان. به تايبهتيى، هونراوه رهنگين و سهنگينهكهى(نوقليّ)، كاريّكى زوّرى، له تهلى ههست و سوّز و هوشمكرد. رهنگه، گهر بيّم، يهكهمينجار، (شيّخ مهنسوورى حهفيد)، ئهو هونراوهيهى له(سولهيمانيى) بلاوكردهوه، هيچ له راستيى لام نهدابيّ، چونكه، من له زمانى ئهوهوه بيستم و پيشئهوهى له(بهغدا)وه بيهينيّ، له كهسى ديكهم نهبيستبوو، ههر ههمووشى لهبهربوو! سهير ئهوهيه، لهو سهردهمهى دهسهلاتى كورددا، له سهر پله و پايه، لهسهر پول و سهرمايه، فرانفرانيّ بوو، كهس سهركهس نهدهپهرژا، ههر كهسه، ههوني بوّ خوّى دهدا، شتى بوّ خوّى بپچريّ. كهچيى، لهبرى ئهوهى، كاريّكى شياو به ماموستا بسپيّرن، ريّزى شتى بو خوّى بپچريّ. كهچيى، لهبرى ئهوهى، كاريّكى شياو به ماموستا بسپيّرن، ريّزى شاخهوه، بو نيّوهراستى(عيّراق) گواستيانهوه و كرديانهوه به ماموستاى سهرهتايى، به شاخهوه، بو نيّوهراستى(عيّراق) گواستيانهوه و كرديانهوه به ماموستاى سهرهتايى، به مهرجيّ، ئهو كوردانهى له خوارووى(عيّراق)يش بوون، ههموويان بوّ(كوردستان) گيّرانهوه، ئاخر، به چ ويژدانيّ رهوايه، بهو شيّوهيه، ههلسوكهوت لهگهل ماموستايهكى كورد پهرهوهرى رووناكبيرى ناسراوى كورددا بكريّ(!

هیندهی من ناگاداریم، ماموّستا(فهرهیدوون)، سالی۱۹۷۲، بهیهکجاریی، وازی له پیزهکانی(کاژیك) هیّنا، سهری خوّی کزکرد و دانیشت. چونکه، هیچ باوه پ و هیوایهکی، نه به سهرکردایهتیی ئهو کاته ی کورد و نه به هاوبیرهکانی خوّی نهمابوو، ههر ئهوهش وایلیّکرد، کاتی سالی۱۹۷۴، جهنگ له(کوردستان) نویّبووهوه، خوّی کهنارگیرکا و ئهم جاره، بهشداریی لهو شوّپشه فرخنهدا نهکا، ههر چهنده، سهرانی شوّپشهکه و نهتهوهییهکان، زوّریان پیّناخوّشبوو و وهلّمیشیان بو نارد، بهلام، نه وهلاّمیدانهوه و نهراشیکرد!

سائی۱۹۷۳، له پیزهکانی(کاژیك)دا، کۆمهنی گهنج، له سهرکردایهتیی پاپهپین و داوای چاکسازیی و گۆپانکارییاندهکرد. ئهوه بۆ یهکیکی وهك من، وهك کارهبا گرتبیتمی، وابوو، به تهواویی پایچنهکاندم. چونکه، لهسهر ئهو بیرو پیبازه، له پیزهکانی(پارتیی)دهرکرابووم و به توندییش، لهلایهن دهزگا سیخوپییهکهی(پاراستن)هوه، چاودیریی و دژایهتیدهکرام. ئیدی، به تهواویی بۆم

رِوونبوّوه، (کاژیك)، تەنیا ناوی زل و دێی وێران نەبێ، هیچی دیکە نییه، وەك دەٽێن: دووکانی بەکر و دوو قالّب سابوون بوو!

لهنێو ئهو گهنجه خوێندهواره خوێنگهرمه راپهرپيوانهدا، دوو هاوبيرم ناسى، كه له نزيكهوه، له من پټر، ئاگادارى بارى رێكخراوهكهبوون و مامۆستاشيان، باشدهناسى. يهكێ لهوانه، (شێركۆى ههژارى موكريانيى)بوو، داخێكى زۆرى له دڵدابوو، گهڵ شتى پر له سهيرو سهمهرهى، له سهركردايهتيى بزووتنهوهكه دهگێڕايهوه، دهسهلاتى ههبووايه، ههر ههموويانى پاكتاودهكرد! ئێره جێى ئهوه نييه و با جارێ بمێنێ، بهڵكوو، گهرمهرگ مهودابدا، له ههلێكى ديكهدا، ههموويان تۆماركهم.

به لام، زور به باشه، باسی ماموّستای دهکرد و پیشییهوه سهرسامبوو. لهگه لا ئهوه شدا، رهخنهیه کی له سهری ههبوو، دهیگوت: ئهو کاته، من(جه لالیی)بووم و له بنکه ی روّژنامه ی (ئه لنور) کارمده کرد. لهبنیشه وه، پیّوه ندییم به ماموّستاوه ههبوو. دهمتوانی، زوّر به ئاسانیی، سهر کرده کانی (جه لالیی) له (به غدا) بکوژم، چونکه ههفتانه، لهوی کوّبوونه وهیان ههبوو. که چیی، ماموّستا له سهر ئهو کاره رازیی نهبوو.

كاتى له(بهغدا) بينيم، ئەوەم ئى پرسى، گوتى: راستيكردووه.

گوتم: هۆكەى چى بوو؟

گوتی: ئیمه بو بمانکوشتنایه و بوکیمان له نیوببردنایه؟ (شیرکوّ) ئاگای له رهوشی شورشهکهنهبوو، ئیمه، چهن بارمان خراپبوو، به چ شیوهیه، دژایهتیی دهکراین، (مهلا مستهفا)، ریّی(کوّموّنیست)هگانی دابوو، به ئاشکراکاربکهن، کهچیی، ریّی ئیمهی نهدهدا و دانی پیدانهدهناین! دوای ئهوه، ههموویان هاوریّمانبوون و کیدهیگوت، شورشهکهی(مهلا مستهفا) سهردهکهوی، ئهی گهر شوّرش تیکچوو، نابی، لایهنیکی دی ههبی، داکوّکیی له کوردبکا؟!! بو چوونهکهشی راست دهرچوون.

سالی ۱۹۸۰، له سهر کردایه تیی (پاسوك) هوه، چهن نامهیه ك بۆ هیندی نووسهر و هۆنهری نیشتمانپه روهری کوردی وهك: (شیر کۆ بیکه س، رهووف بیگهرد، حهمه حهمه باقیی، سهباحی غالبی، ناسر حهفید...) نووسرا و بهده س من گهییشتن. نامهیه کی تایبه تییش، بۆ مامۆستا (فهرهیدوون) هاتبوو، دهبووایه، خوم بهده سیی

بمگهیاندایه. ئهو کاته، ماموستا له(بهغدا) ده را نه دهمناسی و نه ناونیشانیشیم ده دانی. لهبه رئه وه ناچاربووم، کومه کی براده رکوکهمه وه، به ناوی گه شت و پابوواردنه وه، سه ری له (بهغدا) بده ین. یه کی له و براده ره خوشه ویستانه، کاك (نیهاد)ی ناموزای ماموستابوو. ئه وه بوو، مانگی ئوکتوبه ر، ههموو پیکه وه، به ره و پیته خت کشاین. به لام، که سیان نه یانده زانی، مهبه ستی راسته قینه یگه شته که ی مو بوو، جگه له وه وی که سیشیان نه یانده زانی، نامه ی تایبه تیی فه رمیی مورکر اوی سه رکردایه تیی (پاسوک)م، بو ماموستا پییه. دوای روژی له (بهغدا)، به کاك (نیهاد)م گوت: بیستوومه: ماموستا لیره ده ری، بو سه ریکی لینه ده ین. گوتی: زورباشه و منیش، به کاك (نیهاد)م گوت: ته نیا من و تو ده چین و لای براده رانی دیکه ی خونمان باسی مهکه.

ماله که یان زور دووربوو، وا بزانم، له گهره کی (عامریی) یه بوو. ئیسگه کی پاسیکی بو دهسنیشانکر دبووین، خوی له وی، به ترومبیلیکه وه چاوه رییده کردین. هه رچی چونی بوو، گهیشتینه ماله وه. کاك (نیهاد) به یه کلی ناساندین. که می دانیشتین و ماموستا، همر لیم ورد ده بووه. منیش، خوم پیناساند و گوتم: کوری فلان که سم و له زانکوی (سوله یمانیی) ماموستام. یه کسمر، باوکمی ناسی و زور به گهرمیی، هه والی پرسی. پاشان، خوان رازایه وه. به دهم نان خواردنیشه وه، هه روا چه ن شتیکی گشتیمان، له سه رزمان و ویژه ی کوردیی باسکرد.

دوای نموهی نانمانخوارد، کاك(نیهاد)چوو، جگهرهبكێشێ، دووهوٚڵیی ماینموه، رووی دهمی تێکردم و گوتی: همروا هاتی، یا کارێك به من همبوو؟

منیش، دەسم به گیرفانمداکرد، نامهکهم دەرهیننا و دامی. گوتم: ئهم نامهیه، له هاوبیرانی(پاسۆك)هوه، بۆ بهرینرت هاتووه. تکایه، ئیسته مهیخوینهرهوه، ماوهیهکی دیکه، خوّم به تهنیا دیّم و ئهوکاته، وهلامم بدهرهوه.

گوتی: (نیهاد) دهزانیّ؟

گوتم: نهخیّر، کهس نازانیّ. ماوهیه کی دیکه دانیشتین، (چا) و میوهمان خوارد، پاشان، به ئۆتۆمبیله که خوّی گهیاندینی. پیّش ئهوه ی بروّین، تیّلیّفونی کار و مالّی خوّی بوّ نووسیم.

بهراستیی، ههر چهنده، ئهوه یهکهمین جاربوو، له نزیکهوه، قسه لهگهل ماموّستا بکهم، بهلام بوّم روونبوّوه، تا ج ئهندازهیه خویّندهواره، چهن رووناکبیریّکی گهورهیه، ج پیاویّکی بهریّز و دهس و دل ئاوالهیه.

دووهمین سهردان، مانگی مارسی سائی،۱۹۸۱ بوو. به تهنیاچووم و تیّلیّفونم بو کرد، هات به دوامدا، پیّکهوه سواربووین و چوینهوه بو مالهوه. پشوویهکماندا و ئهم جارهش، نانمانخوارد. پاشان، به تیّروتهسهلیی، باسی رهوشی(کوردستان) و(پاسوّك)م بو کرد. زوّر به باشیی گویّی بو راگرتبووم، به هیچ شیّوهیه، قسهکانی پیّنهدهبریم. بهلام، ناو به ناو، پرسیاری لیّدهکردم و منیش، وهلامم دهدایهوه. نازانم، بوّچی ههر له خوّمهوه، همموو باوهریّکم دابوویه، زوّر به راشکاویی بوّی دهدوام. چونکه، ئهوه دووهمین جاربوو، یهکدی ببینین و ئهویش، ماوهیهکی زوّربوو، له همموو شتیّ دابرابوو؟!!

پاشان، نۆرەى ئەوھات و ئەوەى دەيگوت، نەيدەگوتەوە. داخيكى زۆرى شۆرشى\سيپتيمبەرى لە دلدابوو، لەو بارەيەوە گوتى: زۆر لە ميربوو، لە ھەموو شتى تيگەيشتبووم، باوەرم بە شۆرشەكە و سەركردايەتىيەكەى نەمابوو. بەلام نەمدەويرا، وازى ليبينم و بگەرپىمەوە. چونكە، لە لايەكەوە، كۆمەلى(جەلاليى) لە نيوشارەكاندابوون، گەر بگەرپامايەتەوە، دەبووايە، لە ژير كۆنترۆلى ئەواندا بوومايە، يا لەگەل میریی بوومايە، لە ھەر دوو بارەكەشدا، سەركردايەتيى شۆرش، بە جاشيان دادەنام و دووريشنەبوو، بيانكوشتمايە. لەبەرئەوە، چاوەرپى گفتوگۆيەك بووم، (مەلا مستەفا) لەگەل میرییدا ریككەوئ، منیش بگەرپىمەوە و بۆ خۆم دانیشم. شتیكی سەیری بۆ گیرامەوە. گوت: ئیمه وەك(كاژیك) داواكارین، ریمانبدەن، بەدانیشتنیكدا، بەدامەلا مستەفا)م گوت: ئیمه وەك(كاژیك) داواكارین، ریمانبدەن، بنكەيە بكەينەوە، پیشمەرگەكانمان كۆكەينەوە و بەسەركردايەتیی بەرپیزتان، دریژه بە خەباتی خۆمانبدەین، ھەر وەك ریتان بەداپارتی كۆمۆنیستی عیراق) داوە، هیزی پیشمەرگە و بنكەی تایبەتیی خۆیان ھەبی.

(بارزانیی)ش، زەردەخەنەيە گرتى و لە وەلامدا گوتى: بابيرى ليبكەمەوە.

کهچیی، دوای ماوهیه، (سامی عهبدولرحمان) و(نووریی شاوهیس)هاتن، گلهیییان لیّکردم و گوتیان: سهروّك(بارزانیی) دهلیّ: (فهرهیدوون) داوای لیّکردووم، (پارتیی) ههدّوهشیّنمهوه و ببم به سهروّکی(کاژیك)، ئیّوه دهلیّن چی؟

ههلبهته، هیچ یهکی له ئهندامانی پهلیتبیرؤی(پارتیی) نهیانویّرابوو، دهم ههلهیّننهوه، تهنیا گوتبوویان؛ ئیّمه، لهگهل برپیاری بهریّرتانداین و خوّتان چوّنی به باشدهزانن، وابکهن!

ماموستاش، بهتهواویی نیگهران وبی هیوابوو بوو، پیگوتبوون: ئهوه(مهلا مستهفا)، ههم وهلامهکهی به ئیوهدا بو من ناردوتهوه. ههم ههرهشهشی له ئیوهکردووه، تا ئهندامیکی گویرایهلبن، له نیو خوشتاندا ریککهون و ناژاوه نهنینهوه. ئهگینا، من شتیوام نهگوتووه! وتی: ئهو بهسهزمانانه، ئاویکی سارد، بهدلیانداکرا و بهدلخوشیی گهرانهوه!

پاشان، زوّر به دریّژیی، باسی بزووتنهوهی نهتهوهیی کوردیی بو کردم، به تایبهتیی، له دامهزراندنی(کاژیك)دوا، داخیّکی زوّری له دلّدابوو، وهك ئهو ههموو ماوهیه، چاوهریّی یهکیّ بووبیّ، دهردی دلّی خوّی بو ههلْریّژیّ. منیش، واگویّم بو گرتبوو، له خوّشیاندا، چاو و دهمیشم، چهپکه گولی گویّی گرتبوو!

دهربارهی تیکوشانی خوّی گوتی: سالی،۱۹۲۱ شوّپش بهرپابوو، منیش، وهك کوردیکی نهتهوهیی، پیّوهندییم به شوّپشهوهکرد. نهوکاته، لهگهلّ(مام جهلال، حیلمی عهلی شهریف، نهوشیروان مستهفا...)دا، له (جهمی ریّزان)بووین. خوا ههلناگریّ، زوّر به باشه، باسی روّلی نیشتمانپهروهرانهی نهوانی کرد. گوتی: ههولیّکی زوّرم لهگهلاان، شوّرشهکه، له سهر ریّبازیّکی نهتهوهیییانه بروا، هیچ کهلّکی نهبوو. بهلام، (نهوشیروان مستهفا)، پتر له نهوانی دیکه، له دید و بوّچوونهکانی منهوه نزیکبوو، له زوّر شتیشدا، هاودهنگ و هاوبیربووین، زوّر لهگهلی خهریکبووم، لهگهل نیّمه کاربکا، بهلام، سهری نهگرت و پیّی گوتم: تازه، من بهلیّنم به کاك(برایم) و ههفالانی دیکهی(پارتیی)داوه، کاریان لهگهل بکهم. جهختی لهسهرئهوهش کردهوه، که پیاویّکی سهرراست و کوردیّکی

نهتموه پهرهوهری راستهقینهیه! به کورتیی، له نامهکهی سهرکردایهتییدا، هیّندی شتیان بو روونکردبوّه و سکرتیّری گشتیی (پاسوّك)، کاریان لهگهل بکا. ئهویش، زوّر به راشکاویی گوتی: ئهوه(فهرهیدوون) نییه، بیّته سهر خوانی ئاماده! بهلام، له راستییدا، له دووشت زوّر زویربوو:

یهکهم: له سهرهتای مانگی یهکی سائی۱۹۷۵دا، به ناوی سهرکردایهتیی ههریّمی باشووری(کاژیك)هوه، بلاقوّکیّ بلاوکرایهوه، جگه له(جهمال نهبهز)، ههموو ئهندامانی سهرکردایهتیی پیّشوویان دهرکردبوو، له نیّو ئهو ناوهنهشدا، ناوی ماموّستا هاتبوو، به مهرجیّ، ئهوان خوّشیان، زوّرباش دهیانزانی، ماموّستا، ههر له سائی۱۹۷۲هوه، وازی له کارکردن هیّناوه!

دووهم: گوتی: کاتی ئیوه(پاسوّك)تان دامهزراند، ئایا، پرستان به من کرد؟ ئیسته دهزانن، کارهکهتان بو بهرینوهناروا، پهنا بو من دینن، تازه پاش چی؟!!

له راستییدا، من هیچ وه لامیکم پینهبوو، چونکه ههموو قسهکانی راستبوون، به لام، سوور دهمزانی، هۆکه ههر ئهوه نییه، به لکوو، لهو رۆژانهدا، کهم کهس ههبوو، خوّی بوّ ئهو کاره پر له مهترسیی و ناخوشه تهرخانکا، ئهویش، ماوهیه کی زوّربوو، له کاری پیشمهرگایه تیی و پارتایه تیی دابرابوو. لهبهرئه وه، کاتی گهرامه وه، نامهیه کم بوّ هاوبیرانی دهره وه نارد و نووسیبووم: ماموّستا، به هیچ شیّوهیه ئاماده نییه، کارمان لهگه ل بکا، ئیدی له وه پر، پیّویست ناکا، ههولی لهگه ل بدری، به لکوو، باشتر وایه، پشت به خوّمان به ستین.

مانگی شهشی ههمان سالبوو، جاریکی دیکه، بهزمهکه سهریههلاایهوه، نامهیهکی دیکهیان بو نارد منیش، به ههمان شیوه گهیاندم. له نامهکهدا، هینندی قسهی توند و پلاری تیدابوو، هینندهی دیکه، ماموستای له هاوکاریی و هاتنه پیشهوه دوورخستهوه. تکام لیکرد، زویرنهبی، گهر ترووسکایییهک بهدیدهکا، نهوا گوی به نیوهروکی نامهکه نهدا و کارمان لهگهل بکا.

گوتی: رِوْلْی تو لهم کارهدا چییه؟ گوتم: لیٚپرسراوی ریٚکخستنهکانی نیٚو شارم. گوتی: گەر من قایلېم و كاربكهم، ئەوا ناتوانم، له(بهغدا) بمێنمهوه، بهڵكوو دهبێ، بچمه دەرەوه. ئايا تۆ ئامادەى، لەگەل من بێى؟

گوتم: دننیاتدهکهم، روّژێ پاش و پێۺ ناکهوێ و پێکهوه دهرِوٚین.

گوتی: ئەي بۆ بە تەنيا نارۆي؟

گوتم: ئاخر، ئەوەى من دەيزانم، تۆ نايزانى.

گوتى: چۆن؟

گوتم: تۆیان بۆ تەبایی و چاکسازیی دەوێ، چونکه، بەراستیی پێت دەڵێم: ئەوە پارت نییه، کۆمهڵێ برادەر و کوردی دڵسۆزن، پێکهوه خهباتدهکهن، له ههمانکاتیشدا، له نێو خۆیاندا، زۆر ناکۆکن و پێکهوه ههڵناکهن.

گوتی: کموایه، ئمو برا گمورهیی و سکرتیّری گشتیییه، به من ناکریّ و همر پیروّز به خوّیانبیّ.

گوتم: نیازم وایه، سهری له دهرهوهی ولات بدهم، چاوم بهو هاوبیرانهی ئهوی بکهوی، بزانم، به ههموومان شتی به شتی ناکهین.

گوتى: وەك كێ؟

گوتم: ئەوى تۆ بيناسى، رەنگە، ھەر(جەمال نەبەز)بى.

گوتی: سەرى خۆتى لەگەل مەيەشينە، كەلكى نىيە و ھەرگىز ناگەريتەوە.

پرسیم: دیاره، باشی دهناسی.

گوتی: بهنیّ. تابنیّی پیاویّکی زیرهك و چالاکه، ههر بو نهوه باشه، به تهنیا له ژووریّکدا دایبنیّی، ههموو پیّویستییهکانی نووسینی بو دابینکهی، بو خوّی ههر بنووسیّ. چونکه، دنّی زوّر ناسکه و تاسهر، دانووی لهگهل کهس ناکولیّ.

پاشان **گوتى**: زۆرت پێ*دەچێ.*

گوتم: نازانم، لهسهر شێوهی کار و رهوشی کوردستان دهوهستێ

گوتی: به قسهی من بکه، گهر روّیشتی، بروانامهکهت لهگهل خوّت بهره، نهوهك نهگهریّیتهوه، لهوی سهری خوّت کزکه و خویّندنهکهت تهواوکه.

دواجار، له(سولهیمانیی) بینیمهوه، خزمیّکیان مردبوو، له پرسهکهیدا دانیشتبوو. له دهرهوهی پرسهکه بینیم، خوّشهاتن و سهرهخوّشیم پیّکهوه لیّکرد.

گوتى: چى تازە ھەيە؟

گوتم: هیچ گۆړانكاریی و شتیكی نوێ نییه. بهلكوو، ڕۆژ به ڕۆژ، بهرهو خراپتر ده واد ده دووانهش، كۆچدهكهم. ئهو كاته، جهنگی نیوخو، له نیوان لایهنهكاندا، له لووتكهی تیپهراندبوو!

گوتى: بيرت نەچێ، بروانامەكەت لەگەڵ خۆت بەرى.

ئەوەبوو، رۆژى(۱۹۸۱/۷/۱۳)، بەرەو(ئەوروپا)، ملى رێمگرت و لە ناچارىيدا، ئەو رۆشتنەى رۆشتنە، نەگەرامەوە. ھەر چەندە خۆم زۆر تىنووى خوێندن بووم، بەلام، راسپاردەكەى مامۆستام ھەر لەبىربوو، كاتى ھەموو شتەكائم، بە تەواويى بۆ روونبۆوە، بريارمدا، نەگەرێمەوە و خوێندنەكەم تەواوكەم، وا بزائم، ئەوەش، راستترين بريارى بووبى، لە ژيانى خۆمدا دابىتم و ھەرگىز لىشى پەشىمان نىم.

نزیکهی ده سال و نیوم پیچوو، لهو ماوه دریزهدا نهمتوانی، سهردانی نیشتمانهکهم بکهمهوه، تا له(۱۹۹۱/۳/۷)دا، راپهرینه گهورهکهی کوّمهلانی خهلک بهرپابوو. ئهوهبوو، لهگهل کاک(شیرکو بیکهس)، له ریی(ئیران)هوه گهراینهوه، ئیّوارهی روّژی(۱۹۹۱/۱۰/۷)گهیشتینه نیّو شار، هیشتا دهنگی تهفه و توّپی سیّیهمین راپهرین دههات.

دوای سی روّژ، چاوم به دوکتوّر(عهبدوللّا ئاگرین)کهوت. گوتی: دهزانی، ماموّستا(فهرهیدوون) لیّرهیه و حهزدهکا، چاوی پیّت بکهویّ.

گوتم: منيش زؤر حەزدەكەم.

ههمان ئیواره، سواربووین و رۆیشتین. مامۆستا، له گهرهکی(ههواره بهرزه) له مانی دایکیبوو. که چووین، له ریّوه، زوّر به گهرمیی خوّشهاتنی لیّکردم. دهسی بیجامه و روّبیّکی نیّو مانی لهبهردابوو، لهسهر کورسییهك دانیشتبوو، ههر قاچی، لهسهر ههردوو لیّواری عهلادینهکه دانابوو، ههر دوو دهستیشی، به سهریدا شوّرگردبوّوه و خوّی گهرمدهگردهوه، زوّری سهرمابوو، نهخوّشبوو و تای لیّهاتبوو.

ئموشموه، تمقهی خوّشیی دهسیپیّکرد. لهبهرئهوه، زوّر دانیشتین. باسیّکی زوّری رهوشی نهتهوهیی و رامیاریی کورد و(کوردستان)مان کرد. ئهوی زوّرگرنگه و دهمهوی، لیّرهدا باسیکهم، ئهومیه، گوتی: ئهم رژیّمه، بهم زووانه ناروخیّ، (سهدام) ههروا به خوّرایی، واز له دهسه لات ناهیّنیّ. خویّنیّکی زوّر دهرژیّ.

به لیّ، تا ئهو گاتهی ئهو رژیّمهش روخا، ئهو دید و بوّچوونه، ههر راستبوو. ئیستهش، ئهو رووباری خویّنه، ههر بهردهوامه.

پاشان گوتی: به لام دهبی، به ههموومان، ئهم ئهزموونه بپاریزین و پشتگیریی بکهین.

دواكاتیش، به بزهیهکهوه گوتی: ئهو چهن سالهی له دهرهوهبووی، هیچت خویند؟ یهکسهر زانیم، مهبهستی چییه، بویه گوتم: راسپاردهکهی توّم پشتگوی نهخست و خویندنی خوّم تهواوکرد. پاشان، به دریزیی و له ههموو روویهکهوه، باسیکی(یهکیتی

سۆقێت)م بۆ كرد، زۆرى پێخۆشبوو. ئيدى، كاتێ دەنگى تەقەى خۆشيى برا، ئێمەش، ورده ورده، قسەكانمان تەواوكرد و مالاواييمان لێكرد.

رۆژى۱۹۹۱/۱۰/۲۵ گەيشتمەوە(سويد). دواى ماوەيە بيستم، مامۆستا(فەرەيدوون)، له(بەغدا) و له نەخۆشخانە، رۆژى۱۹۹۱/۱۱/۲۵ كۆچپدواييكردووه، به داخەوه، ئەو مامۆستا تێكۆشەرە، ھەمووى۸۵ ساڵ ژيا و نەتەوەى كورد، ئەو پياوە مەردەى لە كيس چوو!

همر چهنده، له ژیانی خوّمدا، ههموو چهن جاریّ، ماموّستام بینیوه، بهوّم، بهوّم، بهوّستیی، تا بلّیی، پیاویّکی زوّر پر و رووناکبیربوو، کهسیّتییهکی بههیّزی تایبهتیی خوّی ههبوو، ههمووکهس و لایهنهکان، ریّزیان لیّدهگرت. ههرچی چوّنیّبی، ماموّستایهك بوو، کوّمهلیّ مندالی کوردی، به زانست و بیری نهتهوهیی پهروهردهگرد، راژهی زمان و ویّرژهی کوردییکرد، نهك ههر بهدهم، بهلّکوو، به گردهوهش کوردایهتییکرد، مهلی دلّی، تهنیا ههر، بو نهتهوه و نیشتمانهکهی خوّی دهیخویّند. دهتوانم، بی دوودلیّی بلیّم: له ههموو نهندامهکانی دیکهی سهرکردایهتیی(کاژیك)، کهسیّتیی بههیّزتر، ناسراوتر، نازاتر، ماندووتر و خوّشهویستتربوو، زوّر ریالبینانهتر،

بیری دهکردهوه، جینی ریزی کومهلانی خهلک بوو، پتر دلی به کیشهکهوه دهسووتا و خهمی بو ژیردهسیی کورد دهخوارد، ریزی خوی دهگرت، پیاوی هیچ سهرکرده و لایهنی نهبوو، سهر به هیچ دهزگایهکی سیخووریی نهبوو، ههولی بو پاره، پله و پایه نهدهدا، دروی لهگهل هاوبیرهکانی خویدا نهدهکرد، ئهوهی له دلیدابوو، لهسهر زمانی بوو، راسگوبوو، پیاویکی ترسنوکیش نهبوو. بهلام، بهداخیکی گرانهوه، تا له ژیاندابوو، به ئاواتهکانی خوی نهگهیی، ههرواش سهری نایهوه، بینهوهی، به(گهزوی خاو و میوه بهتام)هکهی خوی بگا، یا بزانین، (نوقانی) خانم کیبوو!

نوفلّیٰ! سهرچاوهی هیّز و ئیلهامم

نوفلی گهزؤی خاو، میوهی به تامم

نوقلیٚ! نوقلی ئەوسای ژینی من

نوقلیٚ! چقلی چاوانی دوژمن

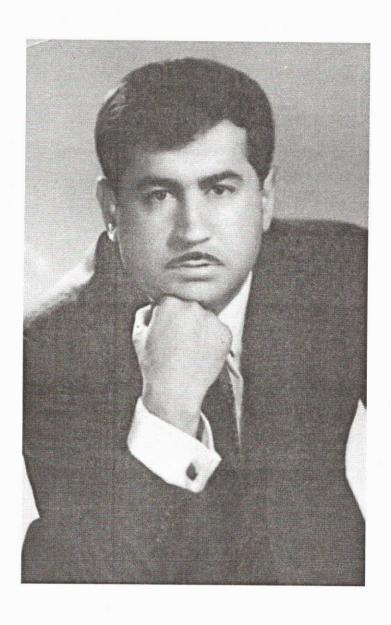
ههزاران سلاو له گیانی پاکی بیّ، بهههشتی بهرین، جیّی ههمیشهیی بیّ، یاد و یادگاری ههر زیندووبیّ!

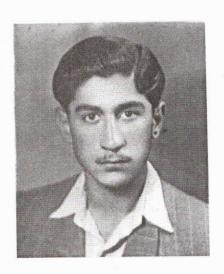
سولەيمانىي ۲۰۰۵/۱۲/۲۵

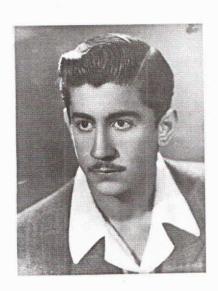
ئەلبومى وينەكان

تیبینی : ئیمه بو ئهم ئهلبوومه گهلی وینهی ترمان لهلابوو، بهلام ههر ئهمهندهمان لی ههلبژاردن. وینهکانیش هیچیان روّژ و سالی گرتنیان دیاری نهکرابوون.

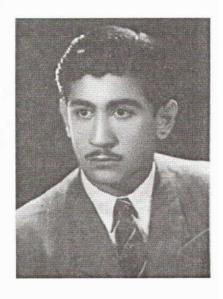
















دوو ویّنهی دیوی دەرەوەو ناوەوەی ماڵی حاجی ئەمینی کاکه حەمه که ئەکەویّته سەر سەرەتای شەقامی "گوران"ی ئیستا و بەرجادە کەوت. ھەر لەم ماڵەدا خوالیّخوٚشبوو له دایك بووەو گەررەبووە.



وینه یه کی میروویی له که ل سه رکرده ی په حمه تی مه لا مسته فای بارزاندا. له پاسته وه یه که مو دووه م نه ناسرانه وه ، پیده چی له کورده کانی با کووربن. نه و که سه ی پشته وه کاك دارای کاکه حمه یه که له (له نده ن) دانه نیشی .







چەند وينهيەكى خيزانى لەگەل منىدالانى خىزمو كەسروكارداو هەروەها لەگەل مەلا عەلى باوكىدا



لهگهڵ خوالێخوٚشبوو كاك عهبدولى سوران و كاكه محهمهد عهزيزدا



هەر لەگەل ئەواندا



لەگەل خزمە نزيكەكانى خۆيدا



لهگهڵ مندالانی خزمو کهس و کاردا



لهگهڵ هاوسهرهکهی و خوشکی و ئاسۆو ئالانی کوړیدا. لهسهرچنار



سەيرانيّكى خيّزانى. لە راستەرە خواليّخوّشبوق ئايشەخانى دايكى و هاوسەرەكەى ناھيدەخان و خوّى و كاك جيهانى براى و خواليّخوّشبوق گەلاويّرْخانى خوشكى.





لەگەل مندالەكانى خۆيدا





لهگهڵ كاك ئەنوەر فەخرى ھاورێيدا



لەگەل ھەندى لە ھاورى نزيكەكانى خۆىو كاك جيھانى برايدا



وینه یه کی خیرانی. له راسته وه خوالیخو شبو و ناهیده خانی ها و سه ری و ناسوی کوری و گه لاویر خانی خوشکی و کاك جیهانی برای.



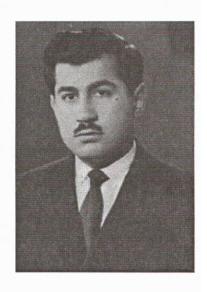
ویّنه یه کی خیّزانی. لهگه ل ناهیده خانی هاوسه ری و منداله کانی خوّیی و کاك شیروان و کاك جیهانی برای و هه ندی له مندالآنی خرم و که سرو کاردا.

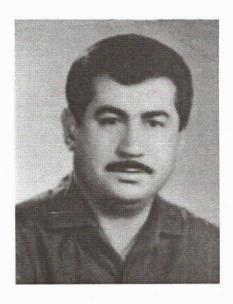


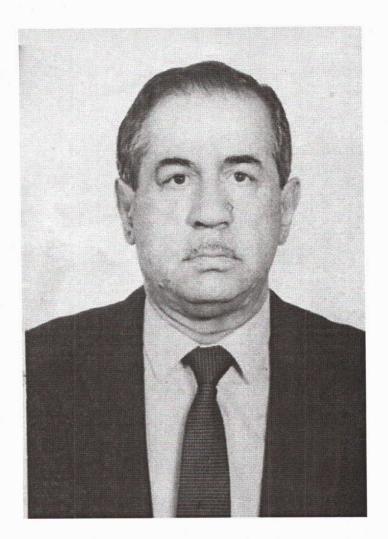
له راستهوه: خهسره و ئه حمه د ميرزا، فه رهيدون عه لى ئهمين، رهوف بنگه رد، شنخ له تيف











دوا وینهی خوالینخوشبوو . ۱۹۹۱ / ۱۹۹۸

ناومړۆك

	٥
ژیان نامهی مامۆستا فەریدون	٩
بلاوكراوهكانى	١٠
بكۆلەكە	١٣
پیش دریّژبوو	٤٧
دواپۆژ	74
ي كارژۆڵه	٧٧
پەند سەرنجێك لە پیرەمێردی شاعیر	٨٧
بلاوكراوهكانى مامۆستا فەرەيدون لە پۆژنامەو گۆڤارەكاندا	149
بلاونهكراوهكاني مامۆستا فهرەيدون عەلى ئەمين	104
مۆستا فەرەيدون پۆژى ۱۹۹۲/۱/۱۲ بەغدا- بابەتەكان	194
انهی دوای کۆچ و چلهی مامؤستا فهرهیدون له پۆژنامهو	171
ندا بلاوكرانهوه	
مۆستا فەرەيدون -سليمانى ١٩٩٢/١/٢ - بابەتەكان	77
·1643*.	,

زنجیرهی کتیبه چاپکراومکانی دهزگای چاپ و پهخشی سهرددم سانی ۱

ناوی کتیْب	نووسينى	وەرگىير
٣٣٧–ئەفسانەي كتنيب	كۆمەلئ ئووسەر	ياسين
٣٣٨-كۆ چېرۈك	رەووف بېگەرد	
۳۳۹-قەدرى جان	مەريوانى عومەر دەولەت	
٣٤٠-ئيتيك لـه روزنامهوانيي	شوان ئادەم ئەيقەس	
كورديدا		
٣٤١-تيشكيك لهسهر پؤمان	عهبدولرهحمان مونيف	شيرين
٣٤٢ له گولهوه ههتا سووتوو	شيركؤ بيكهس	
٣٤٣-مىمەمەدى قازى كۆيەو	ئا:سەيدعەلى سالحى	رينباز ه
٣٤٤-ئافاتەكانى بنەمالەي	عهتا محهمهد	
٥٤٥ - فهلسهفهو لاهوت له	د.حهمید عهزیز	
۳٤٦ ديواني مەولەرى		
۳٤٧- لەنەدەبى پووسىيەود		ئەنوەر
۲٤۸-لاوينتي له پيريدا	ئەمىن روەيچە	تۆفىق
٣٤٩ - فيكرى خۆرثاوا	هاشم سالح	شوان ا
۳۵۰–کلاولارو قەرەچى	د.ئيبراھيم قەرەچى	نهجمه
۳۵۱-گهران به دوای ماناکانی	عهتا قهرداغى	
شيعريدا		
٣٥٢-ههلدانهومي دمفتهرمكاني	مهجمود دهروينش	جهمال
شيعرو		
٣٥٣- ئيستا مەنگەر بيگيانە	ئۆكتاڤيۆپاز	ئەدىب
٣٥٤-نيتشهو پاش تازهگەرى	د. محهمهد کهمال	
٣٥٥-بازاري بؤنفرؤشان	دلشاد عمبدوللأ	